Pali Text Society

THE APADĀNA

OF THE KHUDDAKA NIKĀYA

PART II.

EDITED BY

MARY E. LILLEY

London

PUBLISHED FOR THE PALI TEXT SOCIETY

BY

THE OXFORD UNIVERSITY PRESS, AMEN HOUSE, E.C.

AND AT

NEW YORK, TORONTO, MELBOURNE, AND BOMBAY

1927

PRINTED IN GREAT BRITAIN

FOREWORD

In the Editorial Note prefixed to Part I an unfortunate error of omission occurs in the description of the MSS used, and it is therefore necessary to make a restatement here concerning MSS S¹ and G

S¹ is a MS in Sinhalese character which was copied for the late Professor Rhys Davids at Kalutara, Ceylon, in the summer of 1885, according to an inscription in his handwriting on the front page of the bound MS

G is a transcript made from a Burmese MS by Professor Grunwedel for Professor E Muller of Berne, and is not complete as to the Theri section — It ends with Bhaddā-Kundalakesā's legend, No 21 of the Theris •

P of the Theri-Apadāna refers to Paramatthadīpanī

For the last fifty pages of the text only two MSS were available—S¹ and S² But the whole of the Therī section has been collated with the Paramatthadīpanī extracts. Of these there are thirty in all—three of the numbers, viz 5, 6, and 7, being duplicate. For it should be noted here that the Nalamālī, No 16 of Professor Muller's list, corresponds with Ekapindadāyikā, No 6 of the present volume, and that the Nalamālikā, No 5, which he equates with Dantikā, No 32 of the Therīgāthā, corresponds to our No 16. Therefore, if we make the No 16 of his list above mentioned No 6, and the No 5 above mentioned No 16, we get the duplicates 5, 6, and 7

Again, Pindapātadāyikā, No 6 of Muller's list, corresponds more closely with our Uppaladāyikā, No 33, which latter may be merely a redaction of our own No. 6

Further, the Uppalavanna extract of the Paramatthadipani differs very considerably from our Uppalavanna legend, which seems to be of a somewhat composite character In common with the Maha-Gotami and Yasodhara legends it has a number of gāthās dealing with iddhi, and these are introduced in all with a certain similarity. In structure the Uppalavanṇā of P conforms more to type

The Therī-Apadāna consists of four vaggas, each having the usual decade of legends. Of these Nos 9 and 15 are duplicate. This leaves us with thirty-nine—in other words, with nine not included in the Paramatthadīpanī extracts. The names attached to four of these nine are well known to us—viz, Yasodharā, Sigāla-mātā, Abhirūpanandā, and Selā, while of the remaining five, one is called Udakadāyikā (No 10), and four constitute a group of legends associated with the name of Yasodharā, and inferior both in interest and in Pāli. Indeed, it has been impossible, without the aid of a Commentary or of further MSS, to leave the last few sheets in any kind of satisfactory shape.

It is somewhat curious to find Yasodharā, Kisā-Gotamī, and a few other Theris styled āyasmā, and on p 592 āyumān

With regard to the Thera-Apadāna, all the MSS at my disposal consist of fifty-five vaggas, but the Commentary I have used supplies commentarial matter on fifty-six vaggas, and includes in the extra vagga the names of eleven Theras not dealt with in our text These are. (1) Yasa, (2) Nadī-Kassapa, (3) Gayā-Kassapa, (4) Kimila, (5) Vajjiputta, (6) Uttara, (7) Apara-Uttara, (8) Bhaddaji, (9) Sivika, (10) Upavāna, (11) Ratthapāla

Throughout the work the limited number of MSS was felt to be a great handicap, and the fact that the whole of Part I. was done entirely without the aid of the new Pāli Dictionary added considerably to the difficulties experienced

Moreover, owing to the fact that I have been remote from libraries, I have, unfortunately, been unable to avail myself sufficiently of the very important help of Buddhist legendary literature with which Apadāna is so closely allied both in matter and in language

And likewise it has not been possible to refer to the Burmese edition of the Apadāna in the British Museum, which might have been helpful in the matter of deficient readings. However, owing to the exceeding kindness and courtesy of Dr.

Barnett, who, in the midst of heavy official duties, on different occasions looked up readings for me in the Burmese edition, it would seem that the latter has its misreadings and its cruces too.

All things considered, therefore, the completion of this first European edition of Apadāna is accompanied by no feeling of satisfaction. Even in matters not affected by insufficient MSS there is much that should have been sent to press in a more finished state, and I would fain hope that in this respect, at least, Part II is less at fault than the earlier volume. For example, such peculiar readings as nangare for nagare, nāngaŋ for nāgaŋ, etc, have been overlooked all too frequently in Part I.

Some pages of the second volume need special comment—pp. 358 and 359, consisting of strange lists of peoples and occupations. For the editing of these pages I am indebted almost entirely to Dr. Barnett, who turned the original chaos of the MSS into an order which I could not have established. And I believe three readings in these pages were suggested by Dr. W. Stede, editor of the Pāli Dictionary

A full and complete index to the whole work seemed to me essential, and together with a comprehensive review as Introduction would have helped to compensate for many defects; but the exigencies of time and of the PTS required that another should undertake the work of making an abridged index.

It is perhaps necessary under these circumstances to say something about the method adopted with regard to difficult readings. As a rule I have preferred to leave such as they occurred, unless they admitted of a fairly obvious and simple solution—my only excuse for following such a course being experience gained from the text itself. Such a reading as vitti me pāhunā tāva on p 136, g 2 and elsewhere is a case in point, also ekaccan vādāyām' ahaŋ, p 601, g. 1. This is no defence, however, of doubtful or what may prove to be incorrect readings, which must now await the labours of some future editor.

Two misreadings in Part I were brought to my notice

when the work was practically through the press by Dr W. Stede, who pointed out to me that on p 22, g 107, and in similar passages throughout the text the reading should be su-soññā instead of su-saññā, and on p 22, g 109 and elsewhere the reading gananātho asankhayo is the well-established one My original difficulty was that while some MSS read gananātho asankhayan, others read gananāto asankhayan

Even if only in a superficial way, it may be worth while to indicate a few of the linguistic peculiarities of the Apadāna.

- 1 An aorist form, ahinsu and ahansu, which occurred several times in the first volume, remained unsolved. It was not until the second part was nearing completion that I formed the conclusion that this form was a contracted abhavinsu, and only then occurred to me the analogy with pāturbhavati and its a forms, "ahinsu and "ahansu. It will be found on p. 144, g. 10, on p. 155, g. 8, where I have incorrectly read pañcavīsa te as a pis aller, on p. 194, g. 5, and again on p. 412, g. 10. It is evedent, therefore, that verb forms, which ordinarily are used only in conjunction with a prefix, are used in Apadāna as independent verbs, and so we find again, on p. 375, g. 9, the form vijih', which occurs as a rule only in compounds, used independently—sabbasampatti-vijih' ahang (i of sampatti shortened m. c.)
- 2 Another peculiar form quite frequently used is upatthing (1st sing) and upatthanti (3rd plural), contracted aor forms of upatthahati We find upatthing used on pp 139, 149, 181, 191, 242, etc., and upatthanti on p 388, etc We have another form of the same verb, upatthahesig, on p 149, g 1 Less rare forms are aday, agay, and akay, met with again and again
- 3 Several instances occur of the use of the 3rd singular for 3rd plural, as hoti for honti, hanti for hananti, etc
- 4 Again, we have āhitvā and āhatvā as gerund of ābharati on pp 145, 464, 488, 567, and elsewhere
- 5 It is interesting to note the frequent use of atmamess in the sense of atmess, as e g on p 251.

Perhaps, however, no other linguistic feature of Apadāna is more characteristic than the contraction of forms coalescing

Foreword

ix

of syllables and complete cancellation of others, sometimes no doubt for the sake of metre, though not always so It is common in the case of numerals, where we meet continually with such contractions as eka-, panna-, attha-tālīsa, etc. Peculiar lisping forms, such as tettissa and tettinga for tettingsa may be noted here, and also an ins fem catassohi occurs

Among a long list of rare noun-forms are $p\bar{a}nadhi$, $p\bar{a}na$ ($p\bar{a}hana$), and peccha for $up\bar{a}hana$, nela for cola on pp 516 and 518, and also the frequent use of ransa for ransa, as on pp 130, 229, 250, 518, etc Duroiselle makes note of an instrumental form ransena on p 48 of his Pāli Grammar

On p 284 the Thera's name (No 355) should be Pecchadā-yaka, and peccha should be read throughout for saysha

Examples of contracted adjectival forms are anucchavay, p 69, g 33, and ukkutı, p 129, g 3

Quite a considerable number of fruits and flowers remain unidentified, some of which are ajela and amora (also avora and amodara), p 446, tuvara, p 222, virava, p 223, avata, pp 294, 346, 409, 445, utulhi or utelhi, pp 16, 398, etc., nayita, p 16; vinela (also minela), pp 203, 204

On p 284 suputaka, and on p 456 pūpapava are doubtful readings, and on p 294 the Thera's name (No 378) should read Avataphaladāyaka

I should like to correct the reading *mlakkhinayanaŋ* on p 467, g 25, which was substituted by me for the *lakkhinayanaŋ* of the MSS, as I felt doubtful at the time about *nayanaŋ* The fact that the same gāthā occurs again on p 605, g 23, with the same reading, made me feel dissatisfied with the substituted reading Dr Barnett now writes me saying that in Sanskrit and Pāli "you might equally well use *nilaya* and *nilayana* The verbal hours may be simply roots, or roots with affix -na," as indeed we have frequently in the text such forms as *vimānana*, *vinodana gamana*, *labhana*, etc

In this connection I might point out the interesting fact that S^2 styles Khemā $R\bar{u}pana\bar{n}\bar{a}$ ($\bar{n}a$ is quite often used in Apadāna for $\bar{n}u$) And of this Dr. Barnett writes " $R\bar{u}pana$ is used in Sanskrit in the meaning of investigation, study, and

so $r\bar{u}pana\tilde{n}\bar{a}$ must mean capable of religious meditation. You must beware of supposing that $r\bar{u}pana$ is identical in meaning with $r\bar{u}pa$ $R\bar{u}pana$ is the verbal noun corresponding to the verb $r\bar{u}payati$."

In conclusion I would again repeat that, while this edition of Apadāna may, owing to its protracted period of gestation, bear kinship with Sīvali, it certainly cannot claim anything of his maturity at birth—It is many years now since all the MSS. were placed in the keeping of the late Dr. Mabel Bode, who, after a long period of time, in turn transferred them to me in the virgin state in which she had received them, but with the understanding that she would supervise the final work During the earlier stages of transliteration, and even of collation, Mrs. Bode, who was ever a good and kind friend to me, frequently inquired about progress, and she rendered valuable help in July, 1916, by collating certain gāthās with the Phayre MS in the India Office Library, in order to satisfy me that the G transcript was not made from that MS

The gāthās thus collated by her begin on p 25 with g 146, and include those following, up to p 27, g 185. To me it was a disappointment and the denial of a great joy that she was not permitted to help further with the preparation of the text.

Once more I would fain express my deep gratitude to those scholars mentioned in Volume I, and to whom I feel I owe so much.

MEL

Appended Note.—I have just read for the first time, while the proofs of the Foreword are in my hand, the review of Apadāna, Part I, which appeared in the J.R.A S for April 1926, and regret that I had not seen it earlier. The review is certainly restrained, the reviewer, presumably, having in mind that an editor must ever be his or her own severest critic. It seems now probable that I may be able to publish elsewhere a complete Index and list of corrigenda.

CONTENTS

		_		
	VAGGA XLI.	PAGE	1	PAGE
398	3 Tissametteyya	- 339	421 Sattakadambapup-	
399	1 TO 7	- 341	phiya -, -	382
400	Mettagū	342	422 Korandapupphiya	383
401			423 Ghatamandada-	
402			yaka	383
403		~ ~ ~	424 Ekadhammasava-	
404	Hemaka		7	384
405	Todeyya	354		385
406		357	426 Sovannakınkha-	
407		362	1	388
			427 Sovannakattarika -	389
	VAGGA XLII.			
408		365	VAGGA XLIV	•
409	Ekachattıya -	367	428 Ekavihāriya :	390
410	Tiņasūlakachā-	301	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	391
	daniya	370)	392
411	Madhumansadā-	910		392
	yaka	372	1	393
412.	v	373		393
413	Ekadîpıya	373	1	394
414	Ucchangapup-	0.0		394
	phiya	374	1	395
415.	Yāgudāyaka -	375		395
416	Patthodanadāyaka	376	1 60	
417	Mañcadāyaka -	377	Vagga XLV	
	v	``		
	Vagga XLIII.	e	J-7	396
418	Sakıŋsammajjaka -	378	J	97
419	Ekadussadāyaka -	379		97
	Ekâsanadāyaka -	1		98
	TIRMORITAGE -	381 J		98
		X	l .	

xii Contents

			PAGE			PAGE
443	Ambāṭakıya -		399	470.	Ukkāsatīka	414
444	Sīhâsanıka -	_	399	471	Sumanavijaniya -	415
445	Pādapīthiya -	_	400	472	Kummāsadāyaka -	415
446	Vedikāraka -	_	400	473	Kusatthakadāyaka	416
447	Bodhighariya	_	401	474	Giripunnāgiya -	416
	<i>O</i> ,			475	Vallikaraphala-	
	VAGGA XLVI.				dāyaka	416
440			402	476	Pānadhidāyaka -	417
448	Jagatidāyaka	•	402	477	Pulmacankamiya -	418
449	Morahatthiya	-	403		·	
450 451	Sīhâsanavījanīya Tīnukkadhārīya	-	404		VAGGA XLIX	
	Akkamanadāyaka		404	450		470
	Vanakorandiya	1u	404	478	Paŋsukūlasaññıka	418
454	· ·	•	405	479	Buddhasaññaka -	$\frac{419}{420}$
455	Jātīpupphīya	_	405	480	Bhisadāyaka -	$\frac{420}{421}$
456	Sattıpannıya	_	406	481	Ñānatthavika -	$\frac{421}{423}$
457.		_	406	482.	•	$\frac{425}{425}$
TOI.	Candinapujaka	_	100	483	Dhātupūjaka -	$\frac{425}{426}$
•	Vagga XLVII			484	J. J.	$\frac{420}{428}$
		•		485	•	$\frac{420}{429}$
458	v	~	407	486		431
	Cıtapüjaka -	~	407	487	Sālamandapīya -	451
	Cıtakanıbbāpaka	~	408			
	Setudāyaka -	~	408		VAGGA L.	
462				488	Tīnıkınkhanıpup-	
	tıya	-	408		phiya	433
463	Avataphaliya	-	409	489	Paŋsukūlapūjaka -	434
464	• •	-	409	490	Korandapupphiya	434
465	Pılakkhuphala-		4.4.0	491	Kıŋsukapupphıya -	435
	dāyaka -	-	410	492.	. Upaddhadussadā-	
466	<i>u</i>	7a	410		yaka	435
467.	. Nımıttavyākara-		4 7 7	493	Ghatamandadā-	
	ņīya	-	411	•	yaka	436
	again against	-		494	•	437
	VAGGA XLVIII	L.		495	Puļīnathūpīya -	437
	. Nalamālıya -	-	412	496	•	440
469	. Manıpüjaka -	-	413	497	Pıyālaphaladāyaka	440
	•					

Contents

	Vagga LI.	PAGE	525	Bodhisammajjaka	3	PAGE 457
498	Tīnıkanıkārapup-		526	Āmandaphaladā-	Zi	101
100	phiya	441	920	yaka -	_	459
499	Ekapattadāyaka -	444	527	Sugandha -	_	459
500	Kāsumāraphaladā-		541	ouganona -		100
	yaka	445				
501	Avataphaliya -	445		VAGGA LIV.		
502	Pāraphaliya -	445	528	Mahākaccāna	-	463
503	Mātulungaphala-		529.	Vakkalı -	-	465
	dāyaka	446	530	Mahākappına	-	468
504	Ajelaphaladāyaka	446	531	Dabbamalla	-	471
505	Amoraphaliya -	447	532	Kumārakassapa	-	473
506	Tālaphalıya	447	533	Bāhıya -	-	475
507	Nāļīkeradāyaka -	447	534	Mahākotthika	-	479
			535	Uruvelakassapa	-	481
	VAGGA LII.		536.	Rādha -	-	484
508	Kureñjiyaphala-		537	Mogharāja -	-	486
000	dāyaka	448		•		
509	Kapıtthaphaladā-			VAGGA LV.		
	yaka	449	538.	Lakuntakabhad-		•
510.	•	449		dıya -	_	489
511		449	539	Kankha-Revata	_	491
512	Nāgapupphiya -	450	540.	. Sīvalı	-	492
513	Ajjunapupphiya -	450	541.		-	495
514	Kutajapupphiya -	451	542.	•	_	499
515	Ghosasaññaka -	451	543.	. Kāludāyı -	-	500
516	Sabbaphaladāyaka		544	Abhaya -	-	502
517	Padumadhārīya -	453	545	Lomasakangiya	-	504
			546	. Vanavaccha -	-	506
	VAGGA LIII.		547	Cūlasugandha	-	508
518	Tınamutthıdāyaka	454		•		
519	•	455		THERÍ-APADĀ	NT.	4
520	_	- ^455			TA T	3
521	•	a 456		VAGGA I.		
522			1.	Sumedhā -	-	512
523		- 456	2.	Mekhaladāyıkā	-	513
524		- 457	3	Maṇḍapadāyıkā	-	- 514

Contents

4 Sankamanattā - 514	26 Sonā 576
5. Tīnınalamālıkā - 515	
6 Ekapındadāyıkā - 515	27 Bhaddā-Kāpılānī - 578 28 Yasodharā 584
7 Katachubhikkha-	
dāyıkā 516	
- 0 - 1 - 1 - 1	
	khunī sahassāni - 591
	30 Yasodharā pamuk-
10. Udakadāyıkā 521	khānı atthārasa-
VAGGA TT	bhikkhunī sahas-
,	sānı - <i></i> 592
11. Ekūposathikā - 522	
12 Saļalapupphikā - 524	
13 Modakadāyıkā 524	Vagga IV.
14 Ekâsanadāyıkā - 525	31 Yasayatī pamuk-
15 Pañcadīpadāyıkā - 527	khāni khattiya-
16 Naļamālīkā 528	kaññā bhikkhu-
17 Gotamī 529	niyo atthārasa-
18 Khemā 543	sahassāni 597
19 · Uppalavannā 551	32. Caturāsītiņ brāhma-
20. Patācārā 557	nakaññā bhik-
	khunī sahassāni - 598
Vagga III.	
21 Bhaddā - Kundala-	33. Uppaladāyıkā - 601 34 Sıgālaka-mātā - 603
kesā 560	35 Sukkā 605
22. Kısā-Gotamī 564	
22 101	36 Abhirūpanandā - 608
23 Dhammadinna - 567 24 Sakulā 569	37 Addhakāsıkā 610
25 Nandā (Janapada-	38 Punnikā 611
7 7/	39 Ambapālī 613
kaiyani) 572	40. Selā 614

CORRIGENDA

```
Page~15,~g~2,~read~\mathrm{utt\bar{a}nak\bar{u}l\bar{a}}
Page 15, g 5, read pāthīnā
Page 15, g 6, read \bar{k}ūlesu
Page 16, g 20, read pārevatā
Page 16, g 21, read dindibhā.
Page 17, g 27, read madhuke kāsumāriyo, and cf page 294
Page 18, g 50, read onakhalomā
Page 20, g 70, read addasāsiņ
Page 21, g 91, read °pakkhannā
Page 22, g 107, read su-soññā.
Page 24, g. 142, read apucchi 'han.
Page 25, g 145, read odukkhapanūdanan
Page~25,~g~155,~read~{
m may}ā 'dhīgatan sokasallavinodanan , and
    adhigacche hi
Page 26, g. 166, read appicchā.
Page 27, g 185, read mandālakā
     Four uncorrected Revise Sheets include pp. 129-192.
Page 131, g 4, read atth' etc.
Page 133, g 4, phalikantare seems better
Pages 134, 135, read Sūcidāyaka, and in gg. 1 and 3 sūci°
Page~135,~g~3,~read~ 	ilde{n}anena, and~in~g~6~ Buddhassa.
Page 136, g 1, read 	auim, and in g 1 below setthan, also in g. 2
    read bahukā for pāhunā
Page 144, g 10, read atth' ahinsu te
Page 145, read Bilālidāyaka, and in gg. 4, 6, bilālin.
Page 145, g 5, read tosayanto
Page 146, read Bilālidāvi in Uddānan
Page 148, g 7, read hāsan katvāna subbate, also in g 7 below
    sā vimhitā ahu, and in title Saranāgamaniyā
Page 149, g 10, read Mahācundā and rathesabhā, and in title
    Ekâsanıya, and in g 4 ābhujitvāna
Page 151, g 3, read bhavan' upagamin, and in g 1 below
    āyusankhāran
Page 152, g 4, read apāpunin.
Page 154, g. 4, read sankharitvāna, and in Uddānaŋ ganitāyo.
Page 155, g. 8, read panc' ahinsu te.
```

```
Page 156, g 7, read ve sayıtun
Page 157. g 1, read Suvannavannan
Page 158, g 5, read avīcaggi, and in g 9, pada-vikkamā
Page 159, g 11, read thavitvā, and in g 14 Pathavidundubhi.
Page 161, g 6, read panidhīhi, and in g 3 below ñāna-m-uttame.
Page 165, q 5, read candan' adaya; and in q 8, catuddase
Page 166, g 3, read mettāya uparī satte
Page 167, g 1, read osadhī viya tārakā, and in g. 3 ñānamhi
Page 168, g 2, read chalabhiññā, and in g 5 perhaps pāraga cchi
    so and aparajitan
Page 170, read ganitayo in Uddanan
Page 171, g 2, read akāsin maham uttaman
Page 172, g 3, read kañcanavedikan
Page 173, g 3, read panidhihi
Page 174, g 4, read unavise
Page 175, g 1, read sa-uttarasamacchado, and in g 1, below
    °parıkkhinan. 💂
Page 177, g. 1, read tad-ahu-niyantan, and in g 3 below ahun
Page 179, read Tinasūlaka, name of the Thera
Page 180, g 1, read Buddhasetthan; and in g. 4 below patiggahi.
Page 182, g=4, read ahun
Page 185, g 1, read nagare
Page 186, g 2, read perhaps samitan
Page 187, g 1, read missem
Page 188, g 2, read ogandhamalyehi.
Page 190, g 4, read atth' ete
Page 191, g 3, read Samotthatā, and in g 2 below vitthata°
Page 192, read the Thera's name Kotumbariya, and in g 3
```

Numerous errors in these four sheets, chiefly incorrectly hyphenated words which should have been printed as separate words, have been left to the charity of the reader.

```
Page 194, g 5, read atth' ahınsu te.
Page 280, g 8, read āmodi kāmakāmi 'han
Page 517, read name of Therī Sattuppalamālikā; olso p 519
ofter Itthan sudan
Page 572, read title of No 25 Therri in and elsewhere
Page 578, read name of Therī in and elsewhere
```

kotumbara°.

THE

SACRED BOOKS OF THE EAST

Yondon HENRY FROWDE



Oxford University Press Warehouse
Amen Corner, E.C

APADĀNA

XLI

[398 Tissametteyya.]

- 1 Pabbhārakutaŋ¹ nissāya Sobhito nāma tāpaso pavattaphalaŋ bhuñjitvā vasati pabbatantare
- 2 Aggidārum āharitvā ujjālesim ahaŋ ţadā uttamatthaŋ gavesanto brahmalokupattiyā
- 3 Padumuttaro lokavidū āhutīnaŋ paţiggaho mam uddharitukāmo so āgacchi² mama santike
- 4 Kin karohi mahāpuññan dehi me aggidārukan aham aggin paricare tato me suddhi hehiti ³
- 5 Subhaddako tvan manuja deva te tvan pajānası tuvam aggim paricara handa te aggidārukan.
- 6 Tato katthan gahetvāna aggim ujjālayī jino na tattha katthan pajjhāyi. pātihīran mahesino.
- Na te⁴ aggı pajjalatı āhutī te na vijjati niratthakan vatan tuyham aggin paricarassu me
- 8 Kīdīso⁵ so mahāvīra aggī tava pavuccatī mayham pī kathayass' etam ubho parīcarāmase
- 9 Hetudhammanırodhāya kılesājhāpanāya ca issāmaccharıyan hitvā tayo ete mam' āhutī
- 10 Kīdiso tvan mahāvīra⁶ katham gotto 'si mārisa ācārapatīpatti te bālham kho mama ruccatī

¹ G S¹ pabbata°

² G S² ägañchı

³ G hohîtı, S² hohitı

⁴ G. S1 te na.

⁵ S² kıŋdıso.

⁶ S1 mahārāja.

- 11 Khattıyamlı küle jāto ablıññāpāramıngato sabbâsavaparıkklino n' attlı dānı punabblavo
- 12 Yadı Buddho 'sı sabbaññū¹ pabhankara tamonuda namassıssāmı taŋ deva dukkhass' antakaro tuvaŋ.
- Pattharitvâjinañ cammaŋ² nisīdanam•adās' ahaŋ nisīda³ tattha sabbaññū upaṭthissām' ahaŋ tavaŋ
- 14 Nisīdi bhagavā tattha ajinamhi suvitthate nimantayitvā sambuddhan pabbatam agamās' ahan
- 15 Khāribhārañ ca pūretvā tindukaŋ phalam āhariŋ⁴ madhunā yojayitvāna phalaŋ Buddhass' adās' ahaŋ.
- 16 Mama nıjjhāyamānassa paribhuñji tadā jino tattha cittan pasādesin pekkhanto lokanāyakan.
- 17 Padumuttaro lokavidū āhutīnaŋ paṭiggaho mam' assame nisīditvā imā gāthā abhāsatha
- 18 'Yo me phalena tappesı pasanno sehi panihi tam ahan kittayıssamı; sunotha mama bhasato
- 19 Pañcavīsatıkkhattun so devarajjan karıssatı sahassakkhattun rājā ca cakkavattī bhavıssatı.
- 20. Tassa sankappam aññāya pubbakammasamangıno annan pānañ ca vatthañ ca sayanañ ca mahārahan
- 21. Puññakammena saŋyuttā nibbattıssantı tāvade sadā pamudīto câyaŋ bhavıssatı anāmayo ⁵
- 22 Upapajjati yan yonin devattam atha manusan sabbattha sukhito hutva manussattan bhavissati
- 23 Ajjhāyako mantadharo tunnavedāna pāragū sambuddham upagantvāna arahā so bhavissati '
- 24. Yato sarāmı attānan yato patto 'smi viñnutan bhoge me unatā n' atthi phaladānass' idan phalan
- Varadhammam anuppatto rāgadose samūhaniŋ sabbâsavaparikkhīno n' atthi dāni punabbhavo.
- 26. Kılesā , pe . . pe . .
- 27. Sāgataŋ . pe . . . pe .
- 28. Patisambhidā . pe . pe . . .

 Itthan sudam āyasmā Tissametteyyo thero i. g. a-ti.

 Tissametteyyattherassa apadānan samattan.

¹ S2 sampanno

² G. °ājmacammaŋ.

³ All MSS. read nisīdi.

⁴ G. aharı; S¹ āharī.

⁵ S¹ anāsavo.

[399. Punnaka]

- 1 Pabbhārakutaŋ nissāya sayambhū aparājito ābādhiko va yo¹ Buddho vasati pabbatantare.
- 2 Mama assamasāmantā panādo² āsi tāvade Buddhe nibbāyamānamhi āloko āsi tāvade.
- 3 Yāvatā vanasandasmiņ acchakokataracchayo vālā ca kesarī³ sabbe abhigajjiņsu⁴ tāvade
- 4 Uppādaŋ tam ahaŋ disvā pabbhāram agamās' ahaŋ tatth' addasāsiŋ sambuddhaŋ nibbutam aparājitaŋ
- 5 Suphullaŋ⁵ sālarājaŋ va sataraŋsîva uggataŋ vitaccikaŋ⁶ va angāraŋ nibbutam aparājitaŋ
- 6 Tınan katthan ca püretvä cıtakan tatth' akās ahan cıtakan sukatan katvā sarīran jhāpayım ahan
- 7 Sarīran jhāpayıtvāna gandhatoyan samokirin antalıkkhe thito yakkho nāmam aggahi tāvade
- 8 Taŋ pūritaŋ⁷ tayā kiccaŋ sayambhussa mahesino Punnako nāma nāmena sadā hohi⁸ tuvaŋ mune
- 9 Tamhā kāyā cavitvāna devalokam agacch^o ahaŋ tattha divyamayo¹⁰ gandho antalikkhe pavāyati ¹¹
- 10 Tatrâpı nāmadheyyaŋ¹² me Punnako tı ahū tadā devabhūto manusso vā sankappaŋ pūrayām ahaŋ.
- 11 Idaŋ pacchimakaŋ mayhaŋ carimo vattate¹³ bhavo idhâpi Puṇnako nāma nāmaŋ mayhaŋ¹⁴ paññāyati ¹⁵
- 12 Tosayıtvāna sambuddhan Gotaman Sakyapungavan sabbâsave pariññāya viharāmi anāsavo.
- 13 Ekanavute ito kappe yan kammam akarın tadā duggatin nâbhijānāmi tanukiccass' idan phalan.
- 14 Kılesā , pe pe
- 15 Sāgataŋ . pe pe
- 16 Paṭisambhidā pe . . pe . Itthaŋ sudam āyasmā Punnako thero i g a-ti.

Punnakattherassa apadanan samattan

		-	J
1	G va so, S ¹ ca so ² S	¹ pānādo	3 S¹ S² °kesarı, G. vālāvakesari.
4	S1 abhigacchisu, S2 abh	າກັບງາກູຮບ	⁵ G S ¹ supupphan
	G vitacchitan.		⁷ G S ¹ sappurisa.
8	G yadā hotī, S¹ yadā h	otu; S2 h	iomi ⁹ S² agañch'
10	G dibbamayo		S S pavassatı S pavattatı
	S² me nāmadheyyaŋ	13 S	¹ S ² vattatī.
14	G S ¹ nāmadheyyaŋ		S¹ pakāsati, S² panāyatı

[400 Mettagū]

- Hımavantass' avidüre Asoko nāma pabbato tatthâsi assamo mayhan Vissakammenâ¹ māpito
- 2 Sumedho nāma sambuddho aggo kāruniko muni nivāsayitvā pubbanhe pindāya me upāgami.
- 3 Upāgataŋ mahāvīram Sumedhaŋ lokanāyakaŋ paggayha subhakaŋ² pattaŋ sappitelam apūrayiŋ
- 4 Datvān' ahan Buddhasetthe Sumedhe lokanāyake añjalın paggahetvāna bhīyyo hāsan³ janes' ahan
- 5 Iminā sappidānena cetanāpanidhīhi ca devabhūto manusso vā labhāmi vipulaŋ sukhaŋ
- 6 Vinipātaņ vivajjetvā samsarāmi bhavābhave tattha cittaņ panidhitvā⁴ labhāmi açalaņ padaņ
- Läbhä tuyhan suladdhan te yan mam addakkhi brähmano
 - mama dassanam āgamma arahā tvaŋ bhavıssası ⁵
- 8 Vissattho hohi⁶, mā bhāyi adhigantvā⁷ mahāyasaŋ mamaŋ hi sappiŋ datvāna parimokkhasi jātiyā
- 9. Iminā sappidānena⁸ mettacittavatāya⁹ ca atthārase kappasate devaloke ramissasi ¹⁰
- Atthārase ca kkhattuŋ tvaŋ¹¹ devarājā bhavıssası¹²
 padesarajjaŋ vipulaŋ gananāto asankhiyaŋ.
- 11 Ekapaññásakkhattuŋ ca cakkavattī bhavıssası¹² caturanto vijitāvī jambusandassa issaro
- 12 Mahāsamuddo va 'kkhobho duddharo pathavī yathā evameva ca te bhogā appameyyā bhavıssare
- 13 Satthikotī hiraññassa datvāna¹³ pabbajin ahan kin kusalan gavesanto Bāvarim¹⁴ upasankamin

¹ G S¹ Visukammena. ² G S¹ sugatan ³ S² bhāsan ⁴ S¹ panīdhitvā, S² panibbatvā ⁵ G S¹ arahattan bhavissati ⁶ G S² homi, S¹ hosi, cf p. 381, g.d0 ⁷ G S¹ abhigantvā ⁸ G and S¹ interpolate here octanāpanidhīhi ca devabhūto manusso vā labhāmi vipulan sukhan Iminā sappidānena ⁹ G ogatāya ¹⁰ G S¹ ramissati.

¹¹ G catukkhattun.

¹² All MSS bhavissati.

¹³ S2 hitvāna.

¹⁴ S1 Khāvarın.

- 14 Tattha mante adhīyāmi¹ chalangaŋ nāma lakkhanaŋ tam andhakāraŋ vidhamam uppajji² tvaŋ mahāmuni.
- 15 Tava dassanakāmo 'haŋ āgato 'mhi mahāmune³ tava dhammaŋ sunitvāna patto 'mhi acalaŋ padaŋ
- 16 Tiŋsakappasaĥassamhi sappin Buddhass' adās' ahan etthantare nâbhijāne sappin viññāpitan mayā
- 17 Mama sankappam aññāya uppajjati yadicchakaŋ cittam aññāya nibbattaŋ sabbe santappayām'⁴ ahaŋ.
- 18 Aho Buddhā aho dhammā aho no satthu sampadā thokan hi sappin datvāna appameyyan labhām' ahan.
- 19 Mahäsamudde udakan yāvatā Nerupassato mama sappim upādāya kalabhāgan na hessati.
- 20 Yāvatā cakkavālassa kayıraŋtassa⁵ rāsito⁶ mayā nivatthavatthānam⁷ okāso so na sammati
- 21 Pabbatarājā Himavā pavaro pi siluccayo mamânulittagandhassa upanīyaņ⁸ na hessati ⁹
- 22 Vatthan gandhañ ca sappiñ ca aññan vā ditthadhammikan asankhatan ca nibbānan sappidānass' idan phalan.
- 23 Satipatthānasayano¹⁰ samādhijihānagocaro bhojjhangabhojano¹¹ ajja sappidānass' idan phalan.
- 24 Kılesā pe . . pe
- 25 Sāgataŋ . pe . . pe
- 26 Paṭısambhıdā pe . pe Itthaŋ sudam āyasmā Mettagū¹² thero 1 g a-tı Mettagūtherassa apadānaŋ samattaŋ.

[401 Dhotaka]

- 1 Gangā Bhāgīrasī nāma Himavantā pabhāvitā Haŋsavatiyā dvārena anusandati tāvade.
- Sobhito nāma *ārāmo* Gangākūle sumāpito tattha Padumuttaro Buddho vāsate lokanāyako.

 ¹ G S¹ adhiyāmı
 2 G uppajja
 3 G S¹ mahāmunı.

 4 S¹ sankappayām'
 5 G. S¹ kārayantassa.

 6 S¹ rāsıno
 7 G S¹ nıbbattavattānan; S² nivatthu°.

 ⁸ G upanidhan, S¹ upaniccan
 ¹⁰ S¹ °passanto
 ¹¹ G °janano
 ¹² S² Mettabhū.

- 3. Tidasehi yathā Indo manujehi purakkhato nısıdı tattha bhagavā asambhito va kesari
- 4 Nagare Hansavatīvā vasāmi brāhmano ahan Chalango nāma nāmena evaŋ nāma ahaŋ muni 2
- 5 Atthārasan sissasatā³ parivārenti man tadā tehi sissehi samito Gangātīram upāgamiņ
- 6 Tatth' addasāsın samane nıkkuhe4 dhotapāpake5 Bhāgīrasım taranto 'han evan cintesin tāvade
- 7 Sāyapātan tarantā 'me Buddhaputtā mahāyasā vihethayanti⁶ attānan tesan attā vihaññati
- 8 Sadevakassa lokassa Buddho aggan pavuccatı n' atthi me dakkhine kāraŋ gatimaggavisodhanaŋ.
- 9 Yannūna Buddhasetthassa setuŋ Gangāya kāraye⁸ kārāpetvā iman kamman sansarāmi iman bhavan.
- 10 Satasahassan datvāna setuņ kārāpayım ahaŋ saddahanto katan kāran vipulam me bhavissati
- 11 Kārāpetvāna 'han setum upesin lokanāyakan sırasi añjalın katva ıman vacanam abravın
- 12 Satasahassassa v' ayam⁹ katvā¹⁰ kārāpito mayā tavatthāya mahāsetuņ patīgaņha mahāmune
- 13 Padumuttaro lokavidū āhutīnaŋ patiggaho bhikkhusanghe nısīdıtvā ımā gāthā abhāsatha
- 14 "Yo me setum akāresi pasanno sehi pānihi tam ahan kittayissami sunotha mama bhasato
- 15. Dālīto pabbatato¹¹ vā rukkhato patīto pī 'yaŋ cuto pi lacchati tthanan setudanass' idan phalan
- 16 Virūlhamūlasantānan Nigrodham įva māluto amittā na sahissanti¹² setudānass' idan phalan
- 17 Nâssa corā sahissanti¹² nâtimaññati khattiyo¹³ sabbe atıkkamm'14 âmıtte setudānass' ıdan phalan

```
<sup>1</sup> G Marujehi
```

12 G S1 pasahantı

³ G atthārasa°

⁵ S² bhātapāpake

⁷ G karan

⁹ G câyan; S¹ vassan

¹¹ S2 dārīto pabbatāto

¹³ S¹ C nâtımaññantı khattıyä

¹⁴ S² tarıssatā S¹ tarıyatā°, G. tarıjhātā°, cf p 402, g. 3 (? taritabba)

² S¹ mahāmuni, G. mayā muni

⁴ G nikkuso

⁶ G vihasayanti, S¹ pihesayanti

⁸ S² kārabbā.

¹⁰ G. gantvā

- 18 Abbhokāsagataŋ santaŋ kathınātapatāpıtaŋ¹ puññakammena saŋyuttaŋ na bhavıssatı vedanā.
- 19 Devaloke manusse vā hatthiyānaŋ sunimmitaŋ tassa sankappam aññāya nibbattissati tāvade
- 20 Sahass' assā² vā*tajavā* sindhavā sīghavāhanā sāyanpātan upessanti setudānass' idan phalan
- 21 Āgantvāna manussattaŋ sukhito 'yaŋ bhavissati ihâpi manujass' *eva* hatthiyānaŋ bhavissati.
- 22 Kappasatasahassamhi Okkākakulasambhavo Gotamo nāma nāmena *satthā loke* bhavissati
- Tassa dhammesu dāyādo oraso dhammanımmıto Sabbāsave parıññāya nıbbāyıssat' anāsavo "3
- Aho me sukatan kamman jaladuttamanāmake⁴ tattha kāran karitvāna patto 'han āsavakkhayan
- 25 Padhānan pahittatto 'mhi upasanto nirūpadhi nāgo va bandhanan chetvā viharāmi anāsavo
- 26 Kılesā pe pe
- 27 Sāgataŋ pe . pe
- 28 Patısambhıdā pe.. pe... Itthan sudam äyasmā Dhotako thero ı g a-ti. Dhotakattherassa apadānan samattan.

[402. $Upas\bar{\imath}va$]

- 1. Himavantass' avidūre Anomo nāma pabbato assamo sukato mayhan pannasālā sumāpitā
- Nadī ca sandate⁵ tattha supatītthā manoramā anūpatītthe⁶ jāyantī padumuppalakā bahū
- 3 Pāthīnā⁷ pāvusā macchā jalajā muñjarohitā macchakacchapasañchannā nadikā sandate tadā
- Tımirā pupphitā tattha asokā khuddamālakā⁸ punnāgā⁹ giripunnāgā¹⁰ sampavanti mam assamaŋ.

³ G viharāmi anāsavo. ⁴ G jalajuttara°, S¹ jalajuttama.

⁵ G sandatı. ⁶ S¹ anupadıtthe.

⁷ G pāthinā; S¹ pātibhā 8 G. duddamālakā, S¹ khuddakā°.

⁹ S² punnāngā.

- Kutajā pupphitā tattha tinasūlavanāni ca sālā ca salalā¹ tattha campakā pupphitā bahū
- 6 Ajjunā atimuttā² ca mahānāmā ca pupphitā asanā madhugandhī ca pupphitā te mam *assa*me.
- 7 Uddālakā pātalikā yūthikā ca piyangukā bimbijālakasa nchannā samantā addhayojanan
- 8 Mātangā vā sattaliyo³ pātalī sindhuvāritā ankolakā bahū tattha tāla-kutthā ca pupphitā
- Sāleyyakā bahū tattha pupphitā mama assame etesu pupphamānesu⁴ sobhanti pādapā bahū
- 10 Samantā tena gandhena vāyate mama assame harītakā āmalakā ambā jambū⁵ vibhītakā
- 11 Kolā bhallātakā bellā⁶ phārusakaphalāni ca tindukā ca piyālā ca madhukā kāsumāriyo ⁷
- 12 Labujā panasā tattha kadalī candarīphalā⁸ ambātakā bahū tattha vallıkāraphalānı ca.
- Vitapā ca sapākā⁹ ca phalitā mama assame ālakā¹⁰ isimuggā ca tato coraphalā¹¹ bahū
- 14 Avatā pakkabharītā¹² pilakkh' udumbarānī¹³ ca pipphalī maricā tattha nigrodhā ca kapitthanā
- 15 Udumbarakā bahavo kandapakkā ca pāriyo ete c' aññe ca bahavo phalino¹⁴ mama assame
- Puppharukkhā pi¹⁵ bahavo pupphitā mama assame āluvā ca kalambā ca bilāli-takkalāni ca
- 17 Ālakā tālakā c' eva vijjanti¹⁶ mama assame¹⁷ assamassāvidūre¹⁸ me mahājātassaro ahū ¹⁹
- Acchodako sītajalo sūpatittho manoramo padumupphalā bahū tattha pundarīkasamāyutā ²⁰

1	S² salalā.	² G adhımuttā.
3	G mātaggā vā patthaliyo, S2 māyākarāsa	itadviyo
4	G S ¹ °jātesu	⁵ S² jambu
6	G pellā; cf p. 17, g. 29	7 G S¹ madhuke°
8	G °mandarıphalā; S¹ kadārı candarıpha	ılā
9	G vidapanapāriyo, S1 vidapadasapāriyo	, S² vidaŋ para°
10	G ālakā	11 G S ¹ mora°.
12	G vagganādītā, S¹ vagganārīkā	¹³ G S ¹ mılakkhu°
14	G. phullitā, S¹ pupallikā	¹⁵ S ¹ ca, G. va.
16	G. vajjanti.	¹⁷ G S ¹ assame mama.
18	G. avidūraņ. ¹⁹ G ahu.	²⁰ S ¹ °samāyuto.

- 19 Mandālakehi sañchannā¹ nānāgandhasameritā² gabbhan ganhantı padumā aññe pupphantı kesarī.
- 20 Opupphapattā titthanti padumā-kannikā bahū madhu bhisamhā³ savati⁴ khīraŋ sappi⁵ mulālibhi 6
- 21 Samantā tena gandhena nānāgandhasamerītā kumudā ambagandhī ca nayıtā⁷ dissare bahū
- 22 Jātassarassânukūlā⁸ ketakā pupphitā bahū suphullā bandhujīvā ca setavārī sugandhikā
- 23 Kumbhīlā suņsumārā ca gahakā tattha jāyare uggāhakā ajagarā tattha jātassare bahū.
- 24 Pāthīnā pāvusā macchā jalajā munjarohitā macchakacchapasañchannā atho pappatakehi9 ca
- 25 Pārevatā ravīhaņsā kutthakā 10 ca nadīcarā tıtıbhā¹¹ cakkavākā ca pampakā jīvajīvakā
- 26 Kalandakā ukkuṣā ca senakā uddhara

 12 bahū kotthakā sukkapotā¹³ ca kulīrā camarā¹⁴ bahū
- 27 Käreriyo¹⁵ ca tilakā upajīvanti taŋ saraŋ sīhā vyagghā ca dīpī ca acchakokataracchayo
- 28 Vānarā kınnarā c' eva dissanti mama assame tāni gandhāni ghāvanto bhakkhavanto phalān' ahan
- 29 Gandhodakan pivanto ca nivasāmi mam' assame enī mīgā varāhā ca pasadā khuddarūpakā
- 30 Aggıkā jotikā c' eva vasantı mama assame hansā koncā mayūrā ca sahitā pi¹⁶ ca kokilā.
- 31 Manjarıkā¹⁷ bahū tattha kosikā¹⁸ potthasīsikā¹⁹ pisācā dānavā c' eva kumbhandā rakkhasā bahū.
- 32 Garulā pannagā c' eva vasantī mama assame mahānubhāvā isayo santacittā samāhitā
 - ¹ S¹ sañchanno
 - ³ S² madhuŋ°, S¹ madhubhısammā
 - ⁵ G S¹ khırasappı
 - ⁷ S¹ nahītā, S² na sittā.
 - ⁹ G pasatakehi, S² sampātakehi, S¹ passavakehi
 - 10 G katthakā, S¹ kubbakā •

 - 12 S1 undharā
 - ¹⁴ G. vāparā, S¹ jāmarā, S² cakharā
 - ¹⁶ G pahinâpi, S¹ sahikā, S² sahinā

 - ¹⁷ G. mañjīrikā, S¹ mañcarikā; S² majjarakā. 18 S1 kotikā.

- ² S¹ osamerito
- 4 G pavatı, S¹ samatı.
- 6 G mulābhisi
- 8 G S² anukulaŋ
- 11 S2 viţibhā, S1 ţiţigā. 13 S2 suggopotā
- 15 G S1 kādenīvo.
- 19 G S1 potthã°.

- 33. Kamandaludharā sabbe ajinuttaravāsino te jatābhārabharitā vasanti mama assame
- 34 Yugamattañ ca pekkhantā nipakā santavuttino lābhālābhena santutthā vasanti mama assame
- 35 Vākacīraŋ dhunantā te pothentā ajınacammakaŋ sabalehi upatthaddhā gacchanti ambare tadā
- 36 Na te dakam¹ āharantı kattham vā aggıdārukaŋ ayam ca upasampanno² pātihīrass'³ idan phalan
- 37 Lohadonin⁴ gahetvāna vanamajjhe vasanti te kunjarā va mahānāgā⁵ asambhītā va kesarī
- 38 Aññe gacchantı Goyānam aññe Pubbavıdehanaŋ⁶ aññe ca Uttarakurun sakan balam apassıtā ⁷
- 39 Tato pındam āharıtvā paribhuñjantı ekato sabbesan pakkamantānam uggatejana-tādinan
- 40 Ajınacammasaddena vanan sadd' âyate tadā⁸ *edısā te mahāvīra sissā* uggatapā mama
- 41 Parivuto ahan tehi vasami mama assame tositä sakakammena vinītâpi samāgatā
- 42 Ārādhayıŋsu mam ete sakakammâbhılābhıno⁹ sīlavantā ca nıpakā appamaññāsu kovidā
- 43 Padumuttaro lokavidū āhutīnaŋ patiggaho samayaŋ saŋviditvāna upagacehi vināyako
- 44 Upagantvāna sambuddho ātāpi nipako muni pattaŋ paggayha sambuddho bhikkhāya mam' upāgami ¹⁰
- 45 Upāgatan mahāvīran jalajuttamanāyakan tinattharan paññāpetvā sālapupphehi okirin
- 46 Nisīditvāna sambuddho hattho saŋviggamānaso khippan pabbatam āruyha agalum agahin ahan
- 47. Kumbhamattan gahetvāna vanasande va¹¹ gandhikan¹² khandhe āropayitvāna upagacchin vināyakan

¹ G dhotakan, S¹ vodakam

² S² sayam upasant' esan

³ G S¹ sappāṭihīrass' ⁴ S¹ yohadonim, S² lohajonim

⁵ S² mahānāṅgā. ⁶ S² °videhinam.

⁷ G pakampalamamasıtā; S¹ sakaŋ phalaŋ phassıtā.

⁸ S¹ °sadā; G tadā yate tadā 9 G S¹ °ābhilāsino

¹⁰ G. upāgamī. ¹¹ G. ca

¹² G. S1 gandhitan.

- 48 Phalan Buddhassa datvāna agalum¹ anulimp' ahan² pasannacitto sumano buddhasettham avandi 'han
- 49 Padumuttaro lokavidū āhutīnaŋ patiggaho ısımajjhe nısīdıtvā ımā gāthā abhāsatha ·
- 50. Yo me phalañ cagaluñ ca asanañ ca adasi me tam ahan kittayissämi sunotha mama bhäsato
- 51 Game vā yadı vâraññe pabbhāresu guhāsu vā ımassa cıttam aññāya nıbbattıssatı bhojanan
- 52 Devaloke manusse vā upapanno ayan naro bhojanehi ca vatthehi parisan tappayissati
- 53 Upapajjati yan yonin devattam atha mānusan akkhobhabhogo4 hutvāna saŋsarıssat' ayaŋ naro
- 54 Tinsakappasahassāni devaloke ramissati sahassakkhattun rājā ca cakkavattī bhavissati
- 55 Ekasattatıkkhattuñ ca devarajjan karıssatı Padesarajjan vipulan gananāto⁵ asankhiyan
- 56 Kappasatasahassamhi Okkākakulasambhavo Gotamo nāma nāmena satthā loke bhavissati
- 57 Tassa dhammesu dāyādo oraso dhammanımmıto sabbāsave parīñīāya viharissat' anāsavo
- 58 Suladdhalābho laddho me yo 'han addakkhı nāyakan tisso vijjä anuppattä katan Buddhassa säsanan
- 59 Gāme vā yadı vâraññe pabbhāresu guhāsu vā mama sankappam aññāya bhojanan hoti me sadā
- 60. Kılesā pe. pe
- 61 Sāgatan рe pe pe
- 62 Patisambhidā ре Itthan sudam āyasmā Upasīvo thero 1 g a-ti Upasīvattherassa apadānan samattan.

¹ G S¹ aggalun

³ G S¹ ca aggaluŋ

⁵ G. gananātho

² G S¹ āsanaŋ ahaŋ

⁴ S² akkhobbha°, S¹ akkosa.

⁶ G Upasiva.

[403 Nanda]

- 1 Migaluddo pure āsiŋ araññe kānane ahaŋ pasadamigaŋ¹ gavesanto sayambhum•addasam ahaŋ
- 2 Anuruddho² nāma sambuddho sayambhū aparājīto vivekakāmo so vīro³ vanamajjh' ogahin tadā
- 3 Catudande gahetvāna catutthāne thapes' ahaŋ mandapaŋ sukataŋ katvā padumapupphehi chādaǧiŋ
- 4 Mandapan chādayıtvāna sayambhum⁴ abhıvādayın dhanun tatth' eva nıkkhıppa⁵ pabbajım⁶ anagāriyan
- 5 Nacıran pabbajıtassa vyādhi me udapajjatha7 pubbakamman saritvāna tattha kālakato8 ahan.
- 6 Pubbakammena saŋyutto Tusitam agamās' ahaŋ tattha sovannayaŋ vyamhaŋ⁹ nibbattati yadicchakaŋ
- 7 Sahassayuttan hayavāhin¹⁰ dibban yānam¹¹ adhitthito ārohitvāna tan yānan gacchām' ahan yadicchakan.
- 8 Tato me niyyamānassa devabhūtassa me sato samantā yojanasataŋ mandapo me dhariyyati ¹²
- 9 Sayane so tuvatţhāmi¹³ accanta¹⁴-pupphasanthate antalıkkhā ca padumā vassante niccakālıkaŋ
- 10 Marīcike¹⁵ phandamāne *tappamāne* ca ātape na maŋ tapati ātapo mandapassa idaŋ phalaŋ
- 11 Duggatın samatıkkanto apāyā pıhıtā mama mandape rukkhamüle vā santāpo me na vijjati
- 12 Mahīsaññam adhitthāya lonatoyan tarām'¹⁶ ahan tassa me sukatan kamman Buddhapūjāy idan phalan.
- 13 Apatham pi¹⁷ pathan katvāna gacchāmi anilañjase¹⁸ aho me sukatan kamman Buddhapūjāy' idan phalan

1	S² pasadan migan	² S ² Anurādho.
	G dhiro	⁴ G Sambuddhaŋ
5	S² nıkkhıppaŋ	⁶ S¹ pabbajjı
7	G S ¹ upapajjatha	⁸ G kālankato
9	G sovannamayan brahman	°¹¹0 S¹ °vāhı
11	G S ¹ dibbayānaŋ	12 G dhariyatı, S¹ dharīyatı
13	G tuvaddāmi, S¹ tuvattāmi	14 G acchantho, S2 accante
15	S ² marīcake, G marīcike	
16	S2 lonato°, S1 lonato antarāmal	nan, Gloka°
17	G. S ¹ abbhamhi	18 G anılañjuse

- 14 Pubbenivāsan jānāmi dibbacakkhun¹ visodhitan āsavā me parikkhīnā Buddhapūjāy' idan phalan
- 15 Jahitā purimā jāti Buddhassa oraso ahaŋ dāyādo' mhi ca saddhamme Buddhapūjāy' idaŋ phalaŋ
- 16 Ārādhito 'mhi sugatan Gotaman Sakyapungavan dhammaddhajo dhammadāyādo Buddhapūjāy' idan phalan
- 17 Upatthitvāna sambuddhan Gotaman Sakyapungavan pāran gamaniyan² maggam apucchin lokanāyakan.
- 18 Ajjhittho kathayi³ Buddho gambhiran nipunan padan tassâhan dhamman sutvāna patto 'mhi āsavakkhayan.
- 19 Aho me sukatan kamman parimutto 'mhi jātiyā sabbāsavaparikkhīno n' atthi dāni punabbhavo
- 20 Kılesā pe . pe . .
- 21 Sāgataŋ . . pe pe . .
- 22 Patisambhidā pe...pe... Itthan sudam āyasmā Nando thero i ga-ti. Nandattherassa apadānan samattan.

[404 Hemaka]

- 1 Pabbhārakutaŋ nissāya Anomo nāma tāpaso assamaŋ sukataŋ katvā panņasāle vasī⁴ tadā
- 2 Siddhan tassa tapokamman siddhipatto sake *phale6* sakan sā*maññavikkanto7 ātāpi nipako muni.
- 3 Visārado sasamaye⁸ paravāde⁰ ca kovido pattho bhumm' antalikkhasmiŋ¹⁰ uppādamhi ca kovido.
- 4 Vītasoko nirārambho appāhāro alolupo lābhālābhena santuttho jhāyī jhānarato muni
- Pıyadassi nāma sambuddho aggo kāruniko muni satte tāretukāmo so karunāya pharī¹¹ tadā

 $^{^{1}}$ G S 1 °cakkhu 2 G pārangamıyan.

³ G ajjhattho kathayı ⁴ G vası ⁵ S¹ pāpakamman

⁶ S¹ bale ⁷ S² sakasāmaññaŋ°; S¹ sakasāmañña°

⁸ G vihare dosasamaye; S¹ visā-do sasamaye

⁹ G parapāde ¹⁰ G bhūm°; S¹ bhutamantalıkkhamhı.

¹¹ G phari, S1 parī

- 6 Bodhaneyyan pajan¹ dısvā Pıyadassī mahāmuni cakkavālasahassamhı gantvā ovadate munı
- 7 Mam uddharitukāmo so mam assamam upāgami na dittho me jino pubbe na ssuto² pi ca kassaci
- 8 Uppādā supinā mayhan lakkhaṇā suppakāsitā pattho bhumm' antalikkhasmin³ nakkhattapadakovido.
- 9 So'han Buddhassa sutvāna tattha cittan pasādayin bhunjanto vā nisinno vā sarāmi niccakālikan.
- 10 Mayı evan sarantamlı bhagavā pı anussarı⁴ Buddham anussarantassa pīti me hoti tāvade
- 11 Kālañ ca punar āgamma upesi maŋ mahāmuni sampatto⁵ pi na jānāmi ayaŋ Buddho mahāmuni.
- 12 Anukampako kāruniko Piyadassī mahāmuni sañjānāpesi attānan ahan Buddho sadevake
- 13 Sañjānitvāna sambuddhan Piyadassin mahāmunin sakan cittan pasādetvā iman vacanam abravin
- Aññe⁶ pitthe ca pallanke āsandisu⁷ nisīdare⁸ tuvaŋ' si⁹ sabbadassāvī nisīda ratanāsane.
- 15 Sabbaratanamayaŋ pīṭhaŋ¹o nımmınıtvāna tāvade Pıyadassıssa munıno āsanam ıddhınımmıtaŋ
- 16 Ratane ca nisinnassa pīthake iddhinimmite kumbhamattan jambuphalam adāsi tāvade ahan.
- 17 Mama hāsaŋ janetvāna paribhuñji mahāmuni tadā¹¹ cittaŋ pasādetvā satthāram abhivādayiŋ
- 18 Pıyadassī tu bhagavā lokajettho narāsabho ratanâsanam āsīno imā gāthā abhāsatha
- 19. Yo me ratanamayan pitham amatañ ca phalam adā tam ahan kittayissāmi · sunotha mama bhāsato:
- Sattasattatikappāni devaloke ramissati pañcasattatikkhattuñ ca cakkavattī bhavissati.
- 21 Dvattiŋsakkhattuŋ devindo devarajjaŋ karissati padesarajjaŋ vipulaŋ gananāto¹² asankhiyaŋ.

 ¹ G janaŋ
 2 G. na sutô.
 3 G S¹ °amhı

 4 S¹ anussarī
 5 G sampatte

 6 G. S¹ mañce.
 7 G. S¹ Āsandıysu.

 8 G. S¹ nısīdane
 9 G. pı

G. S¹ sabbaŋ ratanamayaŋ pi
 G gaṇanātho asankhayaŋ

- 22 Sovannayan rūpimayan pallankan sukatan bahun lohitankamayañ c' eva lacchati ratanâsanan 2
- 23 Cankamantam pi manujan puññakammasamanginan pallankāni anekāni parīvāressare³ sadā⁴
- 24 Kūtāgārā ca pāsādā sayanañ ca mahārahan ımassa cıttam aññāya nıbbattıssantı tāvade
- 25 Satthın nāgasahassānī sabbâlankārabhūsitā suvannakacchā mātaṅgā hemakappanavāsasā⁶
- 26 Ārūlhā gāmanīyehi tomarankusapānihi⁷ ıman parıcarıssantı ratanapīthass' ıdan phalan
- 27 Satthın⁸ assasahassānı sabbálankārabhūsitā ājāniyā va⁹ jātiyā sindhavā sīghavāhanā
- 28 Ārūlhā gāmanīyehi cāpahatthehi¹⁰ vammihi¹¹ te pi 'man paricarissanti12 ratanapīthass' idan phalan.
- 29 Satthın rathasahassānı⁸ sabbâlankārakhūsıtā dīpā atho pi veyyagghā sannaddhā ussitaddhajā
- 30. Ārūlhā gāmanīyehi cāpahatthehi¹⁰ vammihi¹³ parıvāressantı 'man nıccan ratanapīthass' ıdan phalan
- 31 Satthın dhenusahassāni⁸ rohaññā¹⁴ pungavūsabhā vacchake janayıssantı ratanapīthass' ıdan phalan.
- 32 Solasitthisahassāni sabbâlankārabhūsitā vicittavatthābharanā āmuttamanikundalā
- 33 Ālārapamhā hasulā¹⁵ susoññā tanumajihimā parıvāressantı 'man nıccan ratanapīthass' ıdan phalan.
- 34 Atthārase kappasate Gotamo nāma cakkhumā tam andhakāran vidhametvā Buddho loke bhavissati
- 35 Tassa dassanam āgamma pabbajissat' akiñcano¹⁶ tosayıtvana sattharan sasane hi¹⁷ ramıssatı

```
^{1} G S^{1} sovannamayaŋ ^{2} G ratanamayaŋ, S^{1} ratanāmayaŋ.
 <sup>3</sup> G parıvāressantı
                                            4 S2 tadā
 5 G. satthınāga°.
                                            6 S2 °vāsayā; S1 vāsavo
 <sup>7</sup> G °pānībhı.
                                            <sup>8</sup> G satthi°.
9 S1 ca.
                                           10 S2 māpa°.
11 G ıddhıyā capadharibhı; Sl-ınduya vapadharıbhı.
12 G Si panvāressanti 'man niccan.
```

- ¹³ G. căpahatthehi vammībhi
- 14 G S1 dohaññā.
- 15 G ālārasamāhasulā, S ālārapabbhāyasulā
- 16 G pabbajıssatı 'kiñcano. 17 G. sāsanebhi

- 36 Tassa dhamman sunitvāna kilese jhāpayissati sabbāsave pariññāya nibbāyissat' anāsavo'
- 37 Viriyam me dhuradhorayhan yogakkhemâdhivāhanan uttamatthan patthayanto sāsane viharām' ahan
- 38 Idan pacchimakan mayhan carimo vattate bhavo sabbasavaparikkhīno n' atthi dāni punabbhavo.
- 39. Kılesā . pe . . . pe . . .
- 40 Sāgatan pe pe pe
- 41 Patısambhıdā . . . pe . . . pe . . pe Itthan sudam āyasmā Hemako thero 1 g a-tı.

 Hemakattherassa apadānan samattan.

[405 Todeyya]

- 1 Rājā Jitañjayo¹ nāma Ketumati-puruttame² sūro³ vikkamasampanno puram ajjhāvasī tadā.
- 2 Tassa rañño pamattassa ataviyo⁴ samutthahuŋ ocarā⁵ tundikā⁶ c' eva ratthaŋ vidhaŋsayuŋ tadā.
- 3 Paccante kupite⁷ khippan sannipātes' arindamo⁸ bhate c' eva balatthe ca arin⁹ niggāhayin¹⁰ tadā.
- 4 Hatthārūlhā¹¹ anīkatthā sūrā ca cammayodhino¹² dhanuggahā ca uggā ca sabbe sannipatun tadā
- 5 Ālārikā kappakā ca nhāpakā mālakārakā sūrā vijitasangāmā¹³ sabbe sannipatun tadā
- 6 Khaggahatthā ca purisā cāpahatthā ca vammino luddā vijitasangāmā sabbe sannipatuņ tadā
- 7 Tidhāppabhinnā mātangā kunjarā satthihāyanā suvannakacchâlankārā sabbe sannipatun tadā
- 8 Khamā sītassa unhassa ukkārūharaņassa ca yodhājīvā katakammā sabbe sannipatuŋ tadā

 $^{^1}$ S
¹ Rājāsı Vijayo, G Rājâpı Vijayo corrected to Rājā Jitajayo;
 CyRājâsıŋ Vijayo

² G Ketumatī°.

³ G S1 suro.

⁴ G attaviyo, S1 atyavīso, S2 atthivīsā

⁵ G S¹ otārā

⁶ G tunhıkā; S¹ tumhıkā

⁷ G kuppite, S² khupite

⁸ G sannipāte arindamo

⁹ S² am

¹⁰ S² nıggāhavī

¹¹ G. S1 °ārohā.

¹² S2 vammavodhino

¹³ G surâpı jitasangāmā

- 9 Sankhasaddan bherisaddan atho uddhavasaddakan¹ etehi te häsayantä² sabbe sannipatun tadā
- 10 Tısülakontımantehi kavacatomarehi⁸ ca kottentānan nivattantā4 sabbe sannipatun tadā
- 11 Kavacāni⁵ nivāsetvā⁶ sarājā Ajitañjayo satthın pānasahassānı sūle uttāsayın tadā
- 12. Saddam amānus' âkāsuņ⁸ aho rājā adhammiko nıraye paccamānassa kadā anto bhavissati?
- 13 Sayane 'han tuvattento vasāmı9 nıraye tadā na supāmi divā rattin sūlato¹⁰ tajjayanti man
- 14 Kin pamādena rajjena vahanena balena ca na te pahonti dhāretuŋ tāsayanti mamaŋ sadā
- 15 Kım me puttehi därehi rajjena sakalena ca yannūna pabbajeyy' âhan gatımaggan visodhaye
- 16 Satthināgasahassāni sabbâlankārabhūsite¹¹ suvannakacchāmātange¹² hemakappanīvāsase¹³
- 17 Arūlhe gāmanīyehi tomarankusapānihi¹⁴ sangāmâvacare heva¹⁵ anapekho vihāy' ahaŋ ¹⁶
- 18 Sakakammena santatto nikkhamin anagāriyan satthın assasahassānı¹⁷ sabbâlankārabhūsıte¹⁸
- 19 Ājāniye¹⁹ va jātiyā sindhave²⁰ sīghavāhino ärülhe gämaniyehı capahatthehı vammıhı²¹
- 20 Pahāyitvāna²² te sabbe nikkhamin anagāriyan satthın rathasahassānı¹⁷ sabbâlankārabhūsıte²³
- 21 Dipe atho pi veyyagghe sannaddhe ussitaddhaje te sabbe parıhāyıtvā²⁴ pabbajım anagārıyan

```
<sup>1</sup> G utuja°, S¹ ujata°
3 S1 S2 kavace°
```

⁴ G nipātentā; S¹ vipātanta

⁵ G. kım evâtı, S¹ kım me vahatı

6 G niyāmetvā, S1 nisāpetvā

8 G S¹ mānusakākaŋsu

10 G S1 sūlena.

12 S² mātangā

14 G °panībhı

16 G. vihās' ahan, S1 vibhās' ahan

18 S² °bhūsītā

20 S2 sındhavā.

²² S² parıvāretvāna.

23 S2 °bhūsītā.

7 G S¹ sulan

9 G sayāmı, S² passāmı

11 S2 °bhūsītā.

1° S² °nıvāsayā

15 G thane, S1 dhane

17 G satthr°

19 S² ājāniyā.

²¹ G vammıbhı

24 S2 parīvāretvā.

² S¹ hāsayante

- 22. Satthin dhenusahassāni sabbā kansûpadhāranā tāyo pi chaddayitvāna pabbajim anagāriyan.
- 23 Satthin itthisahassāni sabbālankārabhūsitā vicittavatthābharanā āmuttamanikundalā
- 24 Ālārapamhā hasulā susoññā tanumajjhimā tā hitvā kandamānāyo³ pabbajim anagāriyaŋ
- 25 Satthıgāmasahassāni paripunnānı sabbaso chaddayıtvāna taŋ rajjaŋ pabbajim anagārıyaŋ
- 26 Nagarā nikkhamitvāna Himavantam upāgamiņ Bhāgīrasīnadītīre assamaņ māpayim ahaņ.
- Pannasālaŋ karıtvāna agyāgāram akās' ahaŋ āraddhavırıyo pahıtatto vasāmı assame ahaŋ
- 28 Mandape rukkhamüle vä suññägäre va jhäyato na uppajjatha⁴ täso me na passe bhayabheravaŋ
- 29 Sumedho nāma sambuddho aggo kāruniko muni ñānālokena jotento loke uppajji tāvade
- 30 Mama assamasāmantā yakkho āsı mahiddhiko Buddhasetthamhi uppanne ārocesi maman tadā
- 31. 'Buddho loke samuppanno Sumedho nāma cakkhumā tāreti janataŋ sabbaŋ tvam pi so tārayissati.'
- 32 Yakkhassa vacanaŋ sutvā saŋvıggo āsı tāvade Buddho *Buddho* tı cıntento assamaŋ paṭısāmayıŋ
- 33 Aggıdāruñ ca chaddetvā saŋsāmetvāna santhataŋ assamam abhivandıtvā nıkkhamıŋ pavanā ahaŋ.
- 34 Tato candanam ādāya gāmāgāmaŋ purāpuraŋ devadevaŋ gavesanto upagacchiŋ⁵ vināyakaŋ.
- 35. Bhagavā tamhi samaye Sumedho lokanāyako catusaccan pakāsento bodheti janatan tadā 6
- Añjalıŋ paggahetvāna sīse katvāna candanaŋ sambuddham abhivādetvā imā gāthā abbāsatha.
- Vassike pupphamānamhi santike upavāyati tvaŋ vīra gunagandhena disā sabbā pavāyasi.
- 38. Campake nägavanike atimuttakakeṭake sālesu pupphamānesu anuvātaŋ pavāyatī

¹ G. satthi°.

³ S² kandamānāya.

⁵ S² upagañchiy

² G. S¹ dhenuyo

⁴ G. S¹ na hi vijjati.

⁶ G S1 bahun.

- 39 Tava gandhan sunitvāna Himavantā idhâgamin pūjemi tan mahāvīra lokajettha mahāyasa
- 40 Varacandanen' ânulimpin Sumedhan lokanāyakan sakan cittan pasādetvā tunhi atthāsi tāvade.
- 41 Sumedho nāma bhagavā lokajettho narāsabho bhikkhusanghe nisīditvā imā gāthā abhāsatha
- 42 Yo me gune pakittesi candanañ ca apūjayi tam ahan kittayissāmi sunotha mama bhāsato.
- 43 Ādeyyavākyavacano brahmā ujupatāpavā
 *pañcavīsatīkappānī sappabhāso² bhavīssatī
- 44 Chavīsatīkappasate devaloke ramīssatī sahassakkhattun rājā ca cakkavattī bhavīssatī
- 45 Tettiŋsakkhattuŋ³ devindo devarajjaŋ karissati padesarajjaŋ vipulaŋ gananāto⁴ asankhiyaŋ
- 46 Tato cuto 'yan manujo manussattan gamissati⁵ puññakammena sanyutto brahmabandhu bhavissati.
- 47. Ajjhāyako mantadharo tinnavedāna pāragū tīnilakkhanasampanno Bāvarī⁶ nāma brāhmano
- 48 Tassa sısso bhavitvāna hessatı⁷ mantapāragū upagantvāna sambuddhaŋ Gotamaŋ Sakyapungavaŋ
- 49 Pucchitvā nipune pañhe bhāvayitvāna anjasaņ⁸ sabbāsave pariññāya nibbāyissati 'nāsavo
- 50 Tıvaggī⁹ nıbbutā mayhan bhavā sabbe samūhatā sabbāsave parıññāya vıharāmı anāsavo
- 51 Kılesā . pe . . . pe pe
- 52 Sāgataŋ. pe. pe. pe.
- 53 Patısamblıdā . . pe . . pe . . Itthan sudan äyasmā Todeyyo thero ı. g. a-tı. Todeyyattherassa apadānan samattan.

[406 Jatukannika]

 Nagare Hansavatiyā setthiputto ahos' ahan samappito kāmaguņe parivārem' ahan tadā.

G apūjesi
 G. sabbabhāso, S² passabhāso
 S² tettissa°.
 G gananātho; S¹ gananātho
 G S¹ hissati
 S² Māvarī
 G S¹ hissati

⁸ G S¹ sañcayaŋ

⁹ G. S¹ tidhaggi.

- 2 Tato¹ pāsādam āruyha ubbiddhā gehalañchakā² tattha naccehi gītehi parivārem' ahaŋ tadā
- 3 Turiyā āhatā³ mayhaŋ samatālasamāhitā naccantā itthiyo sabbā haranti ñeva me mano
- 4 Velāmikā⁴ vāmanikā⁵ kujjā vā sīhi-majjhikā⁶ langhikā sokajjhāyī⁷ ca parivārenti maŋ sadā
- 5 Vetālino kumbhathūnī⁸ natā ca naccakā bahū natakā nātakā⁹ c' eva parivārenti maŋ sadā
- 6 Kappakā nhāpakā sūdā mālākārā sumāpakā¹⁰ jallā mallā ti sabbe 'va parīvārenti maŋ sadā ¹¹
- 7 Etesu kīlamānesu sikkhite katupāsane rattindivaŋ na jānāmi Indo va Tidasaŋgane
- 8 Atthikā¹² pathikā¹³ sabbe yācakā carakā bahū upagacchanti te niccaŋ bhikkhayantā mamaŋ ghare
- 9 Samanā brāhmanā c' eva puññakhettā anuttarā vaddhayantā maman puññan āgacchantı maman gharan.
- 10 Padakā¹⁴ latukā¹⁵ sabbe Niganthā pupphasātakā¹⁶ tedandikā¹⁷ ekasikhā āgacchanti maman gharan ¹⁸
- 11 Ājīvikā viluttāvī Gotamā devadhammikā rajojalladharā ete āgaccchanti mamaŋ gharaŋ 18
- 12 Parıvattakā¹⁹ sıddhıpattā konda-puggalıkā²⁰ bahū tapassī²¹ vanacārī ca āgacchantı mamaŋ gharaŋ.
- 13 Oddakā²² Damılā²³ c' eva Sākuļā²⁴ Malayālakā²⁵ Sabarā²⁶ Yonakā²⁷ c' eva āgacchantı maman gharan

```
<sup>2</sup> All MSS read gehalañjakā
   1 S2 tavo
                                                                  3 S2 āgatā
   4 S² celāvikā, S¹ velāpikā
                                            <sup>5</sup> G lāmanıkā, S¹ lamanıkā
   <sup>6</sup> G kuñjavasıgısajlıkā; S<sup>1</sup> °vāsıbhıgısajlhıkā
   7 G langhikā sokajhāyī, S¹ °sokasāsi
                                                              8 G S<sup>1</sup> otum
                       10 S1 mālakāra°, S2 mālakārā°, S2 °supāsakā
   9 S² padhakā
  11 G jallā mallāni sabbe 'va parīvārenti maņ sadā, S² jallām ācela-
vikā vāmanikā kujjāmāsīhimajjikā langhakā yopāsāyiņ
  12 G addhitā
                                              13 S1 panıkā
  <sup>14</sup> G S<sup>1</sup> parakā, S<sup>2</sup> madakā
                                               <sup>15</sup> S² lathukā, S¹ latamakā
  16 S² °sādhakā, S¹ pubbasātakā
  17 S1 teditthikā
                                               18 S2 ghare
```

- S¹ tedittnikā
 G paravattakā, S¹ paravattikā, S² pharavaddhakā.
- ²⁰ G kothapugganikā, S¹ kodhapugganikā.

 ²¹ G tapası.
- ²² G S¹ Andhakā
 ²³ S² S¹ damılā; G ramılā
 ²⁴ S² Sakunā.
 ²⁵ S² Maladhālakā, G. S¹ °vālakā.
- ²⁶ G. palarāyo, S² S¹ Sapharā ²⁷ S¹ onakhā.

- 14. Andhakā Mundakā¹ sabbe Kolakā sānuvindakā² ārā va Cīnaratthā³ ca āgacchanti maman gharan
- Alasandakā Pallavakā⁴ Babbarā⁵ Bhagga-Kārusā⁶
 bāhikā Cetaputtā⁷ ca āgacchanti maman gharan.
- 16 Madhurakā Kosalakā Kasikās Hatthiporikā Isindā Matthalas c' eva āgacchanti maman gharan
- 17 Velāvakā¹⁰ Arammā¹¹ ca Okkalā Mekalā¹² bahū Khuddakā Suddakā¹³ c' eva āgacchantı mamaŋ gharaŋ
- 18 Rohanā¹⁴ Sindhavā c' eva cittā va¹⁵ ekakannikā Suratthā¹⁶ Aparantā¹⁷ ca āgacchanti maman gharan
- 19 Suppārikā¹⁸ Kikumārā¹⁹ ca²⁰ Malayā Sonnabhūmakā²¹ Vajjihārā²² ca te sabbe āgacchanti mamaŋ gharaŋ
- 20 Nalakārā²³ pesakārā ca cammakārā ca tacchakā kammārā kumbhakārā ca āgacchantı mamaŋ gharaŋ
- Manıkārā lohakārā sonnakārā²⁴ ca dussikā²⁵ tipukārā ca te sabbe āgacchanti mamaŋ gharaŋ
- 22 Usukārā cāpakārā²⁸ ca²⁷ pesakārā ca gandhikā rajakārā²⁸ tunnavāyā²⁹ ca āgacchanti mamaŋ gharaŋ.
- 23 Telikā katthahārā ca udahārā 30 ca pessikā 31 sūpikā 32 rūdasakkā 33 ca āgacchanti maman gharan
 - ¹ S² Munakā
 - ² G.kotthakāsānuvindakā, S¹°hānuvindukā, S²Kuṭthaganuvitṭhakā.
 - ³ S² cīnarattā; G vinadattā; S¹ ārā ca vinarattā
 - ⁴ S¹ Ālakā annakā mallakā; G ala anta pallavakā
 - ⁵ G S¹ vapparā.
 - ⁶ G naggā mānussā, S¹ mappa manussa, S² Naggā-Rarusā.
 - $^7~{\rm G}~{\rm gehik\bar{a}}$ jetaputtā; S¹ rohitā jetaputtā
 - 8 S¹ talıkā; S² kalı-, G Talıkā
 - ⁹ S¹ Isındho mattalā; S² text impossible
 - 10 S¹ celāvakā

- ¹¹ S¹ Āramhā
- ¹² G Ogılā meyamā; S¹ Ogılameyamā, S² Okalā Meghalā
- 13 G mandakā, S¹ mandhakā 14 S¹ rohāna 15 G cıtakā, S¹ vıtakā.
- ¹⁶ G S¹ suraddhā ¹⁷ G acchadatthā, S¹ acchārattā.
- ¹⁸ G pupphadakā; S¹ pupphakā. ¹⁹ S² ratıŋ kumārā.
- ²⁰ G va. ²¹ S² Malasurā°, G S¹ °Vannabhumikā.
- ²² G vajjibhārā, S¹ otārā

²³ G nalākārā

21 S² sovannakārā.

- ²⁵ G duvikā
- ²⁶ G. tapakārā, S² bhamakārā
- 0. 0. 0.

or dapatata,

27 G. S¹ omit.

²⁵ S¹ dhajjakārā

29 G. S1 tunnavāyā, S2 kunta°.

30 S² uddahārā

- 31 S1 gavesikā
- ³² G pusikā; S¹ susikā.
 ³³ G. duparakkhā, S¹ duparapakkhā.

- 24 Dovārikā anīkatthā sandhikā¹ pupphachaddhakā hatthāruhā hatthipālā āgacchanti maman gharan
- 25. Arındamā-nāma rañño² pamattassa adās' ahaŋ³ Sattavannena⁴ ratanena ūnattaŋ⁵ pūrayām' ahaŋ.
- 26 Ye mayā kittitā sabbe nānāvanna-bahūjanā tesāhan cittam aññāya tappayin ratanen' ahan
- 27 Vaggūsu bhāsamānāsu vajjamānāsu bherisu sankhesu dhamayantesu⁶ sake gehe ramām' ahaŋ
- 28. Bhagavā tamhi samaye Padumuttaranāyako sahasatasahassehi⁷ parikkhīnâsavehi so
- Bhikkhuhi sahito vithiŋ⁸ patipajjittha⁹ cakkhumā obhāsento disā sabbā dīparukkho¹⁰ va jotati
- 30. Vajjanti bheriyo sabbā gacchante lokanāyake¹¹ pabhā niddhāvate¹² tassa sataraŋsîva-m-uggato.
- 31 Kavāt' antarīkāyam pī¹³ pavītthe na ca rasminā¹⁴ antogharesu vipulo āloko āsī tāvade
- 32 Pabhan disvāna Buddhassa pārisajje avoc¹¹⁶ ahan nissansayan Buddhasettho iman vīthim upāgato
- 33 Khippam oruyha päsädä agamin¹⁶ antaräpanan sambuddham abhivadento¹⁷ iman vacanam abravin¹⁸.
- 34 Anukampatu me Buddho jalajuttamanāyako¹⁹ vasīsatasahassehi adhivāsesi so muni
- 35. Nimantayıtvā sambuddham atmesin²⁰ sakan gharan tattha annena pānena santappesin²¹ mahāmunin
- 36. Bhuttāvikālam aññāya Buddhasetthassa tādino satangikena²² turiyena Buddhan setthan²³ upaṭth' ahan.
- 37. Padumuttaro lokavidū āhutīnaŋ patiggaho antoghare nisīditvā imā gāthā abhāsatha

²² G pañc°, cf p 391, g 7

```
<sup>2</sup> S<sup>2</sup> Ānanda mahārañño
1 G S¹ sıddhıkā
3 S² sadā ahaŋ
                                               <sup>5</sup> G unatta, S<sup>1</sup> unatthan
                      <sup>4</sup> G sattapannena
                                                     7 S2 sahā°, S1 vası°.
6 S1 damayantesu, G dhamma°, S2 pata°
                                              10 G dibbarukkho
8 G. vithin '
                 9 S¹ patipajjattha
                                      12 G niddhavati, Si nibbāvatī
<sup>11</sup> S<sup>1</sup> gacchanto lokanāyako
13 S1 gāvatantarikāvapi, G. °antarīkāvāmi
<sup>14</sup> G ca rismina
                                                    15 S1 ahos'
16 G agamı; S¹ agamī, S² angamuŋ
17 C -11 -- 3- Slabhivādetvā
                                                    18 S1 abruvī
19 ,
                           20 G S1 abhinesi.
                                                    21 G S1 santappesi.
```

23 G buddhasetthan.

- 38 Yo man turiyeh' upatthāsi¹ annapānan c' adāsi me tam ahan kittayissāmi sunotha mama bhasato
- 39 Pahūtabhakkho hutvāna sahırañno sabhojano² catuddīpe ekarajjan kārayıssat' ayan naro.
- 40. Pañcasīle samādāya dasakammapathe³ tato samādāya pavattanto⁴ parısaŋ sıkkhapessatı ⁵
- Turiyasatasahassāni nariyo⁶ samalankatā vajjayissanti 'man niccam upaṭthānass' idan phalan.
- 42. Tiŋsakappasahassāni devaloke ramissati catusaṭthikkhattuŋ devindo devarajjaŋ karissati
- 43 Catusattatikkhatuñ ca cakkavattī bhavissati padesarajjan vipulan gananāto asankhiyan 7
- 44 Kappasatasahassamhi Okkākakulasambhavo Gotamo nāma nāmena satthā loke bhavissati
- 45 Upapajjati yan yonin devattam atha mānusan anūnabhogo hutvāna manussattan gamissati
- 46 Ajjhāyako bhavitvāna tinnavedāna pāragū uttamatthan gavesanto carissati mahin imaņ ⁸
- 47. So ca pacchā pabbajītvā⁹ sukkhamūlena codīto Gotamassa bhagavato sāsane 'bhīramīssatī.¹⁰
- 48. Ārādhayıtvā sambuddhan Gotaman Sakyapungavan kılesā jhāpayıtvāna arahā'yan bhavıssatı
- 49. Pavane vyaggharājā va mīgarājā va kesarī abhīto viharām' ajja Sakyaputtassa sāsane
- 50 Devaloke manusse vā dalıdde duggatımlı vā nıbbattın me na passāmı upaṭthānass' ıdan phalan
- 51 Vivekam anuyutto¹¹ 'mhi upasanto nirūpadhī nāgo va bandhanan chetvā viharāmi anāsavo
- 52 Kılesā . pe pe . pe
- 53 Sāgataŋ pe . pe . . . pe
- 54. Patisambhidā . pe . pe . . .

 Itthaŋ sudam āyasmā Jatukanniko¹² thero i g a-ti.

 Jatukannikattherassa¹³ apadānaŋ samattaŋ

¹ S¹ turiyehi 'patthāsi ² S² sabhājano, G ca° ³ S¹ kappasate

⁴ S² chamaya saŋvattanto. ⁵ G. S¹ parısıkkhāpayıssatı.

⁶ S² bheriyo ⁷ G. S¹ gananātho asankhayan

⁸ G mahi iman; S2 mahi iman

⁹ G so pacchā pabbajitvāna ¹⁰ S² bhiramessatī.

¹¹ S1 anuppatto, G anupatto. 12 S1 Catukanniko. 13 S1 Catu°.

[407 Udena]

- 1 Himavantassa avidūre¹ Padumo nāma pabbato assamo sukato mayhan pannasālā sumāpitā
- 2 Nadiyo sandare tattha sūpatitthā manoramā acchodakā sītajalā sundarī² nadiyo sadā
- 3 Pāthīnā³ pāvusā macchā jalajā muñjarohitā sobhanti nadiyā ete vahanti⁴ nadiyo tadā ⁵
- 4. Ambajambūhi sañchannā kareri-tilakā tathā uddālakā pātaliyo sobhenti mama assaman.
- 5 Ākolakā⁶ bimbijālā māyācārā⁷ ca pupphitā gandhena upavāyantā sobhenti⁸ mama assamaņ
- 6 'tımuttakā' sattalıkā nāgāsālā ca pupphitā dibbagandhasampannā¹⁰ sobhenti mama assaman
- Kosumbhā salalā¹¹ nīpā katthangā ca supupphitā dibbā gandhā sampavantā sobhenti mama assaman
- 8 Harītakā āmalakā ambā jambū vibhītakā¹² kolā bhallātakā¹³ bellā phalāni bahū assame
- 9 Kadambā kadalī¹⁴ tattha pupphantı mama assame dıbbā gandhā sampavantā sobhentı mama assaman.
- 10 Asokapındi ca väri niparukkhā¹⁵ ca pupphıtā dıbbā gandhā sampavantā sobhentı mama assamaŋ
- 11 Punnāgā giripunnāgā timirā tatthā pupphitā dibbā gandhā sampavantā sobhenti mama assamaņ 16
- 12 Niggundī¹⁷ siriniggundī¹⁸ camparukkh' ettha¹⁹ pupphitā dibbā. pe.. pe . pe .
- 13 Avidūre pokkharanī cakkavākapakūjitā²⁰ mandālake*hi²¹* sañchannā padumupphalakehi ca.

² S¹ sandantı, G sundarā ¹ G Himavantass' ³ G pācmā, S¹ pādmā 4 G S¹ savantı 6 G ankolakā ⁵ S¹ sadā 7 G mālādharā 8 S1 sobhanti ⁹ G, dhimuttakā, S¹ dimuttakā 10 G S1 dıbbā gandhā sampavantā 11 G salılā, S¹ salalā. 13 G sallātakā, S¹ lambhātakā 12 S¹ pı bhedakā, G ca bhedakā ¹⁴ G S¹ kandalī 15 S1 varī timba°, S2 ba11°, cf p 347, g 22. ¹⁷ S¹ G niggunthi 16 Gāthās 10 and 11 missing in G 19 S1 S2 etta 18 S1 G. siriniggunthi ²⁰ S² °pakupītā, S¹ °pakunjītā 21 S2 majjāla°

- 14 Acchodakā sītajalā supatitthā manoramā acchā phalikasamānā¹ sobhenti mama assamaŋ
- 15 Padumā pupphare tattha pundarīkā ca uppalā mandālakehi sañchannā sobhenti mama assamaŋ
- 16 Pāthīnā pāvusā macchā jalajā muñjarohitā vicarantā 'va te² tattha sobhenti mama assamaŋ.
- 17 Kumbhīlā suņsumārā ca kacchapā ca gahā 3 bahū oguhā 4 ajagarā 'va sobhentı mama assamaŋ
- 18 Pārevatā ravihaŋsā cakkavākā nadīcarā dindibhā⁵ sālikā c' ettha sobhenti mama assamaŋ
- 19 Nayıtā⁶ ambagandhī ca ketakā tattha pupphitā dibbā gandhā sampavantā sobhenti mama assamaŋ
- 20 Sīhā vyagghā ca dīpī ca acchakokataracchayo anusañcarantā pavane sobhenti mama assamaŋ
- 21. Te jatābhārabhar;tā⁷ ajinuttaravāsino anusañcarantā pavane sobhenti mama assamaņ
- 22 Ajināni dharā ete nipakā santavuttinos appāhārā ca te sabbe sobhenti mama assamaņ
- 23 Khāribhāriŋ gahetvāna ajjhogayha vanan⁹ tadā mūlaphalāni bhuñjantā vasante¹⁰ assame tadā
- 24 Na te dārum āharantı udakaŋ vā pādadhovanaŋ sabbesam ānubhāvena sayam evâharıyyatı ¹¹
- 25 Cullāsītisahassāni isayo tattha samāgatā sabbe ca¹² jhāyino ete uttamatthan gavesakā ¹³
- 26 Tapassino brahmacārī coditā¹⁴ appanāvate ambarâvacarā sabbe vasante assame tadā
- 27 Pañcâhaŋ sannipatanti ekaggā santavuttino¹⁵ aññoññam abhivādetvā¹⁶ pakkamanti disāmukhā
- 28 Padumuttaro nāma jino sabbadhammāna pāragū tam andhakāran vidhaman uppajji tāvade jino

S¹ acchā phalikā esamānā, S² accho phalikasamānā

² G ca te, S¹ va ne

³ G varāhā, S1 varahā

⁴ G ogūhā, S² ogāhā

⁵ G dındıbhā, S¹ dındhıbhā

⁶ S² nahıtā

⁷ G Jatābhārena bharitā 8 S¹ S² santi°

⁹ G padan

¹⁰ G vasantā, S¹ vasanta

¹¹ G S¹ °harissatı.

¹² G omits

¹³ G S1 uttamatthagavesakā

¹⁴ G S1 codintā, S2 codento

¹⁵ S1 santivuttino

¹⁶ S¹ abhıvādıtvā

- 29 Mama assamasāmantā yakkho āsi mahiddhiko so me pasaņsi¹ sambuddhan jalajuttamanāyakaŋ²
- 30 'Esa Buddho samuppanno Padumuttaro mahāmunı khippaŋ gantvāna sambuddhaŋ payırupāsassu³ tam munı.'⁴
- 31 Yakkhassa vacanan sutvā vippasannena cetasā assaman saņsāmetvāna⁵ nikkhamin⁶ pavanā tadā
- 32 Cele va⁷ dayhamānamhi nikkhamitvāna assamā ekarattin nivāsetvā⁸ upagacchin⁹ vināyakan
- 33 Padumuttaro lokavidū āhutīnaŋ patiggaho catusaccaŋ pakāsento deseti amataŋ padaŋ
- 34 Suphullapadumaŋ¹º gayha upagantvā mahesıno pasannacıtto sumano Buddhassa abhıropayıŋ
- 35 Pūjayitvāna sambuddhaŋ jalajuttamanāyakaŋ¹¹ ekaŋsaŋ ajinaŋ katvā santhaviŋ¹² lokanāyakaŋ
- 36 Yena ñānena sambuddho vasatîha anāsavo tan ñānan kittayıssāmi, sunotha mama bhasato
- 37 Saņsārasotaņ chinditvā tāresi sabbapāninaņ tava dhammaņ sumitvāna tanhāsotaņ taranti te
- 38 Tuvan satthă ca ketu¹³ cca dhajo yūpo ca pānınan parāyano patithā ca dīpo ca dipaduttama
- 39 Yāvatā ganino loke satthavāhā¹⁴ pavuccare tuvaŋ aggo 'si sappañño tava antogadhā va te ¹⁵
- 40 Tava ñānena sappañño tāresi janataŋ bahuŋ tava dassanam āgamma dukkhass' antaŋ karissare
- 41 Ye kec' ime gandhajātā loke vāyanti cakkhumā tava gandhasamo n' atthi puññakkhette mahāmune ¹⁶
- 42 Tıracchayonıŋ¹⁷ nırayan parımocesı cakkhumā¹⁸ asankhatan padan santan desesı tvan mahāmune
- 43 Padumuttaro lokavidū āhutīnaŋ patiggaho bhikkhusanghe nisīditvā imā gāthā abhāsatha

16 G. mahāmuni

¹⁷ G S¹ tıracchāna°

18 G S¹ cakkhuma.

¹ G S¹ pasatṭhaṇ, S² saṇsına
2 G °nāmakaṇ.
3 G. payırupāsaya
4 G. S mārısa
5 G saṇsāmitvāna, S¹ sasayıtvāna 6 S¹ nıkkhami, G nıkkhami
7 S² vela va.
9 S² upagañchın
10 G suphullaŋ°
11 G °nāmakan
12 S² santavin, S¹ sandhatī; G santhavi
13 S² ketuñ
14 S¹ satthāvāha; G sattavāhā
15 S¹ antogatā°.

- 44 Yo me ñānam apūjesi pasanno sehi pānihi¹ tam ahan kittayissāmi, sunotha mama bhāsato
- 45 Tiŋsakappasahassāni devaloke ramissati sahassakkhattuŋ rājā ca cakkavattī bhavissati
- 46 Suladdhalābhaŋ² laddho 'mhi tosayitvāna subbataŋ sabbāsave pariññāya viharāmi anāsavo
- 47 Kılesā pe pe...
- 48 Sāgataŋ pe pe.
- 49 Patisambdidā pe pe . .
 Itthan sudam āyasmā Udeno thero i. g a-ti
 Udenattherassa apadānan samattan

Udanan

Metteyyo Punnako thero Mettagū Dhovako³ pi ca Upasīvo ca Nando ca Hemako sattamo⁴ tahiŋ Todeyyo Jatukannī⁵ ca Udeno ca mahāyaso tīni gāthā satān' ettha asīti tīni c' uttariŋ Metteyyavaggo ekacattārīso ⁶

XLII

[408 Bhaddālı]

- 1 Sumedho nāma sambuddho aggo kāruniko muni vivekakāmo lokaggo Himavantam upāgami
- 2. Ajjhogahetvā Himavaŋ Sumedho lokanāyako pallankam ābhujitvāna nisīdi purisuttamo.
- 3 Samādhin so samāpanno Sumedho lokanāyako sattarattindivan⁸ Buddho nisīdi purisuttamo
- 4 Khārikājaŋ⁹ gahetvāna vanamajjh' ogahim ahaŋ tatth' addasāsiŋ sambuddham oghatinnam anāsavaŋ.
- 5 Sammajjanın gahetvāna sammajjitvāna¹⁰ assaman catudande thapetvāna¹¹ akāsin mandapan tadā.

11 G. thambhitvāna

 $^{^{1}}$ G pānīhı 2 S 2 suladdhālābhā, S 1 suladdhaŋ lābhaŋ

G. Dhotako
 S² sattako, S¹ satthamo
 S² Catukannī.
 G cattālīsamo.
 G S¹ Himavantan.

 ⁸ S² °dıve
 9 S¹ khārıkhāraŋ, G khārıbhāraŋ.
 10 G sammajjitvā nam
 11 G. thamb

- 6 Sālapuppham āharitvā mandapaŋ chādayim ahaŋ pasannacitto sumano abhivandiŋ¹ Tathāgataŋ
- 7 Yan vadantı Sumedho tı bhūrıpaññan sumedhasan bhıkkhusanghe nısīdıtvā ımā gāthā abhāsatha
- 8 Buddhassa gıram aññāya sabbe devâ samāgamuŋ asaŋsayaŋ Buddhasettho dhammaŋ deseti cakkhumā
- 9 Sumedho nāma sambuddho āhutīnaŋ patiggaho devasanghe nisīditvā imā gāthā abhāsatha
- Yo me sattâham mandapan dhārayī sālachāditan tam ahan kittayissāmi, sunotha mama bhāsato
- 11 Devabhūto manusso vā hemavanno bhavissati pahūtabhogo hutvāna kāmabhogi bhavissati
- 12 Satthin nägasahassäni² sabbâlankārabhūsitā suvannakacchā mātangā hemakappanivāsasā³
- 13 Ārūlhā gāmānīyehi tomarankusapānihi⁴ sāyapāto⁵ upatthānam āgamissant' imaŋ naraŋ tehi nāgehi parivuto ramissati ayaŋ naro
- 14 Satthiassasahassāni sabbālankārabhūsitā ājānīyā va⁶ jātiyā sindhavā sīghavāhino ⁷
- 15 Ārūlhā gāmanīyehi illiyā⁸ cāpadhārihi⁹ parivāressanti 'man niccan Buddhapūjāy' idan phalan
- Satthirathasahassāni sabbâlankārabhusitā dīpā atho pi veyyagghā sannaddhā ussitaddhajā
- 17 Ārūlhā gāmanīyehi cāpahatthehi vammihi parīvāressanti'man niccan Buddhapūjāy' idan phalan
- 18 Satthigāmasahassāni paripunnāni sabbaso pahūtadhanadhaññāni¹⁰ susamiddhāni sabbaso sadā pātubhavissanti Buddhapūjāy' idan phalan
- 19 Hatthī assā rathā pattī¹¹ senā ca caturanginī parīvāressanti 'man niccan Buddhapūjāy' idan phalan.
- 20 Atthārasaŋ kappasataŋ¹² devaloke ramıssatı sahassakkhattuŋ rājā ca cakkavattī bhavıssatı

G S¹ abhıvandı
 S¹ hemakappan nıvāsayā, S² °navăsayā

⁴ G °pānībhi ⁵ G S¹ sāyanpāto, S² sāyapāte

⁶ G S¹ ca 7 G °vāhanā 8 G ıddhıyā, S¹ ındıyā 9 G °dhārīhı, S² vāpa° ¹⁰ G S¹bahuta°

 $^{^{11}}$ G hatthiassarathapatti. 12 G atthärase kappasate.

- 21 Satānaŋ tīnıkkhattuñ ca devarajjaŋ karıssatı padesarajjaŋ vıpulaŋ gananāto¹ asankhıyaŋ
- 22 Tiŋsakappasahassamhi Okkākakulasambhavo Gotamo nāma nāmena satthā loke bhavissati
- 23 Tassa dhammesû dăyādo oraso dhammanımmıto sabbāsave parıññāya vıharıssat' anāsavo
- 24 Tiŋsakappasahassamhi addasaŋ lokanāyakaŋ etthantaram upādāya gavesiŋ² amataŋ padaŋ
- 25 Lābhā mayhan suladdham me yam ahan ñāsi³ sāsanan tisso vijjā anuppattā katan Buddhassa sāsanan
- 26 Namo te purisājañña namo te purisuttama ! tava ñānaŋ pakittetvā patto 'mhi acalaŋ padaŋ
- 27 Yan yan yonûpapajjāmi devattan atha mānusan sabbattha sukhito homi phalan me ñānakittane ⁴
- 28 Idan pacchimakan mayhan carimo vattate bhavo nago va bandhanan chetva viharami anasavo
- 29 Kılesā pe. pe pe
- 30 Sāgatan. pe...pe
- 31. Patisambhidā . . . pe pe Itthaŋ sudam āyasmā Bhaddālı thero ı g a-tı Bhaddālıttherassa apadānaŋ samattaŋ

[409 Ekachattiya]

- 1 Candabhāgā nadītīre⁵ assamo sukato mama susuddhapulinâkinno pannasālāsumāpitā
- 2 Uttānakūlā nadikā supatitthā manoramā macchakacchapasampannā suŋsumāranisevitā
- 3 Acchā mayūrā dīpī ca karavīkā ca sālikā kūjanti⁶ sabbadā ete sobhayantā mama assaman.
- Kokılā mañjubhānī⁷ ca haŋsā ca madhurassarā abhikūjanti⁸ te tattha sobhayantā mama assamaŋ.
- Sīhā vyagghā varāhā ca vakākoka-taracchayo giriduggaŋ pi⁹ nādenti sobhayantā mama assamaŋ

¹ G S¹ gananātho.

² G S¹ gavesı

 $^{^3}$ G. ñâpı, S^1 ñası

⁴ G °kittine.

⁵ G Candabhāga°

⁶ S² kuñjantı.

⁷ G manjannāmi.

⁸ S¹ abhikujjanti

⁹ G S¹ gırıduggamhı.

- 6 Enī migā ca sarabhā bherandā¹ sūkarā² bahū giriduggan pi³ nādenti sobhayantā mama assaman.
- 7 Uddālakā campakā ca pātalī sindhuvāritā ⁴ atimuttā asokā ca pupphanti mama assame
- Ankolā yūthikā⁵ ceva sattalī bimbijālikā⁶ kannikā kannikārā ca pupphanti mama assame
- 9 Nāgā sālā ca salalā pundarīk' ettha pupphitā dibbā gandhā sampavantā sobhayanti mam' assaman
- 10 Ajjunā asanā c' ettha mahānāmā ca pupphitā sālā ca kangupupphā⁷ ca sobhayanti mam' assamaŋ
- 11 Ambā jambū ca tılakā nīpā⁸ ca sāla-kalyānī dıbbā gandhā sampavantā sobhayantı mama assamaŋ
- 12 Asokā ca kapitthā⁹ ca bhaginimāl' ettha pupphitā dibbā gandhā sampavantā sobhayanti mam assaman
- 13 Kadambā kadalī c' eva ısımuggā ca ropitā dhuvaŋ phalāni dhārenti sobhayanti mam assamaŋ
- 14 Harîtakā āmalakā ambā jambū vibhītakā¹⁰ kolā bhallātakā bellā phalino mama assame
- 15 Avidüre pokkharani supatitthä manoramä mandälakehi¹¹ sanchannä padumupphalakehi ca
- 16 Gabbhan ganhantı padumā aññe pupphantı kesarī opattakannıkā¹² c' eva pupphantı mama assame
- 17 Pāthīnā¹³ pāvusā macchā jalajā muñjarohitā acchodakamhi vicaraŋ sobhayanti mam assamaŋ
- 18 Nayıtā¹⁴ ambagandhī ca anukūlā ca¹⁵ ketakā dibbā gandhā sampavantā sobhayantı mam assamaŋ.
- 19 Madhu bhisamhā¹⁶ savatī¹⁷ khīrasappi¹⁸ mulālibhi¹⁹ dibbā gandhā sampavantā sobhayanti mam assaman.
- 20 Pulinā sobhanā tattha ākinnā jalasevitā ovattā²⁰ pupphitā santi sobhayanti mam assaman

```
<sup>1</sup> G gārandā, S<sup>1</sup> gādandā
                                                     <sup>2</sup> G S<sup>1</sup> sukatā, S<sup>2</sup> sukkakā
 <sup>3</sup> G S<sup>1</sup> °duggam hı.
                                                    4 G S<sup>1</sup> sindha°
 <sup>5</sup> G yudikā; S¹ yumbikā; S² yudhikā
                                                             <sup>6</sup> G sattalı°, S¹ pattalı°
 7 G canku°
                                   8 G nımbā
                                                                   9 G. S¹ kapıtthā
10 G. S¹ vibhedakā
                                                  <sup>11</sup> S² maddālakehi
<sup>12</sup> S<sup>2</sup> opattakkannıkā
                                                 13 G pādhinā; S¹ pācinā.
<sup>14</sup> G nāritā; cf p 363, g 19
                                                 15 G anukule va, S1 S2 °kūle ca
                                                 17 G savatı
16 S2 °bhisehi
18 S² khıransappi
                                   <sup>19</sup> G. mulālībhi
                                                                   <sup>20</sup> G. S<sup>1</sup> opupphā.
```

- 21 Te jatābhārabharītā ajinuttaravāsino vākacīradharā sabbe sobhayanti niani assamaņ
- 22 Yugamattan pekkhamānā¹ nipakā santavuttino kāmagedhe² anapekkhā vasanti mama assame
- Parülhakacchanakhalomā pankadantā³ rajassīrā rajojalladharā sabbe vasanti maina assanie
- 24 Abhıñıaparanıpatta antalıkkhacaıa va¹ te uggacchanta nabhan ete sohhayantı manı assaman
- 25 Tehi sissehi parivuto vasāmi pavane tadā rattindivan na jūnāmi sadā jhānasamappito
- 26 Bhagavā ca tambi samaye Aithadassī mahāmuni tam andhakāran nāsento uppajji lokanāyako
- 27 Atha aññataro sisso āgacchi⁵ mama santike mante ajjhetukāmo so chalangan nāma lakkhanan
- 28 Büddho loke samuppanno Atthadassi mahāmuni catusaccan pakāsento deseti amatan padan
- 29 Futthaliattho pamudito dhammantaragatāsayo assamā ablumkkliamma man vacanam abravin
- Buddho loke samuppanno dvatuŋsavaralakkhano etha sabbe gamissāma sammāsambuddhasantikaŋ⁶
- 31 Ovādappatīkārā te saddhamme pārammgatā sādhū' ti sanpatīcehiņsu uttamathajī gavesakā 7
- 32 Jatābhārabhantā te ajmuttaravāsmo uttamatthan gavesantā nikkhamun pavanā tadā
- 33 Bhagavā tamhi samaye Atthadassī mahāyaso catusaccan pakāsento deseti amatan padan
- 31 Setacchattan gahetvāna Buddhasetthassa dhārayın ekahan dhārayitvāna buddhasettham ayandi han
- 35 Atthadassī tu bhagavā lokajettho narāsabho bhikkhusanghe nisīditvā imā gāthā abhāsatha
- 36 Yo me chattam adhāresi pasanno sehi pāiiihi⁹ tam ahaij kittayissāmi sunotha mama bhāsato
- 37 Imassa jāyamānassa devatte atha mānuse dhārissati sadā chattaŋ chattadānass' idaŋ phalaŋ

¹ G apekkhantā

^{&#}x27; S¹ vankadantā

³ G °santike

⁸ S2 paggahetyā

² C S¹ kāmabhoge

¹ G ca 5 2 agañchi

⁷ G uttamatthagavesakā

⁹ G panihi.

- 38 Sattasattatikappāni devaloke ramissati sahassakkhattuņ rājā ca cakkavattī bhavissati
- 39 Sattasattatikkhattuñ ca devarajjan karissati padesarajjan vipulan gananāto asankhiyan
- 40 Atthārase kappasate Gotamo Sakyapungavo tam andhakāran nāsento uppajjissati cakkhumā
- 41 Tassa dhammesu dāyādo oraso dhammanımmıto sabbâsave parıññāya nıbbāyıssat' anāsavo
- 42 Yato ahan kammakan tan chattan buddhassa dhārayin etthantare na jānāmi setacchattan adhāritan
- 43 Iman pacchımakan mayhan carımo vattate bhavo chattadhāranam ajjā pi vattate niccakālikan
- 44 Aho me sukatan kamman Atthadassissa tādino sabbâsavaparikkhīno n' atthi dāni punabbhavo
- 45 Kılesā . pe . . pe . . .
- 46 Sāgataņ . pe . . pe . . . pe . . .
- 47 Patısambhıdā pe...pe...pe...
 Itthaŋ sudam āyasmā Ekachattıyo thero ı g a-tı
 Ekachattıyattherassa apadānaŋ samattaŋ

[410 Tinasūlakachādaniya]

- Jātijarañ ca maranan paccavekkhin² ahan tadā ekato abhinikkhamma pabbajim anagāriyan
- 2 Caramānanupubbena Gangātīram upāgamiņ tatth' addasāsiņ pathaviņ Gangātīre supunnataņ ³
- 3 Assamaŋ tattha māpetvā vasāmı assame ahaŋ sukato caṅkamo mayhaŋ nānādijaganāyuto ⁴
- 4 Mam upenti ca vissatthā kūjanti⁵ ca manoharaŋ ramamāno⁶ saha tehi vasāmi assame ahaŋ.
- 5 Mama assamasāmantā migarājā catukkamo āsayā abhinikkhamma gajji so medinī⁷ viya.

¹ G kammamanan, S² kammamatan

³ S¹ S² samunnatan

⁵ S¹ kuñjantı, S² kajantı

⁶ G dhumamāno

² G S¹ paccavekkhi

⁴ G °avato

⁷ G. medanı, S¹ medanı.

- 6 Nadite migarāje va¹ hāso me udapajjatha² mıgarājan gavesanto addasan lokanāyakan
- 7. Disvān' ahan devadevan³ Tissan lokagganāyakan hattho hatthena cittena pūjavin nāgakesaran.
- 8 Uggacchantan va suriyan sālarājan pa pupphitan osadhin va virocantan santhavin lokanāyakan:
- 9 'Tava ñānena sabbaññū jotesi 'man sadevakan tvan⁴ hi ārādhayitvāna jātiyā parimuccare ⁵
- 10. Adassanena sabbaññū Buddhānan sabbadassınan patantyavīcinirayan rāgadosehi ophutā 6
- 11. Tava dassanam āgamma sabbaññū lokanāyaka⁷ pamuccanti bhavā sabbe phusanti amatan padan.
- 12 Yadā Buddhā cakkhumantā⁸ uppajjanti pabhankarā kılese jhāpayıtvāna ālokan dassayantı te '
- 13. Kittayitvāna sambuddhan Tissan lokagganāyakan hattho hatthena cittena tinasūlamo apūjayin.
- 14 Mama sankappam aññāya Tisso lokagganāyako Sakâsane nisīditvā imā gāthā abhāsatha
- 15. Yo man pupphehi chādesi pasanno sehi pānihi tam ahan kittayissāmi sunotha mama bhāsato:
- 16 Pañcavīsatıkkhattun so devarajjan karıssatı pañcasattatikkhattuñ ca cakkavattī bhavissati
- 17. Padesarajjan vipulan gananāto asankhivan¹⁰ tassa kammassa nissando pupphāna pūjanāya¹¹ so
- 18 Sīsan nhāto c' ayan poso puppham ākankhate c' ayan 12 puññakammena saŋyutto¹³ purato pātubhavissati.
- 19 Yan yan ıcchatı kāmehı tan tan pātubhavıssatı sankappan paripūritvā nibbāyissat' anāsavo
- 20 Kılesā jhāpayıtvāna sampajāno patissato¹⁴ ekāsane nisīditvā arahattam apāpuniņ

¹ S1 ca.

³ G disvāna devadevañ ca .

⁵ S¹ parimuccatı; G parıpucchatı

⁶ G obudā; S1 ovuṭā, S2 opunā

⁸ G S1 cakkhumanto. 10 G. S1 gananātho asankhayan.

¹¹ G. S1 pupphānaņ°

¹³ S2 sanyuttan.

² G upapajjatha.

⁴ G S1 tava.

⁷ S¹ S² lokanāyakaŋ, G °nāyake

⁹ G. tinaphuli, S¹ S² tinasulin.

¹² G. S¹ ākadurocayaŋ

¹⁴ G patisato

- Cankamanto nipajjanto¹ nisinno uda vā thito Buddhaseṭthaŋ sarītvāna viharāmi ahaŋ tadā
- 22. Cīvare *pındapāte ca paccaye* sayanāsane tattha me ūnatā² n' atthi buddhapūjāy' idan phalan
- 23 So dānī patto amataŋ santaŋ padam anuttaraŋ sabbâsave parīññāya viharāmī anāsavo
- 24 Dvenavute ito kappe yan buddham abhipūjayin duggatin nabhijānāmi Buddhapūjāy' idan phalan
- 25 Kılesā ..pe .. pe .
- 26. Sāgatan. pe .. pe
- 27 Paṭısambhıdā . . . pe . . . pe . . . Itthaŋ sudam āyasmā Tınasūlakachādanıyo th ı g a-tı Tınasūlakachādanıyattherassa apadānaŋ samattaŋ

[411 Madhumansadāyaka]

- Nagare Bandhumatıyā sūkarıko ahos' ahaŋ ukkotakaŋ randhayıtvā madhusappımhı³ ākırıŋ.⁴
- 2 Sannipātam ahan gantvā ekan pattan gahes' ahan⁵ pūrayitvāna tan pattan bhikkhusanghassa dās' ahan.
- 3 Yo'ttha therataro bhikkhu⁶ niyyātesi maman tadā iminā pattapūrena labhassu vipulan sukhan
- 4 Dve sampattiyo bhutvā sukkamūlena codito pacchime vattamānamhi kilese jhāpayissati
- 5 Tattha cittan pasādetvā Tāvat
ınsam agacch'' ahan tattha bhutvā ca pıtvā 8 ca labhāmı vı
pulan sukhan
- 6. Mandape rukkhamüle vā pubbakammam anussarıŋ annapānâbhıvasso me abhıvassati tāvade
- 7 Idan pacchimakan mayhan carımo vattate bhavo ıdhâpı annapānam me vassate sabbakālıkan
- 8 Ten' eva maŋsadānena⁹ sandhāvītvā bhave ahaŋ sabbâsave parīñāya vīharām; anāsavo

¹ S1 nisajjanto.

³ S¹ madhumansamhi, G madurasamhi

⁴ G S1 okurı.

⁶ S² vo tattha te bhikkhu.

⁸ G vasitvā; S2 caritvā.

² G unnatā

⁵ G S¹ adās' ahaŋ

⁷ S² agañch'

⁹ G madhudānena.

- 9 Ekanavute ito kappe yan danam adadin tada duggatin nabhijanami madhudanass' idan phalan
- 10 Kılesā . pe . . pe . . .
- 11 Sāgataŋ . . . pe . . . pe . . .
- 12 Patisambhidā . . . pe . pe . . Itthan sudam āyasmā Madhumansadāyako th i. g a-ti. Madhumansadāyakattherassa apadānan samattan.

[412. Nāgapallavaka.]

- 1 Nagare Bandhum'atıya rajuyyane vasam' ahan mama assamasamanta nısıdı lokanayako.
- Nāgapallavam ādāya Buddhassa abhiropayin pasannacitto sumano sugatam abhivādayin ¹
- 3 Ekanavute ito kappe yan pallavam apūjayin duggatin nîbhijānāmi Buddhapūjāy' idan phalan
- 4 Kılesā . . pe . . . pe
- 5 Sāgataŋ. . pe . . pe .
- 6 Patisambhidā . . . pe . . . pe . . . Itthan sudam āyasmā Nāgapallavako thero i g a-ti. Nāgapallavattherassa apadānan samattan

[413 Ekadīpiya]

- 1 Parinibbutamhi sugate Siddhatthe lokanāyak ; sadevamanusā² sabbe pūjenti dipaduttaman
- 2 Āropite ca citake Siddhatthe lokanāyake yathāsakena thāmena citaŋ³ pūjenti satthuno.
- 3 Avidūre citakassa dīpam ujjālayim ahaŋ² yāva udeti suriyo dīpam me tāva ujjali 5
- Tena kammena sukatena cetanāpanidhīhi ca jahitvā mānusaŋ dehaŋ Tāvatiŋsam agacch'6 ahaŋ.
- Tattha me sukataŋ vyamhaŋ⁷ Ekadipi tı ñāyati dipasatasahassānı vyamhe pajjalare⁸ mama.

¹ G abhıvādayı

² G sadevā mānussā.

³ S2 citakan

⁴ S¹ ujjālayī mamaŋ

⁵ S¹ ujjalī.

⁶ S² agañch'

⁷ G brahman.

⁸ G S¹ pajjalaye.

- Udayanto va suriyo deho me rājate¹ sadā sabb'ābhāh² sarīrassa āloko hoti me sadā.
- 7 Tırokuddan tıroselan samatıggayha pabbatan samantā yojanasatan passāmı cakkhunā ahan
- 8 Sattasattatıkkhattuñ ca devaloke ramın ahan ekatınsakkhattuñ ca devarajjam akārayın
- 9 Atthavīsatikkhattuñ³ ca cakkavattī ahos' ahaŋ padesarajjaŋ vipulaŋ gananāto asankhiyaŋ.
- Devalokā cavitvāna nibbattin mātukucchiyan mātukucchigatassâpi akkhi me na nimīlati ⁴
- 11. Jātīyā⁵ catuvasso' han pabbajin⁶ anagārīyan addhamāse asampatte arahattam apāpunin
- 12. Dibban cakkhun visodhesin⁷ bhavā sabbe samūhatā sabbe kilesā sañchinnā⁸ ekadīpass' idan phalan
- Tırokuddhan tıroselan pabbatañ câpı-kevalan samatıkkamma passāmı ekadīpass' ıdan phalan
- 14 Visamā me samā honti andhakāro na vijjati nâhaŋ passāmi timiram ekadīpass' idaŋ phalaŋ.
- 15 Catunavute ito kappe yan dīpam adadin tadā duggatin nābhijānāmi ekadīpass' idan phalan.
- 16 Kilesā . . pe . . . pe . . .
- 17. Sāgataŋ pe . . . pe . . pe
- 18 Patısambhıdā . pe . . pe . . .
 Itthan sudam āyasmā Edakīpiyo th ı g a-tı
 Ekadīpiyattherassa apadānan samattan.

[414 Ucchangapupphiya]

- Nagare Bandhumatıyā ahosiŋ⁹ māliko tadā ucchangaŋ pūrayitvāna āgamam¹⁰ antarāpanaŋ ¹¹
- 2 Bhagavā ca¹² tamhi samaye bhikkhusanghapurakkhato mahatā ānubhāvena niyyāti¹³ lokanāyako

- 3 Disvāna lokapajjotan Vipassin lokatāranan pupphan paggayha ucchangā¹ Buddhasettham apūjayin.
- Ekanavute ito kappe yan pupphain abhipujayin duggatin nabhijanami Buddhapujay' idan phalan
- 5 Kılesā . pe . . pe . . .
- 6 Sāgatan . . . pe . . pe . . .
- 7 Patısambhıdā . . pe . . pe . Itthan sudam äyasmā Ucchangapupphıyo th i. g a-tı. Ucchangapupphıyattherassa apadānan samattan

[415 Yāgudāyaka]

- 1 Atıthıŋ² me gahetvāna āgacchıŋ gāmakam tadā sampunna-nadikaŋ dısvā sanghārāmam upāgamiŋ.
- 2. Āraññakā dhūtavādā jhāyıno lukhacīvarā vivekābhiratā dhīrā sanghārāme vasanti te
- 3 Gati tesam upacchınnā suvimuttāna tādinaŋ pindāya te na gacchanti oruddhanadikā yadı.
- 4 Pasannacitto sumano vedajāto³ katañjalī tandulam me gahetvāna yāgudānam akās³⁴ ahaŋ
- 5 Pañcannaŋ yāguŋ datvāna pasanno sehi pānihi sakakammābhiraddho 'haŋ Tāvatiŋsam agacch' ahaŋ
- Manımayañ ca me vyamhaŋ⁵ nıbbattan Tıdase gane⁶ nārīganehı sahıto modāmi vyamha-m-uttame ⁷
- 7 Tettiŋsakkhattuŋ devindo devarajjam akārayiŋ⁸ tiŋsakkhattuŋ cakkavattī mahārajjam akārayiŋ ⁸
- 8 Padesarajjan vipulan gananāto asankhiyan devaloke manusse⁹ vā anubhotvā¹⁰ yasam ahan
- 9 Pacchime bhave sampatte pabbajim¹¹ anagāriyaŋ saha oropite kese sabbasampattivijjh'¹² ahaŋ ¹³
- 10 Khayato vayato cāpi sammasanto kalebaraŋ *pure si*kkhāpadādāne arahattam apāpuniŋ

¹ G. S¹ uccangā. ² S¹ atītthī, G atītīn, S² atthīme ³ G devajāto

⁴ G adās'.5 G brahmaŋ.6 S² tidasagane7 G brahmam°8 G. akārayı9 G mānusse

¹⁰ G S¹ anubhutvā 11 G. pabbajı.

¹² S¹ sabbaŋ sampattı°; G sabbasampattı° ¹³ S¹ vījahaŋ; G vıjahaŋ

- 11 Sudınnam me dānavaran vānıjjan suppayojitan¹ ten' eva yāgudānena patto 'mhi acalaŋ padaŋ
- 12 Sokan parıddavan vyādhın² darathan cittatāpanan nâbhijānāmi uppannan yāgudānass' idan phalan
- 13 Yāgun sanghassa datvāna puññakkhette anuttare pañcânisanse anubhom'3 aho yāgu-suyitthatā.4
- 14 Avyādhitā rūpavatā khippaŋ dhammanisantitā lābhitā annapānassa āyu pañcamakan mama.
- 15 Yo kocı vedan janayan sanghe yağun *dadey*ya so ımānı pañcathānānı patıganheyya pandıto
- 16 Karanīyan katan sabban bhavā ugghātītā mayā sabbâsavaparıkkhīno n' atthı dānı punabbhavo
- 17 So han vicarıssamı gama gaman pura puran namassamāno sambuddhan dhammassa ca sudhammatan.
- 18 Tınsakappasahassanı yan danam adadın tada duggatın nâbhıjānāmı yāgudānass' idan phalan.
- 19. Kılesā . . . pe . .
- 20. Sāgataŋ . . . pe . . pe . . . pe . . .
- 21. Paţısambhıdā. pe . . . pe . . . Itthan sudam āyasmā Yāgudāyako thero 1 g a-ti Yāgudāyakattherassa apadānan samattan.

[416 Patthodanadāyaka]

- 1 Vanacārī pure āsiņ satataņ vanakammiko patthodanaņ⁵ gahetvāna kammantam agamās' ahan.
- 2. Tatth' addasāsiņ⁶ sambuddhan sayambhum aparājitan vanā pindāya nikkhantan disvā cittan pasādayin
- 3 Parakammāyane yutto puññañ ca me na vijjati ayan patthodanam atthi bhojayissām' ahan munin.
- 4. Patthodanan gahetvāna sayambhussa adās' ahan mama nijjhāyamānassa paribhuñji tadā muni
- 5 Tena kammena sukatena cetanapanidhihi ca jahitvā mānusan dehan Tāvatīnsam agacch' ahan.

¹ G pubbayojitai

² G vyādhı

³ G. pañcānisaŋse anubhomi.

⁴ S1 °vutthatā.

⁵ S¹ G. pattodanan. G. G. °adassāsı; S² adassāsın. G. °adassāsın.

- 6 Chattınsakkhattun devindo devarajjam¹ akārayin tettinsakkhattun rājā ca cakkavattī ahos' ahan.
- 7 Padesarajjan vipulan gananāto asankhiyan sukhito yasavā homi patthodanass' idan phalan.
- 8 Bhavābhave saŋsaranto labhāmi amıtaŋ dhanaŋ bhoge me ūnatā n' atthı patthodanass' ıdaŋ phalaŋ
- Nadīsotapatībhāgā bhogā nībbattare mama parimetuŋ na sakkomi patthodanass' idaŋ phalaŋ.
- 10 Iman khāda iman bhuñja imamhi² sayane saya tenâhan sukhito homi patthodanass' idan phalan ³
- 11 Catunavute ito kappe yan dānam adadin tadā duggatin nābhijānāmi patthodanass' idan phalan.
- 12 Kılesā pe. . pe . . .
- 13 Sāgataŋ ..pe . .pe ..pe .
- 14 Patisambhidā , . pe . pe . .
 Itthaŋ sudam āyasmā Patthodanadāyako th 1 g. a-ti
 Patthodanadāyakattherassa apadānaŋ samattaŋ

[417 Mañcadāyaka]

- Parinibbute kārunike Siddhatthe lokanāyake vitthārike⁴ pāvacane devamānusasakkate⁵
- 2 Candālo ās' ahaŋ tattha āsandıpīthakārako tena kammena jīvāmı tena posemı dārake
- 3 Āsandin sukatan katvā pasanno sehi pānihi⁶ sayam eva upāgantvā⁷ bhikkhusanghass adās' ahan
- 4 Tena kammena sukatena cetanāpanıdhīhi ca jahitvā mānusan dehan Tāvatinsam agacch' ahan
- 5 Devalokagato santo modāmi Tidasangane⁸ sayanāni mahagghāni nibbattanti yadicchakan.
- 6 Paññāsakkhattuŋ devindo devarajjam akārayiŋ asītikkhattuŋ rājā ca •akkavattī ahos' ahaŋ

¹ S² devarājaņ

² G S¹ masmin

³ G omits gāthā 10

⁴ G S¹ vitthärite

⁵ G devamanusa°; devamanussa°.

⁶ G pānīhi

⁷ G S¹ upagantvā.

⁸ G S1 tidase gane.

- 7 Padesarajjan vipulan gananāto asankhiyan sukhito yasavā homi mañcadānass' idan phalan
- 8 Devalokā cavitvāna emi ce mānusan bhavan mahārahā su-sayanā sayam eva bhavantı me
- 9 Ayan pacchimako mayhan carimo vattate bhavo ajjâpi sayane kāle sayanam upatitthati.
- 10 Catunavute ito kappe yan danam adadin tada duggatın nâbhıjānāmı mañcadānass' ıdan phalan.
- 11. Kılesā . . pe . . рe
- 12 Sāgatan . . . pe . . ре.. pe . . .
- 13 Patisambhidā.. pe pe...pe... Itthan sudam āyasmā Mañcadāyako thero i. g a-tı. Mañcadāyakattherassa apadānaŋ samattaŋ

Uddānan:

Bhaddālı Ekacchatto ca Tınasülo ca Mansado Nāgapallavi*ko Dīpi* Ucchangī Yāgudāyako Patthodanī Mañcadado gāthāyo ganitā v-1ha¹ dvesatāni ca gāthānan gāthā c' ekā taduttarîti Bhaddālıvaggo dvācattārīso²

\mathbf{XLIII}

[418. Sakınsammajjaka.]

- 1. Vipassino bhagavato pāṭalibodhin *uttaman disvā va tan pā*dapaggan³ tattha cittan pasādayin.
- 2 Sammajjanın gahetvāna bodhın sammajjı⁴ tāvade sammajjitvāna tan bodhim avandin pāṭalin ahan.
- 3 Tattha cittan pasädetvä sire katväna añjalin namassamāno taŋ bodhiŋ⁵ gacchiŋ⁶ *paṭikutim aham.
- 4 Cārīma-maggena^{7*} gacchāmi saranto bodhim uttaman ajagaro⁸ man pilesi gho*ra*rūpo mahābalo.

¹ G S1 °visā

³ G padamaggan

⁵ S² sambodhin.

⁷ S² cārīmaggena

² G bācattalīsamo.

⁴ S¹ sammajjī

⁶ S¹ gaccha; G. gacchi; S² gangin.

⁸ S² ajagāro.

- Āsanne me¹ kataŋ kammaŋ phalena² tosayī mamaŋ kalebaraŋ me gılatı devaloke ramām` ahaŋ.
- 6 Anāvilaŋ mama cittaŋ vi*suddhaŋ pandaraŋ sadā sokasallaŋ* na jānāmi cittasantāpanaŋ mama
- 7 Kuṭthaŋ gando kılāso ca apamāro vıtacchikā daddu kandu ca me n' atthi phalaŋ sammajjanāy' idaŋ.
- Soko ca paridevo ca hadaye me na vijjati asattam³ ujukan cittan phalan sammajjanāy' idan
- 9 *Samādhisu na sajjā*mi visuddhaŋ hoti mānasaŋ yaŋ yaŋ samādhim icchāmi so⁴ so sampajjate mama
- 10 Rajanīye na rajjāmi atho dosaniyesu ca mohanīye na muyhāmi phalaŋ sammajjanāy' idaŋ
- 11 Ekanavute ito kappe yan kammam ākarin tadā duggatin nâbhijānāmi phalan *sammaj*janāy' idan.
- 12 Kılesā.. pe. pe...pe..
- 13 Sāgataŋ pe. . pe . . pe . .
- 14 Patısambhıdā pe...pe...pe... Itthan sudam āyasmā Sakınsammajjako⁵ thero 1. g a-tı. Sakınsammajjakattherassa apadānan samattan.

[419 Ekadussadāyaka]

- Nagare Hansavatıyā āhosin tınahārako tinahārena jīvāmi tena posemı dārake
- 2 Padumuttaro nāma jino sabbadhammāna pāragū tam andhakāran nāsetvā uppajji lokanāyako
- 3 Sake ghare nısīdıtvā evaŋ cıntesı tāvade buddho loke samuppanno deyyadhammo na vijjati
- 4 Idan me sāṭakam⁶ ekan n' atthi me koci dāyako dukkho nirayasamphasso⁷ ropayissāmi dakkhinan
- 5 Evâhaŋ cıntayıtvāna sakaŋ cıttaŋ⁸ pasādayıŋ ekaŋ dussaŋ gahetvāna buddhasetthassa dās' ahaŋ.

¹ G. āpanne me; S² āsanne na

² G balena

³ S2 agantan, G asantan; S1 ahankan

⁴ S1 vo

⁵ S² Saki°

⁶ S2 ghātakan

⁷ G. S² sampasso, S¹ °sampayo

⁸ S2 saka°.

- 6 Ekan dussan¹ dadıtvāna ukkutthın sampavattayın 'Yadi Buddho tuvan vīra tārehı man mahāmunı'
- Padumuttaro lokavidū āhutīnaŋ patiggaho mama dānaŋ pakittento akā² me anumodanaŋ
- 8. 'Iminā ekadussena cetanāpanidhīhi ca kappasatasahassāni vinipātan na gacchasi ³
- 9 Chattiŋsakkhattuŋ devindo devarajjaŋ karissəsi⁴ tettiŋsakkhattuŋ⁵ rājā ca cakkavatti bhavissasi⁶
- 10 Padesarajjan vipulan gananāto asankhiyan devaloke manusse vā sansaranto tuvan bhave
- 11 Rūpavā gunasampanno anupakkantadehavā⁷ akkhobhaŋ⁸ amitaŋ dussaŋ labhissasi yadicchakaŋ '
- 12 Idan vatvāna sambuddho jalajuttamanāyako⁹ nabham abbhuggamī¹⁰ vīro¹¹ haŋsarājā va ambare
- 13. Yan yan yonūpapajjāmi devattam atha mānusan bhoge me ūnatā n' atthi ekadussass' idan phalan
- 14 *Pāduddhāre pāduddhāre dussaŋ nibbattate mama hetthā dussamhi titthāmi uparicchadanaŋ¹² mama
- 15 Cakkavālam upādāya sakānanaŋ sapabbataŋ icchamāno v' aham¹³ ajja dusseh' acchādayeyya taŋ ¹⁴
- 16 Ten' eva ekadussena sansaranto bhavābhave suvannavanno hutvāna sansarāmi bhavābhave
- 17 Vipākan ekadussassa nājjhagan katthaci kkhayan ayam me pacchimā jāti vipaccati¹⁵ idhâpi me
- 18 Satasahasse ito kappe yan dussam adadın tadā duggatın nâbhıjānāmı ekadussass' ıdan phalan
- 19 Kılesā pe pe. pe
- 20. Sāgatan . pe . . . pe
- 21 Patısambhıdā .. pe ... pe ... Itthan sudam āyasmā Ekadussadāyako th 1 g a-tı
 Ekadussadāyakattherassa apadānan samattan

9 G °nāmako

¹ S² eka^o

² G aka

³ S² gañchası

[↑] 4 All MSS read karıssatı

⁵ S² tettınga°

⁶ All MSS read bhavissati.

⁷ G °dehave; S¹ °resavā

 ⁸ G aggobhan; S¹ akkohan; S² akkhamha
 10 G °gamı
 11 G. dhīro

¹² S1 uparicchedanan.

¹³ S2 c' ahan.

¹⁴ S² acchādayyekaŋ.

¹⁵ G. vipajjati.

[420 Ekâsanadāyaka]

- 1. Himavantass' avidūre Kosiko¹ nāma pabbato assamo sukato mayhan pannasālā sumāpitā.
- Nārado nāma nāmena Kassapo iti maŋ vidū suddhimaggaŋ gavesanto vasāmi Kosike² tadā
- 3 Padumuttaro nāma jino sabbadhammāna pāragū vivekakāmo sambuddho āgacchi anilañjasā ³
- 4 Vanagge gacchamānassa disvā raņsiņ mahesino
- · katthamañcan paññapetvāna ajinañ ca apattharin 4
- Asanaŋ paññapetvāna sire katvāna añjaliŋ somanassaŋ pavedetvā⁵ imaŋ vacanam abraviŋ⁶.
- 6 Sallakatto tuvan vira äturänan tikicchako maman⁷ rogaparetassa⁸ tikicchan dehi näyaka ⁹
- 7. Kallatthıkā ye¹⁰ passantı Buddhasettha tavam¹¹ mune dhuvan tı sıddhın¹² pappontı etesan jajjaro bhavo ¹³
- 8 Na me deyyan tavam¹⁴ atthi pavattaphalabhoji 'han idan me āsanam atthi nisīda katthamañcake
- 9 Nisīdi tattha bhagavā asambhīto¹⁵ va kesarī muhuttaŋ vītināmetvā imaŋ vacanam abravi¹⁶
- 'Vıssattho hohi, mā bhāyi, laddho jotiraso tayā yaŋ tuyhaŋ patthitaŋ sabbaŋ paripūressati 'nāgate 17
- Na thokan tan katan tuyhan puññakkhette anuttare sakkā uddharītum attā yassa cittan panīhītan 18
- 12 Iminā āsanadānena cetanāpanidhīhi ca kappasatasahassāni vinipātan na gacchasi.
- 13 Paññāsakkhattuŋ devindo devarajjaŋ karissasi¹⁹ āsītikkhattuŋ rājā ca cakkavattī bhavissasi ²⁰

1	G	S¹ Kesiko.	2 G	Kesike	з G	anılañjusā.
4	G	appattarin, S1 apattl	harī		5 G	paveditvā
		abravı; S¹ abruvī		⁷ G S ¹ mama		8 G. rāga°.
9	Al	l MSS read nāyakaŋ	10	G kallatthakā°	11 (F S¹ tuvaŋ.
12	G	dhuvattisiddhi. S² dh	uva	m tvā siddhiŋ; S¹	suvat	tısıddhı.
13	S^2	pajjaro bhavo		_		. S¹ tava
15	G	S ¹ asambhito				abruvī.
17	G	paripūriya tāpanaŋ;	Sı pa	ırıpüriya tāsanan		
18	G	panihitan, S1 S2 panī	hıtaı).	19 S	² karıssatı.
20	S^1	S ² bhavissati				

- 14. Padesarajjan vipulan gananāto asankhiyan sabbattha sukhito hutvā saņsāre saņsarissasi '1
- 15 Idaŋ vatvāna sambuddho jalajuttamanāyako² nabham abbhuggamī³ vīro haŋsarājā va ambare.
- 16 Hatthiyanam assayanan sarathan sandamanikan labhami sabbam ev' etam ekasanass' idan phalan
- 17 Kānanaŋ pavisitvā pi yadā icchāmi āsanaŋ mama sankappam aññāya pallanko upatitthati.
- Vārīmajjhe gato⁴ santo yadā icchāmi āsanaŋ mama sankappam aññāya pallanko upatītthati.
- Yaŋ yaŋ yonûpapajjāmi devattam atha mānusaŋ pallankā satasahassāni parıvārentı maŋ sadā
- 20 Duve bhave saŋsarāmı devatte atha mānuse duve kule pajāyāmı khattıye atha brāhmane
- 21 ekāsanaŋ dadıtvāna puññakkhetţe anuttare dhammapallankam ādāya⁵ vıharāmı anāsavo
- 22. Satasahasse ito kappe yan dānam adadin tadā duggatin nâbhijānāmi ekāsanass' idan phalan
- 23. Kılesā . . pe . pe .
- 24. Sāgatan . pe . . pe pe .
- 25. Patısambhıdā . . . pe . . pe . . pe . .
 Itthaŋ sudam āyasmā Ekâsanadāyako th ı g a-tı.
 Ekâsanadāyakattherassa apadānaŋ samattaŋ

[421 Sattakadambapupphiya]

- Hımavantass' avidüre Kadambo nāma pabbato tasmıŋ pabbatapassamhı satta⁶ Buddhā vasıŋsu⁷ te.
- 2 Kadambaŋ pupphitaŋ disvā paggahetvāna añjaliŋ satta mālā gahetvāna puññacittena⁸ okiriŋ
- 3 Tena kammena sukatena cetanāpanidhīhi ca jahitvā mānusaŋ dehaŋ Tāyatiŋsam agacch' ahaŋ

¹ S² saŋsarıssatı.

² G °nāmako.

³ G. abbhuggamı; S² abbhungamī.

⁴ G. vārimajjha°; S¹ vārimajjhāgate.

⁵ G. S¹ aññāya.

⁶ G S¹ satataŋ. S¹ S² punna°.

⁷ S2 vasīsu.

- t Catunavute ito kappe yan kanımam akarın tadă duggatın nâbhijününi Buddhapüjüy' idən phalan
- 5 Kılesā pe pe pe
- 6 Sāgataŋ pe pe pe
- 7 Patisambhidā pe pe Itthan sudam āyasmā Saitakadambapupphiyo thu ga-ti. Satiakadambapupphiyati herassa apadānaij samattan

|422 Korandapupphnya |

- 1 Vanakamınıko' pare äsin pitupetämahen' ahan pararuhirene jivänni kusalan me na vijjati
- 2 Mama āsayasāmantā Tisso loka†ggarāya*ko padām tīm dassesi² anukampāva cakkhumā
- 3 Akkante ca pade disvā Tissanāmassa³ satthuno hatthe hatthena citiena pade cittan pasādayin
- 4 Korandan pupphitan disvā pādapan dharanīruhan sakotakan gahetvāna padasetthe apūjavin 6
- 5 Tena kammena sukatena cetanāpanidhihi ca jahitvā mānusaŋ dehaŋ l'āvatiŋsam agacch' ahaŋ
- 6 Yan yan yonupapanami devattam atha manusan korandavannako yeva sappabhaso' bhavam' ahan
- 7 Dvenavute ito kappe yan kammam akarin tadā duggatin nābhijānāmi padapūjāy idan phalan
- 8 Kılesā pe
- 9 Sāgatan pe
- 10. Patisambhidā pe Itthan sudam āyasmā Korandapupphiyo thero i g a-ti Korandapupphiyattherassa apadānan samattan

[423 Ghatamandadāyaka |

1 Sucintitan bhagavantan lokajetthan narāsabhan upavitthan mahāraññan vātābādhena pīlitan disvā cittan pasādetvā⁹ ghatamandan upānayin

⁹ G S¹ pasādītvā.

G S¹ nava°
 G S¹ dassetn
 G Tissamānassa
 G koranda°.
 S¹ cangotakan, S² saņkotakan
 S² apūjayan

⁷ S² agañch' ⁸ G sabbabhāso

- 2. Katattā ācītattā ca¹ GaṅgāBhāgīrasī 'va 'yaŋ² mahāsamuddā³ cattāro ghataŋ sampajjare mama.
- Ayañ ca pathavī ghorā appamānā asankhiyā mama sankappam aññāya bhavate madhusakkarā
- 4 Cātuddīpā⁴ ime rukkhā pādapā dharanīruhā mama sankappam aññāya kapparukkhā bhavanti te
- 5 Paññāsakkhattuŋ devindo devarajjam akārayiŋ ekapaññāsakkhattuñ ca cakkavatti ahos' ahaŋ padesarajjaŋ vipulaŋ gananāto asankhiyaŋ
- 6 Catunavute ito kappe yan dānam adadin tadā duggatin nābhijānāmi ghatamandass' idan phalan
- 7 Kılesā pe pe.. pe
- 8 Sāgatan . pe . . pe
- 9 Patısambhıdā . pe . pe . . pe Itthan sudam āyasmā Ghatamandadāyako⁵ th. 1 g a-tı. Ghatamandadāyakattherassa apadānan samattan

$[424 \;\; Ekadhammasavan \bar{\imath}ya \;]$

- 1 Padumuttaro nāma jino sabbadhammāna pāragū catusaccam pakāsento santāreti bahūjanan
- 2 Ahaŋ tena samayena jatılo uggatāpano dhunanto vākacīrāni gacchāmi ambare tadā
- 3. Buddhasetthassa upari gantun na visahām' ahan pakkhī va selam āsajja gamanan na labhām' ahan
- 4 Udake vomisitvāna⁶ evam gacchāmi ambare na me idaŋ bhūtapubbam iriyāpathavikopanaŋ
- 5 Handa me tan gavesissam appev' atthan⁷ labheyy'ahan orohanto antalikkhā saddam assosi⁸ satthuno
- 6 Sarena rajanīyena⁹ savanīyena vaggunā aniccataņ kathentassa tañ ñeva uggahiņ¹⁰ tadā.

¹ G bhavitattā, S² apacitan tāva ² G vassam; S¹ mayam.

³ G °samuddaŋ; S¹ °samudde. ⁴ S¹ catuddīpā; G catudɪsā.

⁵ Cf. p 436. ⁶ G. vomisetvāna (cf p. 273 g 4).

⁷ G. appevattan (cf. p. 274, g 5); S² appevan tan

⁸ G. assosip. 9 G. S¹ rajjanīyena ¹0 S¹ uggahī.

- 7 Aniccasaññam uggayha agamāsiŋ mam assamaŋ yāvatāyuŋ vasitvāna tattha kālakato¹ ahaŋ
- 8 Carime vattamānamhi saddhammasavanaŋ sariŋ² tena kammena sukatena cetanāpanidhīhi ca jahitvā mānusaŋ dehaŋ Tāvatiŋsam agacch'³ ahaŋ
- 9 Tiŋsakappasahassām⁴ devaloke ramım ahaŋ ekapaññāsakkhattuñ ca devarajjam akārayiŋ
- 10 Ekavīsatikkhattuñ ca cakkavattī ahos' ahaŋ padesarajjaŋ vipulaŋ gananāto asankhiyaŋ
- 11 Anubhosiņ⁵ sakaŋ puññaŋ sukhito 'haŋ bhavābhave anussarāmi taŋ saññaŋ saŋsaranto bhavābhave na kotipaṭivijjhāmi⁶ nibbānam accutaŋ padaŋ
- Pitugehe nisiditvā samano bhāvitindriyo kathāyaŋ⁷ paridipento aniccaŋ vatthudāhariŋ
- 13 Aniccā vata sankhārā uppādavayadhammino uppajjitvā nirujjhenti tesaņ vūpasamo sukho.
- 14 Saha gāthaŋ sumtvāna pubbasaññām anussarıŋ⁸ ekāsane misīditvā arahattam apāpuniŋ
- 15 Jātiyā sattavassena⁹ arahattam apāpunin upasampādayī¹⁰ Buddho dhammasavanass' idan phalan
- 16 Satasahasse ito kappe yan dhammam asunin¹¹ tadā duggatin nâbhijānāmi dhammasavanass' idan phalan.
- 17 Kılesā . pe pe . . pe . . .
- 18 Şāgatan .. pe . pe .. pe ..
- 19 Patısambhıdā . pe . . pe . pe Itthaŋ sudam āyasmā Ekadhammasavanīyo th. 1. g. a-ti. Ekadhammasavanīyattherassa apadānaŋ samattaŋ

[425 Sucintita]

 Nagare Haŋsavatıyā ahosıŋ kassako¹² tadā kasıkammena jīvāmı tena posemı därake

```
    G kālankato.
    S<sup>1</sup> sarı
    S<sup>2</sup> agañch'.
    G S<sup>1</sup> sahassamhı.
    S<sup>1</sup> anubhomı
    All MSS. read na kocı patıvıjjāmı.
    G. katayan; S<sup>2</sup> katthāyan
    S<sup>1</sup> anussaran.
    G. sattavasso 'han.
    G S<sup>1</sup> upasampādayı.
    S<sup>1</sup> asunī.
    G kāsako.
```

- Susampannan tadā khettan dhaññan me phalitam¹ ahu pākakāle ca sampatte evan cintes' ahan tadā
- 3 Nacchannan nappatırupan janantassa guna*gu*nan yo 'han sanghe adatvana aggan bhunjeyya 'man tada
- 4. Ayan Buddho asamasamo battinsavaralakkhano tato pabhāvito² sangho puññakkhetto anuttaro
- 5 Tattha dassām's ahan dānan navasassan pure pure evâhan cıntayıtvāna hattho pinitamānaso 4
- 6 Khettato dhaññam āharıtvā sambuddham upasankamıŋ upasankamma sambuddhaŋ lokajetthaŋ narāsabhaŋ vandıtvā satthuno pāde ımaŋ vacanam abravıŋ.
- 7 Navasassañ ca sampannam⁵ āyāgo⁶ pi ca taŋ⁷ mune anukampam upādāya adhivāsehi cakkhumā
- 8 Padumuttaro lokavidū āhutīnaŋ patiggaho mamaŋ saṅkappam aññāya imaŋ vacanam abraviŋ:
- 9 Cattāro ca patīpannā cattāro ca phale thitā esa sangho ujubhūto paññā-sīla-samāhīto
- Yajantānaŋ manussānaŋ puññapekkhāna pānınaŋ karontaŋ opadhikaŋ⁸ puññaŋ sanghe dinnaŋ mahapphalaŋ.
- 11 Tasmin sanghe ca dātabban navasassan tathetaran sanghato uddisitvāna bhikkhū⁹ netvāna san¹⁰ gharan patiyattan ghare yan te¹¹ bhikkhusanghassa dehi tvan'
- 12 Sanghato uddısıtvāna bhikkhū¹² netvāna 'han gharan yan ghare patıyattan me bhikkhusanghassa dās' ahan.
- 13 Tena kammena sukatena cetanāpanıdhīhi ca jahitvā mānusan dehan Tāvatinsam agacch' ahan
- 14 Tattha me sukatan vyamhan sovannan sappabhassaran satthiyojanam ubbiddhan tinsayojanavitihatan.
- 15 Ākınnaŋ bhavanaŋ mayhaŋ nārīganasamākulaŋ tattha¹⁴ bhutvā pıvıtvā ca vasāmi Tıdase ahaŋ
- 16 Satānaŋ tīnikkhattuñ ca devarajjam akārayiŋ satānaŋ pañcakkhattuñ ca cakkavattī ahos' ahaŋ padesarajjaŋ vipulaŋ gananāto asankhiyaŋ

 ¹ S² phalman
 ² S¹ pabhāviko
 ³ S¹ S² dassam

 4
 S² vinīta°.
 ⁵ S¹ sampanno
 ⁶ S² ayāgo.

 7
 S² tvan.
 ² G. osadhikan;
 S² opāyikan

 9
 All MSS read bhikkhu
 ¹¹ S¹tan, G han
 ¹¹ G sante.

 1²
 All MSS bhikkhu
 ¹³ G. brahman
 ¹⁴ S¹ bhattan

- 17 Bhavābhave saŋsaranto labhāmı amıtaŋ dhanaŋ bhoge me ūnatā n' atthı navasassass' ıdaŋ phalaŋ
- 18 Hatthiyanan assayanan sivikan sandamanikan labhami sabbam ev' etan¹ navasassass' idan phalan
- 19 Navavatthan² navaphalan nav'agga-rasa-bhojanan labhāmi sabbam ev' etan¹ navasassass' idan phalan
- 20 Koseyyakambalıyyanı khomakappasıkanı ca labhamı sabbam ev' etan navasassass' ıdan phalan
- 21 Dāsīganaŋ dāsaganaŋ nārīyo ca alankatā labhāmī pe. pe .
- 22 Na maŋ sītaŋ vā unhaŋ vā parılāho na vijjati atho cetasikaŋ dukkaŋ hadaye³ me na vijjati
- 23 Iman khāda iman bhunja imamhi sayane saya labhāmi . pe . pe . .
- 24 Ayan pacchimako dāni carimo vattate bhavo ajjāpi deyyadhamme⁴ me phalan toseti⁵ sabbadā
- 25 Navasassan daditvāna sanghe gunavaruttame atthânisanse anubhom ⁶ kammânucchavike mama ⁷
- 26 Vannavā yāsavā homi mahābhogo anītiko mahāpakkho⁸ sadā homi abhejjapariso⁹ sadā
- 27 Sabbe mam apacāyanti ye keci pathaviŋ-sitā¹⁰ deyyadhammā ca ye keci pure pure labhām' ahaŋ
- 28 Bhikkhusanghassa vā majjhe Buddhasetthassa sammukhā sabbe pi samatikkamma denti mayh' eva dāyakā
- 29 Pathaman navasassam hi datvā sanghe ganuttame imânisanse anubhom' navasassass' idan phalan
- 30 Satasahass' ito kappe yan danam adadin tada duggatim nabhijanami navasassass' idan phalan
- 31 Kılesā pe pe pe
- 32 Sāgatan pe pe pe
- 33 Patisambhidā pe pe. pe Itthan sudam āyasmā Sucintito thero i g a-ti Sucintitattherassa apadānan samattan

¹ G S¹ etan pı

³ G S1 hadayan

⁵ S¹ tosesi

⁷ G maman.

⁹ G. S² allapariso

² G navavattan

⁴ G S1 deyyadhammo

⁶ S1 G atthanusanse anubhomi

⁸ G mahābhakkho, S¹ osakko

¹⁰ G S1 pathavī sītā.

[426 Sovannakinkhaniya.]

- Saddhāya abhınıkkhamma pabbajım¹ anagārıyaŋ vākacīradharo āsın² tapokammam³ apassıto
- Atthadassī tu bhagavā lokajettho narāsabho uppajji tamhi samaye tārayanto mahājanaŋ.
- Balañ ca vata me khinaŋ⁴ vyādhinā paramen'⁵ ahaŋ Buddhaseṭṭhaŋ saritvāna puline thūpam uttamaŋ,
- 4. Karıtvā hatthacıtto 'han sahassena samokırın⁶ sonnakınkhanıpupphānı uddaggamanaso ahan
- 5 Sammukhā viya sambuddhan thūpan paricarim ahan tena cetopasādena Atthadassissa tādino
- 6 Devalokagato santo labhāmı vıpulan sukhan suvannavanno tatthâsın Buddhapüjāy'ıdan phalan
- 7 Asītikotiyo mayhan nāriyo samalankatā sadā mayham upatthanti⁷ Buddhapūjāy' idan phalan
- 8 Satthin turiyasahassāni
8 bheriyo panavāni
9 ca sankhā ca dendimā 10 tattha vaggu vadati dundubh
ı 11
- 9 Cullāsītisahassāni hatthino¹² samalankatā tidhappabhinnamātangā kuñjarā satthihāyanā¹³
- Hemajālābhısañchannā upatthānaŋ karontı me balakāye gaje¹⁴ c' eva ūnatā me na vıjjatı
- Sonnakınkhanipupph*änaŋ* vıpākam anubhom' ahaŋ aṭṭhapaññāsakkhattuñ ca devarajjam akārayıŋ
- Ekasattatıkkhāttuñ ca cakkavattı ahos' ahaŋ pathavyā rajjam ekasataŋ mahiyā kārayim ahaŋ.
- 13 So dāni patto amatam asankhatan sududdasan *sanyojan*apankkhīno n' atthi dāni punabbhavo
- 14. Aţţhārase kappasate yan puppham abhiropayin duggatin nâbhijānāmi buddhapūjāy' idan phalan

```
1 G. pabbajji; S¹ pabbaji.
2 G. S¹ āsı
3 S¹ tato°
4 G palañ ca tava me khmā, S¹ °khīna.
5 G. maranen'.
6 G. samokiri.
7 G. upatthahanti.
9 G. bhanavārī.
10 G S¹ dindimā, S² desimā.
11 G S¹ dudubhi
12 S² hatthiyo.
14 S¹ gave; S² bave.
```

- 15. Kılesā . . . pe . . . pe . . . pe
- 16 Săgatan pe . pe pe
- 17 Patisambhidā. pe pe pe Itthaŋ sudam āyasmā Sovannakinkhaniyo¹ thero i. g a-ti. Sovannakinkhaniyattherassa apadānaŋ samattaŋ

[427. Sovannakattarika]

- Manobhāvaniyaŋ Buddham attadantaŋ samāhitaŋ iriyamānaŋ² brahmapathe³ citta-vūpasame rataŋ
- 2. Nittinna-oghan sambuddhan jhāyi-jhānaratan munin upavitthan⁴ samāpannam indīvaradalappabhan
- Alābun' odakaŋ gayha Buddhasettham upāgamıŋ Buddhassa pāde-dhovitvā alābukain adās' ahaŋ
- 4 Ānāpesi ca sambuddho Padamuttaranāyako imin' odakam āhatvā⁵ pādamūle thapehi me
- 5 Sādhûti 'han patissutvā satthu gāravatāya ca udakan lābun' āhatvā Buddhaseṭtham upānayin
- 6 Anumodi mahāvīro cittan nibbāpayan maman. 'iminā lābudānena sankappo te samijhatu '6
- 7 Pannarasesu kappesu devaloke ramın ahan tınsatıkkhattun rājā ca cakkavattī ahos' ahan.
- 8 Diva vā yadi vā rattin cankamantassa titthato sovannan kattaran gayha titthati purato mama.
- 9 Buddhassa datvāna lābuŋ labhāmi sonnakattaraŋ⁸ appakampikataŋ⁹ kāraŋ vipulaŋ hoti tādisaŋ.¹⁰
- 10 Satasahasse ito kappe yam alābum adaŋ¹¹ tadā duggatin nâbhijānāmi alābussa idan phalan
- 11 Kılesā pe . pe . pe
- 12 Sägatan pe pe. pe
- 13 Patisambhidā pe pe pe Itthan sudan āyasmā Sovannakattariko¹² th 1 g a-11 Sovannakattarikattherassa apadānan samattan.

 $^{^1}$ G Sonna° 2 S² 11 yāmānaŋ 3 G S¹ brahā° 4 G S¹ upatītthaŋ 5 G āhītvā; S² āhattha 6 S² samıj]hatū.

G. °kontaraŋ
 G. S¹ °kontaraŋ
 G. °kammıkataŋ.
 G. Sonnakontarıko.

Uddānan:

Sakinsammajjako¹ thero Ekadussī tath' Āsanī² Kadamba-Koranda tadā Ghatan Savaniko pi ca Sucintito Kinkhaniko Sonna-kattariko³ pi ca ekan gāthāsatañ c' ettha ekasattatı-m-eva ca. Sakinsammajjakavaggo tecattāriso 4

XLIV

[428 Ekavihāriya]

- 1 Imamhi bhaddake kappe brahmabandhu mahāyaso Kassapo nāma gottena uppajji vadataj varo.
- 2. Nippapanco nirālambo ākāsasamamānaso puññatā-bahulo⁵ tādi animittarato vasī⁶
- 3 Asangacitto nikleso⁷ asansattho kule gane mahākāruniko vīro vinayopāyakovido
- 4. Uyyutto⁸ parakiccesu vinayanto sadevake nıbbānagamanan maggan gatıpankavısosanan⁹
- 5. Amatan param-assādaņ¹⁰ jarāmaccunivāraņaņ mahāparısamajjhe so nisinno lokatārano
- 6 Karavīkarudo nātho brahmaghoso Tathāgato uddharanto mahāduggā¹¹ vippanatthe anāyake
- 7. Desento virajan dhamman dittho me lokanāyako tassa dhamman sumtvâhan pabbajın anagārıyan
- 8 Pabbajitvā tadā vâhan cintento jinasāsanan ekako pavane ramme¹² vasıŋ¹³ saŋsaggapīlito
- 9. Savkāyaūpakattho me¹⁴ hetubhūto¹⁵ mam āgami¹⁶ manaso vūpakatthassa¹⁷ sansaggabhavadassino

		J 88 J	_
1	S¹ °Sammajjanī, G. Sakıŋ	Sammajjak' eva ² G Dhothāsa	nī
3	G S ¹ Sonnakontariko.	⁴ G S ¹ tecattālīsamo	
5	S¹ suññatā°.	⁶ S ¹ vasī.	
7	G nilepo, S ² nilemāpo	⁸ S ¹ uyyatto	
9	S¹ G. °sankavısosanan	10 G. akhamatan parakhamassâdan	ŋ.
11	G mahādukkhā 12 (G vacane ramme, S1 va vane ramm	e
13	Si vasi G. vasi	14 G S1 viinakasso: S2 viinakasso	^

G S¹ vupakasso; S² vūpakasso.

¹⁵ S1 sotu-to 16 G. mahāgami, S1 mahāgami; S2 mam āgamin.

¹⁷ G. S1 vupakāsassa; S2 vūpakāsassa.

- 10. Kılesā . . . pe . . . pe
- 11. Sāgatan . pe . pe . pe . .
- 12. Patısamblıdā pe pe pe Itthan sudan äyasmā Ekavıhārıyo thero i g a-tı Ekavıhārıyattherassa apadānan samattan.

[429 Ekasankhiya]

- 1 Vipassino bhagavato mahābodhimaho ahū mahājanā samāgamma pūjenti bodhim uttamaņ
- 2 Na hi taŋ orakaŋ¹ maññe Buddhasettho bhavıssati yassâyam² edisā³ bodhi pūjanīyā va⁴ satthuno
- 3 Tato sankhan gahetvāna bodhirukkhan upatthahan dhamento⁵ sabbadivasan avandin bodhim uttaman
- 4 Āsannake⁶ kataŋ kammaŋ devalokaŋ a*pāpayıŋ* kalebaraŋ me patıtaŋ devaloke ramām' ahaŋ
- 5 Satthituriyasahassāni tutthahatthapamoditā⁷ sadā mayhan upatthanti Buddhapūjāy' idam phalan.
- 6 Ekasattat' ime kappe rājā āsi Sudassano cāturanto vijitāvī *jambūsanda*ssa issaro.
- Tato angasatā turyā⁸ parivārenti man sadā anubhomi sakan kamman upatthānass' idan phalan.
- 8 Yan yan yonupapajjami devattan atha manusan matukucchigatassapi vajjare bheriyo sada
- Upatthahitvā *sambuddhaŋ* anubhotvāna⁹ sampadā sivaŋ sukhemaŋ¹⁰ amataŋ patto 'mhi acalaŋ padaŋ.
- Ekanavute ito kappe yan kammam akarin tadā duggatin nâbhijānāmi Buddhapūjāy' idan phalan
- 11. Kılesā pe. . pe . pe
- 12 Sāgatan . . pe pe pe
- 13. Paṭisambhidā pe...pe. pe. .
 Itthaŋ sudaŋ āyasmā Ekasankhiyo¹¹ thero i. g. a-tı
 Ekasankhiyattherassa apadānaŋ samattaŋ.

¹ S² orukaŋ. ² G S² yassâhaŋ ³ G. īdısā; S¹ īdıso.

 $^{^4}$ G S¹ ca 5 S¹ vamanto, S² dhammanto. 6 Cf p 379, gāthā 5.

 $^{^7}$ S¹ tutthahatthāpamodītā; S² °hatthopamodītā; G °pamodīto

⁸ G. angan satā turā, S² °turā 9 G. anubhutvāna

¹⁰ S2 mukhe°. 11 S2 °sankhiko.

[430 Pātrhīrasaññaka]

- 1. Padumuttaro nāma jino āhutīnan patiggaho vasīsatasahassehi nagaraŋ pāvisī¹ tadā.
- 2 Nagaran pavisantassa upasantassa tadino ratanāni panādiņsu² nigghoso āsi tāvade.
- 3 Buddhassa ānubhāvena bherivajjanaghattitā³ sayan vīnā pavajjanti Buddhassa pavisato puran.
- 4 Buddhasetthan namassāmi Padumuttaran mahāmunin⁵ pātihīrañ ca passitvā tattha cittan pasādayin 6
- 5 Aho Buddhā aho dhammā aho no satthu sampadā acetanā pi turiyā⁷ sayam eva pavajjare.
- 6 Satasahasse ito kappe yan saññan alabhin tadā duggatın nâbhijanamı buddhasaññay' ıdan phalan.
- 7 Kılesā . ре . pe .
- 8 Sāgatan pe. . pe pe . . .
- 9 Patısambhıdā . . . pe . . . pe . . . pe . . Itthan sudan Pātihīrasaññako thero i g. a-ti. Pātihīrasaññakattherassa apadānan samattan.

[431 Nānathavika]

- 1 Kanıkāran va jalitan dīparukkhan va jotitan⁸ kancanan va virocantan addasan dipaduttaman
- 2 Kamandalun thapetvāna vā*kacīrañ ca kundikan* ekansan ajinan katva buddhasetthan thaving ahan:
- 3 'Tam andhakāraŋ vidhamaŋ mohajālaŋ samākulaŋ¹º ñānalokaŋ dassayıtvā¹¹ nıttınno 'si mahāmunı.
- 4 Samuddharası 'man lokan sabbāvantan a*nuttaran ñāṇe¹² te upamā n' atthi* yāvatā ca gato gati ¹³
- 5 Tena ñānena sabbaññū iti bhotvā pavuccati¹⁴ vandāmi taŋ mahāvīra¹⁵ sabbaññūtam anāsavaŋ ¹⁶
- ¹ S² pāvisiņ, G pāvisi. ² S¹ pamādıŋsu 3 S1 bheridhajini° ¹ S¹ S² na passāmı. ⁵ S¹ Padumuttara mahāmunī, S² Padumuttara mahāmunī. ⁶ S¹ pasādayı 7 S² 1atanā 8 S² jotikam ⁹ S² thavī, S¹ thavīŋ 10 G S¹ anākulaņ 11 S1 dassetvāna. 12 S¹ ñāna 13 S1 gato tato.
- ¹⁴ G. S¹ sabbaññū sabbaññū tı pavuccatı
- 15 G. S1 °viran. 16 S2 anāvaraņ.

- Satasahasse ito kappe Buddhasetthan thavin¹ ahan duggatin nâbhijānāmi ñānatthavanāy'² idan phalan
- 7. Kılesā . pe . . pe pe . .
- 8 Sāgatan pe . pe . . pe . .
- 9 Patisambhidā .. pe . pe . pe . Itthaŋ sudaŋ āyasmā Ñānathavıko thero i g. a-tı Ñānathavıkattherassa apadānaŋ samattaŋ

[432 Ucchukandika.]

- Nagare Bandhumatıyā dvārapālo ahos' ahaŋ addasaŋ vırajaŋ Buddhaŋ sabbadhammāna pāraguŋ.
- 2. Ucchukandıkam³ ādāya buddhasetthass' adās' ahaŋ pasannacıtto sumano Vıpassıssa mahesino
- 3 Ekanavute ito kappe yan ucchum adadın tadā duggatın nâbhıjānāmı ucchukandass' ıdan phalan
- 4. Kilesā . . pe . . . pe pe . .
- 5 Sāgataŋ . . . pe . . . pe pe
- 6. Patisambhidā...pe...pe pe Itthan sudan āyasmā Ucchukandıko⁴ thero 1 g a-tı. Ucchukandıkattherassa apadānan samattan.

[433. Kalambadāyaka]

- Romaso nāma sambuddho vasati pabbatantare kalambaŋ⁵ tassa pādāsıŋ pasanno sehi pānihi
- 2 Catunavute ito kappe yan danan adadin tada duggatin nabhijanami kalambassa idan phalan
- 3. Kılesā . pe . pe . pe .
- 4. Sāgataŋ . . . pe . . pe pe
- 5 Paṭisambhidā pe pe pe . .
 Itthaŋ sudaŋ āyasmā Kalambadāyako⁷ thero ı g a tı
 Kalambadāyakattherassa⁷ apadānaŋ samattaŋ

¹ S1 thavin.

² S² G ñānatthavinay'

³ G °khandikan

⁴ G. °khandiko

⁵ G. kadamban.

⁶ G kadambassa.

⁷ G. Kadamba^o

[434. Ambātaka.]

- Pavane Bu*ddhaŋ disvāna sa*yambhuŋ aparājitaŋ ambātakaŋ gahetvāna sayambhussa adās' ahaŋ.
- Ekatinse ito kappe yan phalan adadin tadā duggatin nâbhijānāmi phaladānass' idan phalan.
- 3 Kılesā...pe...pe. pe.
- 4 Sāgatan . pe . . . pe pe
- 5. Patısambhıdā . . . pe . . . pe . . pe Itthan sudan āyasmā Ambātako thero ı g. a-ti. Ambātakadāyakattherassa apadānan samattan

[435 Harītakadāyaka]

- Harītakaŋ āmalakaŋ amba-jambu-vibhītakaŋ¹ kolaŋ² bhallātakaŋ bellaŋ sayam ev' āharām' ahaŋ
- Disvāna pabbhāragataŋ jhāyiŋ jhānarataŋ muniŋ ābādhena papīlentaŋ³ adutiyaŋ mahāmuniŋ.
- Harītakaŋ gahetvāna sayambhussa adās ahaŋ khādamattamhi⁴ bhesajje vyādhi passambhi⁵ tāvade
- 4 Pahinadaratho Buddho anumodaniyan akā⁶: 'Bhesajjadānen' iminā vyādhivupasamena ca
- 5 Devahhūto manusso vā jāto vā aññajātīyā sabbattha sukhīto hohī mā ca te vyādhī āgamā '
- 6 Idaŋ vatvāna sambuddho sayambhu aparājito nabhaŋ abbhuggamī⁸ vīro⁹ haŋsarājā va ambare.
- 7 Yato harītakam adaŋ sayambhussa mahesino imaŋ jātiŋ¹o upādāya vyādhi me n' upapajjatha
- 8 Ayaŋ pacchimako mayhaŋ carimo vattate bhavo tisso vijjā sacchikatā¹¹ kataŋ Buddhassa sāsanaŋ
- Catunavute ito kappe bhesajjam adadin tadā duggatin nâbhijānāmi bhesajjassa idan phalan

G S¹ °vıbhedakan
 S¹ S² kolā
 G papîlantan
 S¹ S² katamattan
 S¹ S² vyadhı passamhi; G. °passammı.

⁶ G. S¹ anumodam akāsı me ⁷ G. S¹ hotı. ⁸ G. abbhuggamı.

⁹ G. dhīro. ¹⁰ G. S¹ jātı. ¹¹ G. anuppattā.

- 10. Kilesā . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 11. Sāgatan . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 12. Paṭisambhidā . . . pe . . . pe . . . pe . . . pe . . . Itthaŋ sudam āyasmā Harīṭakadāyako thero i. g. a-ti. Harīṭakadāyakattherassa apadānaŋ samattaŋ.

[436. Ambapindiya.]

- Hatthirājā tadā āsiŋ īsādanto¹ urūlhavo vicaranto² brahmāraññe³ addasaŋ lokanāyakaŋ.
- 2. Ambapindin gahetvāna adāsin⁴ satthuno ahan paṭiganhi⁵ mahāvīro Siddhattho lokanāyako.
- 3. Mamaŋ⁶ nijjhāyamānassa paribhuñji tadā jino tattha cittan pasādetvā Tusitam upapaji' ahan.
- 4. Tato ahan cavitvāna cakkavatti ahos' ahan eten' eva upāyena an*ubhutvāna sampadā
- 5. pa*dhānaŋ pahitatto 'haŋ upasanto nirūpadhi' sabbâsave pariññāya viharāmi anāsavo.
- Catunavute ito kappe yan phalam adadin tadā duggatin nâbhijānāmi phaladānass' idan phalan.
- 7. Kilesa . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 8. Sāgataŋ . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 9. Paṭisambhida . . . pe . . . pe . . . pe
 Itthaŋ sudam āyasmā Ambapiṇḍiyo thero i. g. a-ti.
 Ambapiṇḍiyattherassa apadānaŋ samattaŋ.

[437. Jambuphaliya.]

- Padumuttarabuddhassa lokajetthassa tādino piņḍāya vicarantassa dhārato⁸ uttaman yasan
- Aggaphalan gahetvāna vippasannena cetasā dakkhineyyassa vīrassa adāsin⁴ satthuno ahan.
- 3. Tena kammena dipadinda lokajettha narāsabha patto 'mhi acalan thānan hitvā jayaparājayan.

S² raŋsādanto.

⁸ S¹ brahāraññe.

⁵ G. patiganhī; S¹ patigganhī.

⁷ S¹ nirupadhī.

² G. S¹ vicinanto.

⁴ G. S¹ adāsi.

⁶ G. S¹ mama.

⁸ G. vadato; S1 dhāretā.

- Satasahasse ito kappe yan dānam adadın tadā duggatın nâbhijānāmi aggadānass' idan phalan
- 5 Kilesā. . pe . . pe pe
- 6 Sāgataŋ pe . pe pe
- 7 Patısambhıdā . . . pe . . pe . . pe . . Itthan sudam āyasmā Jambuphalıyo thero ı. g. a-tı. Jambuphalıyattherassa apadānan samattan

Uddanan.

Thero-Ekavıhārī ca Sankhıko Pātıhīrako¹
Thavıko Ucchukandī² ca Kalamb' Ambātakapadā Harītak' Ambapındī ca Jambudo³ dasamo yati⁴
chalāsītiñ⁵ ca gāthāyo ganıtāyo vibhāvıhîti
Ekavıhārıvaggo catucattārıso ⁶

XLV

[438. Vibhītakamiñjiya.]

- Kakusandho mahāvīro sabbadhammāna pāragū ganamhā vupakattho so agamāsi vanantaraŋ
- 2 Bījabījaŋ gahetvāna latāya āvuniŋ² ahaŋ bhagavā ca tamhi samaye jhāyate pabbatantare
- 3 Disvān' ahaŋ devadevaŋ vippasannena cetasā dakkhineyyassa virassa bijabijaŋ *padās' ahaŋ*
- 4 Imasmın ñeva kappasmın yan phalam adadin tadā duggatın nâbhijānāmı bījabījass' ıdan phalan.
- 5 Kılesā.. pe pe pe
- 6 Sāgataŋ. . pe pe ρe.
- 7 Patısambhidā pe pe pe Itthan sudam āyasmā Vıbhītakamiñjiyo⁸ th 1. g a-tı. Vıbhītakamıñjiyattherassa⁹ apadānan samattan

¹ G. Pātıhırıko

² S¹ G °khandı

³ G. Jambūdo.

⁴ S¹ yahī, G omits

⁵ G °āsītı ⁶ S¹ °cattālısatımo

⁷ S¹ āvunīŋ; G. ahunıŋ.

⁸ G. Vibedhakabijiyo; S¹ Virodabijo

⁹ S¹ Vırodakabījıya°; S² Vıhetaka°.

[439 Koladāyaka]

- Ajinena nivattho 'han vākacīradharo tadā khāribhāran haritvāna¹ kolam āharim² assaman
- Tamhı kāle Sıkhī buddho eko adutıyo ahū³
 mam assaman upagacchı jotento⁴ sabbakālıkan
- 3. Sakaŋ cıttaŋ pasādetvā vandıtvāna ca subbataŋ ubhc hatthehi paggayha kolaŋ Buddhass' adās' ahaŋ.
- 4. Ekatınse ito kappe yan phalam adadın tadā duggatın nâbhijānāmi koladānass' idan phalan
- 5. Kılesā.. pe.. pe . pe
- 6. Sāgataŋ . pe . . pe pe
- 7. Patisambhidā . pe . pe pe I.than sudam āyasmā Koladāyako thero i g. a-ti Koladāyakattherassa apadānan samattan.

[440. Billaphaliya.]

- 1 Candabhāgānadītīre assamo sukato mama belurukkhehi ākinno nānādumanisevito ⁵
- 2 Sugandham beluvan disvā Buddhasettham anussarin khāribhāran pūrayitvā tuttho saņviggamānaso
- 3 Kakusandham upāgamma billapakkam adās' ahaŋ puññakkhettassa vīrassa vīppasannena cetasā
- 4 Imasmın yeva kappasmın yan phalam adadın tadā duggatın nâbhijānāmı phaladānass' idan phalan
- 5 Kılesā . pe . . pe
- 6 Sāgataŋ . . pe . . pe pe
- 7. Patısambhıdā . . pe . . pe pe . Itthan sudam āyasmā Billaphaliyo⁶ thero ı g. a-tı Billaphaliyattherassa apadānan samattan.

¹ G. S¹ khārıyâhārayıtvāna

² S¹ āhasıŋ, G ahāsıŋ

³ G ahu

⁴ G jānanto; S¹ upāgacchi jānanto

⁵ G nānāduman

⁶ G. Billuphaliyo; S¹ Vilvaphaliyo

[441. Bhallātakadāyaka]

- 1 Suvannavannan sambuddhan dvattinsavaralakkhanan¹ pavanaggena gacchantan sālarājan va *phullitan
- 2 Tinattharan pañ*ñāpetvā Buddhaseṭṭham ayāc'² ahan. anukampatu man Buddho bhikkham icchāmi dātuye.³
- 3 Anukampako kāruniko Atthadassī mahāyaso mama sankappam aññāya oruhi4 mama assame•
- 4 Oruhhitvāna sambuddho n*isīdi pannasanthare⁵ bhallā*takaŋ gahetvāna Buddhasetthass' adās' ahaŋ
- 5 Mama nıjjhāyamānassa parıbhuñji tadā jino tattha cittan pasādetvā abhivandin⁶ tadā jinan
- Atṭhārase kappasate yaŋ phalam adadıŋ tadā duggatıŋ nâbhijānāmı phaladānass' ıdaŋ phalaŋ
- 7. Kılesā . . . pe . . . pe pe .
- 8 Sāgataŋ . pe . . pe . pe
- 9 Patısambhıdā pe pe pe pe Itthan sudam āyasmā Bhallātakadāyako⁷ th 1 g. a-tı Bhallātakadāyakattherassa apadānan samattan

[442 Utulhipupphiya]

- 1 Nigrodhe haritobhāse saŋvirūlhamhi pādape utulhimālaŋ⁸ paggayha bodhiyā abhiropayiŋ
- 2. Imasmın yeva kappamlı yan puppham abhiropayin duggatın nâbhijānāmı bodhipūjāy' idan phalan.
- 3 Kilesā. pe.. pe
- 4 Sāgataŋ pe pe pe
- 5. Patısambhıdā pe pe pe . Itthan sudam āyasmā Utulhıpupphıyo⁹ th. 1 g a-tı Utulhıpupphıyattherassa⁹ apadānan samattan
- 1 S2 dvattinga°
- 3 G dātave, S1 dātavo.
- ⁵ G °sandhare
- 7 S1 Ballātaka°
- 9 G S1 utalio, S2 utelhio.

- ² S¹ ayām'
- ¹ S² oruhī.
- 6 G S1 abhivandi.
- 8 G S1 utalī°, S2 uteļh1°

[443 Ambātakıya]

- 1 Supupphitan sālavanam ogayha Vessabhū muni nisīdi giriduggesu abhijāto va kesarī
- 2 Pasannacitto sumano ambātakam apūjayiŋ puññakkhettaŋ mahāvīraŋ pasanno sehi pānihi ¹
- Ekatınse ito kappe yan puppham abhiropayin duggatin nâbhijānāmi Buddhapūjāy' idan phalan
- .4. Kılesā . . . pe . . . pe . . . pe
- 5. Sāgataŋ . . pe . pe . .
- 6 Patısambhıdā . . pe . pe pe .
 Itthan sudam āyasmā Ambātakıyo thero 1 g. a-tı.
 Ambāṭakıyattherassa apadānan samattan

[444 Sīhâsanıka]

- 1 Padumuttarassa bhagavato sabbabhūtahitesino pasannacitto sumano sīhâsanam adās' ahan
- Devaloke manusse vä yattha yattha vasām'² ahaŋ labhāmi vipulaŋ vyamhaŋ³ sīhâsanass' idaŋ phalaŋ
- Sovannamayā rūpimayā lohitankamayā bahū manimayā ca pallankā nibbattanti maman sadā
- Bodhiyā āsanaŋ katvā jalajuttamanāmino ucce kule pajāyāmi aho dhammasudhammatā.
- 5 Satasahasse ito kappe sīhâsanam akās' ahaŋ duggatiŋ nâbhijānāmi sīhâsanass' idaŋ phalaŋ
- 6. Kılesā.. pe...pe
- 7. Sāgataŋ . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 8. Patısamblıdā . . pe . pe pe Itthaŋ sudaŋ āyasmā Sīhâsanıko thero ı. g. a-tı Sīhâsanıkattherassa apadānaŋ samattaŋ.

¹ G. pānīhı

³ G. S¹ brahman.

² G. S¹ bhavām

[445. Pādapīthiya]

- 1. Sumedho nāma sambuddho aggo kāruniko muni tārayitvā bahū satte nibbuto so mahāyaso
- 2 Sīhâsanassa *sā*mantā Sumedhassa mahesino pasannacitto sumano pādapītham akārayiŋ.
- 3 Katvāna kusalaŋ kammaŋ sukhapākaŋ sukhindriyaŋ¹ puññakammena *sam*yutto Tāvatiŋsaŋ agacch' ahaŋ.
- 4 Tattha me vasamānassa puññakamman samangino² pādāni uddharantassa sonnapīthā⁸ bhavanti me.
- Lābhā tesaŋ suladdhaŋ te⁴ ye labhantı upassutıŋ nıbbute kāraŋ katvāna labhantı vipulaŋ sukhaŋ.
- 6 Mayâpı sukatan kamman vānıjjan suppayojıtan pādapīthan karıtvāna sonnapīthan labhām' ahan.
- 7 Yan yan disan pakkamāmi kenaci paccayen'é ahan sonnapīthe akkamāmi puññakammass' idan phalan.
- 8 Tiŋsakappasahassamhi yaŋ kammam akariŋ tadā duggatiŋ nâbhijānāmi pādapīthass' idaŋ phalaŋ.
- 9. Kılesā . . pe . . pe . . . pe . . .
- 10 Sāgataŋ . pe . . . pe pe .
- 11 Patısambhıdā . pe . . pe . . pe . . Itthan sudam āyasmā Pādapīthıyo thero ı g. a-tı. Pādapīṭhıyattherassa apadānan samattan

[446 Vedikāraka]

- 1 Padumuttara buddhassa bodhiyā pāda-m-uttame vediyan sukatan katvā sakan cittan pasādiyin
- 2 *Atholārām⁷* bhandāni katāni akatām⁸ ca antalikkhā pavassanti vedikāya-m⁹-idaŋ phalaŋ.
- 3 Ubhato¹⁰ byūlhasangāme¹¹ pakkhandanto¹² bhayānake bhayabheravaŋ na passāmı vedikāya idaŋ phalaŋ

¹ S¹ sukhapāpa°; S² °sukhuddamaŋ. ² G S¹ puññakamma°.

³ S² sovannabījā

⁴ S² S¹ vo.

⁵ S² sovannabījaŋ.

⁶ S2 °kiccen'

G °lāyām
 G ke tām bhojanām
 G. S¹ vedikāya
 G² labhato.
 G vyaļa°, S² culha°, S¹ brūlha°.

¹² G. pakkhananto; S2 pakkhanta no.

- 4 Mama sankappam annäya vyamhan nibbattate subhan sayanan mahagghani vedikaya idan phalan
- 5 Satasahasse ito kappe yan vedikam akārayin duggatin nâbhijānāmi vedikāya idan phalan
- 6 Kılesā.. pe . pe . pe
- 7 Sāgataŋ . pe . . pe pe
- 8 Patısambhıdā . pe . pe pe Itthan sudam āyasmā Vedikārako² thero ı g a-tı.
 Vedikārakattherassa apadānan samattan

[447 Bodhighariya]

- 1 Siddhatthassa bhagavato dipadindassa tādino pasannacitto sumano bodhigharam akārayin
- Tusitaŋ upapanno 'mhi vasāmi ratane ghare na me sītaŋ vā unhaŋ vā vāto gatte na samphuse ³
- 3 Pañcasatthimh' ito kappe cakkavattī ahos' ahaŋ Kāsikaŋ⁴ nāma nagaraŋ Vissakammena⁵ māpitaŋ
- 4 dasayojana-āyāman atthayojana-vitthatan na tamhi nagare atthi katthan vallī⁸ ca⁷ mattikā
- Tiriyan yojanan äsi addhayojana-vitthatan Mangalo näma päsädo Vissakammena⁵ mäpito
- Cullāsītisahassāni thambhā sovannayā ahuŋs manimayā ca niyyuhā chadanaŋ rūpiyaŋ ahū.
- Sabbasovannayan gharan Vissakammena⁵ māpitan ajjhāvutthan mayā etan gharadānass' idan phalan
- 8 Te sabbe anubhotvāna devamānusake bhave ajja patto⁹ 'mhi nibbānaŋ santipadam anuttaraŋ.
- 9 Catunavute ito kappe bodhigharam akārayin duggatin nâbhijānāmi gharadānass' idan phalan
- 10 Kılesā. . pe . pe pe . 11 Sāgataŋ . pe . . pe pe .
 - ¹ G brahmaŋ
 - ³ S¹ sambhuye.
 - ⁵ G Vissu°.
 - 7 S2 va
 - ⁹ G. ajjhapatto.

- ² S² Vedıkākārako.
- 4 G. Kosikan; S2 Kasinan.
- 6 G vallı; S¹ pallı.
- 8 S2 ahū

12. Patısambhidā . pe . . pe . pe . Itthan sudam āyasmā Bodhıgharıyo thero ı g a-tı Bodhıghariyattherassa apadānan samattan

Uddānaŋ

Vibhītakī¹ Kolaphalī Billa-Bhallātaka-ppadā Nigrodh' Ambāṭakī c' eva Āsanī Pādapīthako Vediko Bodhighariko gāthāyo ganitā-v-iha² ekūnāsītikā sabbā asmiŋ vagge pakittitā Vibhītakivaggo³ pañcacattārīso ⁴

XLVI

[448 Jagatidāyakå]

- 1 Dhammadassissa munino bodhiyā pāda-m-uttame pasannacitto sumano jagatiņ kārayim ahaņ
- Darito pabbatato⁵ vā rukkhato⁶ patito ahaŋ cuto patitthaŋ labhāmi⁷ jagatiyā idaŋ phalaŋ
- Na me corā pasahanti⁸ nâtimaññati⁹ khattiyo sabbāmitte 'tikkamāmi¹⁰ jagatiyā idan phalan.
- 4. Yan yan yon' upapajjāmi devattam atha mānusan sabbattha pūjito homi jagatiyā idan phalan
- 5 Atthārase kappasate jagatin kārayim ahan duggatin nâbhijānāmi jagatidānass' idan phalan
- 6 Kılesā . . pe . pe pe
- 7 Sāgatan pe. . pe . pe
- 8 Patisambhidā . pe . . pe pe . Itthan sudam āyasmā Jagatidāyako thero i g a-ti Jagatidāyakattherassa apadānan samattan

¹ S¹ Vıhethakī, G Vılātakī

³ G S¹ Vibhedakī°, S² Vibhetaki°

⁵ S² pabbatāto

⁷ S¹ vındāmı; G vınāmı

⁹ S1 S2 nātimaññeti.

[¬] ² G °vīsā.

⁴ G. S¹ °cattālisamo

⁶ S² rukkhāto

⁸ S¹ vihessanti; G vihesanti.

¹⁰ S2 tibbapemi.

[449 Morahatthiya]

- Morahatthan gahetvāna upesin lokanāyakan pasannacitto sumano morahattham adās' ahan
- 2 Iminā morahatthena cetanāpanidhīhi ca nibbanti me tayo aggī labhāmi vipulaŋ sukhaŋ
- 3 Aho Buddhā aho dhammā aho no satthu sampadā datvān' ahaŋ morahatthaŋ labhāmı vipulaŋ sukhaŋ
- 4 Tivaggī¹ nibbutā mayhaŋ bhavā sabbe samūhatā sabbâsavā parikkhīnā n' atthi dāni punabbhavo
- 5 Ekatınse ito kappe yan danam adadın tada duggatın nâbhijanamı morahatthass' idan phalan
- 6 Kılesā . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 7 Sāgataņ . pe . . pe . . pe . . .
- 8 Patisambhidā . . pe . . pe . . pe . . Itthan sudan āyasmā Morahatthiyo thero i g a-ti Morahatthiyattherassa apadānan samattan

[450 Sīhāsanavījanīya]

- 1 Tıssassâhaŋ² bhagavato bodhırukkham a *vandı 'haŋ* paggayha vijanın tattha sihâsanam avij' ahaŋ
- 2 Dvenavute ito kappe sīhāsanam avīj' ahaŋ³ duggatiŋ nābhijānāmi vījanāya idaŋ phalaŋ
- 3. Kılesā pe . . pe . . pe . . .
- 4 Sāgataŋ . . pe . . pe . . . pe . . .
- 5 Patisambhidā...pe...pe...pe... Itthaŋ sudam āyasmā Sīhâsanavījanīyo⁴ th 1.g a-ti Sīhâsanavījaniyattheiassa apadānaŋ samattaŋ

¹ G. tıdhaggī; S¹ tı aggī.

² G. Tissass' ahan

³ G. avīji 'han

⁴ S¹ °vījīyo, G °bījīyo

[451. Trnukkadhāriya]

- Padumuttarassa Buddhassa bodhiyā pāda-v-uttame¹ pasannacitto sumano tayo ukke adhārayiŋ
- 2 Satasahasse ito kappe yo² 'han ukkam adhārayin duggatin nâbhijānāmi ukkadānass' idan phalan
- 3. Kılesā . . . pe . pe pe
- 4. Sāgatan . . pe . . . pe pe
- 5 Patisambhidā...pe...pe pe. Itthaŋ sudaŋ āyasmā Tinukkadhāriyo thero i. g. a-ti Tinukkadhāriyattherassa apadānaŋ samattaŋ

[452. Akkamanadāyaka]

- 1 Kakusandhassa munino brāhmanassa vusīmato divāvihāran vajato akkamanam adās' ahan
- 2. Imasmın yeva kappasmın yan danam adadın tada duggatın nâbhıjanamı akkamanass' ıdan phalan
- 3 Kılesā pe pe. pe
- 4 Sägatan . pe pe pe
- 5. Patisambhidā.. pe. pe.. pe.. Itthaŋ sudaŋ āyasmā Akkamanadāyako thero i. g a-ti. Akkamanadāyakattherassa apadanāŋ samattaŋ

[453. Vanakorandiya]

- 1 Sıddhatthassa bhagavato lokajetthassa tāqino vanakorandam ādāya Buddhassa abhiropayin.
- 2 Catunavute ito kappe yan puppham abhiropayin duggatin nâbhijānāmi Buddhapūjāy' idan phalan.
- 3 Kılesā.. pe ..pe pe
- 4 Sāgatan. pe...pe. : pe
- 5. Paṭisambhidā . . . pe . . pe pe Itthaŋ sudaŋ āyasmā Vanakorandiyo th ı g. a-ti Vanakorandiyattherassa apadānaŋ samattaŋ.

 $^{^{1}}$ G pādap-uttame; S^{1} pāda-m-uttame.

[454. Ekachattiya]

- 1 Angārajātā puthuvī kukkulânugatā mahī Padumuttaro¹ bhagavā abbhokāsamhı cankamı
- 2 Pandaran chattam² ādāya addhānan patipajj' ahan tattha disvāna sambuddhan vitti me upapajjatha.
- 3 Marīcīvophutā³ bhūmī angārā va mahī ayan upavāyantī⁴ mahāvātā sarīrass' ânukhepanā⁵
- 4 Sītaŋ unhaŋ viharanti⁶, vātātapanivāranaŋ patiganha imaŋ chattaŋ phassayissāmi⁷ nibbutiŋ.
- Anukampako kāruniko Padumuttaro mahāyaso mama sankappam aññāya patiganhi tadā jino.
- 6 Tiŋsakappāni devindo devarajjam akārayiŋ satānaŋ pañcakkhattuñ ca cakkavattı ahos' ahaŋ
- 7 Padesarajjan vipulan gananāto⁸ asankhiyan anubhomi sakan kamman pubbe sukatam attano.
- 8 Ayaŋ me pacchimā jāti carimo vattate bhavo ajjāpi setacchattaŋ me sabbakālaŋ dhariyyati ⁹
- 9 Satasahasse ito kappe yan chattam adadin tadā duggatin nābhijānāmi chattadānass' idan phalan
- 10 Kılesā pe pe pe
- 11 Sāgataŋ pe . pe pe . .
- 12. Patısambhıdā pe pe . pe . Itthaŋ sudam āyasmā Ekachattıyo thero ı g a-tı Ekachattıyattherassa apadānaŋ samattaŋ

[455 Jātipupphiya.]

- 1 Parinibbute bhagavati Padumuttare mahāyase pupphaŋ cangotake¹o katvā sarīram abhiropayiŋ.
- Tattha cittan pasädetvä Nimmänam¹¹ agamäs' ahan devalokagato santo puññakamman saräm' ahan

¹ S² Padumuttaro ca.

² S¹ pandaracchattan.

³ G mariei mophutā, S² mariei voputā

⁴ S² upacāyantī, G upahantī ⁵ G. āyukhepanā, S¹ āsukhepanā

⁶ S¹ vihanāti, G vihanati. ⁷ G. phassassissāmi, S¹ passayissāmi.

⁸ G. S¹ gananātho

⁹ G dharissati.

¹⁰ G cankotake

¹¹ G nibbānam.

- 3 Ambarā¹ pupphavasso me sabbakālam pavassatī saŋsarāmī manusse² ce rājā homi mahāyaso
- 4 Tahıŋ kusumavasso me abhıvassatı sabbadā tāy' eva³ pupphapūjāya vāhasā sabbadassino
- 5. Ayan pacchimako mayhan carimo vattate bhavo ajjāpi pupphavasso me abhivassati sabbadā.
- 6 Satasahasse ito kappe yan puppham abhiropayin duggatin nabhijanami dehapujay' idan phalan
- 7. Kılesā . pe pe pe .
- 8. Sāgatan . . pe . pe . pe .
- 9. Paṭisambhidā . pe . . pe pe Itthan sudan āyasmā Jātipupphiyo thero i g a-ti. Jātipupphiyattherassa apadānan samattan.

[456 Sattrpanniya]

- Niharante sarīramhi vajjamānāsu bherisu pasannacitto sumano sattipuppham⁴ apūjayiņ
- 2. Satasahasse ito kappe yan puppham abhipūjayin duggatin nâbhijānāmi dehapūjāy' idan phalan
- 3. Kılesā . pe pe pe .
- 4. Sāgataŋ pe pe pe
- 5 Patısambhıdā pe pe pe Itthan sudam āyasmā Sattıpannıyo thero 1 g. a-tı.
 Sattıpannıyattherassa apadānan samattan.

[457 Gandhapūjaka]

- Cıtesu⁵ kıramānesu nānāgandhe samāgate⁶ pasannacitto sumano gandhamutthim apūjayin.
- Satasahasse ito kappe citakan yam apūjayin duggatin nâbhijānāmi citapūjāy' idan phalan
- 3. Kılesā pe pe pe 4 Sāgataŋ pe pe pe

¹ G apparā

³ S2 tāh' eva, S1 nāy' eva

² G manusso ⁴ G satthı; S¹ satthı

⁵ G. S¹ cıtakesu.

⁶ S¹ samāgato.

5 Patisambhidā . pe . pe . . pe . . . Itthan sudam āyasmā Gandhapūjako thero 1. g. a-ti. Gandhapūjakattherassa apadānan samattan.

Uddānan

Jagatī Morahatthī¹ ca Āsanī Ukkadhārako² Akkamī³ Vanakorandī⁴ Chattado Jātipūjako Sattipannī ca yo thero dasamo Gandhapūjako sattasatthī ca gāthāyo ganitāyo vibhāvihi.⁵ Jagatidāyakavaggo chacattārīso.⁶

XLVII

[458 Sālakusumīya.]

- Parınıbbute bhagavatı jalajuttamanāmake āropitamhi citake sālapuppham apūjayin.
- 2 Satassahasse ito kappe yan puppham abhiropayin duggatin nâbhijānāmi citapūjāy' idan phalan.
- 3 Kılesā pe pe . . .
- 4 Sägatan pe pe ..
- Patısambhıdā . pe . pe . . pe . . .
 Itthaŋ sudam āyasmā Sālakusumıyo⁷ th. 1. g. a-tı.
 Sālakusumıyattherassa⁸ apadānaŋ samattaŋ.

[459. Crtapūjaka]

- 1. Jhāyamānassa bhagavato Sikhino lokabandhuno atthacampakapupphāni citakam abhiropayin.
- 2 Ekatinse ito kappe yan puppham abhiropayin duggatin nâbhijānāmi citapūjāy' idan phalan.
- 3 Kılesā pe pe . pe
- 4. Sāgatan . pe pe . .
- 5. Paṭisambhidā pe . . . pe . pe . Itthaŋ sudam āyasmā Citapūjako thero i. g. a-ti. Citapūjakattherassa apadānaŋ samattaŋ

¹ G. S¹ °hatthañ

² G. °dāyako.

³ S2 Akkamın.

⁴ S2 °korandın

⁵ G. vıbhävihi

⁶ G chacattālīsamo; S¹ cattālisatimo

⁷ S¹ Sālāpupphiyo, S² Sālakusumiko.

⁸ S¹ Säläpupphıya°.

[460 Cıtakanıbbāpaka]

- 1 Dayhamāne sarīramhi Vessabhussa mahesino gandhodakan gahetvāna citan nibbāpayim ahan.
- 2 Ekatınse ito kappe citan nibbāpayım ahan duggatın nâbhijānāmi gandhodakass' idan phalan.
- 3. Kılesā pe . pe pe
- 4 Sāgataŋ pe . pe pe
- 5 Patısamblıdā pe pe pe Itthan sudam āyasmā Cıtakanıbbāpako th 1 g a-ti Cıtakanıbbāpakattherassa apadānan samattan.

[461 Setudāyaka]

- 1 Vipassino bhagavato cankamantassa sammukhā pasannacitto sumano setuņ kārāpayim ahan.
- 2 Ekanavute ito kappe yan setun kārayin ahan duggatin nâbhijānāmi setudānass' idan phalan
- 3 Kılesā pe . pe . pe .
- 4 Sāgatan pe . pe pe.
- 5 Patısambhıdā pe pe pe pe Itthan sudam āyasmā Setudāyako thero i g a-ti Setudāyakattherassa apadānan samattan.

[462 Sumanatālavantiya]

- 1 Siddhatthassa bhagavato tālavantam adās' ahaŋ sumanehi paticchannaŋ dhārayāmi¹ mahāyasaŋ.
- 2 Catunavute ito kappe tālavantam adās' ahaŋ duggatin nâbhijānāmi tālavantass' idan phalan.
- 3. Kılesā pe pe pe
- 4. Sāgataŋ pe pe pe
- 5 Patısambhıdā pe pe pe Itthan sudam āyasmā Sumanatālavantıyo² th 1 g a-tı Sumanatālavantıyattherassa apadānan samattan

¹ G. dhārissāmi

² S² ovanthiyo.

[463. Avataphaliya]

- Sataraŋsī¹ nāma bhagavā sayambhū aparājito vivekakāmo sambuddho gocarāyâbhinikkhami
- Phalahattho ahan disvā upagacchin narāsabhan pasannacitto sumano adāsim² avatan³ phalan.
- Catunavute ito kappe yan phalam adadin tadā duggatin nâbhijānāmi phaladānass' idan phalan.
- 4. Kılesā . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 5 Sāgataŋ pe pe.. pe..
 - 6. Patısambhidā pe . pe . . pe . . . Itthaŋ sudam āyasmā Avaṭaphaliyo⁴ th. 1 g. a-tı. Avaṭaphaliyattherassa apadānaŋ samattaŋ

[464 Labujadāyaka]

- Nagare Bandhumatıyā ārāmiko ahan tadā addasan virajan Buddhan gacchantam anilañjase
- Labujaphalam ādāya Buddhasetthass' adās' ahaŋ ākāse va thito santo patiganhi mahāyaso vittin sañjanano mayhan ditthadhammasukhāvaho.
- 3 Phalaŋ Buddhassa datvāna vippasannena cetasā adhigacchiŋ⁵ tadā pītiŋ vipulaŋ sukham uttamaŋ uppajjate 'va ratanaŋ nibbattassa yahiŋ yahiŋ ⁶
- 4 Ekanavute ito kappe yan phalam adadin tadā duggatin nâbhijānāmi phaladānass' idan phalan
- 5 Kılesā pe pe. pe
- 6 Sāgataŋ pe . pe . pe . .
- 7 Patisambhidā . pe . pe . . pe Itthan sudam āyasmā Labujadāyako th 1 g a-tī Labujadāyakattherassa apadānan samattan.

¹ S² Sataransın

² G. adāsi.

³ G. acatan

⁴ G Acata°.

⁵ S² adhıgañchıŋ; G. adhıgañchı.

⁶ G. S¹ tahın tahin.

[465. Pılakkhuphaladāyaka.]

1 Vanante¹ Buddhan disvāna Atthadassin mahāyasan pasannacitto sumano pilakkhussa² phalan adan.

 Atthārase kappasate yaŋ phalam adadıŋ tadā duggatin nabhijanami phaladanass' idan phalan.

3 Kılesā

4. Sägatan. рe pe рe

5 Patisambhidā рe рe Itthan sudam äyasmä Pılakkhuphaladäyako² th 1 g a-tı. Pılakkhuphaladāyakattherassa² apadānan samattan.

[466. Sayampatıbhāniya]

1. Kakudhan vilasantan va devadevan narāsabhan rathıyan patıpajjantan ko disvā nappasīdati?

2. Tam andhakāran nāsetvā santāretvā bahūjanan ñānâlokena jotentaņ³ ko dīsvā nappasīdatī ?

3 Vasīsatasahassehi niyyantaņ⁴ lokanāyakaŋ uddharantan bahū satte ko disvā nappasīdati ?

4 Ahanantan⁵ dhammabherin maddantan titthiye gane sīhanādaņ vinādantaņ⁶ ko disvā na ppasīdati ?

5 Yāvatā brahmalokato āgantvāna sabrahmakā pucchanti nipune panhe ko disva na ppasidati?

6 Yass' anjalın karıtvana ayacantı sadevaka tena puññam anubhonti ko disvā na ppasīdati ?

7. Sabbe janā samāgantvā sampavārenti cakkhumaņ na vikampati ajjhittho ko disvā na ppasīdati ?

8 Nagaran pavisato yassa ra*va*nte *bheriyo bahū vınadantı* anugajjā⁸ ko dısvā nappasīdatı ?

9 Vīthiyā gacchato yassa sabbābhā o jotate sadā i abbhunnatā¹² samā honti ko disvā na ppasīdati ?

⁷ G. visato.

11 S1 tadā.

9 G. S¹ rathiyā

¹ S1 S2 vananto ² G. milakkhussa; S¹ milakkhassa.

³ G jotantan ⁴ S¹ nisinnan; G niyantan. ⁵ S¹ āhanetvā, G āharetvā, S² āhatvā.

⁶ S1 S2 vinādantaņ; G vinadantaņ.

⁸ G. 1ājāmatta, S² corrupt, S¹ missing 10 G. S1 sabbathā.

¹² S¹ abbhantatā, S² abbhunnatā

- 10 Vyāharante¹ ca² Buddhassa cakkavāļamhı suyyatı sabbe satte viññāpeti ko disvā nappasīdati ²
- 11 Satasahasse ito kappe yan Buddham abhikittayin duggatin nâbhijānāmi kittanāya idan phalan
- 12 Kılesā pe pe pe . . .
- 13 Sāgataŋ pe . pe pe
- 14 Patısambhıdā pe pe pe Itthan sudam āyasmā Sayanpatıbhānıyo³ th 1 g a-tı. Sayampatıbhānıyātherassa apadānan samattan

[467 Nimittavyākaranīya]

- 1 Ajjhogahetvā Himavan mante vācem' ahan tadā catupaññāsasahassāni sissā mayham upatthahun
- 2 Adhītā⁴ vedagū sabbe chalange pāramingatā sakavijjāh' upatthaddhā⁵ Himavante vasanti te.
- 3 Cavitvā Tusitākāyā devaputto mahāyaso uppajji mātukucchismiņ⁶ sampajāno patissato
- 4 Sambuddhe upapajjante dasasahassī pakampatha andhā cakkhun alatthansu⁷ uppajjantamhi⁸ nāyake.
- 5 Chabbikāraŋ⁹ pakampittha¹⁰ kevalā vasudhā ayaŋ nigghosasaddaŋ sutvāna ubbijinsu¹¹ mahājanā
- 6 Sabbe janā samāgamma āgacchuŋ¹² mama santikaŋ 'vasudhāyaŋ pakampittha kiŋ vipāko bhavissati?'
- 7 Avacāsi tadā tesan, mā bhetha¹³ n' atthi vo bhayan vissatthā hotha sabbe pi, uppādo 'yan sukhatthiko
- 8 Atthahetuhi samphassa¹⁴ vasudhāyaŋ pakampati¹⁵ tathā nimittā dissanti obhāso vipulo mahā
- 9 Asaŋsayaŋ Buddhasettho uppajjissati cakkhumā saññāpetvāna janataŋ pañcasīle kathem' ahaŋ 16

¹ S¹ vyāharanto ² S¹ va. ³ G Sayambhāvaniyo.

⁴ S² ayıtā ⁵ S¹ usattamo.

⁶ G upapajji mātukucchin.
⁸ G upapajjamhi

G S¹ aladdhaŋsu
 S² chaddhikāraŋ, G S¹ sabbakāraŋ

aŋ

¹⁰ G S¹ akampittha

<sup>G S¹ vimhayinsu.
S¹ paro 'va; G pag' eva.</sup>

 ¹² S² āgañchuŋ.
 13 S¹ paro
 14 S² samphassaŋ, S¹ yaŋ sabbaŋ, G sampassa.

¹⁵ S1 vasudhā sampa°. 16 G. S1 kathes'°.

- Sutvāna pañcasīlāni Buddhuppādañi ca dullabhaŋ ubbegajātā sumanā tutthahatthā āsiŋsu te 2
- 11 Dvenavute ito kappe yan nimittan viyakarin duggatin nabhijanami vyakaranay's idan phalan.
- 12 Kılesā pe pe pe
- 13. Sāgataŋ pe pe pe
- 14. Patısambhıdā pe pe pe Itthaŋ sudam āyasmā Nımıttavyākaraniyo th. 1. g a-tı. Nımıttavyākaraniyattherassa apadānaŋ samattaŋ.

Uddanan

Sālapupphī ca yo thero⁴ Pūjā Nibbāpako pi ca Setudo Tālavantī ca Avataŋ-Labuja-ppado ⁵ Pilakkhu⁶ Patibhānī ca Veyyakaranako dijo dvesatañ c' eva gāthāyo ganitāyo vibhāvihi ⁷ Sālapupphiyavaggo sattacattārīso.⁸

XLVIII

[468 Nalamāliya]

- 1 Suvannavannan sambuddham ahutinan patiggahan pavanaggena gacchantan addasan lokanayakan
- 2 *Nalamālaŋ gahetvāna nikkhamanto⁹ va tāvade tatth' addasāsiŋ sambuddhaŋ oghatinnaŋ anāsavaŋ.
- 3 Pasannacitto sumano nalamālan apūjayin dakkhineyyan mahāvīran sabbalokânukampakan *
- 4 Ekatinse ito kappe yan puppham abhiropayin duggatin nâbhijānāmi Buddhapūjāy' idan phalan.
- 5 Kilesā pe. pe pe
- 6 Sāgataŋ . pe . pe . pe .
- 7 Patisambhidā .. pe . pe . pe Itthan sudam āyasmā Nalamāliyo thero i g a-ti Nalamāliyattherassa apadānan samattan.

¹ G. buddhapādañ

² G ahansu, S¹ S² ahinsu.

³ G vyākaranass'

⁴ S² Sālapupphiyothero.

⁵ G Labujampado

⁶ G Milakkhu. ⁷ G. °vīhi

⁸ G. °cattārisamo; S¹ cattārisatimo.

⁹ G. nikkhanto.

[469 Manipūjaka]

- Padumuttaro nāma jino sabbadhammāna pāragū vivekakāmo sambuddho gacchate anilañjase ¹
- Avidūre Himavato² mahājātassaro ahū³ tattha me bhavanaŋ āsi puññakammena *saŋ*yutaŋ.
- 3. Bhavanā abhinikkhamma addasaŋ lokanāyakaŋ indīvaraŋ va jalitam ādittaŋ va hutāsanaŋ.
- Vicinan nâddasan pupphan pūjayissan ti nāyakan Sakan cittan pasādetvā avandin⁴ satthuno ahan.
- Mama sīse mamŋö gayha pūjayin lokanāyakaŋ imāya manipūjāya vipāko *hotu bhadda*ko
- Padumuttaro lokavidū āhutīnaŋ patiggaho antalikkhe thito satthā imā gāthā abhāsatha
- 7 'So te ijihatu sankappo labhassu vipulan sukhan imāya manipūjāya anubhohi6 mahāyasan'
- 8. Idan *vatvāna* bhagavā jalajuttamanāmako⁷ agamāsi Buddhasettho yattha⁸ cittan panīhitan
- 9 Satthikappāni devindo devarajjam akārayiŋ anekasatakkhattuñ ca cakkavatti⁹ ahos' ahaŋ.
- 10 Pubbakamman sarantassa devabhūtassa me sato mani nibbattate mayhan ālokakarano¹⁰ mama
- 11 Chalāsītisahassāni narīyo me parīggahā vicittavatthābharanā āmuttamanikundalā
- 12 Alārapamhā hasulā¹¹ susoññā tanumajjhımā parīvārenti man niccan manipūjāy' idan phalan
- 13 Sovannamayā manımayā lohitankamayā tathā bhandā katākatā bhonti¹² yadicchāya pilandhanā.
- 14 Kūtāgārā guhā rammā sayanañ ca mahārahaŋ mama sankappam aññāya nibbattanti yadicchakaŋ.
- 15 Lābhā tesaŋ suladdhaŋ va ye labhantı upassutıŋ puññakkhettaŋ manussānam osadhaŋ sabbapāmnaŋ

7 S¹ °nāyako ⁸ S¹ yassa. ⁹ G. cakkavattī.

¹ G anīlâñjūse ² S² Himavantassa. ³ G ahu.

<sup>G S² avandı
S¹ ānubhāvaŋ, S² ānubhosı</sup>

¹⁰ S1 S2 °karane 11 G. ālāyasamhā pāsulā.

¹² S1 honti, G. bhanda kathā parıkatā.

- 16 Mayham pi sukatan kamman yo 'han addakkhi' nāyakan vinipātā pamutto 'mhi patto ca acalan padan
- 17 Yan yan yonupapajjāmi devattan atha mānusan samantā sattaratanā² āloko hoti³ me sadā
- 18 Tāy' eva manipūjāya anubhotvāna sampadā ñānâloko mayā dittho patto 'mhi acalan padan
- 19 Satasahasse ito kappe yan manim abhipūjayin duggatin nâbhijānāmi manipūjāy' idan phalan.
- 20 Kılesā. . pe . . . pe . . . pe
- 21 Sāgataŋ . . . pe . . . pe . . pe
- 22 Patısambhıdā . . pe . . . pe pe Itthan sudam āyasmā Manıpūjako thero 1 g a-tı.

 Manıpūjakattherassa apadānan samattan

[470 Ukkāsatīka]

- 1 Kosiko nāma bhagavā Cittakute vasī tadā jhāyī jhānarato Buddho vivekâbhirato muni
- 2 Ajjhogahetvā Himavantan nārīganapurakkhato addasan Kosikan Buddhan punnamāse va candiman
- 3 Ukkāsate⁴ gahetvāna parīvāres' ahaŋ tadā sattarattındıvaŋ thatvā atthamena⁵ agacch'⁶ ahaŋ.
- 4. *Vutthi*tan Kosikan Buddhan sayambhum aparājitan pasannacitto vanditvā ekan bhikkhan adās' ahan
- 5 Tena kammena dipadindan lokajetthan narāsabhan uppajjin Tusite kāye ekabhikkhass' idan phalan.
- 6 Divasañ c' eva rattiñ ca āloko hoti me sadā samantā yojanasataŋ obhāsena pharām' ahaŋ.
- 7. Pañcapaññāsakappamhi cakkavattī ahos' ahaŋ cāturanto vijitā*vī* jambusandassa issaro.
- 8. Tadā me nagaran āsı iddhan phītan sunimmitan tinsayojana-āyāman vitthārena ca vīsati.
- 9 Sobhanan näma nagaran Vissakammena⁸ mäpitan dasasaddâvivittan tan samatālasamāhitan

¹ G. adakkhıŋ ² S² rattaratanā.

³ S² homi.

⁴ S¹ ukkāsane. ⁵ G. anatthamena gacch' ahaŋ.

<sup>S² agañch'.
G. Vissu°.</sup>

⁷ G. iddhiphitan; S1 S2 opitan.

- 10 Na tasmin nagare atthi valli-katthañ ca mattikā sabbasovannayan yeva jotate niccakalikan
- 11 Catupākāraparıkkhittan tayo āsun manımayā vemajjhe tālapattī¹ ca Vissakammena māpitā
- 12 Dasasahassā pokkharañño padumuppalachādītā pundarīkehi sanchannā nānāgandhasameritā
- 13 Catunavute ito kappe yan ukkan dharayin ahan duggatın nâbhıjānāmi ukkādhārass' idan phalan.
- 14 Kılesā. . pe . pe.
- 15. Sāgatan pe pe pe
- 16 Patisambhidā. ре . pe pe Itthan sudam āyasmā Ukkāsatiko² thero i g a-ti Ukkāsatikattherassa apadānan samattan

[471. Sumanavījanīya]

- 1. Vipassino bhagavato bodhiyā pāda-m-uttame³ sumanavijanin⁴ gayha avijin bodhim uttaman
- 2 Ekanavute ito kappe avijin bodhim uttaman duggatın nâbhijanamı vijanaya idan phalan
- 3 Kılesā рe . pe . pe.
- 4 Sāgatan . . pe . pe pe
- 5 Paṭisambhidā . . pe . . . pe Itthan sudam āyasmā Sumanavíjaniyo thero i g. a-ti. Sumanavijaniyattherassa⁵ apadānan samattan.

[472 Kummāsadāyaka]

- 1 Esanāya carantassa Vipassissa mahesino rıttakan pattan disvāna kummāsan pūrayım ahan
- 2 Ekanavute ito kappe yan bhikkh*am adadin tadā* duggatın nâbhıjānāmı kummāsassa ıdan phalan.
- 3. Kılesā pe . pe . pe
- 4 Sāgataŋ . pe . . pe pe
- 5 Patisambhidā pe. . pe pe Itthan sudam āyasmā Kummāsadāyako thero i g a-ti Kummāsadāyakattherassa apadānaŋ samattaŋ

¹ S¹ tālapannı; G tālapantı, S² opattıñ.

² G. °patiko 4 G sumanãº. ³ G. pādaputtame.

⁵ G. Sumanabījanīyo.

[473 Kusatthakadāyaka.]

- 1 Kassapassa bhagavato brāhmanassa vusīmato pasannacītto sumano kusatthakam adās' ahaŋ.
- 2 Imasmin yeva kappasmin kusatthakam adas' ahan duggatin nabhijanami kusatthakass' idan phalan
- 3 Kılesā pe. pe. pe.
- 4 Sāgataŋ ..pe ..pe. pe
- 5. Patısambhıdā . . . pe . . . pe . . pe . . Itthaŋ sudam āyasmā Kusatthakadāyako th 1. g a-tı. Kusatthadāyakattherassa apadānaŋ samattaŋ

[474. Giripunnāgiya]

- Sobhito nāma sambuddho Cittakute vasī tadā gahetvā giripunnāgan sayambhum abhipūjayin
- Catunavute ito kappe yan Buddham abhipūjayin duggatin nābhijānāmi Buddhapūjāy' idan phalan.
- 3. Kilesā.. pe .. pe pe ..
- 4. Sāgataŋ . . pe . . pe . . . pe . .
- 5 Patisambhidā.. pe...pe.. pe... pe... Itthan sudan āyasmā Giripunnāgiyo thero i g. a-ti. Giripunnāgiyattherassa apadānan samattan.

[475 Vallikaraphaladāyaka]

- 1 Sumano nāma sambuddho Takkarāya¹ vasī tadā vallikaraphalaŋ gayha sayambhussa adās' ahaŋ.
- Ekatinse ito kappe yan phalan adadin tadā duggatin nâbhijānāmi phaladānass' idan phalan
- 3. Kılesā . . pe . . . pe pe . .
- 4. Sāgatan. pe. pe. pe.
- 5 Patısambhıdā . . . pe . . pe pe . . Itthan sudan āyasmā Vallıkaraphaladāyako th i. g. a-tı. Vallıkaraphaladāyakattherassa apadānan samattan.

¹ S¹ Takkarāyaŋ.

[476 Pānadhidāyaka]

- Anomadassī bhagavā lokajettho narāsabho divāvihārā nikkhamma patham āruhi cakkhumā.
- Pānadhiŋ¹ sukataŋ gayha addhānaŋ patipaji' ahaŋ tatth' addasāsiŋ sambuddhaŋ pattikañ cārudassanaŋ.
- 3 Sakaŋ cıttaŋ pasādetvā nīharıtvāna pānadhıŋ² pādamūle thapetvāna idaŋ vacanam abraviŋ:
- 4 Abhırüha mahāvīra sugat-ında vınāyaka ıto phalaŋ labhıssāmı³ yo me attho samıjjhatu
- 5 Anomadassi bhagavā lokajettho narāsabho pānadhim⁴ abhirūhitvā iman vacanam abravi:
- 6 Yo pānadhim me adadā pasanno sehi pānihi⁵ tam ahaŋ kittayissāmi, sunotha mama bhāsato:
- 7 Buddhassa gıram aññāya sabbe devā samāgatā udaggacittā sumanā vedajātā katañjalī
- 8 Pānadhīnaŋ padānena⁶ sukhito 'yaŋ bhavissati pañcapaññāsakkhattuñ ca devarajjaŋ karissati.
- 9. Sahassakkhattun rājā ca cakkavattī bhavissati padesarajjan vipulan gananāto asankhiyan.
- 10 Aparımeyye ito kappe Okkākakulasambhavo Gotamo nāma nāmena satthā loke bhavissati
- 11 Tassa dhammesu dāyādo oraso dhammanımmıto sabbāsave parıññāya nıbbāyıssat' anāsavo
- 12 Devaloke manusse vā nibbattissatī puññavā devayānapatibhāgan yānan patilabhīssatī.
- 13 Pāsādā sivikā mayhan hatthino samalankatā rathā c' ājañña-sanyuttā sadā pātubhavanti me
- 14. Agārā nikkhamanto pi rathena nikkhamām' ahaŋ kesesu chijjamānesu arahattam apāpuniŋ
- Lābhā mayhan suladdham me vānıjjan suppayojitan datvāna pānadhin⁴ ekan patto 'mhi acalan padan
- 16. Aparımeyy' ito kappe yan pānadhim⁴ adās' ahan duggatin nâbhijānāmi pānadhissa idan phalan

¹ G pānadīŋ, S² pānayīŋ

² G pānadi; S¹ pānadhıŋ, S² pānayıŋ

³ G. labhāmi.

⁴ G. pānadıŋ

⁵ G. pānīhı.

⁶ S¹ S² padhānena.

- 17. Kılesā pe pe pe .
- 18. Sāgataŋ pe . pe pe
- 19. Patısambhıdā . . pe . pe pe Itthan sudam āyasmā Pānadhıdāyako¹ thero ı g a-tı. Pānadhıdāyakattherassa apadānan samattan

[477 Pulmacankamıya]

- Mıgaluddo pure āsın araññe kānane ahan vātamıgan gavesanto cankaman addasan ahan.
- 2 Ucchangapulman² gayha cankame okirin ahan pasannacitto sumano sugatassa sirimato
- 3 Ekatinse ito kappe pulinan okirin ahan duggatin nâbhijānāmi pulinassa idan phalan.
- 4 Kılesā pe . pe pe
- 5 Sāgatan . pe . pe pe .
- 6 Patısambhıdā . pe . pe . . pe Itthan sudam āyasmā Pulınacankamıyo th. 1 g a-tı. Pulınacankamıyattherassa apadānan samattan

Uddānaŋ

Naļamālī Maṇidado Ukkāsatika Vījanī Kummāso ca Kusattho ca Giripunnāgiyo pi ca Vallinkaro Pānadhido atha Pulinacankamo³ gāthāyo pañcanavuti ganitāyo vibhāvihi. Nalamālīvaggo atthacattālīso ⁴

XLIX

[478 Paŋsukūlasaññıka.]

- 1 Tisso nāmāsi bhagavā syambhū aggapuggalo paŋsukūlan thapetvāna vihāran pāvisī jino.
- Tiyantaŋ⁵ dhanuŋ ādāya akkhitto yamalıŋ⁶ ahaŋ mandalaggaŋ gahetvāna kānanaŋ pāvisiŋ ahaŋ.

¹ G. Pānadı°.

³ S2 °cankamın.

⁵ G tinatan, S¹ tınnan.

² G. uccanga°.

⁴ G. °cattālisamo.

⁶ G. yamalı, S¹ samalī.

- 3. Tatth' addasan pansukūlan dumagge laggitan tadā · cāpan tatth' eva nikkhippa sire katvāna anjalin
- 4 Pasannacitto sumano vipulāya ca pitiyā Buddhasetthan sarıtvāna pansukülan avandı 'han duggatın nâbhıjānāmı vandanāya ıdan phalan
- 5 Kılesā . pe . . . pe . . . pe . . ,
- 6 Sägatan pe. pe . . pe.
- 7 Patisambhidā . pe pe . . . pe . Itthan sudan äyasmä Pansukülasaññako th 1 g a-t1. Pansukūlasaññakattherassa apadānan samattan.

[479 Buddhasaññaka]

- Ajjhāyako mantadharo tinnaŋ vedānapāragū² lakkhane *ıtıhāse ca sanıghandu-sa*ketubhe
- 2 Nadīsotapatībhāgā sīssā āyantī me tadā tesâhan mante³ vācemi rattindivam atandito.
- 3 Siddhattho nāma sambuddho loke uppajji tāvade tam andhakāraŋ nāsetvā ñānâlokaŋ⁴ pavattayı
- 4 Mama aññataro sisso sissānaŋ so kathesi me sutvāna te etam atthan ārocesun maman tadā.
- 5 "Buddho loke samuppanno sabbaññū lokanāyako tassânuvattatı jano lābho amhan na hessatı."5
- 6 Adhiccuppattikā Buddhā cakkhumanto mahāyasā vannūnāhan Buddhasetthan passeyyan lokanāyakan.
- 7 Ajınam me gahetvāna vākacīraŋ kamandaluŋ assamā abhınıkkhamma sısse āmantayın ahan
- 8 Odumbarakapupphan va candamhi sasakan yathā vāyasānan yathā khīran dullabhan lokanāyakan
- 9 Buddho lokamhi uppanno manussattam pi dullabhan ubhosu vijjamānesu savanañ ca sudullabhan
- 10 Buddho loke samuppanno cakkhun lacchāma no bhavan⁶ etha⁷ sabbe gamissāma sammāsambuddhasantikaŋ ⁸

1	G.	tath'.	

³ G mantan

⁵ G. vijjati

⁷ G ettha

² G vedānaņ°

⁴ G ñānaŋ lokaŋ

⁶ G lacchamāno bhavan.

⁸ G. santike

- Kamandaluddharā sabbe kharājinanivāsino Je jatābhārabharitā¹ nikkhamuŋ pavanā tadā.
- 12. Yugamattan pekkhamānā utthamatthan gavesino āyanti nāgapotā va² asambhītā va kesarī.
- Appabhāsā alīlatā³ nipakā santavuttino uñchāya caramānā te Buddhasetthaŋ upāgamuŋ
- Diyaddhayojane⁴ sese vyadhi me udapajjatha⁵
 Buddhasetthan saritvāna tattha kālakato⁶ ahan
- 15 Catunavute ito kappe yan saññam alabhin tadā duggatin nâbhijānāmi buddhasaññāy' idan phalan.
- 16 Kılesā pe . pe . . . pe . . .
- 17. Sāgatan . . pe . . . pe pe . . .
- 18 Patısambhıdā . . . pe . . . pe . . . pe . . . Itthaŋ sudam āyasmā Buddhasaññako thero ı g. a-tı.

 Buddhasaññakattherassa apadānaŋ samattaŋ.

[480. Bhisadāyaka.]

- Ogayhâhaŋ pokkharanıŋ nānākuñjarasevitaŋ uddharāmi bhisaŋ tattha ghāsahetu⁷ ahaŋ tadā.
- 2. Bhagavā ca tamhi samaye Padumuttara*savhayo rattam*baradharo Buddho gacchati anilañjase.⁸
- Dhunanto⁹ paŋsukūlāni saddam assos' ahaŋ tadā uddhaŋ nıjjhāyamāno¹⁰ 'haŋ addasaŋ lokanāyakaŋ.
- 4. Tatth' eva thitako santo āyāciŋ¹¹ lokanāyakaŋ *madhu bhisehi savati khirasa*ppi mulālibhi patiganhātu me Buddho anukampāya cakkhumā.
- Tato kāruniko satthā orohitvā mahāyaso patiganhi maman bhikkhan anukampāya cakkhumā.
- 6 Patiggahetvā¹² sambuddho akā me anumodanaŋ: 'Sukhī hohi mahāpuñña¹³ gati tuyhaŋ samijjhatu iminā bhisadānena labhassu vipulaŋ sukhaŋ.'
- 1 G. bhejatābhāre°
 2 G. nāgabotā tāva
 3 S² salīlatā.

 4 G dīgh°.
 5 G. S¹ upapajjatha.
 6 G kalankato.

 7 G S¹ vāsahetu
 8 G. anilañjuse
 9 S² dhunato.

 10 G. uddhan mijjāyamāno; S¹ ubban°.
 11 S² adhāra.

 12 G. S¹ patiggahitvā.
 13 G. mahāpañña; S¹ S² °puññan.

- 7 Idaŋ vatvāna sambuddho jalajuttamanāmako bhikkham ādāya sambuddho ambarena gami jino.
- 8 Tato bhisan gahetvāna āgacchini mama assaman bhisan rukkhe lagetvāna² mama dānan anussarin
- 9 Mahāvāto vutthahitvā sañjālesi vanan tadā ākāso abhinādittha³ asaniyā phalantiyā
- Tato me asanıpāto matthake nipatī tadā so haŋ nisiinnako santo tattha kālakato⁴ ahaŋ
- 11 Puññakammena saŋyutto Tusitaŋ upapajj' ahaŋ kalebaraŋ⁵ me patitaŋ devaloke ramām' ahaŋ
- 12 Chalāsītisahassāni nāriyo samalankatā sāyapātaŋ⁶ upatthanti bhisadānass' idaŋ phalaŋ
- 13 Manussayonin ägantvä sukhito hom' ahan tadä bhoge me ünatä n' atthi bhisadänass' idan phalan
- 14 Anukampitattā⁷ tena devadevena tādinā sabbâsavā parikkhīnā⁸ n' atthi dāni punabbhavo
- 15 Satasahasse ito kappe yan bhikkham adadin tadā duggatin nâbhijānāmi bhisadānass' idan phalan
- 16 Kılesā pe pe. pe
- 17 Sāgataŋ pe pe...pe.
- 18 Patısambhıdā pe pe pe . . . Itthan sudan āyasmā Bhısadāyako thero ı g a-tı Bhısadāyakattherassa apadānan samattan

[481 Nanatthavika]

- 1 Dakkhine Himavantassa sukato assamo mama uttamatthan gavesanto vasāmi pavane tadā
- 2 Lābhālābhena santuttho mūlena ca phalena ca anomasanto cariyaŋ⁹ vasāmi ekato ahaŋ
- 3 Sumedho nāma sambuddho loke uppajji tāvade catusaccan pakāseti uddharanto mahājanan
- 4 Nâhaŋ sunomı¹º sambuddhaŋ na pı me kocı sāsatı¹¹ atthavasse atıkkante assosıŋ lokanāyakaŋ
 - ¹ G agañchin ² G laggitvāna ³ G S¹ abhināditta
 - ¹ G kalankato ⁵ G kalevaraŋ ⁶ S¹ sāyaŋ pātaŋ
 - " G °kampikato, S² °kampitato 8 G S¹ sabbāsavaparikkhīno.
 - ⁹ G. acarıŋ, S¹ S² acarıyaŋ 10 S² sunāmı. 11 S¹ sassatı

- Aggıdārun nīharitvā¹ sammajutvāna assaman khāribhāran gahetvāna nikkhamin² pavanā ahan
- 6. Ekarattın vasanto 'han gāmesu nıgamesu ca anupubbena Candavatın³ tadā 'han upasankamın
- 7. Bhagavā ca tamhi samaye Sumedho lokanāyako uddharanto bahū satte deseti amataŋ padaŋ
- 8 Janakāyam atikkamma vanditvā jinasāsanaŋ⁴ ekaŋsaŋ ajinaŋ katvā santhaviŋ⁵ lokanāyakaŋ
- 9 'Tuvaŋ satthā ca ketu ca dhajo yūpo ca pāninaŋ parāyaṇo patriṭthā ca dīpo ca dīpaduttamo.
- 10 Nepuñño dassane viro⁸ tāresi janataŋ tuvaŋ n' atth' añño tārako loke tav'⁷ uttaritaro mune
- 11 Sakkā ha ve⁸ kusaggena pametuŋ⁹ sāgaruttamo na tveva tava sabbaññū ñānaŋ sakkā pametave.
- 12 Tulamandale thapetvāna¹⁰ mahī¹¹ sākkā dharetave na tveva tava paññāya pamānaŋ atthi cakkhumā
- 13 Ākāso minituŋ¹² sakkā rajjuya angulena pi na tveva tava sabbaññū sīlaŋ sakkā pametave
- 14 Mahāsamudde udakaŋ ākāso ca vasundharā parimeyyāni etāni appameyyo¹⁸ 'si cakkhumā '14
- 15 Chahı gathahı sabbaññun kıttayıtva mahayasan añıalın paggahetvana tunhī¹⁵ atthas' ahan tada.
- 16 Yan vadantı Sumedho tı bhürıpaññan sumedhasan bhikkhusanghe nısidıtvā ımā gāthā abhāsatha
- Yo me ñānaŋ pakittesi pasanno sehi pānihi¹6 tam ahaŋ kittayissāmi sunotha mama bhāsato
- Sattasattatikappāni devaloke ramissati sahassakkhattun devindo devarajjan karissati.
- 19 Anekasatakkhattuñ ca cakkavattı bhavıssatı padesarajjan vipulan gananāto asankhiyan

¹ G. S² niharıtvä.

³ S2 canācatin; G vandati

⁵ G S¹ sandhavı

⁷ S¹ tad'.

⁹ S² pāpetuŋ

¹¹ G S1 mahı

¹³ G. aparımeyyo

¹⁵ G. tunhi.

² G. S¹ nikkhami.

^{4 32 °}sāgaraņ

⁶ G. dhīro.

⁸ G ra ve; S¹ bhave; S² bhava.

¹⁰ G S¹ kundale ṭhapayıtvāna.

¹² S1 nimitun, G. nimmitun

¹⁴ G cakkhuma

¹⁶ G. pānīhi.

- 20. Devabhūto manusso vā puññakammasamāhīto anūnamatasankappo¹ tīkkhapañño bhavīssatī
- Tıŋsakappasahassamhı Okkākakulasambhavo. Gotamo nāma nāmena satthā loke bhavıssatı.
- 22. Agārā abhınıkkhamma pabbajjıssatı 'kiñcano jātiyā sattavassena arahattaŋ phusissatı ²
- 23. Yato sarāmi attānaŋ yato patto 'mhi sāsanaŋ etth' antare na jānāmi cetanaŋ amanoramaŋ ³
- 24 Saŋsarıtvā bhave sabbe sampatt' anubhavıŋ⁴ ahaŋ bhoge me ūnatā n' atthı phalaŋ ñāṇassa thomane.
- 25 Tivaggī⁵ nibbutā mayhan bhavā sabbe samūhatā sabbāsavaparikkhīnā n' atthi dāni punabbhavo.
- 26 Tiŋsakappasahassāni yaŋ ñānaŋ abhithom' ahaŋ duggatiŋ nâbhijānāmi phalaŋ ñānassa thomane
- 27 Kılesā pe· pe...pe...
- 28. Sāgatan . . pe pe . . pe . .
- 29 Patisambhidā . pe pe . . . pe . . .

 Itthan sudan āyasmā Ñāṇatthaviko thero i g a-ti.

 Ñānatthavikattherassa apadānan samattan

[482 Candanamāliya.]

- Pañcakāmaguņe hitvā piyarūpe manorame asītikotiyo hitvā pabbajin anagāriyan.
- 2. Pabbajitvāna kāyena pāpakamman vivajjayiņ⁶ vacīduccarītan hitvā nadīkūle vasām' ahan.
- 3 Ekakamman vihäran tan Buddhasettho upägami nähan jänämi Buddho ti akäsin patisantharan 7
- 4. Karıtvā patısanthāran nāmagottan apucch' ahan: devatā nu 'sı gandhabbo uda⁸ Sakko Purındado?
- Ko vā tvaŋ kassa vā putto mahābrahmā idhāgato virocesi⁹ disā sabbā udayaŋ suriyo¹⁰ yathā.
 - 1 G. anumanasankappo
 - ³ G manoramman.
 - ⁵ G. S¹ tıdhaggī.
 - ⁷ G °sandhāraŋ.
 - 9 S2 vīrocası

- ² G. phussissati
- 4 S2 °onubhavıy; S1 °ānubhavī.
- 6 G. S1 vivajjayi.
- 8 All MSS. read adu.
- 10 G. udayasuriyo.

- 6 Sahassarāni cakkāni pāde dissanti mārisa ko va tvaŋ kassa vā putto kathaŋ jānemu taŋ mayaŋ ² nāmagottān pavedehi saŋsayaŋ apanehi me!
- 7 'N' amhi devo na gandhabbo n' amhi Sakko Purindado brahmā bhāvo ca me n' atthi etesan uttamo ahan
- 8 Atīto visayan tesan dālayin kāmabandhanan sabbe kilese jhāpetvā patto sambodhim uttaman '
- 9 Tassa vācaŋ sunitvâhaŋ ımaŋ¹ vacanam abravıŋ² yadı Buddho 'sı sabbaññū nısīda tvaŋ mahāmune tam ahaŋ pūjayıssāmı dukkhass' antakaro³ tuvaŋ.
- 10 Pattharitvā 'jinan camman⁴ adāsin⁵ satthuno ahan nisīdi tattha bhagavā sīho va girigabbhare
- Khippan pabbatam āruyha ambassa phalam aggahin⁶ sālakalyānikan pupphan candanañ ca mahārahan
- 12 Khippan paggayha tan sabban upesin⁷ lokanāyakan phalan Buddhassa datvāna sālapupphan apūjayin.
- 13 Candanaŋ anulimpitvā avandi satthuno ahaŋ pasannacitto sumano vipulāya ca pītiyā
- 14 Ajinamhi nisīditvā Sumedho lokanāyako mama kamman pakittesi hāsayanto⁸ maman tadā
- 15 'Iminā phaladānena gandhamālehi cūbhayaŋ pañcavīsakappasate⁹ devaloke ramissati anūnamanasankappo Vasavatti¹⁰ bhavissati
- 16 Chabbīsatikappasate manussattaŋ gamissati bhavissati¹¹ cakkavattī cāturanto mahiddhiko.
- 17 Vebhāraŋ¹² nāma nagaraŋ *Vissakammena¹³ māpitaŋ* hessati sabbasovannaŋ nānāratanabhūsitaŋ
- 18 Eten' eva upāyena saŋsarıssati¹⁴ yonıso sabbattha sukhito hutvā devatte atha mānuse pacchime bhave sampatte brahmabandhu bhavissati
- 19 Agārā abhinikkhamma anāgārī bhavissati aviññattipaccayo hutvā nibbāyissat' anāsavo '

² G abravı, S¹ abravī

⁴ G 'jinacamman

G. idaŋ
 S² antankaro

⁵ G. adāsı.

⁷ G. upetvā

¹⁰ G Vasavattın

¹² S¹ Vehāraŋ

⁸ S² bhāsayanto

⁶ S¹ G aggahı.
9 S¹ pañcavīsatı°.

¹¹ S² bhavissasi

¹³ S1 Visuo.

¹⁴ S² saŋsarıssası.

- 20. Idan vatvāna sambuddho Sumedho lokanāyako mama nijjhāyamānassa pakkāmi anilañjase
- 21. Tusitāto cavitvāna nibbattiņ¹ mātukucchiyaņ bhoge me ūnatā n' atthi yamhi gabbhe vasām' ahaņ.
- 22 Mātukucchigate mayhan annapānañ² ca bhojanan mātuyā mama chandena nibbattati³ yadicchakan.
- 23 Jātıyā pañcavassena pabbajın anagārıyan oropitamhi kesamhi arahattan apāpunin
- 24 Pubbakamman gavesanto orena nâddasan ahan tinsakappasahassamhi mama kamman anussarin.⁵
- 25 Namo te purisājañña! Namo te purisuttama! tava sāsanam āgamma patto 'mhi acalam padaŋ
- 26 Tıŋsakappasahassamlı yam Buddham ablıpūjayıŋ duggatiŋ nâblıjānāmı Buddhapūjāy' ıdan phalan.
- 27 Kılesā . . . pe . . . pe pe . . .
- 28. Sāgataņ . pe . . pe . . . pe . . .
- 29 Patisambhidā. pe . pe . . . pe . . . Itthaŋ sudaŋ āyasmā Candanamāliyo thero i. g. a-ti. Candanamāliyattherassa apadānaŋ samattaŋ.

[483. Dhātupūjaka.]

- Nibbute lokanāthamhi Siddhatthe lokanāyake mama ñātī⁶ samānetvā dhātupūjaŋ akās' ahaŋ
- Catunavute ito kappe yan dhātun abhipūjayin duggatin nâbhijānāmi dhātupūjāy' idan phalan.
- 3 Kılesā ..pe.. pe.. pe...
- 4 Sāgatan . pe pe . . . pe . . .
- Patısambhıdā . . . pe . . . pe . . . pe . . .
 Itthaŋ sudaŋ āyasmā Dhātupūjako thero i. g a-tı.
 Dhātupūjakattherassa apadānaŋ samattaŋ.

¹ S² G. nibbattı.

³ S2 nibbatti.

⁵ G anussarı

² G S¹ annan°.

⁴ G pabbajjan; S¹ pabbaji.

⁶ G. S² ñātin, S¹ jāti

[484 Pulinuppādaka]

- *Pabbate Himavantamhi Devalo¹ nāma tāpaso tattha me cankamo* āsi amānussikamāpito²
- 2 Jatābhārena bharito kamandaludharo tadā uttamatthaŋ gavesanto pavanā abhinikkhamiŋ³
- 3 Cullāsītisahassāni *sissā mayhan upatthahun sakakammāni pasutā vasanti pavane tadā
- Assamā* abhinikkhamma akaŋ pulinacetiyaŋ⁴
 nānāpupphaŋ samānetvā taŋ cetiyam apūjayiŋ.
- 5 Tattha cittaŋ pasādetvā assamaŋ pavisām'⁵ ahaŋ sabbe sissā samāgantvā⁶ etam atthaŋ pucchiŋsu maŋ.⁷
- 6 Pulinena kato thūpo yan tvan *devam namassası mayan pi ñā*tum icchāma puttho ācikkha 'me⁸ tuvan
- 7 Nidditţhā no mantapade⁹ cakkhumanto mahāyasā te kho ahaŋ namassāmi Buddhasetthamahāyase
- 8. Kīdīsā te mahāvīrā sabbaññū lokanāyakā kathan vannakathan sīlā kīdīsā te mahāyasā ?
- 9 Battıŋsalakkhanā Buddhā cattārīsaddıjāpı¹o ca nettā go-pamukhā¹¹ tesaŋ jiñjukaphalasannıbhā.¹²
- 10. Gacchamānā ca te Buddhā yugamattañ ca pekkhare na tesaŋ jānu nadatı sandhısaddo na suyyatı 13
- Gacchamānā ca sugatā uddharantā va gacchare pathamaŋ dakkhınaŋ pādaŋ, Buddhānaŋ esa dhammatā.
- 12. Asambhītā ca te Buddhā migarājā va kesarī nev' ukkaņsenti¹⁴ attānaņ no ca vambhenti¹⁵ pāninaņ ¹⁶
- Mānāvamānato muttā samā sabbesu pānisu¹⁷ anattukkaŋsakā Buddhā, Buddhānaŋ esa dhammatā.
- Uppajjantā ca sambuddhā ālokaŋ dassayantı te chabbıkāraŋ¹8 pakampentı kevalaŋ vasudhaŋ ımaŋ

¹ G Devilo ² G amānussī°, S¹ amānussita° ³ S¹ °khamı; S² °nıkkhamaŋ. ⁴ G. pulma°. ⁵ G pāvisiŋ; S² paṭisām'. 6 S² samānetvā. ⁷ S² apucch' ahan. 8 S¹ ācıkkh' ıme. 9 S¹ nıddıtthınā°; S² tıtthāno, G nıddıtthā nā. 10 G S¹ cattālīsadvijāpi. 11 G. go padumā, S^{1} pamukhaņ 12 S2 muka° ¹³ G sussati, S¹ sūyatı. ¹⁵ G vabbhenti; S² camhanti 16 S1 pānino; G. pānine. 17 G mānīsu. 18 G S1 atthikāran.

- Passanti nırayan c' ete nıbbātı nırayo tadā pavassatı mahāmegho, Buddhānan esa dhammatā
- 16 Edısā te mahānāgā atulyā¹ ca² mahāyasā vannato anatikkantā³ appameyyā Tathāgatā
- Anumodiņsu me vākyaŋ sabbe sissā sagāravā tathā va⁴ patipajjiņsu yathāsatti yathābalaŋ.
- 18 Patipūjenti pulinan sakakammābhilāsino⁵ saddahantā maman vākyan Buddhattaggatamānasā.
- 19 Tadā cavitvā Tusitā devaputto mahāyaso uppajji mātukucchismin dasasahassī pakampatha
- Assamassâvidūramhi cankamamhi thito ahaŋ sabbe sissā samāgantvā āgacchuŋ⁶ mama santikaŋ.
- 21 'Usabho va mahī nadatı mıgarājā va kuñjatı⁷ suŋsumāro va saddatı, kıŋ vıpāko bhavıssatı ²'
- 22 Yan pakittemi⁸ sambuddhan sikatā-thūpasantike so dāni bhagavā satthā mātukucchim upāgami.
- 23 Tesan dhammakathan katvā kittayitvā mahāmunin uyyojetvā sake sisse pallankan ābhujin ahan.
- 24 Balañ ca vata me khīnaŋ vyādhīto paramen' ahaŋ Buddhasetthaŋ sarītvāna tattha kālakato ahaŋ
- 25 Sabbe sıssā samāgantvā akaŋsu cıtakaŋ tadā kalebarañ ca me gayha cıtakaŋ abhıropayuŋ
- 26 Cıtakan parıvāretvā sīse katvāna añjalın sokasallaparetā te vıkkandınsu samāgatā
- 27 Tesan lālappamānānan agamāsin¹⁰ citan tadā ahan ācariyo tuyhan¹¹ mā socittha¹² sumedhasā
- 28 Sadatthe vāyameyyātha rattındıvam atandıtā mā vo¹³ pamattā ahuttha khano vo¹⁴ patıpādıto.
- 29. Sake sisse 'nusāsitvā¹⁵ devalokaŋ punâgamiŋ¹⁶ atthārasâhaŋ kappāni devaloke ramiŋ ahaŋ

¹ S¹ atulā		2 S1	G. te
³ S ¹ anutikkan	tā	4 S	ca.
5 G °ābhılābh	ino	ь G	. āgañchuŋ.
⁷ S ² kujati, G	kūjati	8 S ²	pakıttesi.
-	'ham, S¹ padumen'°.		
10 S² agamāmı,	S¹ agamāsi.	11 G	S¹ tumhaŋ
12 S1 S2 socitta	13 G S1 te	11 G	. te

16 S2 ogaman.

- 30 Satānaŋ pañcakkhattuñ ca cakkavattī ahos ahaŋ anekasatakkhattuñ ca cakkavattı ahos ahaŋ anekasatakkhattuñ ca devarajjam akārayıŋ
- 31 Avasesesu kappesu vokinno¹ saŋsarıŋ ahaŋ duggatıŋ nâbhijānāmi uppādassa² idaŋ phalaŋ
- 32 Yathā komudike māse bahū pupphanti pādapā tath' evâham pi samaye pupphito 'mhi mahesino ³
- 33 Viriyan me dhuradhorayhan yogakkhemâdhivāhanan nāgo va bandhanan chetvā viharāmi anāsavo
- 34 Satasahasse ito kappe yan Buddham abhikittayin duggatin nabhijanami kittanaya idan phalan
- 35. Kılesā pe pe . . pe . . .
- 36 Sāgataŋ pe pe..pe..
- 37 Patısambhıdā pe pe.. pe.... Itthan sudan āyasmā Pulinuppādako⁴ thero i g a-ti. Pulinuppādakattherassa apadānan samattan

[485 Taraniya]

- Atthadassī tu bhagavā sayambhū lokanāyako Cınatā⁵ nadıyā tīre upāgacchi⁶ Tathāgato.
- Udakā abhinikkhamma kacchapo vārigocaro Buddhaŋ taritukāmo 'haŋ upesiŋ' lokanāyakaŋ
- 3 Abhırühatu man Buddho Atthadassi mahāmuni ahan tan tārayıssāmi dukkhass' antakaro⁸ tuvan.
- 4 Mama saŋkappam aññāya Atthadassī mahāyaso ārohitvāna⁹ me pitthin aṭthāsi¹⁰ lokanāyako
- Yato sarāmi attānaŋ yato patto 'smi viññutaŋ sukhaŋ me tādisaŋ n' atthi yathā pādatale¹¹ muni ¹²
- 6 Uttarıtvāna sambuddho Atthadassī mahāyaso nadī*tīramhi thatvāna imā gāthā abhā*satha.

1	G vokınnan, S¹ vokınna	² G uppādaya ³ S ² mahesinā
4	S ² °uppādāyako	⁵ G. S¹ Vınatā
6	S² upāgañchı.	⁷ G S ¹ upemi
8	S ² °antankaro	⁹ G āruhitvāna.
10	S¹ aṭṭhāsī, G. atthārası	¹¹ G. pāthāle. ¹² G mune.

- Yāvatā vattate cittaŋ¹ kankhāsotaŋ tarām'² ahaŋ ayaŋ hi³ kacchapo rājā tāreti mama puññavā
- 8 Iminā Buddhataranena⁴ mettacittavatāya⁵ ca atthārase kappasate devaloke ramissati
- *Devalokā idhāgantvā* sukkamūlena codito ekāsane nisīditvā kankhāsotaŋ tarissati
- 10 Yathāpi bhaddake khette bījan appam pi ropitan sammādhāre pavassante phalan toseti kassake
- 11 Tath ev' idan Buddhakhettan sammāsambuddhadesitan sammādhāre pavecchante phalam man tosayissati
- 12 Padhānaŋ pahıtatto 'mhı upasanto nırūpadhī sabbâsave parıññāya vıharāmı anāsavo
- Atthārase kappasate yaŋ kammam akarıŋ tadā duggatıŋ nâbhıjānāmı taranāya ıdaŋ phalaŋ
- 15 Sāgataŋ pe pe...pe...
- 16 Patısambhıdā pe pe . . pe . Itthan sudan āyasmā Taramyo thero ı g a-tı Taramyattherassa apadānan samattan

[486. Dhammaruci]

- 1 Yadā Dipankaro Buddho Sumedhaŋ vyākarī⁶ jino 'Aparimeyye ito kappe ayaŋ Buddho bhavissati
- 2 Imassa janikā⁷ mātā Māyā nāma bhavissati pitā Suddhodano nāma, ayaŋ hessati Gotamo
- 3 Padhānaŋ padahitvāna katvā dukkarakārikaŋ assatthamūle sambuddho bujjhissati mahāyaso
- 4 Upatisso Kolito ca aggā hessanti sāvakā Ānando nāma nāmena upaṭthissat' imaŋ jinaŋ
- 5 Khemā Uppalavannā ca aggā hessantı sāvikā Citto Ālavako c' eva aggā hessant' upāsakā
- 6 Khujjuttarā Nandamātā aggā hessant' upāsikā bodhi imassa vīrassa assattho ti pavuccati '

 ¹ S¹ mittaŋ
 2 S² harām'.
 3 S¹ G ca.

 4 G S¹ oratanena
 5 S² ovasāya

 6 G. vyākari.
 7 G. janitā

- 7. Idaŋ sutvāna vacanaŋ asamassa¹ mahesino āmoditā naramarū namassanti katañjalī
- 8 Tadâhaŋ mānavo āsıŋ Megho nāma susıkkhıto sutvā vyākaranaŋ setthaŋ Sumedhassa mahāmune.
- Saŋvıssattho bhavitvāna Sumedhe karunāsaye pabbajantañ ca taŋ vīraŋ sah' eva² anupabbajıŋ³
- 10 Saŋvuto pātimokkhasmiŋ indriyesu ca pañcasu suddhājivo sato vīro jinasāsanakārako.
- 11. Evaŋ viharamāno 'haŋ pāpamittena kenacı niyojito anācāre sumaggā paridhaŋsito
- 12 Vitakkavasago⁴ hutvā sāsanato apakkamıη⁵ pacchā tena kumittena payutto⁶ mātughātanaŋ
- 13 Akarım⁷ anantarıyañ⁸ ca ghātayıŋ dutthamānaso tato cuto mahāvīcıŋ upapanno sudārunaŋ
- Vinipātagato santo saņsarin dukkhrto ciran na puno addasan vîran⁹ Sumedhan narapungavan.
- Asmin kappe samuddamhı maccho āsın tımıngalo¹⁰ dısvâhan sāgare nāvan gocarattham upāgamın
- Disvā maŋ vānijā bhītā Buddhasetthaŋ anussaruŋ Gotamo ti mahāghosaŋ sutvā tehi udīritaŋ
- 17. Pubbasaññaŋ sarıtvāna tato kālakato¹¹ ahaŋ Sāvatthiyaŋ kule ucce¹² jāto brāhmanajātıyā¹³
- 18. Āsiņ Dhammarucī nāma sabbapāpajigucchako ¹⁴ disvâhaņ lokapajjotaņ jātiyā sattavassiko
- 19 Mahā-Jetavanaŋ gantvā pabbajiŋ anagāriyaŋ upemi Buddhaŋ tikkhattuŋ rattiyā divasassa ca
- 20 Disvā disvā muni¹⁵ āha ciraŋ Dhammarucîti maŋ tato 'haŋ avacaŋ Buddhaŋ pubbakammapabhāvitaŋ¹⁶:
- 21. Suciran satapuññalakkhanan patipubbe na visuddhapaccayan

<sup>S¹ G. assamassa; S² ayamassa.
S¹ anupabbajī.
S² avakkamıŋ, S¹ apannamıŋ
S² pandutto
S¹ anantarīyañ.</sup>

 ⁹ G. dhīraŋ.
 ¹⁰ Cy Tīpıngalo.
 ¹¹ G kalankato
 ¹² G. S¹ iddhe-

G. S¹ °Jātīyaŋ.
 S² S² sabbapāpadi°.
 S² mumŋ.
 S² °pabhācayaŋ.
 S¹ °Jakkhane.

Ahan ajja supekkhanan vata tava passāmi nirūpaman viggahan¹

- 22. Suciran vihatatamo² mayā³
 sucirakkhena⁴ nadī visositā
 Suciran amalan visodhitan
 nayanan ñāṇamayan mahāmune
- 23. Cırakālaŋ⁵ samāgato⁶ tayā⁷ na vinattho⁸ punarantaraŋ⁹ cıraŋ¹⁰ Punar ajjasamāgato tayā na hi nassanti katāni Gotama
- 24 Kılesā pe. pe. pe.
- 25. Sāgatan. . pe pe . . . pe . .
- 26. Patısambhıdā . . pe pe . . . pe . . . Itthan sudan äyasmā Dhammarucı¹¹ thero ı. g a-tı. Dhammarucıyattherassa apadānan samattan.

「487. Sālamandapīya.]

- Ajjhogahetvā sālavanaŋ sukato assamo mama sālapupphehi sañchanno vasāmi pavane tadā
- 2 Pıyadassi ca bhagavā sayambhū aggapuggalo vivekakāmo sambuddho sālavanam upāgami
- Assamā abhinikkhamma pavanaŋ agamās' ahuŋ mūlaphalaŋ gavesanto *āhindāmi vane tadā.
- 4. Tatthâ*ddasāsiŋ sambuddhaŋ Piyadassiŋ mahāyasaŋ sunisinnaŋ samāpannaŋ virocantaŋ mahāvane.
- Catudande thapetvāna Buddhassa uparī ahaŋ mandapaŋ sukataŋ katvā sālap*upphehi chādayiŋ*
- Sattâ*haŋ dhārayıtvāna mandapaŋ sālachādıtaŋ tattha* cıttaŋ pasādetvā Buddhasetthaŋ avandı 'haŋ.

³ G. mayāpı corrected to tayā; Cy mayā.

⁴ S² S¹ orakkh' esā.

⁵ G S¹ cırakāla

 $^{^6}$ G. samadhigato $\mathit{corrected}$ to samangato, S¹ samadhigato, Cy. °adhikato

⁷ S² mayā ⁸ S¹ parinittho, G. parinattho, Cy. avmattho.

⁹ G S¹ punadantaraŋ. ¹⁰ S¹ Cy. omst ¹¹ G. °rūci.

- 7 Bhagavā tamhi samaye vutthahitvā samādhinol yugamattan pekkhamāno nisīdi purisuttamo
- 8 Sāvako Varuno nāma Pıyadassıssa satthuno vasīsatasahassehi upāgacchi² vināyakaŋ
- 9 Piyadassī tu³ bhagavā lokajettho narāsabho bhikkhusanghe nisīditvā sitaŋ pātukarī⁴ jino
- 10 Anuruddho upatthāko Piyadassissa satthuno ekansan cīvaran katvā apucchittha mahāmunin:
- 11 'Ko nu kho bhagavā hetu sitakammassa⁵ satthuno kārane vijjamānamhi satthā pātukaresi⁶ taŋ?'
- 12 Sattâhaŋ pupphachadanaŋ yo me dhāresi mānavo tassa kammaŋ saritvāna sitaŋ pātukariŋ ahaŋ
- Okāsâhaŋ na passāmı yan taŋ puññaŋ vıpaccatı⁷ devaloke manusse vā okāso ca na sammatı
- 14 Devaloke vasantassa puññakammasamangino yāvatā parisā tassa sālacchannā bhavissati
- 15 Tattha dibbehi naccehi gitehi väditehi ca ramissati tadā santo puññakammasamāhito.
- 16 Yāvatā parīsā tassa gandhagandhī bhavissatī sālassa pupphavasso ca pavassissatī tāvade
- 17 Tato cuto yaŋ⁸ manujo mānusaŋ agamissati idhâpi sālacchadanaŋ sabbakālaŋ dhariyyati⁹
- 18 Idha naccañ ca gītañ ca samatālasamāhītaŋ parīvāressant' imaŋ nīccaŋ Buddhapūjāy' idaŋ phalaŋ
- 19 Uggacchante ca suriye sālavassan pavassati puññakammena sanyuttan vassate sabbakālikan.
- 20. Atthārase kappasate Okkākakulasambhavo Gotamo nāma nāmena satthā loke bhavissati
- 21 Tassa dhammesu dāyādo oraso dhammanımmıto sabbāsave parıññāya nıbbāyıssat' anāsavo
- 22. Dhamman abhisamentassa sālacchadanan bhavissati citake jhāyamānassa chadanan tattha hessati
- Vipākaŋ kittayitvāna Piyadassī mahāmuni parisāya dhammaŋ desesi¹o tappento dhammavutthiyā.

6 S1 °karosı

¹ S² samāyīto, S¹ G. samādhīto. ² S² upagacchī. ³ G. S¹ ca.

⁴ S² G pātukarı. ⁵ S² sıtaŋ^c.

⁷ S² vipaccatha. ⁸ G ya ⁹ G. S¹ dharissati.

¹⁰ S1 parıyāyadhamman sudeseti; G parısāra°, S2 °deseti.

- 24. Tiŋsakappāni devesu devarajjam akārayiŋ saṭṭhiñ¹ ca catukkhattuñ ca cakkavattī ahos' ahaŋ
- 25. Devalokā idhâgantvā labhāmi vipulaŋ sukhaŋ idhâpi sālacchadanaŋ maṇḍapassa idaŋ phalaŋ.
- 26. Ayan pacchimako mayhan carimo vattate bhavo idhâpi sālacchadanan hessati sabbakālikan.
- 27. Mahāmunin tosayitvā Gotaman Sakyapungavan patto 'mhi acalan thānan hitvā jayaparājayan.
- 28. *Aṭṭhārase* kappasate yan Buddham abhipūjayin duggatin nâbhijānāmi Buddhapūjāy' idan phalan.
- 29. Kilesā . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 30. Sāgatan . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 31. Paṭisambhidā . . . pe . . . pe . . . pe . . .

 Itthaŋ sudaŋ āyasmā Sālamaṇḍapiyo thero i. g. a-ti.

 Sālamaṇḍapiyattherassa apadānaŋ samattaŋ.

Uddanan:

Paŋsukūla-Buddhasaññī Bhisado² Ñāṇakittako Candanī Dhātupūjī³ ca Puliṇuppādako pi ca. Taraṇo⁴ Dhammaruciko Sālamaṇḍapiyo tathā gāthā satāni dve honti ūnavīsatimeva ca.

Paŋsukūlavaggo ekūnapaññāso.⁵

 \mathbf{L}

[488. Tīnikinkhanipupphiya.]

- Kanikāraŋ va jotentaŋ⁶ nisinnaŋ pabbatantare addasaŋ virajaŋ Buddhaŋ Vipassim lokanāyakaŋ.
- Tīṇi kiṅkhanipupphāni⁷ paggayha abhiropayiŋ sambuddhaŋ abhipūjitvā gacchāmi dakkhiṇāmukho.
- Tena kammena sukatena cetanāpanidhīhi ca jahitvā manusaŋ dehaŋ Tāvatiŋsaŋ agacch'⁸ ahaŋ.
- Ekanavute ito kappe yan Buddham abhipūjayin duggatin nâbhijānāmi Buddhapūjāy' idan phalan.

¹ G. satthi.

² S¹ Bhīsado.

³ S²°pūjañ.

⁴ S² Taruno; S¹ Carane.

⁵ G. ekūnapaññasamo; S¹ ekūnapaññāsatimo.

⁶ G. S¹ jotantan.

⁷ G. kankhāni.

⁸ S2 agañch'.

- 5. Kılesā . pe . . . pe . . . pe . . .
- 6. Sägatan pe . pe . . . pe . .
- 7. Patisambhidā pe . pe . . . pe . . . Itthan sudan āyasmā Tīnikinkhanipupphiyo th. i. g. a-ti. Tīnikinkhanipupphiyattherassa apadānan samattan.

[489 Pansukūlapūjaka.]

- 1 Himavantass' avidūre Udako¹ nāma pabbato tatth' addasan pansukulan² dumaggamhi vilambitan.3
- 2 Tīnikinkhanipupphāni ocinitvāna 'han tadā hattho hatthena cittena pansukūlan apūjayin
- 3 Tena kammena sukatena *cetanāpanidhīhi ca jahıtvā* mānusan dehan Tāvatınsan agacch'4 ahan.
- 4 Ekanavut' ito kappe yan kammam akarin tadā duggatın nâbhıjānāmı püjitvā arahaddhajan.5
- 5 Kılesā . . pe . . pe . . pe .
- 6. Sāgatan. рe pe . pe.
- 7. Patisambhidā рe ре . ре . . . Itthan sudan āyasmā Pansukūlapūjako th. 1 g a-ti. Pansukūlapūjakattherassa apadānan samattan.

[490. Korandapupphiya.]

- 1 Vanakammiko pūre āsiņ pitupitāmahen' ahaņ pararuhirena jīvāmi kusalam me na vijjati
- 2 Mama āsayasāmantā Tisso lokagganāyako tīni padāni dassesi anukampāya cakkhumā
- 3. Akkante ca pade⁶ disvā Tissa-nāmassa satthuno hattho hatthena cittena pade⁷ cittan pasādayin.
- 4 Korandan pupphitan disvā pādapan dharanīruhan cangotakan8 gahetvāna padasetthe apūjayin 9

² S¹ °kūlan, G S² °kulan. ¹ G Udakanto, S² Udangano

³ G vilappitan, S¹ vilampitan. 4 S2 agañch'. ⁵ G püjayıtvā rataaddhajan, S¹ püjayıtvā 'rahaddhajan.

⁶ S¹ padan, G akkamante pade.

⁸ S1 sakaccakan, G cankodukan, S2 cankotakan, (9 sa-kotakan).

⁹ S² pādaseṭṭhān' apūjayıŋ

- 5 Tena kammena sukatena cetanāpanidhīhi ca jahitvā mānusan dehan Tāvatinsan aganch'i ahan.
- 6 Yan yan yonupapajjāmi devattan atha mānusan korandakachavī² homi sappabhāso³ bhavām' ahan.
- 7 Dvenavute ito kappe yan kammam akarin tadā duggatin nābhijānāmi pādapūjāy⁴ idan phalan.
- 8 Kılesā . pe . . . pe
- 9 Sāgataŋ pe.. pe pe...
- 10 Patisambhidā.. pe... pe . pe... Itthan sudan āyasmā Korandapupphiyo⁵ thero i. g a-ti. Korandapupphiyattherassa apadānan samattan.

[491. Kinsukapupphiya]

- 1 Kıŋsukan pupphitan dısvā paggahetvāna añjalın Buddhasetthan sarıtvāna ākāse abhipūjayin.
- 2 Tena kammena sukatena cetanāpanıdhīhi ca jahitvā mānusan dehan Tāvatinsan agañch' ahan.
- 3 Ekatinse ito kappe yan kammani akarin tadā duggatin nâbhijānāmi Buddhapūjāy' idan phalan
- 4 Kılesā. pe...pe...pe...
- 5 Sāgataŋ. pe.. pe...pe...
- 6 Patısambhıdā . pe . . pe pe . . .
 Itthan sudan āyasmā Kınsukapupphıyo th ı g a-tı
 Kınsukapupphıyattherassa apadānan samattan

[492. Upaddhadussadāyaka]

- 1 Padumuttarassa bhagavato Sujāto nāma sāvako paŋsukūlaŋ gavesanto sankāre carate sadā ⁶
- Nagare Haŋsavatıyā paresaŋ bhatako ahaŋ upaddhadussaŋ datvāna sırasā abhivādayıŋ
- 3 Tena kammena sukatena cetanāpanidhīhi ca jahitvā mānusan dehan Tāvatinsan agacch' ahan

¹ G agacch'

² G kodandakachavı

³ G sabbabhāso, S¹ sabbabhāvo

⁴ G S1 pada°

⁵ G Kodandaº

⁶ G S1 tadā

n.

- 4. Tettiŋsakkhattuŋ devindo devarajjam akārayiŋ sattasattatikkhattuñ ca cakkavatti ahos' ahaŋ.
- Padesarajjan vipulan gananāto asankhiyan upaddhadussadānena modāmi akutobhayo.
- Icchamāno c' ahaŋ ajja sakānanaŋ¹ sapabbataŋ khomadussehi chādeyyaŋ aḍdhadussass' idaŋ phalaŋ
- 7 Satasahasse ito kappe yan danam adadin tada duggatin nabhijanami addhadussass' idan phalan.
- 8. Kılesā . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 9. Sāgataŋ . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 10. Paţisambhidā . . . pe . . . pe . . . pe Itthaŋ sudaŋ āyasmā Upadḍhadussadāyako th 1.g a-ti. Upadḍhadussadāyakattherassa apadānaŋ samattaŋ.

[493. Ghatamandadāyaka.]

- Sucintitaŋ² bhagavantaŋ lokajetthaŋ narāsabhaŋ upavitthaŋ mahāraññaŋ vātâbādhena pīlitaŋ disvā cittaŋ pasādetvā ghatamanḍaŋ upānayiŋ.
- Katattā ācitattā³ ca Gangā Bhagīrasī c² ayaŋ mahāsamuddā⁴ cattāro ghataŋ sampajjare⁵ mama.
- Ayañ ca pathavī ghorā appamānā asankhıyā mama sankappam aññāya bhavate madhusakkarā.
- Cātuddīpā⁶ ime rukkhā pādapā dharanīruhā mama sankappam aññāya kapparukkhā bhavanti te.
- Paññāsakkhattun devindo devarajjam akārayin ekapaññāsakkhattuñ ca cakkavatti ahos' ahan padesarajjan vipulan gaṇanāto asankhiyan.
- 6. Catunavute ito kappe yan *danan adadin tada* duggatin nabhijanami ghatamandass' idan phalan.
- 7. Kılesā . . . pe . . . pe . . .
- 8. Sāgataŋ . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 9. Patısambhidā . . . pe . . . pe . . . pe . . . Itthan sudan āyasmā Ghatamandadāyako th 1. g. a-tı. Ghatamandadāyakattherassa apadānan samattan.

 ¹ G. S² Sakāsanaŋ.
 2 S¹ Sucıntıkaŋ.
 3 G. ācınattā.
 4 S² °samudde.
 5 S² sammajjare; G. samajjane.
 6 G. catuddısā.

[494 Udakadāyaka.]

- 1. Padumuttara-Buddhassa bhikkhusanghe anuttare pasannacitto sumano pānīyaghaṭam apūrayiŋ.
- 2 Pabbatagge dumagge vä äkäse v'âtha bhümiyaŋ yadā pānīyam icchāmi khippaŋ nibbattate mama
- Satasahasse ito kappe yan danam adadin tada duggatin nabhijanami udakadanass' idan phalan.
- 4 Kılesā.. pe .. pe ..
- 5 Sāgatan . pe . . . pe . . .
- 6 Patisambhidā . pe . pe . . . pe . Itthan sudan āyasmā Udakadāyako thero 1 g a-tı. Udakadāyakattherassa apadānan samattan.

[495. Pulinathūpiya]

- 1 Himavantass' avidūre Samango¹ nāma pabbato assamo sukato mayhan pannasālā sumāpitā
- Nārado nāma nāmena jatīlo uggatāpano catuddasaŋ sahassānaŋ² sīssā parīcaranti maŋ
- 3 Patısallinako santo evan cintes' ahan tadā: sabbajano man pūjeti³ nâhan pūjemi kañcinan.
- 4 Na me ovādako atthi vattā koci⁴ na vijjati anācariyupajjhāyo vane vāsan upem' ahan.
- 5 Upāsamāno⁵ yam ahan garucittan upatthahe⁶ so me ācariyo n' atthi vanavāso niratthako.
- 6 Āyāgam me⁷ gavesissaŋ garubhāvanıyaŋ⁸ tatha⁹ sâvassayo vasıssāmı na kocı garahıssatı
- 7 Uttānakūlā nadikā supatitthā manoramā susuddhapulinākinnā avidūre mam' assamaņ
- 8 Nadī-Amarikaŋ¹º nāma upagantvā¹¹ ahaŋ tadā saŋvaddhayıtvā pulinaŋ akaŋ pulinacetiyaŋ.

11 G. upagantā

¹ G Samago.
² G. catuddasasahassānı

 $^{^3}$ G S 1 pūjesı. 4 S 2 cattā kocı; G. vattāko ca; S 1 vatvā ko ca

⁵ G S¹ upasevamāno. ⁶ G. S¹ upatthame

⁷ G. āragadhamma ⁸ G °sāvaniyaŋ, S¹ °bhāvanīyaŋ.

⁹ G. tadā ¹⁰ G. S¹ aparıkaŋ

- 9. Ye te ahesun sambuddhā bhavantakaranā munī tesan etādiso thūpo tan nimittan karom' ahan.
- 10 Karıtvā puline thūpaŋ sovannaŋ māpayıŋ ahaŋ sovannakınkhanıpupphānaŋ sahasse tīnı pūjayıŋ.
- 11 Sāya-pātaŋ¹ namassāmı vittijāto katañjalī sammukhā viya sambuddhaŋ vandiŋ² pulinacetiyaŋ.
- 12 Yadā kilesā jhāyanti vitakkā gehanissitā sarāmi sukataņ³ thūpan paccavekkhāmi tāvade
- 13 Upanissāya viharam⁴ satthavāhaŋ vināyakaŋ kilese saŋvaseyyāsi na yuttaŋ tava⁵ marisa ⁶
- 14 Saha⁷ āvajjite thūpe gāravaŋ hoti me tadā kuvitakkaŋ⁸ vinodemi nāgo tuttaddito⁹ yathā.
- 15 Evaŋ viharamānaŋ maŋ Maccurājā 'bhimaddatha tattha kālakato santo brahmalokaŋ agañch'¹⁰ ahaŋ
- 16 Yavatāyuŋ vasitvāna tidase upapajj' ahaŋ asītikkhattuŋ devindo devarajjam akārayiŋ
- 17 Satānaŋ tīnıkkhattuñ ca cakkavattı ahos' ahaŋ padesarajjaŋ vıpulaŋ gananāto asankhıyaŋ
- Tesaŋ kınkhanıpupphānaŋ vıpākaŋ anubhom' ahaŋ dvāvīsatısahassānı parıvārentı maŋ bhave
- Thūpassa paricinnattā rajojallaŋ na limpati gatte sedā na muccanti sappabhāso¹¹ bhavām' ahaŋ.
- 20 Aho me sukato thūpo suditthā 'Marikā¹² nadī thūpaŋ katvāna¹³ puline patto 'mhi acalaŋ padaŋ
- Kusalaŋ kattukāmena jantunā pāragāminā¹⁴
 n' atthi khettaŋ akhettaŋ vā patipatti va sārikā.¹⁵
- Yathāpi balavā poso annavaŋ taritussahe¹⁶ parittaŋ kaṭtham ādāya pakkhandeyya mahāsaraŋ
- Imāhaŋ katthaŋ¹¹ nissāya tarissāmi mahodadhiŋ ussāhena viriyena tareyya udadhiŋ naro

¹ G. S¹ sāyanpātan.

2 G S¹ vandı

3 G. sugatan.

4 G. vihāran

5 S¹ vata.

6 S¹ marisan.

7 G sahass', S¹ sapahass', cf p 519, g 5

8 S² āvitakke.

9 G. turaddiko; S² tudalhito

10 G. agacch'.

11 G. sabbabhāso; S² sappabhāvo

12 G. supatitthā sarikā; S¹ °sadırakā.

¹³ S² karitvāna.

14 G. Māra°.

15 G. sāranā; S¹ sārakā.

16 S² °savo

17 G. māyā°.

- 24. Tath' eva me katan kamman parittan thokakancanan katan kamman upanissaya sansaran samatikkamin
- 25 Pacchime bhave sampatte sukkamūlena codito Sāvatthiyan pure jāto mahāsāle su-addhake.
- 26 Saddhā mātāpitā mayhan Buddhassa saranan gatā ubho ditṭhapadā ete anuvattanti sāsanan
- 27. Bodhipapatikaŋ³ gayha sonnathūpaŋ⁴ akārayuŋ sāyapātaŋ⁵ namassanti Sakyaputtassa sammukhā
- 28. Uposathamhi divase sonnathūpaŋ⁶ vinīharuŋ⁷ Buddhassa vannaŋ kittentā tiyāmaŋ vītināmayuŋ
- 29 Sahā⁸ disvāna 'haŋ⁹ thūpaŋ sariŋ pulinacetiyaŋ ekāsane nisīditvā arahattaŋ apāpuṇiŋ
- 30. Gavesamāno¹⁰ taŋ vīraŋ dhammasenāpat' addasaŋ¹¹ agārā nikkhamītvāna pabbajiŋ tassa santike
- 31 Jātiyā sattavassena arahattan apāpunin upasampādayī¹² Buddho gunan aññāya cakkhumā
- 32 Dāraken' eva santena kırıyaŋ¹³ nıtthıtaŋ mayā *kata*m me karanīy'¹⁴ ajja Sakyaputtassa sāsane
- 33 Sabbaverabhayātīto sabbasangâtigo isi sāvako te mahāvīra sonnathūpass' idan phalan.
- 34 Kılesā. . pe . . . pe
- 35. Sāgataŋ . . pe pe . . . pe . .
- 36 Patisambhıdā... pe ... pe ... pe ... Itthan sudan āyasmā Pulınathūpiyo thero i g a-ti Pulinathūpiyattherassa apadānan samattan

⁵ G sāyaŋ pātaŋ

¹ G kammûpanissāya; S¹ kammupanissāya

² G. sansāyan. ³ G bodhipavatikan; S¹ bodhipatikan

⁴ G. °yūpaŋ, S¹ sovannathūpaŋ.

⁶ G. S¹ sovanna° ⁷ G vınıhayyun, S¹ visāradan; S² vınīharu.

⁸ G. saha; S1 sanha.

⁹ S1 tan.

¹⁰ S1 bhave samāne.

¹¹ G. S1 °senāpatı 'ddasaŋ.

¹² G S¹ upasampādayı maŋ.

¹³ S2 tiriyan.

¹⁴ G karani-r-; S1 karanıy'.

[496 Nalakutikadāyaka |

- 1 Himavantass' avidūre Bhāriko¹ nāma pabbato sayambhū Nārado nāma rukkhamūle vasī² tadā
- 2. Nalāgāran karitvāna tinena chādayin ahan cankaman³ sodhayıtvāna sayambhussa adās' ahan
- 3. Tena kammena sukatena cetanāpanıdhīhi ca jahıtvā mānusan dehan Tāvatınsan agañch' ahan
- 4. Tattha me sukatan vyamhan4 nalakutikāya nimmitan satthiyojanam ubbiddhan tinsayojanavitthatan
- 5. Catuddasesu kappesu devaloke ramın ahan ekasattatıkkhattuñ ca devarajjam akārayın
- 6. Catuttınsakkhattuñ⁵ c' eva cakkavattı ahos' ahan padesarajjan vipulan gananāto asankhiyan
- 7. Dhammapāsādam āruyha sabbâgāravarūpamaņ⁶ yadıcınakâhan vihareyy'⁷ Sakyaputtassa sāsane
- 8. Ekatınse ito kappe yan kammam akarın tadā duggatın nâbhıjānāmı nalakutıkāy' ıdan phalan.
- 9 Kılesä . pe . . . pe . . . pe . . .
- 10. Sāgatan . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 11. Patısambhidā ..pe ..pe ...pe ... Itthan sudan äyasmä Nalakutikadäyako thero i g. a-tı. Nalakutikadāyakattherassa apadānan samattan

[497. Piyālaphaladāyaka]

- 1 Migaluddo pure āsiņ vīcine⁸ vicaran tadā addasan virajan Buddhan sabbadhammāna pāragun
- 2. Pıyālaphalam ādāya Buddhasetthass' adās' ahan puññakkhettassa vīrassa pasanno sehi pānihi 9
- 3 Ekatınse ito kappe yan phalan adadın tadā duggatın nâbhıjanami phaladanass' idan phalan

¹ G. Hāriko, S¹ Hıriko

² G S¹ vası

³ G. S1 cankame

⁴ G S1 brahman

⁵ S² catuttınga°.

⁶ S¹ ovasûpaman, G sabbākārao.

⁷ S¹ G. vihareyyun.

⁸ G. pavane; S¹ vivane

⁹ G. panīhı.

- 4. Kulesā . . . pe . . . pe pe
- 5. Sāgatan . . . pe . . . pe pe . . .
- 6. Patısambhidā . . . pe . . . pe . . . pe . . . Itthan sudan āyasmā Pıyālaphaladāyako th. 1. g. a-tı. Pıyālaphaladāyakattherassa apadānan samattan.

Uddānaŋ

Kınkhanı-Paŋsukūlañ ca Korandapupphı Kıŋsukhaŋ Upaḍdhadussī Ghatado Udakaŋ-Thūpakārako¹ Nalāgārī ca navamo Pıyālaphaladāyako sataŋ ekañ ca gāthānaŋ navakañ ca taduttarıŋ.² Kınkhanıpupphıyavaggo paññāso.³

Atha vagguddānan

Metteyya-Bhaddālıvaggo⁴ Sakıŋsammajjako pi ca⁵ eko Vibhetakī vaggo Jagati Sālapupphiyo Nalamālaŋ Paŋsukūlaŋ⁶ Kinkhanipupphiyo tadā⁷ asīti dve ca gāthāyo catuddasasatāni ca

\mathbf{LI}

[498 Tīnikanikārapupphiya]

- Sumedho nāma sambuddho dvattiŋsavaralakkhano⁸ vivekakāmo sambuddho Himavantaŋ upāgami.
- Ajjhogahetvā Himavaŋ⁹ aggo kāruniko muni pallankaŋ ābhujitvāna¹⁰ nisīdi purisuttamo
- 3 Vijjādharo tadā āsiŋ antalikkhacaro¹¹ ahaŋ tisūlaŋ¹² sukataŋ gayha gacchāmi ambare tadā
- 4 Pabbatagge yathā acci¹³ puññamāse va candimā vane¹⁴ obhāsate Buddho sālarājā va phullito

- ³ G. S¹ paññāsamo.
- 4 G. S¹ Metteyyavaggo Bhaddālı.
- ⁵ S² °sammajjakāri ca.
- ⁶ G S² °kulaŋ ⁷ G S¹ tathā.
- ⁸ G battıŋsa°.

⁹ G S¹ Himavantan.

10 G. abhuñjitvāna

- 11 G. S¹ antalıkkhe°
- 12 G. S1 tipulan; S2 tisulan.
- 13 G. S1 acch1; S2 asi

14 S2 vanan

¹ G. ºdāyako.

^{• &}lt;sup>2</sup> G. °uttari.

- 5 Vanaggā¹ nikkhamitvāna Buddharans' ābhidhāvare nalaggivannasankāsā disvā cittan pasādayin
- 6 Vicinan addasan pupphan² kanikāran devagandhikan tīmpupphāni ādāya Buddhasetthan apūjayin
- 7 Buddhassa ānubhāvena tīni pupphāni me tadā uddhavantā³ adhopattā chāyan kubbantı satthuno
- 8 Tena kammena sukatena cetanāpanidhīhi ca jahitvā mānusan dehan Tāvatinsan agacch' ahan.
- 9 Tattha me sukatan vyamhan⁴ Kanıkārîtı ñāyatı satthiyojanam ubbiddhan tinsayojanavitthatan 5
- 10 Sahassakando satagendu⁶ dhajālu haritāmayo satasahassa-niyyūhā vyamhe⁷ pātubhaviņsu me
- 11 Sovannamayā manımayā⁸ lohitankamayā pi ca phalikâpı ca pallankā yenicchakā yadıcchakā
- 12 Ma*hārahañ ca sayanan tū*lıkāvıkatīyutan9 uddhalomika-ekantan¹⁰ bimbohanasamāyutan
- 13 Bhavanā nikkhamitvāna caranto devacārikan yadā icchāmi gamanan devasanghapurakkhato
- 14 Pupphassa hetthä titthämi uparicchadanan mama¹¹ samantā yojanasatan kanıkārehi¹² chāditan
- 15 Satthituriyasahassāni sāyan pātan¹³ upatthahun parıvārenti¹⁴ man niccan rattındıvan atandıtā
- 16 Tattha naccehi gitehi *tä*lehi väditehi ca ramāmi khiddāratīyā modāmi kāmakāmi 'han
- 17 Tattha bhutvā ca pitvā ca modāmi Tidase tadā nārīganehi sahito modāmi vyamha-m-uttame 15
- 18 Satānan pañcakkhattuñ ca devarajjam akārayin satānan tīnikkhattuñ ca cakkavatti ahos' ahan padesarajjan vipulan gananāto asankhıyan.
- 19 Bhavābhave sansaranto mahābhoge¹⁶ labhām' ahan. bhoge me ūnatā n' atthi Buddhapūjāy' idan phalan

```
<sup>1</sup> S<sup>1</sup> nabhamhā.
```

³ G. S¹ uddhaŋ vantā

⁵ S² tinga°.

⁶ S2 obhendu.

⁸ G rajatasovannamayā

¹⁰ G. ekattan, S2 addalomika°, S1 udda°.

¹¹ G S1 maman

¹³ S² sāyapātaņ

¹⁵ G. brahmamo.

² S² Buddhan.

⁴ G. brahman.

⁷ G. brahme

⁹ G. °vigati°

¹² G kannıkārehı.

¹⁴ S² parivāressanti. 16 G. S1 obhogan.

- 20. Duve bhave saŋsarāmı devatte atha mānuse aññaŋ gatıŋ na jānāmı Buddhapūjāy' ıdaŋ phalaŋ
- 21 Duve kule pajāyāmi khattīye câpi brāhmaņe nīce kule na jānāmi Buddhapūjāy' idan phalan
- 22. Hatthiyanan assayanan sivikan sandamanikan labhami sabbam ev'etan Buddhapūjāy'idan phalan
- 23 Dāsīganaŋ dāsaganaŋ nāriyo ca alankatā labhāmi sabbam ev' etaŋ Buddhapūjāy' idaŋ phalaŋ
- 24 Koseyyakambalīyānı² khomakappāsıkānı ca labhāmı sabbam ev' etan . . pe pe .
- 25. Navavatthan navaphalan nav'-agga-rasa-bhojanan labhāmı . . pe . . . pe . . pe . .
- 26 Ime khāda ime bhuñja imamhi sayane saya labhāmi . pe pe pe
- 27 Sabbattha pūjito homi yaso accuggato³ mama mahāpakkho⁴ sadā homi abhejjapariso tadā
- 28 Sītaŋ unhaŋ na jānāmı parılāho na vijjatı atho cetasikaŋ dukkhaŋ hadaye me na vijjatı
- 29 Suvannavanno hutvāna saŋsarāmi bhavābhave duvannikaŋ6 na jānāmi Buddhapūjāy' idaŋ phalaŋ
- 30 Devalokā cavitvāna sukkamūlena codito Savatthiyaŋ pure jāto mahāsāle su-addhake
- 31 Pañcakāmagune hitvā pabbajin anagāriyan jātiyā⁷ sattavasso 'va⁸ arahattan apāpunin
- 32 upasampādayī⁹ Buddho gunaŋ aññāya cakkhumā taruno¹⁰ pūjanīyo 'haŋ Buddhapūjāy' ıdaŋ phalaŋ
- 33 Dibban cakkhun visuddham¹¹ me samādhikusalo ahan abhiññāpāramippatto Buddhapūjāy' idan phalan
- 34 Patīsambhīdā anuppatto iddhīpādesu kovido saddhamme¹² pāramīppatto Buddhapūjāy' idan phalan

¹ G sandha°

³ G S¹ abbhuggato

⁵ G ñānīnaŋ

⁷ G jātiyan

⁹ G S¹ upasampādayī maŋ

² G °kambalıvyānı

⁴ G mahāsakkho

⁶ G vevannikan

⁸ G S1 han

¹⁰ G tarano

¹¹ S1 dibbacakkhuvisuddhan, G dibban cakkhu°.

¹² G yan me ayan, S1 yan me san

- 35 Tiŋsakappasahassamhi yaŋ Buddham abhipūjayiŋ duggatiŋ nâbhijānāmi Buddhapūjāy' idaŋ phalaŋ
- 36 Kılesā. . pe pe pe
- 37 Sägataŋ . . . pe pe pe . . .
- 38 Patisambhidā pe . . pe . . pe . . Itthan sudan āyasmā Tīnikanikārapupphiyo th. i. g a-ti. Tīnikanikārapupphiyattherassa apadānan samattan

[499 Ekapattadāyaka]

- 1 Nagare Haŋsavatıyā kumbhakāro ahos' ahaŋ addasaŋ virajaŋ Buddhaŋ oghatınnam anāsavaŋ
- 2 Sukatan mattıkāpattan Buddhasetthass' adās' ahan pattan datvā bhagavato ujubhūtassa tādino
- 3 Bhave nibbattamāno 'haŋ sovannathāle labhām' ahaŋ rūpimaye ca sovanne tatṭake¹ ca manīmaye
- 4 Pātiyo² paribhuñjāmi puññakammass' idan phalan yasānañ ca dhanānañ ca pattabhūto ca hom' ahan
- 5 Yathāpi bhaddake khette bījam appam pi ropitaŋ³ sammādhāre pavecchante⁴ phalaŋ⁵ toseti kassakaŋ
- 6 Tath ev' ımaŋ⁶ pattadānaŋ Buddhakhettamhı ropitaŋ pītıdhāre pavassante phalaŋ⁵ me tosayıssatı
- 7 Yāvatā khettā vijjanti sanghâpi ca ganâpi ca buddhakhettasamo n' atthi sukhadānattha pāninan
- 8 Namo te purisājañña! Namo te purisuttama! ekapattaŋ⁸ dadītvāna patto 'mhi acalaŋ padaŋ.
- Ekanavute ito kappe yan pattam adadın tadā duggatın nâbhıjānāmı Buddhapūjāy' ıdan phalan
- 10 Kılesā . . . pe . . pe . . pe
- 11. Sāgatan pe . pe . pe
- 12. Patısambhidā . . pe . . pe . . pe . . Itthan sudan āyasmā Ekapattadāyako thero ı g a-tı Ekapattadāyakattherassa apadānan samattan

¹ G taddıke; S¹ taddhake, S² taddhake ² G S² pătıyā, S¹ pïtıyo

³ G. viropitan.

⁴ G. S¹ pavacchante, S² pavessante

⁵ S² phalā.

⁶ G. idan.

⁷ S1 °atta.

⁸ G ekan pattan.

[500 Kāsumāraphaladāyaka]

- Kanikāraŋ¹ va jotantaŋ nisinnaŋ pabbatantare addasaŋ virajaŋ Buddhaŋ lokajeṭṭhaŋ narāsabhaŋ.
- 2 *Pasannacitto sumano sire* katvāna añjaliŋ kāsumārikam ādāya Buddhaseṭthass' adas' ahaŋ
- 3 Ekatınse ito kappe yan phalan adadın tadā duggatın nâbhijānāmi phaladānass' idan phalan
- 4 Kılesā pe...pe.. pe
- 5 Sāgataŋ ..pe ..pe. pe...
- 6 Patısamblıdā pe . pe pe . Itthaŋ sudaŋ āyasmā Kāsumāraphaladāyako thero i g a-tı-Kāsumāraphaladāyakattherassa apadānaŋ samattaŋ.

[501 Avataphaliya]

- 1 Sahassaraŋsī bhagavā sayambhū aparājito vivekā vutthahitvāna gocaiāvâbhimkhami ²
- 2 Phalahattho ahan disvā upagacchin³ narāsabhan pasannacitto sumano avatan adadan phalan
- 3 Catunavute ito kappe yan phalan adadin tadā duggatin nābhijānāmi phaladānass' idan phalan.
- 4 Kılesā.. pe.. pe
- 5 Sāgataŋ pe.. pe pe...
- 6 Patısambhıdā . pe . pe pe Ittham sudaŋ āyasmā Avataphalıyo⁴ thero ı g a-tı Avataphaliyattherassa⁴ apadānaŋ samattaŋ

[502. Pāraphaliya]

- 1 Suvannavannan sambuddhan ähutinan patiggahan rathiyan patipajjantan paraphalam⁵ adas' ahan
- 2 Ekanavute ito kappe yan phalan adadin tadā duggatin nābhijānāmi phaladānass' idan phalan

¹ G kannıkāran; S¹ S² kanıkāran.

² S¹ onikkhamī

³ S² upagañchin.

⁴ S1 Avanta°. The following apadana is missing in G, and the Thera's name is attached to this apadana.

⁵ S¹ pāda°.

- 3 Kılesā . pe pe pe
- 4 Sāgataŋ . pe . pe pe
- 5. Patısambhıdā pe pe pe pe Itthan sudan āyasmā Pāraphaliyo¹ thero i g. a-ti Pāraphaliyattherassa¹ apadānan samattan

[503 Mātulungaphaladāyaka]

- 1 Kanikāraŋ va jalītaŋ punnamāse va candimaŋ jalantaŋ dīparukkhaŋ² va addasaŋ lokanāyakaŋ
- 2 Mātulungaphalaŋ gayha adāsiŋ satthuno ahaŋ dakkhineyyassa *vīrassa pasa¹nno sehi pānihi ³
- 3 Ekatinse ito kappe yan phalan adadin tadā duggatin nābhijānāmi phaladānass' idan phalan
- 4 Kılesā. pe .pe pe
- 5 Sāgatan . pe pe pe
- 6 Patısamblıdā . pe pe pe Itthan sudan āyasmā Mātulungaphaladāyako th i g. a-tı. Mātulungaphaladāyakattherassa apadānan samattan.

[504 Ajelaphaladāyaka]

- 1 Ajjuno nāma sambuddho Himavante vasī⁴ tadā caranena ca sampanno samādhikusalo muni
- Kumbhamattan gahetvāna ajelam jīvajīvakaŋ⁵ chattapannan gahetvāna adāsin satthuno ahan
- 3 Catunavute ito kappe yan phalan adadin tadā duggatin nābhijānāmi phaladānass' idan phalan
- 4 Kılesā . pe . pe pe .
- 5 Sāgataŋ pe . pe pe
- 6. Patısambhıdā... pe ... pe ... pe ... Itthan sudan āyasmā Ajelaphaladāyako thero 1 g a tı. Ajelaphaladāyakattherassa apadānan samattan

S¹ pāda°.
 g dibba°
 G. pānīhi
 G. vasi.
 G. jīvajīvīkan; S¹ jīvakan; S² añjalī°, also cf. Uddānan

[505 Amoraphaliya]

рe

- 1 Suvannavannan sambuddhan āhutīnan patiggalian rathiyan patipajjantan amoram¹ adadan phalan
- 2 Ekanavute ito kappe yan phalan adadin tadā duggatin nābhijānāmi phaladānass' idan phalan
- 3 Kılesā pe pe .
- 4 Sāgataŋ pe pe . .
- 5 Patısambhıdā pe pe pe pe . . .
 Itthan sudan äyasmā Amoraphaliyo² thero i. g. a-ti.
 Amoraphaliyattherassa² apadānan samattan.

[506 Tālaphalīya]

- 1 Sataraijsi nāma bhagavā sayambhū aparājito vivekā vutthahitvāna³ gocarā*yâbhinikkha`mi 4
- 2 Phalahattho ahan disvā upagacchiņ⁵ narāsabhan pasannacitto sumano tālaphalam adās' ahan
- 3 Catunavute ito kappe yan phalan adadin tadā duggatin nābhijānāmi phaladānass' idan phalan
- 4 Kılesā pe pe. pe.
- 5 Sāgataŋ pe pe pe
- 6 Patisambhidā pe pe pe Itthan sudan āyasmā Tālaphaliyo thero i g a-ti Tālaphaliyattherassa apadānan samattan

[507 Nālikeradāyaka |

- 1 Nagare Bandhumatıyā ārāmıko ahan tadā addasan virajan Buddhan gacchantan anılanjase 6
- 2 Nālikeraphalaŋ² gayha Buddhasetthass' adās' ahaŋ ākāse thitako santo patiganhi² mahāyaso

4 S¹ onikkhamī

⁵ S² upagañchiŋ

⁶ G. anılañjuse

¹ S¹ amodan ² S¹ Amodana°, G Amora°, S² Avora°

³ G vivekakā-m-utthahitvāna

⁷ S² nālīkīra

⁸ G patıganhī

- 3. Vittisañjanano mayhan ditthadhammasukhāvaho phalan Buddhassa datvāna vippasannena cetasā.
- 4 Adhıgacchıŋ¹ tadā pītiŋ vipulañ ca sukhuttamaŋ uppajjate va ratanaŋ nibbattassa² yahiŋ tahiŋ ³
- 5 Ekanavute ito kappe yan phalan adadin tada duggatin nabhijanami phaladanass' idan phalan.
- 6 Dibban cakkhun visuddham me samādhikusalo ahan abhiññāpāramippatto phaladānass' idan phalan.
- 7 Kılesā. pe. pe. pe..
- 8 Sāgataŋ pe pe pe
- 9 Patisambhidā . pe pe . pe . . Itthan sudan āyasmā Nālikeradāyako⁴ th 1. g. a-ti Nālikeradāyakattherassa⁴ apadānan samattan

Uddānaŋ

Kamkār'-Ekapatto ca Kāsumārī tath' Āvataŋ⁵ Pāraũ ca Mātulungañ ca Ajel' Āmoram⁶-eva ca. Tālaŋ tathā Nālıkeraŋ⁷ gāthāyo ganıtā-v-ıha⁸ ekaŋ gāthā sataŋ hotı ūnādhıka-vıvajjıtaŋ Kanıkāravaggo ekapaññāso ⁹

LII

[508 Kurenjiyaphaladāyaka.]

- Migaluddo pure āsiŋ vivane¹o vicaraŋ ahaŋ addasaŋ virajaŋ Buddhaŋ sabbadhammāna pāraguŋ.
- 2 Kureñjiyaphalaŋ¹¹ gayha Buddhasetthass' adās ahaŋ puññakkhettassa virassa pasanno sehi pānihi.¹²
- Ekatinse ito kappe yan phalan adadin tadā duggatin nābhijānāmi phaladānass' idan phalan

¹ S² adhıgañchıŋ

² G. nibbutassa, S² nibbattissa.

³ G S¹ tahın tahın 4 S² Nālıkīra°

⁵ S¹ tathā phalaŋ, S¹ Avantaŋ

⁶ G Ajela Amodhan, S3 Añjal' amoran

⁷ S² nālīkīraŋ

⁸ G vīsa; S² v-1h1. ¹⁰ S² vicane

S¹ ekapaññāsatımo.
 G. kurañjissa, S¹ kurañjiya

¹² G pānīhi

- 4 Kilesā.. pe. pe. pe.
- 5. Sāgataŋ . pe pe . . pe . .
- 6 Patısambhıdā pe...pe..pe.. Itthan sudan āyasmā Kurenjıyaphaladāyako¹ th.ı g a-tı Kurenjıyaphaladāyakattherassa¹ apadānan samattan

[509. Kapıtthaphaladāyaka]

- 1 Suvannavannan sambuddhan āhutīnan paṭiggahan rathiyan paṭipajjantan kapitthan² adadan phalan.
- 2. Ekanavute ito kappe yan phalan adadin tadā duggatin nābhijānāmi phaladānass' idan phalan.
- 3. Kılesā . pe . . pe . . pe . . .
- 4 Sagatan . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 5 Patısambhıdā pe . . pe . . . pe . . . Itthan sudan āyasmā Kapıtthaphaladāyako th. 1 g. a-tı. Kapıtthaphaladāyakattherassa apadānan samattan

[510 Kosumbaphaliya.]

- 1 Kakudhan vilasantan va devadevan narāsabhan rathiyan paṭipajjantan kosumbham adadam phalan
- 2 Ekatinse ito kappe ... pe ... pe ... pe ...
- 3 Kılesā. . pe... pe... pe...
- 4 Sāgatan. pe . pe . . pe . .
- 5 Patısambhıdā . . . pe . . . pe . . . pe . . . Itthan sudan āyasmā Kosumbaphalıyo³ thero ı g a-tı Kosumbaphalıyattherassa apadānan samattan

[511. Ketakapupphiya.]

- Vitthäya⁴ nadiyä tire vihäsi purisuttamo addasan virajan Buddhan ekaggan susamähitan.
- 2. Madhugandhassa pupphena ketakassa ahan tadā pasannacitto sumano Buddhasetthan apūjayin.

¹ S¹ Kurendıva°.

² S¹ kavitthan.

³ S1S2 Kosambha°.

⁴ S¹ Cıttāya or Vıttāya

- 3 Ekanavute ito . pe . . pe
- 4 Kılesā pe . pe . pe
- 5 Sāgataŋ pe pe . pe
- 6 Patısambhıdā pe pe.. pe Itthan sudan āyasınā Ketakapupphıyo thero ı g a-tı. Ketakapupphıyattherassa apadānan samattan

[512. Nāgapupphiya]

- I Suvannavannan sambuddhan āhutīnan patīggahan rathīyan patīpajjantan nāgapupphan apūjayīn
- 2 Ekanavute ito pe pe pe.
- 3 Kılesā . pe pe pe .
- 4 Sāgataŋ pe pe pe
- 5 Patısamblıdā pe . pe . pe Itthan sudan āyasmā Nāgapupphiyo thero ı g a-tı Nāgapupphiyattherassa apadānan samattan.

[513 Ajjunapupphiya]

- Candabhāgā-nadītīre ahosiŋ kinnaro tadā addasaŋ virajaŋ Buddhaŋ sayambhuŋ aparājitaŋ
- 2 Pasannacitto sumano vedajāto katañjalī gahetvā ajjunaŋ pupphaŋ¹ sayambhuŋ abhipūjayiŋ
- 3 Tena kammena sukatena cetanāpanıdhīhi ca jahitvā kınnaran dehan Tāvatıŋsan agacch'² ahan
- 4 Chattıŋsakkhattuŋ devindo devarajjam akārayiŋ dasakkhattuñ ca cakkavattı³ mahārajjam akārayiŋ
- 5 Padesarajjan vipulan gananāto⁴ asankhiyan sukhette va phītaŋ⁵ bijan sayambhusmin aho mamaŋ ⁶
- 6 Kusalaŋ vijjate mayhaŋ pabbajıŋ anagāriyaŋ pūjâraho ahaŋ ajja Sakyaputtassa sāsane
- 7 Kılesā . pe pe pe 8 Sāgataŋ pe pe pe

¹ G ajjuna°

³ G cakkavattī

⁵ S¹ S² pītaŋ, G pitaŋ

² S² agañch'

⁴ G S¹ gananātho.

⁶ S¹ mama

9. Patisambhidā . . . pe pe . . pe . . .
Itthan sudan āyasmā Ajjunapupphiyo thero i. g. a-ti.
Ajjunapupphiyattherassa apadānan samattan.

[514 Kutajapupphiya]

- 1 Himavantass' avidūre Cāvalo¹ nāma pabbato Buddho Sudassano nāma vasate² pabbatantare
- 2 Pupphan hemavatan³ gayha vehāsan agamās' ahan tatth' addasāsin sambuddhan oghatinnam anāsavan
- 3 Pupphan kutajam ādāya sire katvān' ahan tadā Buddhassa abhiropesin sayambhussa mahesino
- 4 Ekatınse ito kappe yan pupphan abhipüjayin duggatin nâbhijānāmi Buddhapüjāy' idan phalan
- 5 Kılesā . pe pe . . pe
- 6 Sāgataŋ pe pe pe
- 7 Patisambhidā pe pe pe Itthan sudan āyasmā Kutajapupphiyo thero i g a-ti. Kutajapupphiyattherassa apadānan samattan

[515 Ghosasaññaka]

- 1 Migaluddo pure āsiŋ araññe vivane⁴ ahaŋ addasaŋ virajaŋ Buddhaŋ devasanghapurakkhataŋ
- 2. Catusaccan pakāsentan desentan amatan padan assosin madhuran dhamman Sikhino lokabandhuno
- 3 Ghose cittan pasādesin asamappatipuggalan⁵ tattha cittan pasādetvā atarin⁶ duttaran⁷ bhavan
- 4 Ekatınse ito kappe yan saññam alabhin tadā duggatin nâbhijānāmi ghosasaññāy' idan phalan
- 5 Kılesā . pe . pe pe
- 6 Sāgataŋ pe . pe pe
- 7. Patisambhidā pe pe . . pe . . Itthan sudan āyasmā Gleosasaññako thero i g a-ti. Ghosasaññakattherassa apadānan samattan

II.

¹ G. S¹ Vasalo; S² Caphalo, cf. p 279

² G vasatı

³ G hemavantan

⁴ S2 viphine.

⁵ S¹ asaman patipuggalan

⁶ G. adadın

⁷ S² duttarın, S¹ duttadan

[516. Sabbaphaladāyaka]

- Varuņo¹ nāma nāmena brāhmaņo mantapāragū chaddetvā dasaputtāni vanam ajihogahin tadā
- 2. Assaman sukatan katvā *suvibhattan manoraman panna*sālan karītvāna vasāmi pavane ahan
- 3. Padumuttaro lokavidū āhutīnaŋ patiggaho mam uddharitukāmo so agacchi² mam 'assamaŋ
- Yāvatā vanasandasmiŋ obhāso vipulo ahu Buddhas*sa ānubhāvena pajjah³ pavanaŋ tadā
- 5 Disvān' ahaŋ⁴ pātihiran Buddhasetthassa tādino pattaputaŋ⁵ gahetvāna phalena pūrayin ahan
- 6. Upagantvāna taŋ Buddhaŋ sākhānkaŋ⁶ adās' ahaŋ anukampāya me Buddho imaŋ vacanam abravī⁷.
- 7 Khāribhāraŋ⁸ gahetvāna pacchato em⁹ me tuvaŋ paribhutte¹⁰ ca¹¹ sanghamhi puññaŋ taŋ va¹² bhavissati.
- 8. Putakantaŋ¹³ gahetvāna bhikkhusanghass' adās ahaŋ tattha cittaŋ pasādetvā Tusitaŋ upapaj]' ahaŋ.
- 9 Tattha naccehi gitehi dibbehi vaditehi ca¹⁴ puññakammena saŋyutto anubhomi sada ahan
- Yan yan yon' upapajjāmi devattan atha mānusan bhoge me ūnatā n' atthi phaladānass' idan phalan
- 11. Yāvatā caturo¹⁵ dīpā sasamuddā sapabbatā phalaŋ Buddhassa datvāna ıssaraŋ kārayām' ahaŋ
- 12 Yāvatā ye pakkhıganā ākāse uppatantı te te pı maŋ vasam anventı phaladānass' ıdaŋ phalaŋ
- 13 Yāvatā vanasandamhı yakkhā bhutā ca rakkhasā kumbhandā garulā câpı pārıcarıyaŋ¹6 upentı me

```
      1
      S² Varano.
      2
      S² agañch.

      3
      S¹ pajjalī.
      4
      S¹ disvāna taŋ

      5
      G pattakute, S¹ pattapuţe

      6
      G sākhādhiŋ; S¹ °rihaŋ; S² sākhār.
      .

      7
      G. abravı.
      8
      G bhāribhāraŋ.

      9
      G jahı; S¹ eti
      ¹0
      G parıputte, S² padībhatte

      11
      S¹ va.
      ¹² S¹ G puññakhettaŋ.

      13
      S¹ puṭabhattaŋ.
      ¹⁵ G cattāro
```

¹⁶ G. parīvārentī maŋ; S¹ parīvārīssaŋ; S² parīcārīyaŋ.

- 14 Kumbhasonā madhukarā daŋsā ca makasā ubho te pi maŋ vasam anventi phaladānass' idaŋ phalaŋ
- Supannā nāma sakunā pakkhijātā mahābalā te pi maŋ saranaŋ yanti phaladānass' idaŋ phalaŋ.
- Ye pi dighāyukā nāgā iddhimanto mahāyasā te pi maŋ vasam anventi phaladānass' idaŋ phalaŋ
- 17 Sihā vyagghā ca dipi ca acchakokataracchayo¹ te pi maŋ vasam anventi phaladānass' idaŋ phalaŋ
- 18 Osadhī-tina-vāsā² ca ye ca ākāsavāsino sabbe maŋ saranaŋ yanti phaladānass' idaŋ phalaŋ
- 19 Sududdasan sunipunan gambhīran suppakāsītan passitvāna³ viharāmi phaladānass' idan phalan
- 20 Vimokhe attha passitvā viharāmi anāsavo ātāpī⁴ nipako câhaŋ phaladānass' idaŋ phalaŋ
- 21 Ye phalatṭhā Buddhaputtā khīnadosā mahāyasā aham aññataro tesaŋ phaladānass' idaŋ phalan
- 22 Abluññāpāramın gantvā sukkamūlena codito sabbâsave pariññāya viharāmi anāsavo
- 23 Tevijjā iddhippattā⁵ ca Buddhaputtā mahāyasā dibbasotaŋ samāpannā tesaŋ aññataro ahaŋ
- 24 Satasahasse ito kappe yan phalan adadin tadā duggatin nâbhijānāmi phaladānass' idan phalan
- 25 Kilesā . pe pe pe .
- 26 Sāgatan. pe. pe. pe..
- 27 Patısambhıdā pe pe pe pe Itthan sudan āyasmā Sabbaphaladāyako thero i ga-ti Sabbaphaladāyakattherassa apadānan samattan

[517 Padumadhāriya]

- 1 Himavantass' avidūre Romaso nāma pabbato Buddho pi Sambhavo nāma abbhokāse vasī⁶ tadā
- 2 Bhavanā nikkhamitvānā paduman dhārayin ahan ekâhan dhārayitvāna bhavanan punar āgamin

G °taracchakā 2 G odhitina vāsi, S² osadhī tīna rāsañ.

³ S² passītvā; G passīrītvā

¹ G S¹ ātāpi

⁵ S² buddlupattā

⁶ G vası

- 3 Ekatınse ito kappe yan Buddham abhipūjayin duggatin nâbhijānāmi Buddhapūjāy' idan phalan
- 4 Kılesā pe pe pe
- 5. Sāgatan pe pe pe .
- 6 Patisambhidā pe pe pe Itthan sudan āyasmā Padumadhāriyo thero i g a-ti Padumadhāriyattherassa apadānan samattan

Uddānaŋ

Kureñjika¹ Kapitthañ ca Kosumbhaŋ atha Ketakaŋ² Nāgapupph' Ajjunañ c' eva Kutajī Ghosasaññako Thero ca Sabbaphalado tathā³ Padumadhāriko asīti c' ettha gāthāyo tisso gāthā taduttariŋ ⁴ Kureñjiyaphaladāyakavaggo dvepaññāso ⁵

LIII

[518 Tinamutthrdāyaka]

- 1 Himavantass' avidūre Lambako nāma pabbato tatth' Opatisso sambuddho abbhokāsamhi caṅkami.
- 2 Migaluddo tadā⁶ āsiŋ araññe kānane⁷ ahaŋ disvān' ahaŋ devadevaŋ tiṇamuṭthim adās' ahaŋ
- 3. Nisīdanatthan Buddhasa datvā cittan pasādayin sambuddhan abhivādetvā pakkāmin uttarāmukho.
- 4 Acıragatamattassa mıgarājā ahethayı sīhena patito santo tattha kālakato ahan
- Āsanne me kataŋ kammaŋ Buddhasetthe anāsave sumutto⁸ saravego ca⁹ devalokaŋ agacch¹⁰ ahaŋ
- 6. Yūpo¹¹ tattha subho¹² āsı puññakammâbhinımmito sahassakando satagendu¹³ dhajālu harıtāmayo
- 7 Pabhā niddhāvaţe tassa sataraŋsīva uggato ākinno devakaññābhi āmodiŋ kāmakāmi 'haŋ

1	S² Kurıñjıka	2	G. Patha°	3	G	tato.
4	S¹ °uttarī	5	G S¹ dvepaññāsamo			
6	G. pūre.		G vivane		G	pamutto
9	G S ¹ va.	10	S² agañch'.			thūpo.
12			S2 °bhendu.			-

- 8 Dėvalokā cavitvāna sukkamūlena codito āgantvāna manusattan patto 'mhi āsavakkhayan.
- 9 Catunavute ito kappe nisīdanam adās' ahaŋ duggatiŋ nābhijānāmi tinamutthe idaŋ phalaŋ.
- 10 Kılesā pe pe . pe
- 11 Sāgataŋ pe pe pe
- 12 Patisambhidā pe pe . . pe . . Itthan sudan āyasmā Tinamutthidāyako th ı g a-ti. Tinamutthidāyakattherassa apadānan samattan.

[519 Pecchadāyaka]

- Vipassino bhagavato lokajetthassa tādino ekapecchaŋ¹ mayā dinnaŋ pasannena sapāninā
- 2 Hatthıyanan assayanan dibbayanan samajjhagan² tena pecchakadanena³ patto 'mhi asavakkhayan
- 3 Ekanavute 1 to kappe yan peccham⁴ adadın tadā duggatın nâbhijānāmi pecchadānass² 1dan phalan
- 4 Kılesā pe pe pe
- 5 Sāgataŋ pe pe pe
- 6 Patısambhıdā pe pe pe .

 Itthan sudan āyasmā Pecchadyako⁴ thero 1 g a-tı
 Pecchadāyakattherassa apadānan⁴ samattan

[520 Saranāgamaniya]

- 1 Āruhimha⁵ tadā nāvaŋ bhikkhu ca 'jīvako c' ahaŋ⁶ nāvāya bhijjamānāya bhikkhu me saranaŋ adā
- 2. Ekatuse ito kappe yan so me saranan adā duggatin nābhijānāmi saranāgamane phalan
- 3 Kılesā pe pe pe
- 4. Sāgatan . pe . . pe . . . pe .
- 5. Patisambhidā pe pe pe Itthaŋ sudaŋ āyasmā Saranāgamaniyo thero i g. a-ti. Saranāgamaniyattherassa apadānaŋ samattaŋ

¹ G ekan pacchan

² G samajjhukan; S¹ samajjh' ahan, S² samajjakan

³ G macchaka° ⁴ G mecchan ⁵ G aruhimhi

⁶ G mayan; S² bhikkhav' ājīvake c' ahan

[521. Abbhañjanodāyaka]

- Nāgare Bandhumatiyā rājuyyāne vasām' ahaŋ dhammavādī¹ tadā āsiŋ kamandaludharo ahaŋ
- 2 Addasan virajan² Buddhan sayambhun aparājitan padhānapahitattan tan jhāyin jhānaratan vasin³
- Sabbakāmasamıddhıñ ca oghatınnam anāsavan dısvā pasanno sumano abbhañjanam⁴ adās ahan
- 4 Ekanavute ito kappe yam abbhañjanam⁴ adas ahan duggatin nâbhijanami abbhañjanass² idan phalan
- 5 Kılesā pe pe pe
- 6 Săgatan pe pe pe. .
- 7 Patisambhidā . pe pe pe Itthan sudan āyasmā Abbhañjanadāyako thero i g a-ti. Abbhañjanadāyakattherassa apadānan samattan

[522. Pūpapavadāyaka]

- Dıvāvihārā nikkhanto Vipassī lokanāyako lahupūpapavaŋ⁵ datvā kappaŋ saggamhi mod' ahaŋ
- 2 Ekanavute ito kappe pūpapavan⁶ adās' ahan duggatin nâbhijānāmi pūpapavass'⁷ idan phalan
- 3 Kılesā . pe pe pe
- 4 Sāgataŋ pe pe pe
- 5 Patisambhidā . pe . pe . pe . tthaŋ sudaŋ āyasmā Pūpapavadāyako thero ı g a-ti. Pūpapavadāyakattherassa⁸ apadānaŋ samattaŋ

[523 Dandadāyaka]

- 1 Kānanaŋ vanam ogayha veluŋ chetvān' ahaŋ tadā ālambanaŋ gahetvāna sanghassa adadıŋ ahaŋ
- Tena cittappasādena subbate⁹ abhivādiya ālambadandaŋ datvāna pakkāmi uttarāmukho

 $^{^{1}}$ G S 1 cammavāsī

³ S1 vasī; G vası

⁵ G labhusuputakan

⁷ S² pupatassa; G suputassa

⁸ S2 Pupaṭaka°, G Supuṭadāyaka.

² G. S¹ vımalan

G abhuñjanan
 S² pūpapavakan

⁹ G pubbake

- 3 Catunavute ito kappe yan dandan adadın tadā duggatın nâbhijānāmı dandadānass' idan phalan
- 4 Kılesā...pe ..pe ..pe ..
- 5 Sāgataŋ . . . pe . . pe pe .
- 6 Patısambhidā . . pe . . pe . . . pe . . .
 Itthan sudan āyasmā Dandadāyaka tthero i. g a-tı.
 Dandadāyakattherassa apadānan samattan.

[524. Girinelapūjaka]

- Migaluddo pure āsiŋ vicine¹ vicaraŋ ahaŋ addasaŋ virajaŋ Buddhaŋ sabbadhammāna pāraguŋ.
- 2 Tasmın mahākārunike² sabbasattahite rate pasannacitto sumano nelapupphan³ apūjayin
- 3 Ekatınse ito kappe yan puppham abhipülayin duggatin nâbhijānāmi Buddhapüjāy' idan phalan
- 4 Kılesā . . . pe . . . pe
- 5 Sāgatan ... pe ... pe . .
- 6 Patısambhidā . . . pe . . pe . . pe . . Itthan sudan āyasmā Gırınelapūjako thero i g a-tı. Gırınelapūjakattherassa apadānan samattan.

[525. Bodhisammajjaka]

- 1 Ahan pure bodhipattan ujjhitan⁴ cetiyangane tan gahetvāna chaddesin alabhin vīsatī gune
- 2 Tassa kammassa tejena sansaranto bhavābhave duve bhave sansarāmi devattan câpi mānusan.
- 3 Devalokā cavitvāna āgantvā mānusaŋ bhavaŋ duve kule pajāyāmi khattiye câpi brāhmane
- 4 Angapaccangasampanno ārohaparınāhavā abhirūpo rucī⁵ homi sampunnango⁶ anūnako.
- 5 Devaloke manusse vā jāto vā yattha katthacı bhave suvannavanno⁷ va uttattakanakūpamo

¹ G S1 vivane

² G. S¹ °kāruniko.

³ S1 telao

⁴ S2 udakkhittan

⁵ G S¹ Suci

⁶ G. sampannago

⁷ G S1 ovanne.

- 6 Mudukā maddavā niddhā¹ sukhumā sukumārakā² chavi me sabbadā hoti bodhipatte su-chaddite
- 7 Yato kuto ca³ gatısu sarīre samudāgate⁴ na lippati⁵ rajojallan vipāko pattachaddite
- 8 Unhe vātātape tassa aggītāpena vā puna gatte sedā na muccantı vipāko pattachaddite
- 9 Kutthan gando kılāso ca tılakā pılakā tathā na honti kāye dadduñ⁶ ca vipāko pattachaddite
- 10. Aparam pi gunan tassa nibbattati⁷ bhavābhave rogā na honti kāyasmiņ vipāko pattachaddite
- 11. Aparam pi gunan tassa nibbattati bhavābhave na hoti cittajā piļā vipāko pattachaddite
- 12 Aparam pi gunan tassa nibbattati bhavābhave āmittā na bhavant' assa vipāko pattachaddite
- 13 Aparam pi gunan tassa nibbattati bhavābhave anūnabhogo bhavati vipāko pattachaddite
- 14 Aparam pi gunan pе aggı-rajjühı⁸ corehı na hotı udake bhayan
- 15 Aparam pi pe pe ре . . dāsī dāsā anucarā honti cittânuvattakā
- 16 Yamhı ayuppamanamlı jayate9 manuse bhave tato na hāyate āyn titthate yāvatâyukan.
- 17 Abbhantarā bahıcarā¹⁰ negamā ca saratthakā anuyutta honti sabbe pi vutthikama sukhicchaka 11
- 18 Bhogavā yasavā homi sirimā ñātipakkhavā apetabhayasantāso bhavesan sabbato¹² bhave.
- 19 Devā manussā asurā gandhabbā yakkha-rakkhasā sabbe te parırakkhantı bhave saŋsarato sadā 18
- 20 Devaloke manusse vā anubhotvā ubho yase avasāne¹⁴ ca nibbānan sivan patto anuttaran

¹ G niddā ² G sukumādakā ³ S² kutoci. 4 G sadhunadāgatena ⁵ S¹ limpati 6 G daddu. 7 S² nibbatti always 8 S2 °rājūhi, S1 rājuhi. 9 G äruppamänamhı äyate; S¹ ayate. 10 G. S¹ bāhırā ca

¹¹ S¹ sakıcchakā; S² °su-m-1cchakā, G. buddhikāmā°.

¹² G. °pabbato, S¹ °sabbaso

¹³ G. tassa.

¹⁴ G bhavasāne.

- 21 Magge phale āgame¹ ca jhānâbhiññāgunesu ca aññesan adhiko hutvā nibbāyāmi anāsavo
- 22 Pure 'han bodhıyā pattan chaddetvā hatthamānaso ımehi vīsatangehi samangī² homi sabbadā
- 23 Kılesā pe pe pe
- 24 Sāgataŋ pe pe pe
- 25 Patisambhidā. pe pe pe Itthaŋ sudaŋ āyasmā Bodhisammajjako thero i g a-ti Bodhisammajjakattherassa apadānaŋ samattaŋ

[526 Amandaphaladāyaka]

- 1 Padumuttaro nāma jino sabbadhammāna pāragū vutthahitvā samādhimhā cankamī³ lokanāyako
- 2 Khāribhāran gahetvāna āharanto⁴ phalan tadā addasan virajan Buddhan cankamantan mahāmunin
- 3 Pasannacitto sumano sire katvana anjalin sambuddhan abhivadetva amandam adadan phalan.
- 4 Satasahasse ito kappe yan phalan adadin tadā duggatin nābhijānāmi āmandassa idan phalan
- 5 Kılesā pe pe . pe
- 6. Sāgatan . pe pe . pe
- 7 Patısambhıdā . . . pe . pe pe Itthan sudan āyasmā Āmandaphaladāyako th i. g a-tı Āmandaphaladāyakattherassa apadānan samattan.

[527 Sugandha]

- 1. Imamhi bhaddake kappe brahmabandhu mahāyaso Kassapo nāma nāmena uppajji vadataji varo
- Anuvyañjanasampanno dvattiŋsavaralakkhano⁵ byāmappabhāparivuto⁶ raŋsijālasamosato
- 3 Assāsetā⁷ yathā cando-suriyo va pabhankaro mibbāpetā yathā megho sāgaro va gunākaro ⁸

¹ S² āgamme.

² G. sāmagga, S² samaggī, S¹ g missing.

³ G cankamı

⁴ G assādanto

⁵ G. battınsa°, S² dvattınga°.

⁶ G. brahma°

⁷ G. pabhāsetā.

⁸ G gunakaro.

- 4 Dharanī-r-iva sīlena Himavā va samādhinā ākāso viya paññāya asango¹ anilo yathā
- Sa kadāci mahāviro parisāsu visārado saccāni sampakāseti uddharanto mahājanaņ
- 6 Tadā hi Bārānasiyam setthiputto mahāyaso ās' ahaŋ dhanadhaññassa pahūtassa pahū tadā²
- 7 Janghāvihāraŋ vicaraŋ Migadāyam upecc' ahaŋ³ addasaŋ tādisaŋ Buddhaŋ desentaŋ amataŋ padaŋ
- 8. Vissatthakantavacanan karavikasamassaran hansadundubhi-nigghosan⁴ viññápentan mahājanan
- 9 Disvā devâtidevan taŋ sutvā ca madhuraŋ giraŋ pahāv' ânappake bhoge pabbajiŋ anagāriyaŋ
- Evan pabhajito câhan nacirena hahussuto ahosin⁵ dhainmakathiko vicittapatibhānavā.
- 11 Mahāparısamajjhe 'han hatthacitto punappunan vannayın⁶ hemavannassa vannan vannavisārado⁷
- 12. Esa khinâsavo Buddho anigho chinnasaŋsayo⁸ sabbakammakkhayaŋ patto vimutto satisankhaye ⁹
- 13 Esa so bhagavā Buddho esa sīho anuttaro sadevakassa lokassa brahmacakkappavattako.
- Danto dametā santo ca sametā nibbuto isi nibbāpetā ca assattho assāsetā mahājanan 10
- 15 Viro suro ca dhiro ca pañño kārumko¹¹ vasī¹² vijitāvī ca sa jino apagabbho¹³ anālayo
- 16 Anejo acalo dhīmā amoho asamo muni dhorayho usabho nāgo sīho sakko gurūsu pi¹⁴
- Virago vimalo brahma vadisuro¹⁵ ranañjaho¹⁶ akhilo ca visallo¹⁷ ca asamo payato¹⁸ suci ¹⁹

```
G asangā
```

² G bahu tassa bahu tadī; S¹ bahu tassa bahū tadā, S² g. deficient.

³ G Si upes'o

⁴ G hasāduddabhı°; S² °dunübhı.

⁵ G S¹ ahosi

⁶ G S¹ vannayī

G vannavannan

⁸ G bhinna°

⁹ S² pati^o, S¹ sankhaye

¹⁰ G. ojani

¹¹ G. mañño°, S² paññã°.

¹² S2 G vas1

¹³ S² appagabbho

¹⁴ S² gurūsu cı

¹⁵ G vārio.

¹⁶ S1 dhananjaho; G ojayo.

¹⁷ G. S2 vipallo.

¹⁸ G S1 samyato.

¹⁹ S1 G suci.

- 18 Brāhmano samano¹ nātho bhisakko sallakattako yodho Buddho suto sūto² acalo mudito 'sito ³
- 19 Tātā tantā ca hantā⁴ ca kattā netā pakāsītā sampahansītā bhottā⁵ ca chettā sotā⁶ pasansītā
- 20 Akhılo ca vısālo ca anīgho⁷ akathankathi⁸ anejo vırajo khattā⁹ gandhā mettā pakāsıtā ¹⁰
- Tāretā atha tāretā¹¹ kāretā sampadāletā¹² pāpetā sahītā hantā hantā tātâpī tāpaso ¹⁸
- 22 Samacıtto samasamo asahāyo dayāyaso accherasanto¹⁴ akuho¹⁵ katāvī isi sattamo
- 23. Nittinnakańkho nimmāno appameyyo anūpamo sabbavākyapathātīto¹⁶ saccaneyyantago jino ¹⁷
- 24 Sattasāravare¹⁸ tasmiņ pasādo¹⁹ amatāvaho tasmā Buddhe ca dhamme ca saṅghe saddhā²⁰ mahiddhikā.
- 25 Gunehi evamādīhi tilokasaranuttamaņ vannento parisāmajjhe akan dhammakathan ahan.
- 26 Tato cuto 'han Tusite anubhotvā mahāsukhan tato cuto manussesu jāto homi sugandhiko
- 27 Nissāso²¹ mukhagandho²² ca dehagandho tath' eva me sedagandho²³ ca satatam sabbagandho tı setı me
- 28 Mukhagandho²² sadā mayhaŋ padumuppalacampake²⁴ atısanto sadā vāti²⁵ sarīro ca tath' eva me
- 29 Gunatthavassapupphan²⁶ tan phalan tu param²⁷ abbhutan ekaggamanasā sabbe vannayıssan sunotha²⁸ me

```
<sup>1</sup> S<sup>1</sup> sumano.
                        <sup>2</sup> S<sup>2</sup> vodho yodho Buddho sūto, G omuto suto
 3 S1 muditodito, G mudito vito
 4 G dhātā datā ca hantī, S¹ dhātī ratā ca bhantā
                                    6 G S<sup>1</sup> hetā
                                                              7 G S<sup>1</sup> anigho
 5 G vottā, S1 vettā
                                                      9 G S<sup>1</sup> mattā
 <sup>8</sup> S<sup>1</sup> °kamı, G akataŋ katı
10 G vettā vañňuyītā S¹ pettā dhañňuyītā
                                                     12 S1 °dādītā, S2 °dārītā.
11 G kāretā
                                                     14 G. S1 opatto
13 S² tātâpı tāva so
                              16 & sabbavākvapat°, S² sabbavākyaŋ°
15 S<sup>2</sup> akubho
                                                 18 G °pare, S¹ sattasādare
17 G S2 oneyyanta bho jino
                                                 20 G sadā, S¹ saddā.
19 G pasādhā
                                                 22 S2 sukha°
<sup>21</sup> G nayāniyo; S<sup>1</sup> niyāyo.
                                                 24 S1 °campako
<sup>23</sup> G. desa°; S¹ S² seda°
                                                26 G. opubban.
<sup>25</sup> G padāvāti, S² sahāvāti
                                                 28 G S<sup>1</sup> sunātha
27 G jalantan padan; S1 °parın
```

- 30 Gunan Buddhassa vatvāna hitāya janasandhisu¹ sukhito homi sabbattha rasaddhovisamāyuto 2
- 31. Yasassī sukhīto kanto³ jūtimā piyadassano⁴ vattā aparībhūto ca nīddoso paññavā tathā.
- 32 Khīn' ev' āyu pi⁵ nibbānan sulabhan Buddhabhattino⁶ tesan hetun pavakkhāmi tan sunotha vathātathan
- 33 Santan vasan bhagavato vidhinā⁷ abhivādayaŋ⁸ yattha tatth' upapanno⁹ pi yasassī tena bhom' ahaŋ
- 34 Dukkhantakaranan Buddhan dhamman santam asankhatan vannayan sukhado āsiņio sattānan sukhito tato
- 35 Gunan vadanto Buddhassa Buddhapītisamāyuto sakantım parakantıñ ca janayın tena kantımā 11
- 36 Janoghe titthikâkinno¹² abhibhuyya kutitthiye gunan vadanto jotesin nayakan jutima tato
- 37 Pıyakārıjınassāpı¹⁴ sambuddhassa gunaŋ varaŋ¹⁵ saran divasasanko 'han¹⁶ ten' āsin¹⁷ piyadassano
- 38 Yathāsattıvasenâhan sabbavācāhi santhavin sugatan tena vāgīso19 vicittapatibhānavā
- 39 Ye bālā vimatiņ²⁰ pattā²¹ paribhonti mahāmuniņ nıggahin²² te saddhammena parıbhüto na ten' ahan
- 40 Buddhavannehi sattānan kilese apaniņ²³ ahan nıkkılesamano homi tassa kammassa vāhasā

G hitāyañ ca naŋ saŋdisu; S¹ hitāyaŋ cha na sandhisu

² S¹ rasaghovisamāsuto, G 1 asavaghāvivahasuto, S² dasaddhovisamāsuto

³ G S¹ santo 4 G visadassato; S1 visadayato ⁵ S² khīno°, S¹ khīn evāsaparınıbbānaŋ

⁶ G ogattino ⁷ S² vicinā ⁸ G abhitass'aham, S¹ agatass' ahan; S² vāhayan.

⁹ S1 yattha yattho

¹⁰ G. S1 ās1

¹¹ S1 akantı sarakantī ca nayı tena khatantımā, G akantımadakantı ca nayıtthe na khatanti me, S2 ochanayıno

¹² G jino thetittikakinno, S¹ jino te tittikakinno, S² janogho°

¹³ G S¹ Jotesi

^{14 (†} pıyakādıjanassâpı, S² pıyakārijanassāsıŋ

¹⁵ G gunavaran; S¹ gunāvaran, S² °vadan

¹⁶ G. paraŋ°; S¹ saraŋ rivassaŋko haŋ.

¹⁷ G tenâhan, S¹ S² tenâsı 18 G °vātahı 19 S2 G S1 Vangiso

²⁰ S1 vimati, G vimatı.

²¹ G sattā

²² G niggahī, S¹ niggahan

²³ S1 apanes; G. asanes

- 41 Sotūnaŋ¹ Buddhim ajanıŋ² Buddhânussatıdesako tenâham āsiŋ³ sappañño nipunatthavipassako
- 42 Sabbâsavaparıkkhīno tınnasamsārasāgaro⁴ sıkhī va anupādāno pāpunissāmi nibbutiņ
- 43 Imasmın yeva kappasmın yam ahan santhavın jınan duggatın nâbhıjānāmı Buddhavannass' ıdan phalan
- 44 Kılesā pe pe pe
- 45 Sāgataŋ pe pe pe
- 46 Patısambhıdā . pe pe . pe . Itthan sudan āyasmā Sugandho thero ı g a-tı Sugandhattherassa apadānan samattan

Uddānaŋ

Tınado Pecchado c' eva Saran' Abbhañjanappado Pūpatī⁵ Dandadāyī ca Nelapūji tath' eva ca Bodhisammajjako 'Mando Sugandho dasamo dijo gāthā sataŋ satevīsaŋ ganitañ c' ettha sabbaso Tınadāyakavaggo tepaññāso.⁶

LIV

[528. Mahākaccāna.]

- 1. Padumuttaro nāma jino anejo ajitañjayo satasahasse kappānan ito uppajji nāyako
- 2 Viro kamalapattakkho sasankavimalanano kanakacalasankaso ravidittiharippabho⁷
- 3 Sattanettamanohāri⁸ varalakkhanabhūsito sabbavākyapathātīto manujāmarasakkato
- 4 Sambuddho⁹ bodhayan satte vägīso¹⁰ madhurassaro karunāmddhasantāno¹¹ parısāsu vısārado

1	G	S^2	sot	unaŋ	;	S1	hetunan
---	---	-------	-----	------	---	----	---------

3 G S¹ tenâpı āsı

⁵ G Suputi, S¹ Supati

7 G °samappabho, S² °harappabho

9 G. sa buddho

4 G S2 tınnan°

6 G S¹ tepaññāsamo

8 S2 °hārın

10 G S¹ vāg1; S² vāgīso

² G ajani, S¹ ajanī

¹¹ S1 taruna niddha; G niddha corrected to "nibandhasantano, S2 "niddha

- 5. Deseti madhuran dhamman catusaccupasanhitan nimugge mohapankamhi samuddharati pānino
- 6 Tadā ekacaro hutvā tāpaso Himavālayo nabhasā mānusaŋ lokaŋ gacchanto jinam addasaŋ.
- 7 Upecca santikan tassa assosin dhammadesanan vannayan tassa virassa savakassa mahagunan.
- 8 Sankhittena mayā vuttaŋ vitthārena pakāsayaŋ parisaŋ mañ ca toseti yathā Kaccāyano ayaŋ¹.
- 9 Nâhaŋ evaŋ vidhaŋ kañci aññaŋ passāmi sāvakaŋ tasmā² 'tadagge es' aggo evaŋ dhāretha bhikkhavo
- 10 Tadâhaŋ vımhıto hutvā sutvā vākyamanoramaŋ³ Hımavantaŋ gamıtvāna āhatvā⁴ pupphasañcayaŋ
- 11 Pūjetvā lokasaranaŋ tan thānaŋ abhipatthayiŋ. tadā mam' āsayaŋ ñatvā vyāhāsi⁵ saranañjaho:
- 12 Passath' etan isivaran niddhantakanækattacan uddhaggaloman pin' ansan⁸ acalan añjalin thitan ⁷
- 13 Hāsasupunnanayanan Buddhavannagatāsayan⁸ dhammapatiggahavaran⁹ amatāsittasannibhan ¹⁰
- 14 Kaccānassa gunaŋ sutvā taŋ thānaŋ patthayaŋ¹¹ thito anāgatamhi addhāne Gotamassa mahāmune
- 15 Tassa dhammesu dāyādo oraso dhammanımmıto Kaccāno nāma nāmena hessatı satthu sāvako
- 16 Bahussuto mahāñānī adhippāyavidū mune pāpunissati taŋ thānaŋ yathâyaŋ vyākato mayā
- Satasahasse ito kappé yan kammam akarin tadā duggatin nâbhijānāmi Buddhapūjāy' idan phalan
- 18 Duve bhave saŋsarāmi devatte atha mānuse aññagatıŋ¹² na gacchāmı Buddhapūjāy' ıdaŋ phalaŋ
- 19 Duve kule pajāyāmi khattiye atha brāhmane nīce kule na jāyāmi Buddhapūjāy' idan phalan

² S¹ tan me

varaŋ

¹ G S² ahan

³ G S¹ vākyam manaramaŋ

⁴ S² agantvā, G āhitvā, S¹ āhatvā.

⁵ G S¹ vyākāsı, S² vyāhātı

⁶ S¹ panamaŋ

⁷ S¹ añjalitthitan

⁸ S² hatāsayaŋ

⁹ G corrected to dhammajan uggahadayan, S² dhamman va viggahan

¹⁰ S2 amatāsatta°.

¹¹ S2 patthayin.

¹² G. S¹ aññaŋ°.

- 20 Pacchime ca bhave dani jato Ujjeniye pure Pajjotassa Acandassa¹ purohitadijātino ²
- 21 Putto Tiritivacchassa³ nipuno vedapāragū mātā ca Candapadumā⁴ Kaccāno han varattaco ⁵
- 22 Vīmansanatthan Buddhassa bhūmipālena pesito disvā mokkhapuradvāraņ⁶ nāyakan gunasancayan
- 23 Sutvā ca vimalaņ vākyaņ gatīpankavisosanaņ pāpunin amatan santan satehi saha pañcahi 7
- 24. Adhippāyavidū jāto sugatassa mahāmate thapito etadagge ca susamiddhamanoratho
- 25 Kılesä pe pe. pe
- 26 Sāgataŋ ре pe pe
- 27 Patisanibhidā pe pe . pe Itthan sudan āyasmā Mahākaccāno thero 1 g a-ti Mahākaccārattherassa apadānaŋ samattaŋ

[529 Vakkalı]

- 1 Ito satasahassamhi kappe uppajji nāyako Anomā nāmo amīto nāmena Padumuttaro
- 2 Padumākāravadano padumāmalasucchavī lokenānupalitto va toyena paduman yathā
- 3 Dhīro⁸ padumapattakkho kanto va paduman yathā padumuttaragandho 'va⁹ tasmā so Padumuttaro
- 4. Lokajettho ca nimmāno andhānan navanūpamo santaveso gunanidhi karunāmatisāgaro 10
- 5 Sa kadāci¹¹ mahāvīro brahmāmarasuraccito¹² sadevamanujakinno janamajihe januttamo¹³
- 6 Vadanena sugandhena madhurena rutena ca ranjayan parisan sabban santhavi savakan sakan

¹ G sa Candassa.

² G °dıjādhıno

³ G. Tırıtı°, S¹ Tidıtı°

⁴ G S¹ Candımā nāma

⁵ S² varatthamo, S¹ parattaco

⁶ S1 opuran 1amman.

⁷ G alters MS to sesehi saha sattabhi; S¹ and S² read as text.

⁸ G. S¹ vīro

⁹ S1 ca

¹⁰ S¹ karunāniākaro; Cy °ākaro

¹¹ S1 sakadāmı, S2 sakadāsı.

¹² S1 °āsurasurādhito, G corrected to °āsurasuraccito

¹⁸ G S1 anuttamo.

- 7. Saddhādhimutto¹ sumati mama dassanalālaso n' atthi etādiso añño yathâyan bhikkhu Vakkali
- 8 Tadā 'han Hansavatīyā nagare brāhmanatrajo hutvā sutvā etan² vākyan tan thānam abhiropayin³
- 9 Sasāvakan taņ⁴ vimalaņ nimantetvā Tathāgataņ sattâhan bhojayıtvāna dussehi chādayin tadā
- 10 Nipacca sīrasā tassa anantagunasāgare nımuggo pitisampunno iman⁵ vacanam abravın
- 11 Yo so tayā santhavīto ito sattamake 'hanī bhikkhusaddhāvatan aggo tādiso hom' ahan mune 6
- 12 Evan vutte mahāvīro anāvaranadassano ıman vākyam udīresi parisāya mahāmuni
- 13 Passath' etan mānavakan pītamatthanivāsanan? hemayaññopacıtangan⁸ Jananettamanoharan
- 14. Eso anāgataddhāne Gotamassa mahesino aggo saddhādhimuttānan sāvako yan bhavissati
- 15 Devabhūto manusso vā sabbasantāpavajjito sabbabhogaparıbbülho sukhito sansarıssatı
- 16 Satasahasse ito kappe Okkākakulasambhavo Gotamo nāma nāmena satthā loke bhavissati
- 17 Tassa dhammesu dāyādo oraso dhammanimmito Vakkalı nāma nāmena hessatı satthu savako
- 18 Tena kammavisesena cetanāpanidhīhi ca jahitvā mānusan dehan Tāvatinsan agacch' ahan
- 19 Sabbattha sukhito hutvā saņsaranto bhavābhave Sāvatthıyan pure jāto kule añnatare ahan
- 20 Nonītasukhumālan man jātapallavakomalan mandan uttānasayanan pisācabhayatajjitā
- 21 Pādamūle mahesissa sāyeyyu
ņ dīnamānasā 9 ıdan dadāma te¹⁰ nātha saranan hohi¹¹ nāyaka

¹ S1°ādhunutto

³ G S1 abhirocayin

⁵ G S1 idan.

² S¹ sutvā ca pana taŋ.

⁴ S¹ sasāvakānaņ

⁶ S¹ 'han mahāmune

⁷ G pitamattha°, S¹ sitamaddha°. 8 S2 °opadhitangan, S1 °patittangan (°opatitthangan ?)

⁹ S¹ ojinamānusā, Cy dinamānasā and glosses bhītacittā, S² jinao.

¹⁰ G iman°, S1 iman dadana te.

¹¹ S1 S2 hota.

- 22 Tatlā paṭiggahī¹ so maŋ bhītāna sarano² muni jālinā sankhalankena³ mudukomalapāninā.
- 23 Tadā pabhuti tenâhaŋ ārakkheyyena rakkhito sabbūpadhivinimmutto⁴ sukhena parivaddhito ⁵
- 24 Sugatena vinā bhūto ukkanṭhāmi muhuttakaŋ jātiyā sattavasso 'haŋ pabbajiŋ anagāriyaŋ.
- 25 Sabbapāramı-sambhūtan nīlakkhınayanan parai,⁶ rūpan sabbasubhākınnan⁷ atıtto pihayām' ahan ⁸
- 26 Buddharūparataŋ ñatvā tadā ovadı maŋ jıno. alaŋ Vakkalı kıŋ rūpe ramase bālanandıte
- 27 Yo hi passati saddhamman so man passati pandito apassamāno saddhamman man passam pi na passati
- 28 Anantādīnavo kāyo visarukkhasamūpamo⁹ āvāso sabbarogānan punjo dukkhassa kevalo
- 29 Nibbindiya tato rūpe khandhānan udayabbayan passan sabbakilesānan sukhen' antam gamissati
- 30 Evan tenânusittho 'han nāyakena hitesinā Gijjhakūtan samāruyha jhāyāmi giriniddare 11
- 31. Thito pabbatapādamhi mam āha¹² sa mahāmuni Vakkalī ti jino vācaŋ taŋ sutvā mudito ahaŋ
- 32 Pakkhandiŋ¹³ selapabbhāre anekasataporise tadā Buddhânubhāvena sukhen' eva mahin gato.¹⁴¹
- 33. Puno pi dhamman desesi khandhānan udayavyayan tam ahan dhammam aññāya arahattan apāpunin
- 34 Su-mahāparısāmajjhe¹⁵ tadā maŋ¹⁶ maranantago¹⁷ aggan saddhādhımuttānan paññāpesı mahāmatı.
- Satasahasse ito kappe yan kammam akarın tadā duggatin nâbhijānāmi Buddhapūjāv' idan phalan.

```
<sup>1</sup> G patiggahi, S<sup>1</sup> patiggahe
```

8 S1 vihaiem' ahan, G viharām' ahan

⁹ S¹ vısadukkha°

10 G S1 sabban°.

11 S1 oniddhare, G okandare.

12 S²āhā.

13 G S1 pakkhandı.

14 S2 mahı.

15 G. S¹ °parisa°

² G S¹ bhītānaŋ°

³ S2 satthikantena

⁴ S1 sabbopadhi2.

⁵ G parıvuddhito; S² parıvattito.

⁶ S² G lakkhinilayanan paran S¹ lakkhinilanayanan paran.

⁷ S² sabbaŋ°.

¹⁶ G. S¹ tadā 'haŋ.

 $^{^{17}}$ Cy gives two readings . caranantago and maranantago

- 36. Kılesā pe . pe pe .
- 37 Sāgataŋ pe. pe . pe
- 38. Patisambhidā . pe . . . pe . . . pe . . . Itthan sudan āyasmā Vakkalı thero ı. g. a-tı. Vakkalıttherassa¹ apadānan samattan.

[530. Mahākappına.]

- 1. Padumuttaro nāma jino sabbadhammāna pāragū udito jaladākāse² ravîva saradambare
- Vacanābhāya bodheti veneyyapadumāni so kilesapankaŋ soseti matirasmīhi nāyako
- 3 Titthiyānaŋ³ yaso hanti khajjotābhā⁴ yathā ravi sabbattham sampakāseti⁵ ratanaŋ va⁶ divākaro
- Gunānaŋ āyatı bhūto ratanānaŋ va sāgaro pajjunno pi⁷ va bhūtāni dhammameghena vassati
- 5. Akkhadasso tadā āsiņ nagare Hansasavhaye upecca dhamman assosin jalajuttamanāmino
- Ovādakassa bhikkhūnaŋ sāvakassa katāvino⁸ guṇaŋ pakāsayantassa vāsayantassa⁹ me manaŋ.
- 7 Sutvā patīto sumano nimantetvā Tathāgataņ sasissan bhojayitvāna tan thānan abhipatthayin
- 8 Tadā haŋsasamābhāgo haŋsadundubhinīvaco¹o passath'¹¹ etaŋ mahāmattaŋ vinicchayavisāradaŋ
- 9 Mama pādamūle¹² patītaŋ samuggatatanūruhaŋ jīmuttavannaŋ¹³ pīn' aŋsaŋ¹⁴ pasanna-nayanânanaŋ¹⁵
- 10 Parivārena mahatā rājāyuttaŋ¹6 mahāyasaŋ eso katāvino thānaŋ pattheti muditāya so ¹²

¹ S¹ Vakkalıya°.

 $^{^2}$ G jagad° corrected to jaladākāse; Cy 'va 'jaṭākāse and glosses sakalākāse

³ S² titthikānaŋ

⁴ S1 vajjātābhā

⁵ G saccatthâbhan pakāset1, S¹ sabbattha sampakāset1.

⁶ S¹ sarade va ⁷ G r-1va

⁸ G. S¹ S² kathāvino ⁵ 9 G. tappayantassa.

¹⁰ G. °dudrabhmivaco, S¹ °dundubhmisabbace, S² °nisvano, cf p 460, g 8

¹¹ G passate, S² sacathe. 12 G S¹ sampādamūle.

¹⁶ S² rājāyantan; S¹ rājāyattan.

¹⁷ S1 pūritāya so.

- Immā panīpātena! cāgena panīdhīhi² ca kappasatasahassāni n' upapajjāti duggatīn
- 12 Devesu devasobhāgyaŋ³ manussesu mahantataŋ anubhotvāna sesena nibbānaŋ pāpunissati
- 13 Satasahasse ito kappe Okkākakulasambhavo Gotamo nāma nāmena satthā loke bhavissati
- 14 Tassa dhammesu däyädo oraso dhammammuto Kappino näma nämena hessati satthu sävako
- 15 Tato 'han sukaten kāran katvāna pinesāsane jahitvā mānusan dehan Tusitan agamās ahan
- 16 Devamānusarajjām sutaso anusāsīva Bārānasīyaŋ āsamie jāto Kenīvajātīvā 4
- 17 Sahassaparivārena sapajāpatiko ahaŋ pañcapaccekabuddhānaŋ satām samupatthahiŋ
- 18 Temāsan bhojavitvāna pacchā dammb ticīvaran tato cutā mavan sabbe ahumha⁶ Tidasūpagā
- 19 Puno sabbe manussattan agamamha⁷ tato cuta Kukkutambi pure jaro Himavantassa passato
- 20 Kappino nām ahaŋ āsiŋ iājaputto mahāvaso sesâmaccakule jātā mam eva parivārayaŋ
- 21 Mahārajjaŋ sukhapparto sabbakāmasamiddhmā vāmjehi samakkhātaŋ Buddhuppādam apāpumŋ
- 22 Buddho loke samuppanno asamo ekapuggalo so pakaseti saddhamman amatan sukham uttaman
- 23 Suyuttā tassa sissā ca sumuttā ca anāravā sutvāni esaŋ8 suvacanaŋ sakkautvā vaŋ vāmje
- 21 Vihāya¹⁰ rajjan sāmacco nikkhamin Buddhamāmako nadin disvā Mahācandan pūritan samatitihiki n
- 25 Appatitthan anālamban duttaran sīghavābinin gunan saritvā Buddhassa sottlinā samatikkanin
- 26 Bharasotan sace Buddho tumo lokantago yidū'i etena saccavajjena gamanan me samijhatu

¹ S¹ pindapātena, G pānipatena

² G 2panidhāva, SI cetanā panidhāva

³ G Se sobhaggan ¹ S² Kāhvajātīyā S¹ Iejīyajātīyā

³ G damma Gahumhā, Sī Thumhi

⁷ Gragamimha Si sutvāna saŋ, Si evaŋ.

- 27 Yadı santıgamo maggo mokkho ca santıkaŋ¹ sukhaŋ etena saccavajjena gamanam me samıjjhatu
- 28 Sangho ce tınnakantāro puññakkhetto anuttaro etena saccavajjena gamanan me samıjlhatu
- 29 Saha kate saccavare maggā-d-apagataŋ jalaŋ tato sukhena uttınno nadītīre manorame
- 30 Nisinnan addasan Buddhan udentan va pabhankaran jalantan hemaselan va diparukkhan va jotitan
- 31 Sasîva² tārā sahıtaŋ sāvakehı purakkhataŋ Vāsavaŋ viya vassantaŋ desanājalanandanaŋ ³
- 32 Vandıtvāna sahāmacco ekamantaŋ upāvısıŋ tato no āsayaŋ ñatvā Buddho dhammam adesayı
- 33 Sutvāna dhamman vimalan avocumha mayan jinan pabbājehi mahāvīra nibbinnâmha bhave mayan
- 34 Svākkhāto bhikkhave dhammo dukkhantakaranāya vo caratha brahmacariyan icc āha munisattamo
- 35 Saha vācāya sabbe pi bhikkhu-vesadharā⁴ mayaŋ ahumhā upasampannā sotāpannā ca sāsane
- 36 Tato Jetavanan gantvā anusāsi vināyako anusittho jinenâhan arahattan apāpunin
- 37 Tato bhikkhusahassan taŋ⁵ anusāsim ahan tadā
 *ma*mânusāsanakarā te pi āsuŋ anāsavā
- 38 Jino tasmin gune tuttho etadagge thapesi man bhikkhu-ovādakān aggo Kappino ti mahājino ⁶
- 39 Satasahasse katan kamman phalan dassesi me idha sumutto saravego ca kilese jhāpayin⁷ mama ⁸
- 40. Kilesā pe . pe pe
- 41 Sāgatan pe pe pe
- 42 Patısambhıdā pe pe pe Itthan sudan āyasmā Mahākappıno thero ı g a-tı. Mahākappınattherassa apadānan samattan

¹ G S1 caccantikan

² G sasıŋ va, S¹ sası va

G. desanājāladantaran; S¹ desanā jalantan tadā, S² desanañjala°
 S² bhakkhayeeadhanā, C. bhakkhayeeadhanā, C.

 $^{^4~\}mathrm{S^2}$ bhikkhavesadharā, G $\,$ bhikkhavo samanā $\,$ corrected to bhikkhū $\,$ vesadharā.

⁵ G. S¹ °sahassānı

⁶ G °iano

⁷ G. S1 jhāpavi

⁸ S1 naman.

[531. Dabbamalla.]

- 1. Padumuttaro nāma jino sabbalokavidū muni ito satasahassamhi kappe uppajji cakkhumā.
- Ovādako viññāpako tārako sabbapāṇinaŋ desanākusalo Buddho tāresi¹ janataŋ bahuŋ.
- Anukampako kāruniko hitesi sabbapāninaŋ sampatte titthiye² sabbe pañcasīle patiṭṭhapi.³
- 4. Evan nirākulan āsi suñnatan titthiyehi ca vicittan arahantehi vasībhūtehi tādihi.
- Ratanānaṭṭhapaññāsaŋ uggato so mahāmuni kañcanagghiyasaṅkāso dvattiŋsavaralakkhaṇo⁴
- Vassasatasahassāni āyuŋ vijjati tāvade tāvatā titthamāno so⁵ tāresi⁶ janatan bahuŋ.
- 7. Tadâhan Hansavatiyan setthiputto mahāyaso upetvā lokapajjotan assosin dhammadesanan.
- 8. Senāsanāni bhikkhūnan paññāpentan sa sāvakan⁷ kittayantassa vacanan sunitvā mudito ahan.
- 9. Adhikāran sasanghassa katvā tassa mahesino nipacca sirasā pāde tan thānan abhipatthayin.
- Tadahan sa mahāvīro mama kamman pakittayan:
 So yan⁸ sasanghan bhojesi sattâhan lokanāyakan
- So yan kamalapattakkho sihanso kanakattaco⁹ man¹⁰ pādamūle patito patthayi¹¹ thānam uttaman.
- Satasahasse ito kappe Okkākakulasambhavo Gotamo nāma nāmena satthā loke bhavissati
- Sāvako tassa Buddhassa Dabbo nāmena vissuto senāsanapaññāpako aggo hessat' ayaŋ¹² tadā.
- 14. Tena kammena sukatena cetanāpaṇidhīhi ca jahityā mānusan dehan Tāvatiņsan agacch' ahan.
- 15. Satānan tīṇikhattuñ ca devarajjam akārayin satānan pañcakkhattuñ ca cakkavatti ahos' ahan.

¹ G. tāreti.

² S¹ tattha te.

³ G. S¹ patitthasi.

⁴ G. S¹ battinsa°.

⁵ G. titthamānaso.

⁶ G. S¹ tāreti.

⁷ G. S¹ paññāpentaŋ sa sāvakaŋ; S² paññāpentassa.

⁸ G. S1 han.

⁹ G. °kattato.

¹⁰ G. S1 me.

¹¹ S2 patthayan.

¹² S1 hessati 'yan.

¹³ S2 agañch'.

- 16 Padesarajjan vipulan gananāto asankhiyan¹ sabbattha sukhito āsin tassa kammassa vāhasā
- 17 Ekanavute ito kappe Vipassī nāma nāyako uppajji cārunayano² sabbadhammavipassako
- 18 Dutthacitto upavadi sāvakaŋ tassa tādino sabbâsavaparikkhīnaŋ³ 'suddho' ti ca vijāniya ⁴
- Tass' eva naravīrassa *sāvakānaŋ* mahesinaŋ salākaŋ paggahetvāna khīrodanam⁵ adās' ahaŋ
- 20 Imamhi bhaddake kappe brahmabandhu mahāyaso Kassapo nāma nāmena uppajji vadataŋ varo
- 21 Sāsanaŋ jotayıtvā so abhıbhuyya kutitthiye veneyye vinayıtvā ca⁶ nibbuto so sasāvako
- 22 Sasıssa-nıbbute näthe attham entamlı⁷ säsane devä kandıŋsu saŋvıggā muttakesā rudammukhā
- 23 Nibbāyissati dhammakkho⁸ na passissāma subbate na sunissāma saddhamman aho no appapuññatā
- 24 Tadâyaŋ puthavi⁹ sabbā acalā sācalācalā¹⁰ sāgaro ca sasoko va¹¹ vinadī¹² karunaŋ giraŋ.
- 25 Catuddısā dundubhiyo¹³ nādayiŋsu¹⁴ samānusā¹⁵ samantato asaniyo patiņsu ca bhayāvahā
- 26 Ukkā patiņsu nabhasā dhūmaketu ca dissati sabba-thalaja-sattā ca raviņsu karunaŋ¹6 migā.
- 27 Uppāde dārune disvā sāsanatthañ ca sūcakaŋ¹² saŋviggā blikkhavo tattha¹² cintayimha mayaŋ tadā
- 28 Sāsanena vinā sammā¹⁹ jīvitena alam mayaŋ pavisitvā mahāraññaŋ yuñjāma jinasāsane
- 29 Addasamha tadâraññe ubbiddhaŋ selam uttamaŋ nisseniyā tam²o āruyha nisseniŋ pātapamhase ²¹

1	G. asankhayan	² S ¹ °dassano
3	S² °parıkkhīno	4 G vijāniyyā; S¹ vijāniyā
5	S¹ khīrodānaŋ	6 S1 vinayitvāna; S2 veneyya°
7	G atthamantamhi, S1 anattha	ım etatamhi
8	S ¹ °yakkho	9 S¹ pathavī
to	G acalā sācalo; S¹ acalaŋ°	11 G sāgiro°, S¹ sāgare va saheto va.
13	G vinati; Si vinandin	13 G dudrabhiyo; S¹ dudubhiyo
	G nādassīŋsu.	15 S¹ amānusā
16	S² karanā	¹⁷ G suvakan; S¹ sūsakan.
18	G sattā, S ¹ satthā	19 S² samākaŋ; G samā
2)	S ¹ nan 21 S ¹ nā:	tamamhase. S² nādamumhate

- 30 Tadā ovadı no thero. Buddhuppādo suduliabho saddhā vo¹ sulabhā laddhā, thokasesañ ca sāsanaŋ
- 31 Nıpatantı khanātītā² anante dukkhasāgare tasmā payogo kattabbo yāvan thāti³ mune matan
- 32. Arahā āsi⁴ so thero anāgāmi tadānugo susīlā itare⁵ yuttā devalokam agamhase
- 33 Nibbuto tiņnasaņsāro suddhāvāse ca ekako⁸ ahañ ca Pukkusātī⁷ ca Sabhiyo⁸ Bāhiyo tathā
- 34 Kumāra-Kassapo c' eva tattha *tatth' u*pagāmıyaŋ⁹ saŋsārabandhanāmuttā Gotamen' ānukampıtā
- 35 Mallesu Kusinārāyaŋ jāto gabbhe ca¹o me sato mātā pitā¹¹ cit' ārūlhā tato nibbattito¹² s' ahaŋ
- 36 Patito dabbapuñjamhi tato Dabbo ti vissuto brahmaceraphalenâhan¹³ vimutto sattavassiko
- 37 Khirasanaphalenahan pancangehi upagato khinasavo pavadena papehi bahu codito ¹⁴
- Ubho puññañ ca pāpañ ca vītivatto 'mhı dān' ahaŋ¹⁵ patvāna paramaŋ santiŋ viharāmı anāsavo
- 39 Senāsanaŋ paññāpayıŋ hāsayitvāna¹⁶ subbate no tasmin gune tuttho etadagge thapesi man.
- 40 Kilesā . . pe . . pe . . pe . . .
- 41 Sāgataŋ pe . . pe . . pe . .
- 42 Patisambhidā. pe. pe. pe... Itthaŋ sudaŋ āyasmā Dabbamallaputto thero ı g a-tı Dabbamallaputtattherassa apadānaŋ samattaŋ

[532 Kumārakassapa]

- Ito satasahassamhi kappe uppajji nāyako sabbalokahito vīro Padumuttaranāmako
- 2 Tadā 'haŋ brāhmano hutvā va sato vedapārago divāvihāraŋ vicaraŋ addasaŋ lokanāyakaŋ
- 1 G S1 vā, S2 laddhā vo ² S¹ thanātītā. ³ G yāva thāti; S¹ yāvatthāti 4 G S1 ahosi 6 G S1 ekato. ⁷ G Pukkusāthī. ⁵ S¹ itaro 8 S1 Sabiyo ⁹ G upakāmayan; S¹ upagāmayan 10 G. gabbho va 11 G mayā; S1 mātā mātā ¹² S² nippatito. 13 G brahmacara°; S2 brahmavera°. 15 G dānataŋ. 14 G terito 16 S² bhāsayitvāna

- Catusaccan pakāsentan bodhayantan sadevakan vicittakathikānaggan¹ vannayantan mahājane
- 4. Tadā muditacitto 'han nimantetvā Tathāgatan nānārattehi vatthehi alankatvāna mandapan
- Nānāratanapajjotan sasanghan bhojayin tahin bhojayitvāna sattāhan nānā-'gga-rasa-bhojanan.
- 6 Nānācittehi pupphehi pūjayitvā sasāvakaņ mpacca pādamūlamhi tan thānan patthayin ahan.
- 7 Tadā munivaro āha karun' eka-ras-āsayo² passath' etaŋ dijavaraŋ padumānanalocanaŋ
- 8 Pītīpāmujjabahulaņ³ samuggatatanūruhaņ hāsādhīkaņ⁴ visālakkhaņ mama sāsanalālasaņ
- 9 Man pādamūle patitan ekāvattasumānasan esa pattheti tan thānan vicittakathikatthadan
- 10 Satasahasse ito kappe Okkākakulasambhavo Gotamo nāma nāmena satthā loke bhavissati
- 11 Tassa dhammesu dāyādo oraso dhammanımmito Kumāra Kassapo nāma hessatī satthu sāvako
- 12 Vicittapupphadussānan ratanānan ca vāhasā vicittakathikānan so aggatan pāpunissati
- 13 Tena kammena sukatena cetanāpanidhīhi ca jahītvā mānusan dehan Tāvatinsan agacch⁶ ahan
- 14 Paribbhaman bhavākāse rangamajjhe yathā nato⁷ sākhāmigatrajo hutvā migiyā kucchim okkhamin ⁸
- 15 Tadā mayi kucchigate vajjhavāraņ⁹ upatthitā sākhena cattā¹⁰ me mātā nigrodham saranaŋ gatā
- Tena sā migarājena maranā parimocitā pariccajitvā saŋ pānaŋ mam evam ovadī tadā
- 17. "Nıgrodham eva seveyya na Sākham upasaŋvase Nıgrodhasmin matan seyyo yañ ce Sakhasmin jīvitan"
- 18 Tenānusi*ţthā* miga-y-ovādena¹¹
 ahañ ca¹² mātā ca tass' ovādena

12 G. ahacca.

¹ S² sāvakaŋ cıttakathıkaŋ

² G taruneka°, S² karuno°

³ S¹ pītīpamojja°

⁴ G. hāsâdıkan, S² pabhāsedha

⁵ S² °kattahan, S¹ °kattavan

⁶ S² agañch'

⁷ S¹ namo, S² nabhe.

⁸ G okkhāmı, S¹ okkamī.

⁹ G. °vāra, S¹ gacchavāra; S² bajjhavaran.

¹⁰ G. vattā.
11 G migayuvedhena.

- 19 İgamına ramman Fusitâdiyâsan gato¹ payâsan sagharan yath² eya
- 20 Puno Kassapavīrassa attham entamhi² sāsane āruvha selasikharan vunjitvā jinasāsanan
- 21 Idāni haŋ Rājagahe³ jāto settlikule ahuŋ āpannagabbhā⁴ me mātā pabbajiŋ⁵ anagānyaŋ
- 22 Sagabbhan tan viduvāna Devadattam upānayun so avoca vināsetha pāpikan blikkhunu man
- 23 Idām pi munindena jinena anukampitā sukhinī ajanī⁷ mavhaŋ mātā blikkhunupassave
- 24 Taŋ viditvā mahīpālo Kosalo maŋ aposavi⁸ kumārapanliārena nāmenāhañ⁹ ca kasapo
- 25 Mahā-Kassapam āgamma ahaŋ Komārakas-apo vammikasādisaŋ¹o kāvaŋ sutvā Buddhena desitaŋ
- 26 Tato cittaŋ vinucci me anupādāva sabbaso pāyāsiŋ damayitvā haŋ¹¹ etadaggaŋ apāpuniŋ
- 27 Kilesā pe pe pe
- 28. Sāgatan . pc pe pe
- 29 Patisambhidā pe pe pe ltthan sudan āyasmā Kumārakassapo thero i g a-ti Kumārakassapattherassa apadānan samattan

[533 Bāhuye]

- l Ito sarasahassamhi kappe uppajji nāyako mahappabho ulokaggo nāmena Padumuttaro
- 2 Khippābhiññassa bhikkhussa gunan kittayato mune sutvā udaggacitto han kāran katvā mahesino
- 3 Datvā sattāhikaŋ dānaŋ sa-si-sassa mune-r-alinŋ¹² ablin ādiva sambuddhaŋ taŋ thānaŋ patthaviŋ tadā
- 4 Tato man vvakarī Buddho etan passatha brāhmanan patītan pādamūle me pīn' ansan¹³ paccavekkhanan

13 G S¹ pinasan, S² pinasan, (y hasanan of p 408, g 9

 ¹ S² gatā
 ² S¹ cetthamh

 3 G S¹ idām Rājagahe ca
 ¹ S² āpamasattā

 5 G pabbajji
 6 S¹ bhikkhum
 7 G ajam, S¹ ajim

 6 B¹ dhammkaŋ sadisaŋ, G dhammka²
 11 G taŋ

 12 G S¹ mune ahaŋ
 12 G S¹ mune ahaŋ

- 5 Hemayaññopacıtangan avadātan tanuttacan¹ palambabimbatambotthan² sitatinhan saman³ dijan
- 6 Gunatthāman bahutaran samuggatatanūruhan gune kāyatanībhūtan pītisamphullitānanan
- 7 Eso patthayato thānan khippābhiññassa bhikkhuno anāgate mahāvīro Gotamo nāma hessati.
- 8. Tassa dhammesu däyādo oraso dhammanımmıto Bāhıyo nāma nāmena hessatı satthu sāvako
- 9 Tadā hi tuttho vutthāya yāvajīvan mahāmunin kāran katvā cuto saggan agan⁵ sabhavanan yathā.
- 10 Devabhūto manusso vā sukhito tassa ka*mmuno vā hasā saŋsaritvāna sampattin anubhos' ahan
- 11 Puno Kassapavīrassa atthaŋ entamhı săsane āruyha selaŋ sıkharaŋ yuñjıtvā jınasāsane
- 12. Visuddhasīlo sappañño jinasāsanakārako tato cutā pañcajanā devalokaņ *agamhase
- 13 Tato 'han Bāhiko jāto Bhārukacche⁶ puruttame tato nāvāya pakkanto sāgaran appasiddhiyan ⁷
- 14 Tato návā abhijjittha gantvāna katipāhakaŋ tadā bhiŋsanake ghore patito makarākare.
- 15 Tadā 'haŋ vāyamıtvāna *santarıtvā* mahodadhıŋ Suppārapattanam⁸ varaŋ sampatto mandavedhıto ⁹
- 16 Dārucīram nivāsetvā gāman pindāya pāvisin tad' āha¹⁰ so jano tuttho · "arahā 'yam idhâgato
- 17 Iman annena pānena *vatthena sa*yanena¹¹ ca bhesajjena ca sakkatvā hessāma sukhitā mayan "
- Paccayănan tadā lābhī, tehi sakkatapūjitan arahā 'yan ti¹² sankappan uppādesin ayoniso

6 S2 Bharukacce

¹ G taduttacan, S2 tanuttaman

² S¹ talambabimbay°, G balampabimba°

³ G satatınhasaman dıja

⁴ G gunatthāma bahutadaŋ

⁵ S1 S2 ahan

⁷ G. abhisiddhiyan, S¹ appasibbiyan.

⁸ S² suppānapattanaņ

⁹ G S¹ mandamedhiko; S² omandhavedito

¹⁰ G. tadāhaŋ; S² tadā vā

¹² S2 arahâhan tı

¹¹ G saranena.

- 19 Tāto me ci*ttam aññāya co dayitvā pubbadevatā na tvan upāyamaggaññū¹ kuto hi² arahā bhave '
- 20 Codito tāya saŋvīggo tadā 'haŋ parīpucchi taŋ: ke³ vā ete kuhiŋ loke arahanto naruttamā ?
- 21 *Sāvatthıyaŋ Ko* salamandıre jino pahūtapañño* varabhurimedhaso
- 22. Sakyaputto arahā anāsavo deseti dhamman arahattapattiyā
- 23 Tad' assa sutvā vacanaŋ supīnīto⁵ nīdhiŋ va la*ddhā⁶ kapano va⁷ vi*mhīto
- 24 Udaggacitto arahattam uttaman sudassanan dutthamanantagocaran ⁸
- 25 Tadā rato⁹ nikkhamitvāna¹⁰ satthuno¹¹ sadā jinan passāmi vimalânanan
- 26 Upecca rammaif Vijitavhayan va tan¹² dije¹³ apucchin: kuhin Lokananda*no ?
- 27 Tato* avocun naradevavandito puran pavittho asanesanāya¹⁴ so

24 G. S1 hoti

- 28 Saso va¹⁵ khippan munidassanussuko upecca vandāhi tam aggapuggalam¹⁶
- 29 Tato 'han tuvatan gantvā Sāvatthim puram uttaman vicarantan tam addakkhin¹⁷ pindattham apihâgidham¹⁸
- 30. Pattapāṇiŋ¹⁹ alolakkhaŋ bhājayantaŋ idhâmataŋ²⁰ sirinilayasankāsañ ravidittiharānanaŋ
- 31 Taŋ samecca nipaccâhaŋ imaŋ²¹ vacanam abraviŋ²²: 'kupathe²³ vippanatthassa saranaŋ hohi²⁴ Gotama '

1	G °maggañha 2 G S¹ tvan	3 All MSS read ko
4	G bahutapaññā	⁵ G suvinīto, S¹ suvinito
6	S¹ nıdlıı laddhī, G nıdlııŋ laddhī	7 G ca
8	S ¹ dittha°	9 G S ¹ tato
10	S¹ nikkhamituna	11 S ² satva10
12	S¹ jīvītāvhyaŋ°, G jīvītuvuyan taŋ	¹³ S¹ rije.
14	G esayanāya; S ² esanā •	
15	G sa h' eva, S¹ sa so ca, S² sa ve tı	
16	S¹ °puggalā, S² °puggalo	¹⁷ G S ¹ addakkhi
18	S ² Sıddhattha°	19 Si appatta°
20	G idhâgatan	21 G 1daŋ
22	G abravi; S¹ abravī	²³ G S ¹ kupate.

- 32 Pānasantāraṇatt*hāya¹ pindāya vicarām' ahaŋ* na te dhammakathākālo icc āha munisattamo
- 33 Tadā punappunan Buddhan āyācın dhammalālaso so me dhammam adesesi gambhīran suññatan² padan
- 34 Tassa dhamman sunitvāna pāpunin āsavakkhayan pari*kkhīnāyuko santo atho* satthā 'nukampito 3
- 35 Kılesā pe pe pe
- 36 Sāgataŋ pe pe pe
- 37 Patisambhidā pe pe pe 38 Evan thero viyākāsi Bāhiyo Dārucīriyo
- sankārakute patīto bhūtâdhitthāya gāviyā 4
- 39 *Attano pubbacarıtan kı*ttayıtvā mahāmatı parınıbbāyı so vīro Sāvatthıyan puruttame
- 40 Nagarā nikkhamanto taŋ disvāna isisattamo dārucīradharaŋ⁵ dhīraŋ bāhikaŋ bāhitāgamaŋ⁰
- 41 Bhumiyan *patitan da*ntan⁷ indaketun va pātitan gatâyusangataklesañ⁸ jinasāsanakārakan
- 42 Tato āmantayī⁹ satthā sāvake sāsane rate¹⁰: ganhatha hutvā¹¹ jhāpetha tanuŋ sabrahmacārıno
- 43 *Thūpaŋ ka*rotha pūjetha; nibbuto so mahāmati khippābhiñūānam es' aggo sāvako me vaco karo
- 44 Sahassam apı ce¹² gāthā anatthapadasanhıtā¹³ ekan gāthāpadan seyyo yan sutvā upasammatı
- 45 Yattha āpo ca pathavī ca tejo vāyo na gādhatī¹⁴ na tattha sukkā¹⁵ jotantī ādicco na ppakāsatī
- 46 Na tattha candimā bhāti tamo tattha na vijjati yadā ca attanā vedī¹⁶ *muni mo*nena brāhmano
- 47 Atha rūpā arūpā ca sukhadukkhā vimuccati¹⁷
 1cc evaŋ abhanī¹⁸ nātho tilokasarano munī ti.¹⁹
 Itthaŋ sudaŋ āyasmā Bāhiyo thero i g a-ti
 Bāhiyattherassa apadānaŋ samattaŋ

Ţ	S² °sandhāran°, S	L SE	antaran°		2	S¹ puññataŋ.
3	S ² °kampıko, S¹ al					
4	G °dıtthāya gavıy	ο;	S² °gārıyā		5	S¹ °varaŋ
6	G. bāhitan bāhitân	ān	naŋ.		7	G dandan.
8	G. gatāyu sangatal	les	aŋ; S¹ S² °kela	saŋ.	9	G āmantayı
		11	S² hītvā.	12 S 2 ca	13	S ² °sanhito
14	S ¹ gāmatī	15	G suttā.		16	S¹ verī.
17	G. pamuccatı.	18	S² ābhanı; S¹	ahanī.	19	G. S ¹ munı ti.

[534 Mahākotthika]

- Padumuttaro nāma jino sabbalokavidū muni ito satasahassamhi kappe uppajji cakkhumā
- 2 Ovādako viññāpako tārako sabbapāninaŋ desanākusalo Buddho tāresi¹ janataŋ bahuŋ
- 3 Anukampako kāruniko hitesī sabbapāninaŋ sampatte titthiye sabbe pañcasīle patitthapi ²
- 4 Evan nırākulan āsı suññatan tıtthiyehi ca vicittan arahantehi³ vasibhūtehi tādihi⁴
- 5 Ratanānaṭthapañ*ñāsaŋ ugga*to so mahāmuni kañcanagghiyasankāso battınsavaralakkhano ⁵
- 6 Vassasatasahassāni āyun vijjati tāvade tāvatā tiṭthamānaso tāresi janatan bahun
- Tadā 'han Hansavatıyā⁶ brāhmano vedapāragū⁷
 *upetvā** sattapārangan⁹ assosin dhammadesanan
- 8 Tadā so sāvakaŋ vīro pabhınna-matı-gocaraŋ atthe dhamme ca nerutte patıbhāne ca kovidaŋ
- 9 Thapesi etad aggamhi Tan sutvā mudito ahan sasāvakan jinavaran sattâhan bhojayin tadā
- 10 Dusseh' acchādayıtvāna¹o sasıssan Buddhasāgaran¹¹¹ nıpacca pādamūlamhı tan thānan patthayın¹² ahan
- Tato avoca lokaggo. passath' etan dijuttaman vinatan pādamūle me kamalodarasappabhan 13
- 12. Buddhasetthassa bhikkhussa ṭhānaŋ patthayate ayaŋ tāya saddhāya¹⁴ cāgena tena dhammassavena ca
- 13 Sabbattha sukhito hutvä sansaritvä bhaväbhave anägatamhi addhäne lacchate tan manorathan ¹⁵
- 14 Satasahasse ito kappe Okkākakulasambhavo Gotamo nāma nāmena satthā loke bhavissati.

```
1 S² tāretı 2 S¹ patitlayı 3 S² vicittā°
4 S¹ ādihi 5 S² battinga° 6 G S¹ °vatiyaŋ
7 S¹ °pārago 6 G usetvā
9 G °parangaŋ, S¹ pattapārangaŋ; S² °aggaŋ
10 S¹ dusse 'haŋ chādayıtvāna. 11 S¹ buddhı°.
12 S¹ patthayī
13 G °odayasappabhaŋ, S¹ °odadasappagaŋ.
14 G. sandhāya; S² sabbāya 15 S¹ G. manoramaŋ.
```

- 15 Tassa dhammesu dāyādo oraso dhammanımıntc Kotthito nāma nāmena hessati satthu sāvako
- 16 Taŋ sutvā mudīto hutvā yāvajīvaŋ tadā jīnaŋ mettacītto parīcarīŋ sato paññāsamāhīto ¹
- 17 Tena kammavıpākena cetanāpanidhīhi ca jahitvā mānusan dehan Tāvatinsan agacch'² ahan
- 18 Satānaŋ tinikkhattuñ ca devarajjam akārayiŋ satānaŋ pañcakkhattuñ ca cakkavattı ahos' ahaŋ
- 19 Padesarajjan vipulan gananāto asankhiyan sabbattha sukhito āsin tassa kammassa vāhasā
- 20 Duve bhave saŋsarāmı devatte atha mānuse aññaŋ gatıŋ na gacchāmı sucınnassa ıdaŋ phalaŋ
- 21 Duve kule pajāyāmi khattīye atha brāhmane nīce kule na jāyāmi³ sucinnassa idan phalan
- 22 Pacchime bhave sampatte brahmabandhu ahos' ahan Sāvatthiyan vippakule pacchā jāto mahaddhane.⁴
- 23 Mātā Candavatī nāma pitā me Assalāyano yadā me pitaraŋ Buddho vinayī⁵ sabbabuddhiyā⁶
- 24. Tadā pasanno sugate⁷ pabbajin anagāriyan Moggallāno ācariyo upajjhāyo Sarisambhavo⁸
- 25 Kesesu chijjamānesu ditthichinnasamūlikā⁹ nivāsento ca kāsāvaŋ arahattaŋ apāpuniŋ
- 26 Atthadhammamruttīsu patībhāne ca me matī pabhinnā tena lokaggo etadagge thapesi maŋ
- 27. Asandıtthan viyākāsin Upatissena pucchito patisambhidāsu tenâhan aggo sambuddhasāsane
- 28. Kılesā pe pe . pe
- 29 Sāgataŋ. pe. pe pe
- 30 Patisambhidā . pe pe pe Itthan sudan āyasmā Mahākotthiko thero i g a-ti Mahākoṭthikattherassa apadānan samattan

 ¹ G °cāhīto.
 2 S² agañch'.

 3 S¹ Jānāmi
 4 S¹ mahaddhano.

 5 G vinayi
 6 S² °suddhiyā

⁷ G S¹ sugato b S¹ G upajjhācārīsambhavo.

G °chindāya mulikā, S¹ °chindānamūlikā.

[535. Uruvelakassapa]

- 1 Padumuttaro nāma jino sabbalokavidū muni ito satasahassamhi kappe uppajji cakkhumä
- 2 Ovādako viñnāpako tārako sabbapāninan desanākusalo Buddho tāresi janatan bahun
- 3 Anukampako kāruniko hitesī sabbapāninan sampatte titthiye sabbe pañcasile patitthani
- 4 Evan nırākulan āsı suññatan¹ titthiyehi ca vicittan arahantehi vasibhütehi tädihi
- 5 Ratanānatthapaññāsan uggato so mahāmuni kañcanagghiyasankāso battinsavaralakkhano²
- 6. Vassasatasahassāni āyun vijjati tāvade tāvatā titthamāno so tāresi janatan bahun
- 7. Tadā 'han Hansavatīyā' brāhmano sādhusammato upecca lokapajjotan assosin dhammadesanan
- 8 Tadā mahāparisatiņ⁴ mahāpurisasāvakaņ thapentan etadaggamhi sutvāna mudito ahan
- 9. Mahatā parīvārena⁵ nīmantetvā mahājīnan⁶ brāhmanānan sahassena saha dānan ahan adan.
- Mahādānaŋ daditvāna abhivādiya nāyakaŋ ekamantan thito hattho iman⁷ vacanam abravin *
- 11 Tayı⁸ saddhāya me vīra⁹ adhıkāragunena ca parısā mahatī hotu nibbattıssa tahın tahin
- 12 Tadā avoca parisan gajagajjīta-sussaro10 karavīkarudo satthā· etaŋ¹¹ passatha brāhmanan
- 13 Hemavannan¹² mahābāhun kamalānanalocanan udaggatanujan hatthan sandhāvantagunan maman¹³
- 14. Esa patthayate¹⁴ thānaŋ sīhaghosassa bhikkhuno anāgatamhi addhāne lacchate tan manorathan.
- 15. Satasahasse ito kappe Okkākakulasambhavo Gotamo nāma nāmena satthā loke bhavissati

¹ G S¹ āsin puññatan.

4 G °satı 3 G S¹ ovativan

7 G. S¹ idaŋ

6 S² sahā jinaŋ, G °janaŋ.

9 G S¹ dhīra:

10 G. S2 gaechagaechita°

² S² battınga°.

⁵ S² parıhārena

12 S1 somavanna

13 G. S1 mama.

⁸ S1 tayī. 11 S1 ekan.

¹⁴ G. patthayato; S¹ passayato; S² patthayase.

- 16 Tassa dhammesu dāyādo oraso dhammanımıto Kassapo nāma nāmena hessatī satthu sāvako.
- 17 Ito dvenavute kappe ahu¹ satthā anuttaro anupamo asadiso Phusso lokagganāyako.
- 18 Sa ve² sabbataman hantvā³ vijatetvā⁴ mahājataņ⁵ vassate amatan vutthing tappayanto sadevakan
- 19 Tadā hi Bārānasiyan iājāmaccā ahumhase bhātaro 'mha tayo sabbe saŋvıssatthā⁸ va rājino
- 20 Vîrangarūpā balıno sangāme aparājitā tadā kupitapaccanto amhe āha mahīpatī:
- 21. Etha gantvā va paccantaŋ sodhetvā⁹ avɪdhī-balaŋ¹⁰ kheman me vijitan katvā puna-r-ethā¹¹ ti bhāsatha ¹²
- 22 Tato mayan avocumha yadı deyyası nayakan upatthānāya amhākan sodhayıssāma te¹³ tato
- 23 Tato mayan laddhavarā bhumipālena pesitā nıkkhıttasatthan14 paccantan katvā punar upecca15 tan.
- 24. Yācitvā¹⁶ satth' upatthānaŋ¹⁷ rājānaŋ lokanāyakaŋ munivaraŋ¹⁸ labhitvāna yāvajīvaŋ adımha¹⁹ taŋ
- 25 Mahagghāni ca vatthāni panītāni rasāni ca senāsanāni rammāni bhesajjāni hitāni ca
- 26 Datvā sasanghassa mune dhammen' uppādı-tādıno sīlavanto kāruņikā bhāvanāyuttamānasā 20
- 27 Sadā²¹ parīcarītvāna mettacīttena nāyakaņ nıbbute tamhı lokagge²² püjan katva yathabalan
- 28 Tato cutā Santusītaņ²³ gatā tattha mahāsukhaņ anubhutā mayan sabbe Buddhapūjāy' idan phalan

¹ S² āhu ² S² Sace 4 S1 vijetetvā 6 S2 vuddhin

⁸ G S¹ saŋvıyatthā. 10 S² avacī°, G °phalaŋ, S¹ °phalā

12 S² ghāsatha; G sāsatha

14 S2 sattun; S1 saddhan.

16 S2 yācetvā.

18 S2°vīraŋ, G°vıraŋ

20 G bhavanā°.

²² G nibbute ca tilokagge, S¹ °sobhagge.

23 G. S1 tato cuto 'han Tusitan

3 All MSS gantvā

5 S1 oyasan

7 G S¹ rājamaccā

9 S2 sādhetvā.

¹¹ G S¹ puna dethā.

 13 S 1 °ke, S 2 sādhayıssāma°

 15 G S 1 apecca

17 S¹ satthusanthāno

19 G S¹ yadımha, S² ajımha

21 G S1 tadā hi.

- 29 Māyākāro yathā laddho¹ dasseti² vikatiņ³ bahun tathā bhave bhavanto4 'han Videhâdhipati ahun 5
- 30 Gun' Âcelassa⁶ vākyena micchāditthihatāsayo narakan maggam⁷ ārūlho Rujāya⁸ mama dhītuyā
- 31. Ovādan nādayitvāna brahmunā Nāraden' ahan bahun va sāsīto santo⁹ dītthin hitvāna pāpīkan ¹⁰
- 32 Pūrayitvā¹¹ visesena dasakammapathen' ahan hitvāna deham agamin saggan sabhavanan yathā
- 33 Pacchime bhavasampatte¹² brahmabandhu ahos' ahan Bārānasiyan pi tāyan jāto vippamahākule
- 34 Maccuvyādhijarābhīto¹³ hitvāna ca¹⁴ mahādhanaŋ¹⁵ nıbbanapadam esanto¹⁶ Jatılesu parıbbajın
- 35 Tadā dve bhātaro mayhan pabbajinsu mayā saha Uruvelāya māpetvā assaman nivasiņ¹⁷ ahan
- 36 Kassapo nāma gottena Uruvelā-nivāsitā¹⁸ tato me āsı paññattı¹⁹ Uruvelāsu Kassapo
- 37. Nadīsakāse bhātā me Nadī-kassapasavhayo āsi sakāse²⁰ nāmena Gayāya²¹ Gayakassapo
- 38 Dve satāni, Nadīkassa²² tīni majjhassa bhātuno *mama pañcasatā*nūnā sissā sabbe mamânugā
- 39 Tadā upecca me Buddho katvā nānāvidhāni me pātihīrāni lokaggo vinesi²³ narasārathi
- 40 Satasahassaparıvārena ahosin,24 'ehi bhikkhavo'25 teh' eva saha sabbehi a*rahattan apāpunin *

```
<sup>1</sup> G S<sup>1</sup> rattho
```

² G S¹ dassesi.

¹ S2 vikatan

⁴ G bhavenamanto; S1 bhavebhamanto.

⁵ G S¹ ahu

⁶ G S¹ gunacelassa, S² °velassa

⁷ G S¹ narāmaggaŋ; S² nārakaŋ°.

⁸ G rūjāya

⁹ G S¹ bahudhāyāsito santo.

¹¹ G pūjayitvā, S¹ pūiayi

¹³ G S1 °hito

¹⁵ G ojanan, S2 ovanan

¹⁷ G. niggasin, Si nīvasī-m-

¹⁹ G paññattin.

²¹ S2 Gayāyan.

²³ S2 vihesi.

²⁵ G. S¹ bhikkhu so

¹⁰ G S1 pāpītaņ

¹² G bhave sampatte.

¹¹ G S¹ jahitvāna

¹⁶ G S¹ nibbanapaiam°.

¹⁶ G Uruvelanıvāsıtan.

²⁰ S¹ asīsakāse, S² ppakāso

²² S2 opassa.

²⁴ S1 G. ahos1.

- 41. Te ca-r-aññe 'va¹ bahavo sıssā² maŋ parıvārayuŋ sāsituñ ca samattho 'haŋ tato³ maŋ ısısattamo
- 42. Mahāparısabhāvasmın etadagge thapesi man aho Buddhe⁴ katan kāran saphalam me ajāyatha ⁵
- 43 Kılesā.. pe.. pe...pe...
- 44 Sāgatan ... pe . pe ... pe ...
- 45. Patisambhidā pe . pe . pe . . Itthan sudan āyasmā Uruvela-kassapo thero i g a-ti. Uruvela-kassapattherassa apadānan samattan.

[536 Rādha.]

- 1. Padumuttaro nāma jino sabbalokavidū muni ito satasahassamhi kappe uppajji cakkhumā
- 2 Ovadako viññapako tarako sabbapaninan desanakusalo Buddho taresi janatan bahun.
- Anukampako kārumko hitesi sabbapāmnaŋ sampatte titthiye sabbe pañcasīle patitthapi
- 4 Evan nırākulan āsı⁶ suññatan tıtthıyehı⁷ ca vıcıttan arahantehı vasībhūtehı tādıhı
- 5 Ratanānatthapaññāsan uggato so mahāmuni kañcanagghiyasankāso battinsavaralakkhano
- 6. Vassasatasahassāni āyuŋ vijjati tāvade tāvatā titthamāno so⁸ tāresi janataŋ bahuŋ
- 7 Tadā 'han Hansavatıyā⁹ brāhmano mantapāragū upecca tan naravaran assosın dhammadesanan
- 8. Paññāpentaŋ mahāvīraŋ parısāsu visāradaŋ patibhāneyyakaŋ bhikkhum etadagge vināyakaŋ
- 9 Tadā 'han kāran katvāna sasanghe lokanāyake nipacca sirasā pāde tan thānan abhipatthayin
- Tato man bhagavā āha singinikkhasamappabho¹⁰ sarena rajanīyena kilesamalahārinā ¹¹
- Sukhī bhavassu dīghâyu sijjhatan panidhī tava¹² sasanghe me katan kāram atīva vipulan tayā
 - ¹ S¹ te ca-y-aññe ca
- ² S² yasasā.
- 3 S² sakho

- ⁴ S² buddha.
 ⁷ S² titthiyesu.
- G adās atha
 G omānaso.
- S¹ āsıŋ
 G S¹ ovatıyan.

- 10 S1 onikkhamasappabho.
- ¹¹ G °bhārmā.
- 12 S1 bhava.

- 12 Satasahasse ito kappe Okkākakulasambhavo Gotamo nāma nāmena satthā loke bhavissati
- 13 Tassa dhammesu dăyādo orașo dhammanimmito Rādho ti nāmadheyyena hessati satthu sāvako
- 14 Sake hetugune¹ tuttho Sakyaputto narāsabho patibhāneyyakānaggan paññapessati² nāyako
- 15 Tan sutvā mudīto hutvā yāvajīvan tadā jinan mettacitto paricarin sato paññāsamāhito 3
- 16 Tena kammena sukatena cetanāpanidhīhi ca jahıtvā mānusan dehan Tāvatınsan4 agacch' ahan.
- 17. Satānan tīnikkhattuñ ca devarajjam akārayin satānan pancakkhattun ca cakkavattı ahos' ahan
- 18 Padesarajjan vipulan gananāto asankhiyan sabbattha sukhito āsin tassa kammassa vāhasā.
- 19 Pacchime bhavasampatte⁵ Giribbajapuruttame jāto vippakule n' iddhe vikalacchādanāsane
- 20 Katacchubhikkhan pādāsin Sāriputtassa tādino yadā jinno ca vuddho⁷ ca tadârāmam upāgamiņ.
- 21 Pabbājenti na man keci jinnam dubbalathāmakan tena jimno⁹ vivannango soko c' āsiŋ¹⁰ tadā ahaŋ.
- 22 Disvā mahākāruniko mam āha sa mahāmuni kımatthan putta sokatto i brūhı te cıttajan rujan
- 23 Pabbajjan na labhe víra sväkkhäte tava säsane tena sokena dino 'smi, saranan hohi nayaka 11
- 24 Tadā bhikkhū samānetvā āpucchi munisattamo ımassa adhıkāran ye sarantā¹² vyāharantu te
- 25 Sariputto tadāvoca · kāram assa sarāmi 'han katacchubhikkhan dāpesi pindāya carato mama
- 26 Sādhu sādhu kataññāsi¹³ Sārīputta, iman tuvan pabbājesi dijan vuddhan hessat' ājāniyo ayan

S² sate setugune

² G S1 °pissati

³ G S1 pañño°

¹ S² otmgam

⁵ G. bhave°.

⁶ G nitthe

⁷ G huddho

⁸ G °dhāmakan, S² thālakan

⁹ S2 jmo, G dino

¹⁰ S¹ câpı, S² kose°

¹¹ S2 hoti nāyakan, S1 onāyakan.

¹² S1 adhikariyan sarantā, G adhikāiī yan bhadantā, S2 °sarante.

¹³ S1 kataññāyı, G kataññānı

- 27 Tato alatthan pabbajjan kammavācopasampadan naciren' eva kālena pāpuņin āsavakkhayan
- 28 Sakkaccan munino vākyan sunāmi mudito sato patibhāneyyakānaggan tato man thapayī jino
- 29 Kılesā pe pe pe
- 30 Sāgataŋ pe pe pe
- 31 Patisambhidā pe pe pe Itthan sudan āyasmā Rādho thero 1 g. a-ti. Rādhattherassa apadānan samattan

[537 Mogharāja]

- 1 Padumuttaro nāma jino sabbalokavidū muni ito satasahassamhi kappe uppajji cakkhumā.
- 2 Ovādako viññāpako tārako sabbapāninaŋ desanākusalo Buddho tāresi janataŋ bahuŋ.
- 3 Anukampako kāruniko hitesī sabbapāninaŋ sampatte titthiye sabbe paũcasīle patitthapi ¹
- 4 Evan nırākulan āsi suññatan tıtthıyehi ca vicittan arahantehi vasībhūtehi tādihi
- Ratanānatthapaññāsan uggato so mahāmuni kañcanagghiyasankāso battinsavaralakkhano.
- 6 Vassasatasahassāni āyun vijjati tāvade tāvatā titthamāno so tāresi janatan bahun.
- Tadā 'haŋ Haŋsavatıyā² kule aññatare ahuŋ parakammāyane yutto n' atthi me kiñci sandhanaŋ ³
- Patikkamanasālāyaŋ vasanto katabhūmiyaŋ aggiŋ ujjālayiŋ tattha dalhakanhā siyā mahī.⁴
- Tadā parısatıŋ⁵ nātho catusaccapakāsako sāvakaŋ sampakittesi lūkhacīvaradhārakaŋ.
- Tassa tamhi⁶ gune tuttho panipacca⁷ Tathāgataŋ lūkhacīvaradhāraggaŋ⁸ patthayiŋ thānam uttamaŋ.
- 11 Tadā avoca bhagavā sāvake Padumuttaro: passath' etaŋ purisakaŋ kucelaŋ tanudehakaŋ

¹ S¹ patitthayı, G patitthası

^{&#}x27; S' santharan, G. santaran

⁵ S¹ parisatī; G. parisatī

G. sanısajja; S¹ satıpacca.

² G S¹ °vatıyaŋ

⁴ G. dalhakatvā sīsā mahī

⁶ G S¹ tasmıŋ

⁸ S2 °dhāritvan

- 12 Pitippasannavadanan saddhādhanasamanvitan udaggatanujan¹ hatthan acalan sālapinditan²
- 13. Eso pattheti tan thānan saccasenassa³ bhikkhuno lūkhacīvaradhārissa⁴ tassa vannagatāsayo ⁵
- 14 Taŋ sutvā mudito hutvā nipacca sirasā jinaŋ yāvajīvaŋ subhaŋ kammaŋ karitvā jinasāsane
- 15 Tena kammena sukatena cetanāpanidhīhi ca jahitvā mānusan dehan Tāvatinsūpago ahan
- 16 Patikkamanasālāyaŋ bhumidāhakakammanā⁶ samasahassaŋ niraye adayhiŋ vedanattito ⁷
- 17 Tena kammāvasesena pañcajātīsatān' ahaŋ manusso kulajo hutvā tatīyākāran' ankito ⁸
- 18 Pañcajātisatān' eva kuttharogasamappito mahādukkhan anubhavin⁹ tassa kammassa vāhasā
- 19 Imamhi bhaddake kappe upatthitan yasassinan pindapatena tappesin pasannamanaso ahan
- 20 Tena kammavisesena cetanāpanidhīhi ca jahitvā mānusan dehan Tāvatinsan agacch'io ahan.
- 21. Pacchime bhavasampatte ajāyiŋ khattiye kule pituno accayenâhaŋ mahārajjasamappito.
- 22 Kuttharogābhibhūto 'han na¹¹ rattiyan sukhan labhe mogharajjasukhan¹² yasmā mogharāja tato ahan '
- 23 Kāyassa dosaŋ disvāna pabbajiŋ anagāriyaŋ Bāvariyassa dijaggassa¹³ sissattaŋ¹⁴ ajjhupāgamiŋ.¹⁵
- 24 Mahatā parīvārena upecca naranāyakaŋ apucchiŋ¹6 nipuṇaŋ pañhaŋ vāg-īsaŋ vādisūdanaŋ ¹¹²
- 25 "Ayan loko paro loko brahmaloko sadevako ditthi no, 18 nabhijanami Gotamassa yasassino?

¹ S² ujuggatanujan ² S² olimbitan. ³ G yassa senassa, S¹ yasa o

⁴ G °dhārassa. 5 G S¹ vannahatā°. 6 G S¹ kammunā

⁷ S² vedanattiko; S¹ vedanātthito

 $^{^8}$ G pātīyā lakkhanangato, S^1 pātīyā lakkhanan kato, S^2 tatīyā $^\circ$

⁹ G anubhomi; S¹ anubhavi ¹⁰ S² Tāvatingan agañch'

¹¹ G nadatınan, S¹ narathinan.
¹² S¹ mogharajjan°

¹³ G Bācariya dijaggassa, S¹ Bāvaya

¹⁴ G °atthan. 15 S² ajjhāpāgamiņ

¹⁶ G. S¹ apucchi. 17 S¹ vāgisūdanaņ

¹⁸ S2 ditthin no

- 26. Evan abhikkantadassāvin atthi pañhena āgaman¹ kathan² lokan avekkhantan³ Maccurājā na passati?"
- 27 "Suññato⁴ lokaŋ avekkhassu⁵ Mogharājā sadā sato attānudītthin6 uhacca7 evan maccutaro8 siyā
- 28 Evan lokan avekkhantan⁹ Maccurājā na passatı" ıtı man abhanî Buddho sabbarogatıkıcchako
- 29 Saha-gāthâvasānena¹⁰ kesamassu-vivajjito kāsāvavatthavasano āsı bhikkhu tathârahan
- 30 Sanghikesu vihāresu na vasiņ¹¹ rogapīlito "mā vihāro padussîti" vācāy' âbhisupīlito
- 31 Sankārakutā āhatvā susānā rathikāhi ca tato sanghātikan hutvā12 dhārayin lūkhacīvaran
- 32 Mahābhisakko tasmin me guņe tuttho vināyako lükhacivaradharinan etadagge thapesi man
- 33. Puñnapāpaparıkkhīno sabbarogavivajjito sikhī va anupādāno nibbāyissām' anāsavo
- 34. Kılesā рe . pe pe
- 35 Sāgataŋ pe рe рe
- 36 Paţısambhıdā pe pe рe Itthan sudan āyasmā Mogharāja thero 1 g a-ti Mogharājattherassa apadānan samattan

Uddānan

Kaccāno Vakkalī thero Mahākappına-savhayo Dabbo Kumāra-nāmo ca Bāhiyo Kotthito vasī Uruvela-Kassapo Rādho Mogharājā ca pandīto tīni gāthā satān' ettha bāsatthiñ c' eva¹³ pinditā Kaccānavaggo catupaññāso 14

```
1 G atthi ssa pañhena°; S1 atthi yassa°
 <sup>2</sup> G gatan; S<sup>1</sup> katan
                                               <sup>3</sup> G. S<sup>1</sup> acıkkhantan
 4 S<sup>2</sup> puññato.
                                               5 G acıkkhassu, S¹ vıkkhassu.
 6 G oditthan
                                               <sup>7</sup> S<sup>2</sup> uggacca
 8 S2 maccunaro
                                               9 G acıkkhantan
10 G va sāsanena
                                              11 G vası, S1 vasī
12 G. hitvā
```

13 S2 ca.

14 G S¹ °paññāsamo

[538 Lakuntakabhaddiya.]

- 1 Padumuttaro nāma jino sabbadhammesu cakkhumā ito satasahassamhi kappe uppajji cakkhumā 1
- 2 Tadā 'han Hansavatīyā' setthīputto mahādhano janghāvihāran vicaran sanghārāmam agacch'a ahan
- 3 Tadā so lokapajjoto dhamman desesi4 nāyako mañjussarānan⁵ pavaran sāvakan abhikittayi ⁶
- 4 Tan sutvā mudito hutvā kāran katvā mahesino vanditvā satthuno pāde tan thānan abhipatthayin
- 5 Tadā Buddho viyākāsi sanghamajihe vināyako anägatamhi addhäne lacchase tan manorathan.
- 6 Satasahasse ito kappe Okkākakulasambhavo Gotamo nāma rāmena satthā loke bhavissatī
- 7 Tassa dhammesu dāyādo oraso dhammanınmıto Bhaddiyo nāma nāmena hessati satthu sāvako.
- 8 Tena kammena sukatena cetanāpanidhīhi ca jahıtvā mānusan dehan Tāvatınsan agacch⁸ ahan.
- 9 Dvenavute ito kappe Phusso uppajji nayako durāsado duppasaho sabbalokuttamo jino.
- Caranena ca sampanno brahā⁸ ujupatāpavā hitesi sabbasattānaņ bahū mocesi bandhanā.
- 11 Nandârāmavare⁹ tassa ahosin phussakokilo¹⁰ gandhakutisamāsanne¹¹ ambarukkhe vasām' ahaņ
- 12. Tadā pindāya gacchantan dakkhineyyan jinuttaman disvā cittan pasādetvā manjunā abhikūj' ahan¹²
- 13. Rājuvyānan tadā gantvā supakkan kanakattacan ambapından gahetvana sambuddhass' opanamayin
- 14 Tadā me cittam aññāya mahākāruniko jino uppatthākassa hatthato pattan pagganhi nāyako

¹ S1 G. nävako.

² G. Hansavativan.

³ S2 agañch'

⁴ G. deseti.

[•] G. S¹ madhura°.

⁶ G. okittavîn.

⁷ G. vyākāsı

⁸ G. brahmā.

⁹ G Nandā nāma vane

¹⁰ S¹ pussahokilo; G puñña°.

¹¹ G. S1 °samāpanno

¹² G manjunā 'bhinikuj' aham, S¹ manjunāni nikuj' ahan; S² ahbinuj ahan.

- 15. Dadāmi hatthacitto 'han ambapindam mahāmune patte pakkhippa pakkhehi pañjalin katvāna,¹ mañjunā
- 16 Sarena rajaniyena² savaniyena dhansanä³ vassanto Buddhapüjatthan⁴ nıddan gantvä⁵ nıpajj' ahan
- Tadā muditacittan man Buddhapemagatāsayan sakunagghi⁶ upagantvā ghātayi dutthamānasā ⁷
- 18 Tato cuto 'han Tusite anubhotvā mahāsukhan manussayonin āgacchiņ⁸ tassa kammassa vāhasā.
- 19 Imamhi bhaddake kappe brahmabandhu mahayaso Kassapo nama gottena uppajji vadatan varo.
- 20 Sāsanaŋ jotayıtvā so abhıbhuyya kutıtthiye vinayıtvā ca veneyye⁹ nibbuto so sasāvako
- Nibbute tamhi lokagge pasannā janatā bahū pūjanatthāya Buddhassa thūpan kubbanti satthuno
- 22. Sattayojanikan thüpan sattaratanavıbhüsitan kāressāma mahesissa: 1cc evan mantayanti te
- 23 Kikino Kāsirājassa¹⁰ tadā senāya nāyako hutvā 'han appamānassa pamānan cetiye vadin 11
- hutvā 'haŋ appamāṇassa pamāṇaŋ cetīye vadīŋ ¹¹ 24 Tadā te mama vākyena cetīyaŋ yojanuggataŋ
- 25 Tena kammena sukatena cetanāpanidhīhi ca jahitvā mānusan dehan Tāvatinsan agacch'¹² ahan.
- 26 Pacchime ca bhave dăni jāto settlikule ahaŋ Sāvatthiyaŋ puravare iddhe phīte¹³ mahādhane.
- 27 Purappavese sugatan disvā vimhitamānaso pabbajītvāna nacīran arahattan apāpunin

akansu naravīrassa nānāratanabhūsitan

- 28. Cetiyassa pamānan yan akarin¹⁴ tena kammena¹⁵ lakuntakasarīro 'han jāto paribhavâraho.
- Sarena madhurenâhaŋ pūjetvā isisattamaŋ mañjussarānaŋ bhikkhūnaŋ aggattam anupāpuniŋ 16

```
<sup>2</sup> G rājaniyeņa.
 S<sup>2</sup> katvā
                                                                3 G manjunā.
 4 S1 cantan
                                                    <sup>5</sup> S¹ katvā
 6 S2 cagghin.
                                                    <sup>7</sup> S¹ tuttha°; G °mānaso
 8 S2 agañchin.
                                                    <sup>9</sup> G S<sup>1</sup> veneyya
10 G S<sup>1</sup> āsi°
                                                   11 G carı; S¹ vadī.
12 S2 agañch'.
                                                   13 G S2 pite; S1 pite.
14 Slakari.
                      15 S¹ kammuṇã
                                                   16 gg 28, 29, missing in G.
```

- 30 Phaladānena¹ Buddhassa guņānusaranena ca sāmaññaphalasampanno viharāmi anāsavo
- 31 Kılesā pe pe pe
- 32 Sāgataŋ pe pe pe
- 33 Patisambhidā pe pe pe Itthan sudan āyasmā Lakuntakabhaddiyo thero i g a-ti Lakuntakabhaddiyattherassa apadānan samattan

[539 Kankha-Revata]

- 1 Padumuttaro nāma jino sabbadhammesu² cakkhumā ito satasahassamhi kappe uppajji nāyako
- 2 Sīhahanu brahmagiro haŋsadundrabhinisvano³ nāgavikkantagamano candasūrâdhikappabho
- 3 Mahāmati mahāvīro mahājhāyī mahāhito⁴ mahākārumko nātho mahātamanisūdano ⁵
- 4 Sa kadācı tilokaggo veneyyavınayaŋ⁶ bahuŋ dhammaŋ deseti sambuddho sattâsayavıdū muni
- 5 Jhāyin jhānaratan vīran upasantan anāvilan vannayanto parisatin toseti janatan jino
- 6 Tadā 'han Hansavatıyā' brāhmano vedapāragū dhamman sutvāna mudito tan thānan abhipatthayin
- 7 Tadā jino viyākāsi⁹ sanghamajjhe vināyako mudito hohi¹⁰ tvan brahme, lacehase tan manorathan.
- 8 Satasahasse ito kappe Okkākakulasambhavo Gotamo nāma nāmena satthā loke bhavissati
- 9 Tassa dhammesu däyädo oraso dhammanimmito Revato näma nämena hessati satthu sävako.
- Tena kammena sukatena cetanāpanidhīhi ca jahitvā mānusaŋ dehaŋ Tāvatiŋsaŋ agacch¹¹ ahaŋ
- Pacchime ca bhave dāni jāto 'haŋ Koliye pure khattiye kulasampanne iddhe phīte¹² mahaddhane

¹ S¹ pala°. ² G °dhammāna.

³ S¹ dundubhisāvano, G dudrabhinîsaro, cf p 468, g. 8

⁴ All MSS read so, G suggests mahābalo, cf p 500, g 18

⁵ S¹ mahāiddhi mahaddhano, G. corrected to °panūdano

 ⁶ G veneyyaŋ°.
 ⁷ G. parisatı.
 ⁸ G °vatıyaŋ.
 ⁹ G vyākāsı
 ¹⁰ S¹ hotu.
 ¹¹ S² agañch'.
 ¹² G pıte; S² S¹ pīte

- 12 Yadā Kapılavatthusmın Buddho dhammam adesayı tadā pasanno sugate pabbajın anagārıyan
- 13 Kankhā me bahuso āsı kappākappe¹ tahıŋ tahıŋ sabbaŋ taŋ vınayī² Buddho desetvā dhammam uttamaŋ
- 14 Tato 'han tınnasansaro tada nanasukhe rato vıharamı, tada Buddho man dısva etad abravı
- 15. "Yā kācı kankhā idha vā huraŋ vā sakavediyā" vā paravediyā" vā Jhāyino tā pajahanti sabbā ātāpino brahmacariyaŋ carantā "
- 16. Satasahasse kataŋ kammaŋ phalaŋ dassesi me idha sumutto sara*vego va ki*lese jhāpayiŋ⁶ mamaŋ
- 17 Tato man jhānanıratan disvā lokantagū muni jhāyīnan bhikkhūnan aggo ti⁸ paññāpesi mahāmuni ⁹
- 18 Kılesā pe pe pe
- 19 Sāgataŋ pe pe pe
- 20 Patısamblıdā pe . pe pe . . Itthan sudan āyasmā Kankhā-revato thero ı. g a-tı Revatattherassa apadānan samattan.

[540 Sīvalı |

- 1 Padumuttaro nāma jino sabbadhammesu cakkhumā ito satasahassamhi kappe uppajji nāyako
- 2 Sīlaŋ tassa asankheyyaŋ samādhi vajiropamo¹o asankhiyaŋ¹¹ ñānavaraŋ vimutti ca¹² anopamā
- 3 Manuj'-âmara-nāgānaŋ brahmānañ ca samāgame samanabrāhmanākinno¹⁸ dhammaŋ desesi nāyako
- 4 Sa sāvakan mahālābhin¹⁴ puññavantan jutindharan thapesi etadaggamhi parisāsu visārado
- 5 Tadā 'haŋ khattıyo āsıŋ nagare Haŋsasavhaye sutvā jinassa taŋ vākyaŋ sāvakassa gunaŋ bahuŋ
 - 1 G kasmā kappe 2 S² tam sabbavınayıŋ; G °vınayı 3 G S¹ °vedıkā 5 G brahma carıya°.

7 G onivatan

- 6 G kilesā jhāpati 8 G Slometted 8 G Slomehāmatā
- 8 G S¹ omrited. 9 G S¹ mahāmatī 10 G S¹ oupamo
- 11 G S¹ asankheyyan.
 12 S² va.
 13 G. °tınne; S¹ ākinne
 14 G °lābhı

- 6 Nimantayitvä sattâhan bhojayitvä sasāvakan mahādānan daditvāna tan thānan abhipatthayin
- 7 Tadā maŋ vınataŋ¹ pāde disvāna purisâsabho susarena mahāviro² imaŋ vacanam abravi
- 8 Tato jinassa vacanan sotukāmā mahājanā deva-dānava-gandhabbā brāhmanā³ ca mahiddhikā.
- 9 Samanā brāhmanā c' eva namassīsu⁴ katañjalī "namo te purisājañña! namo te purisuttama!
- 10 Khattiyena mahādānaŋ dinnaŋ sattāhikaŋ vibho sotukāmā phalaŋ tassa; vyākarohiō mahāmune "
- 11 Tato avoca bhagavā sunotha mama bhāsitaŋ appameyyamhi Buddhamhi sanghamhi suppatitṭhitā⁶
- 12 Dakkhınādāya kho-v-atthaŋ⁷? Appameyyaphalā hi sā api ve⁸ sa mahābhogo ṭhānaŋ pattheti uttamaŋ
- 13 Läbhi⁹ vipulaläbhänan yathä bhikkhu sudassano tathä 'ham¹⁰ pi bhaveyyan ti lacchate tan anägate ¹¹
- 14 Satasahasse ito kappe Okkākakulasambhavo Gotamo nāma nāmena satthā loke bhavissati
- 15 Tassa dhammesu dāyādo oraso dhammanımmıto Sīvali nāma nāmena hessatı satthu sāvako
- 16 Tena kammena sukatena cetanāpanidhīhi ca jahitvā mānusaŋ dehaŋ Tāvatiŋsūpago ahaŋ
- 17 Ekanavute ito kappe Vipassī lokanāyako uppajji cārunayano¹² sabbadhammavipassako.
- 18 Tadā 'haŋ Bandhumatiyā kulass' aññatarassa ca dayito¹³ patthito¹⁴ c' eva āsi kammantavyāvato
- Tadā aññataro pūgo¹⁵ Vipassissa mahesino parivenan akāresi mahantam iti vissutan.¹⁶
 - ¹ S² vinatıŋ

- ² G S¹ sarena mahată vĩro.
- 3 S1 brāhmane, S2 G brīhmano
- 4 G namassisun, Si kamassisu
- ⁵ G S¹ tassa vyākaiohi
- ⁶ G S¹ sasanghamhi patitthitā.
- ⁷ G ke vatthā, S¹ ke khettā S² ko-v-attaŋ ⁸ S¹ me; G ce
- 9 S¹ lābhı

- 10 G tadã°
- 11 S2 lacchano, S1 oanāgataņ
- 12 G S1 cārudassano
- 13 S1 dassino; G damito, S2 davino
- 14 G. pattito: S1 patthino.
- 15 S1 puggo, S2 tadā 'han'.
- 16 G. pi ti visutan; S1 pī ti vissutan.

- 20 Nitthite ca mahādānaŋ¹ dadaŋ khajjakasaññutaŋ² navadadhim³ madhuŋ c' eva vicinaŋ⁴ neva addasaŋ
- 21 Tadā bhattaŋ⁵ gahetvāna navaŋ dadhim madhum pi ca kammasāmigharaŋ gacchan tam esantaŋ tam⁶ addasaŋ
- 22 Sahassam api⁷ datvāna nâlabhittha sat' anyayaŋ⁸ tato 'han evan cintesiŋ⁹ n' etan hessati¹⁰ orakaŋ
- 23 Yathā ime janā sabbe sakkaronti Tathāgataŋ aham pi kāraŋ karissāmi¹¹ sasanghe lokanāyake.
- 24 Tadā 'ham evañ cıntetvā dadhıŋ madhuñ ca¹² ekato moditvā¹³ lokanāthassa sasanghassa adās' ahaŋ.
- 25 Tena kammena sukatena cetanāpanidhīhi ca jahitvā mānusaŋ dehaŋ Tāvatiŋsaŋ agacch¹⁴ ahaŋ
- 26 Punâhaŋ Bārānasıyaŋ rājā hutvā mahāyaso sattukassa¹⁵ tadā Buddho¹⁶ dvārarodhaŋ¹⁷ akārayıŋ
- 27 Tadā tapassino ruddhā¹⁸ ekāham rakkhitā ahuŋ tato tassa vipākena pāpattaŋ¹⁹ nirayaŋ bhusaŋ
- 28 Pacchime ca bhave dăni jato 'han Koliye pure -Suppavāsā ca me mātā Mahālī²⁰ Licchavī pitā
- 29 Khattıyena puññakammena dvārarodhassa vāhasā sattavassānı nivasī mātukucchimhi dukkhito
- 30. Sattâhan dvāramūlho 'han mahādukkhasamappıto mātā me chandadānena evan āsı sudukkhıtā
- 31 Sāvatthīto 'han nikkhanto Buddhena anukampīto nikkhantadīvase yeva pabbajin anagārīyan
- 32 Upajjhā Sārīputto me Moggallāno mahiddhiko kese oropayanto me anusāsī mahāmatī ²¹

```
<sup>1</sup> G S<sup>1</sup> mahādāne.
                                                 <sup>2</sup> G S<sup>2</sup> saññatan
 3 S1 navam°
                                                 4 S1 vicitary.
 <sup>5</sup> G S¹ tadâhan tan.
 6 G tam esand indan, S1 tan esandikan
7 G S<sup>1</sup> prea
                                                 8 G satañ cayan
 9 G S1 cintesi
                                                10 G. S¹ hissati
11 G S¹ kassāmı
12 G S1 te dadhım madhuñ c' ekato
13 S2 modetvā.
                                                14 S2 agañch'.
15 G. satthu kassa.
                                               16 G duddho, S2 rattho.
17 G S1 orodhi.
                                               ^{18} S^{1} buddhā
19 S2 oatthan.
                              20 G. Mahālı.
                                                            <sup>21</sup> G mahāpati.
```

- 33 Kesesu chijjamānesu arahattan apāpunin deva-nāga-manussā¹ ca paccayān' upanenti² me
- 34 Padumuttara-nāmañ ca Vipassiñ ca vināyakaŋ yaŋ pūjayiŋ pamudito paccayehi visesato
- 35 Tato tesan visesena kammānan vipuluttaman lābhan labhāmi sabbattha vane gāme jale thale
- 36 Revataŋ³ dassanatthāya yadā yātı vınāyako tıŋsabhıkhusahasseh¹ saha⁵ lokagganāyako
- 37 Tadā dev' opanītehi mamatthāya mahāmati paccayehi mahāvīro sasangho lokanāyako
- 38 Upatthito mayā Buddho, gantvā Revatam⁶ addasaŋ tato Jetavanaŋ gantvā etadagge thapesi maŋ
- 39 Lābhīnaŋ Sīvalī aggo mama sıssesu bhikkhavo sabbalokahito satthā kittayıŋ⁷ parısāsu maŋ
- 40 Kilesā pe pe pe.
- 41 Sāgataŋ pe . pe pe
- 42 Patisambhidā pe pe pe Itthan sudan āyasmā Sīvalī thero 1 g a-ti Sīvalittherassa apadānan samattan

[541. Vangīsa]

- 1 Padumuttaro nāma jino sabbadhammesu cakkhumā ito satasahassamhi kappe uppajji nāyako
- 2 Yathāpi sāgare ūmi gagane viya tārakā evan pāvacanan tassa arahantehi cintitan.
- 3 Sadevāsuranāgehi manujehi purakkhato samanabrāhmanâkinne janamajjhe jinuttamo⁸
- 4 Pabhāhi anurañjanto loke⁹ lokantagū jino vacanena vibodhento veneyyapadumāni¹⁰ so
- 5 Vesārajjehi sampanno catuhi purisuttamo pahīnabhayasārajjo khemappatto visārado
 - ¹ G. S¹ devā nagā manussā
 - $^2\,$ S¹ paccayām upanentı; G paccayā c' upanentı
 - 3 G devatan

⁴ S² tiŋsabhikkhuŋ

5 S2 sahā.

6 G. ch' etan

7 S2 kittayan

8 S1 S2 januttanio

9 G. loko; S2 loka

10 S1 vaneyya°.

- Ásabhaŋ pavaraŋ thānaŋ¹ Buddhabhumiŋ ca kevalaŋ patijānāti lokaggo n' atthi sañcodako² kvaci³
- 7 Sīhanādam asambhītaŋ⁴ nadato tassa tādıno devo naro vā brahmā vā patıvattā na vıjjatı
- 8 Desento pavaran dhamman santārento sadevakan dhammacakkan pavatteti parisāsu visārado
- 9 Patibhānavatan aggan sāvakan sādhusammatan gunan bahun pakittetvā⁵ etadagge thapesi tan
- 10 Tadā 'haŋ Haŋsavatıyā⁶ brāhmano sādhusammato sabbavedavidū⁷ jāto vāgīso⁸ vādisūdano ⁹
- 11 Upecca tan mahāvīran sutvā tan dhammadesanan pītīvaran paṭilabhin sāvakassa gune rato
- 12 Nimantayıtvā sugatan sasanghan lokanandanan sattâhan bhojayıtvā 'han' dussehi chādayın tadā
- 13 Nipacca sırasā pāde katokāso katañjalī ekamantaŋ¹² thito hattho santhaviŋ¹³ jinam uttamaŋ
- 14 Namo te vālisaddūla¹⁴! Namo te purisuttama¹⁵! Namo te sabbalokagga! Namo te abhayankara!
- 15 Namo te māramathana¹⁶! Namo te ditthisūdana! Namo te santisukhada! Namo te saranataga¹⁷!
- 16 Anāthānaŋ bhavan nātho bhītānaŋ abhayappado vissānabhūmisantānaŋ saranaŋ saranesinaŋ
- 17. Evamādihi sambuddhaŋ santhavitvā mahāgunaŋ avocaŋ vādisurassa¹⁸ gatim pappomi¹⁹ bhikkhuno
- 18 Tadā avoca bhagavā anantapatibhānavā "Yo so Buddhan apūjesi sattāhan saha sāvakan 20
- 19 Gunañ ca me pakittesi pasanno sehi pānihi eso patthayate thānaŋ vādisurassa²¹ bhikkhuno.

```
<sup>1</sup> S<sup>2</sup> yānaŋ. <sup>2</sup> S<sup>1</sup> sañcedako, S<sup>2</sup> santodako, G sañj°
4 S¹ sīhanādava°
                                              <sup>5</sup> G S¹ bahulan kıttetvā
6 G S1 °vatıyan.
                                              7 G sabbadeva°
8 S2 Māgiso; S1 Vāgiso
                                              9 S1 vāgisūdano
10 G patılābhi, S¹ patılabhı
11 G bhojayitvā tam, S1 bhojayitvāna
12 G S1 cankamantan
                                             13 S1 santhavī, G santhāvi
14 G. isisaddula, S¹ isisaccāla
                                             15 G S<sup>1</sup> isisuttama
16 G māramarana, S<sup>1</sup> °masana
                                            17 G S1 °kara
18 G. avoca vādisudaya, S¹ °vādisuraya
                                                        19 G S1 papposi
20 S<sup>1</sup> mama sāvake, G mama bhāvakaŋ.
                                                        21 G. S1 osudassa.
```

- 20. Anagatamhi addhane lacchate tan' manorathan devamanussasampattiņ² anubhotvā anappakan
- 21 Satasahasse ito kappe Okkākakulasambhavo Gotamo nāma nāmena satthā loke bhavissati
- 22 Tassa dhammesu dāyādo oraso dhammanımmito Vangīso nāma nāmena hessatī satthu sāvako "
- 23. Taŋ sutvā mudito hutvā yāvajīvaŋ tadā jinaŋ paccayehi upatthāsin mettacitto Tathāgatan
- 24 Tena kammena sukatena cetanāpanıdhīhi ca jahitvā mānusan dehan Tusitan agamās' ahan.
- 25. Pacchime ca bhave dāni paribbājakule ahan pacchā jāto yadā āsiņ jātiyā sattavassiko
- 26 Sabbavedavidū⁸ jāto vādasatthavisārado vaggussaro4 cittakathī paravādappamaddano
- 27 Vange hi jāto⁵ Vangīso vacane issaro ti vā Vangīso iti me nāmaņ abhavī lokasammataņ
- 28 Yadā 'han viñnutan patto thito pathamayobbane tadā Rājagahe ramme Sāmputtam ath' addasan
- 29 Pindāya vicarantan taŋ pattapāniŋ susaŋvutaŋ⁷ alolakkhin mitabhāsin⁸ yugamattan nirikkhitan ⁹
- 30 Tam disvā vimhito hutvā avocaņ man anucchaviņ¹⁰ kannıkāraparıcıtan¹¹ cıttan¹² gāthāpadan¹⁸ ahan.
- 31 Tadā so pandīto vīro¹⁴ uttaraņ samavoca me vırāgasahitan vākyan katvān' uddayam¹5 uttaman
- 32 Vicittapatibhāne hi tosito tena tādinā¹⁶ nipacca sirasā pāde "pabbājehîti" c' abraviņ 18
- 33 Tato man sa mahāpañño Buddhasettham upānayı mam āha vadataŋ¹9 settho saccaŋ Vangīsa kaccı te²0

¹ G Si laddhān etan ² S¹ devamānu¬a° ³ G sabbadeva^o

⁵ G Vange jāto tī; Sī ojāto 'sī. ⁴ G paggussaro, S² vangissaro

⁶ S1 abhavī, S2 abhavıŋ

⁷ G pattapina°.

⁸ S¹ °hitābhāsiņ, G abhosakkhimhita°.

⁹ G mdikkhikan, S2 mdikkhilan

¹¹ S2 aganın thanaracıtan, G. S1 ocittan

¹³ G gāthāmadan.

¹⁵ G katvā duddasan.

¹⁷ G. S¹ pabbājehi.

¹⁹ G. S1 varatan.

¹⁰ G. pana nacchavan

¹² G. vittan.

¹⁴ G S1 dhiro.

¹⁶ G tādino.

¹⁸ S¹ abravī.

²⁰ S2 kacchako.

- 34 Mataŋ sīsaŋ¹ vanacchuddhaŋ² apı³ bārasavassı*kaŋ̂* tayā⁴ vɪjjāvɪsesena sace sakkosı bhāsaya
- 35 Āmā ti me patīnnāte⁵ tīni sīsāni dassayi atho nirayadevesu upapanne avācayi ⁶
- 36 *Tadā pacceka*buddhassa sıraŋ⁷ dassesı nāyako tato 'haŋ vıgatārambho⁸ pabbajjaŋ samayācı 'haŋ ⁹
- 37 Pabbajitvāna sugatan santhavāmi¹⁰ yahin tahin tato man kavyacitto¹¹ ti ujjhāyanti ha¹² bhikkhavo
- 38 Tato vīmaŋsanattham me āha Buddho vīnāyako *takki*tānaŋ īmā gāthā thānaso patibhantī¹³ vā¹⁴ ?
- 39 Na kavyacıtto 'haŋ¹⁵ vīra,¹⁶ thānaso patıbhanti me tena dānena¹⁷ Vangīsa thānaso santhavāhı maŋ
- 40 Tadā 'haŋ santhaviŋ vīraŋ gāthāhı ısisattamaŋ so thānaso tadā tutṭho jıno aggaŋ thapesı maŋ
- 41 Patibhānena cittena aññe samatimaññ' ahaŋ¹⁸ pesal' etena¹⁹ saŋviggo arahattaŋ apāpuniŋ
- 42 Patibhānavatan aggo añño koci na vijjati yathâyan bhikkhu Vangīso, evan dhāretha bhikkhavo
- 43 Satasahasse kataŋ kammaŋ phalaŋ dassesi me idha sumutto saravego ca kılese jhāpayiŋ²⁰ mama
- 44 Kılesā pe pe. pe

G vesalotena, S¹ sesalobhena.
 S¹ Jhāpayī; G Jhāpayī.

- 45 Sāgataŋ pe pe pe
- 46. Patısambhıdā pe pe pe Itthan sudan āyasmā Vaṅgīso thero 1 g a-tı Vaṅgīsattherassa apadānan samattan

```
<sup>2</sup> S<sup>2</sup> vııa°, G vanu°
 <sup>1</sup> S<sup>1</sup> G matasīsaŋ
                                                                       3 S1 ası
 4 G tassa
                                   <sup>5</sup> G āh eti me patiññāyate, S<sup>1</sup> S<sup>2</sup> amo
 6 G avāvassi
                                                       7 G sisan
 8 G vihato
                                                       <sup>9</sup> S¹ samayācı 'yaŋ.
10 G saddavápi
                                                      11 G kathı°, S¹ kapı°.
12 S1 sā.
                                                      13 S1 patiyanti
14 G S1 tan
15 G na kappavittho ham, SI na kappacitto°
16 G vīran.
17 S2 dāne pi
18 S1 aññesam satımaññahan, G. aññe savatıpañña°.
```

[542 Nandaka.]

- 1 Padumuttaro nāma jino sabbadhammesu cakkhumā ito satasahassamhi kappe uppajji nāyako
- 2. Hitāya sabbasattānaŋ sukhāya vadataŋ¹ varo atthāya purisājañño patipanno sadevake.
- 3 Yasaggapatto sırımā kıttıvannabhato² jino pūjito³ sabbalokassa disā sabbā suvissuto.
- 4 Uttınnavicikiceho so vītivattakathankatho⁴ paripunnamanasankappo patto sambodhim uttaman.
- Anuppannassa maggassa uppādetā naruttamo anakkhātañ ca akkhāsi asañjātañ ca sañjanī.
- Maggaññū so maggavidū maggakkhāyī narāsabho maggassa kusalo satthā⁵ sārathīnan varuttamo
- Tadā mahākaruniko dhammaŋ deseti nāyako nimugge mohamaggamhi⁶ samuddharati⁷ pānino
- 8 Bhikkhuninan ovadane sāvakan setthasammatan⁸ vannayan etadaggamhi paññāpesi⁹ mahāmuni
- Taŋ sutvā 'haŋ pamudito nimantetvā Tathāgataŋ bhojayitvā sasanghaŋ taŋ patthayiŋ thānam uttamaŋ
- Tadā pamudīto nātho maŋ avoca mahāisi: sukhī bhavassu dīghāyu, lacchase¹o taŋ manorathaŋ
- 11 Satasahasse ito kappe Okkākakulasambhavo Gotamo nāma nāmena satthā loke bhavissati.
- 12 Tassa dhammesu dāyādo oraso dhammanımmıto Nandako nāma nāmena hessatı satthu sāvako
- 13 Tena kammena sukatena cetanāpanidhīhi ca jahitvā mānusan dehan Tāvatinsupago ahan
- 14 Pacchime ca bhave dāni jāto setthikule ahaŋ¹¹ Sāvatthiyan puravare¹² iddhe phīte mahaddhane.
- 15 Purappavese sugatan disvā vimhitamānaso Jetârāmapatiggāhe pabbajin anagāriyan.

¹ S1 varatan

² G. kıtta°.

S¹ puriso.
 G. satto

⁴ S2 °kato

⁶ G. S¹ kāmapankamhı.

⁷ S² °dharani pāninaŋ.

⁸ S2 jettha°

¹¹ S2 ahun

⁹ S² paññapeti.

¹⁰ G lacchise.

¹² G. pure vare.

- Nacıren' eva kālena arahattaŋ apāpuniŋ tato 'ham tinnasaŋsāro sāsito sabbadassinā.
- 17 Bhikkhuninan dhammakathan patipucchākarın ahan sāsitā tā mayā sabbā abhavinsu anāsavā
- 18 Satāni pañc' anūnāni; tadā tuttho mahāhito bhikkhunīnan ovadatan agge thāne¹ thapesi man
- 19. Satasahasse katan kamman phalan dassesi me idha sumutto saravego ca kilese jhāpayin² mama
- 20. Kılesā . pe . . pe . . pe .
- 21. Sāgataŋ . pe pe . pe . .
- 22. Patısambhıdā . pe pe . . . pe . Itthan sudan āyasmā Nandako thero ı g a-tı Nandakattherassa apadānan samattan.

[543 $K\bar{a}lud\bar{a}yi$]

- 1 Padumuttaro nāma jino sabbadhammesu cakkhumā ito satasahassamhi kappe uppajji nāyako
- Nāyakānaŋ varo satthā gunāguņe³ vidū jino kataññū katavedī ca titthe yojeti⁴ pānino ⁵
- Sabbaññūtena ñānena tulayıtvā dayāsayo deseti pavaraŋ dhammaŋ anantagunasañcayo
- 4 Sa kadāci⁶ mahāvīro anantajanataŋ-sarī⁷ deseti madhuraŋ dhammaŋ catusaccupasanhitaŋ.
- 5 Sutvāna taŋ dhammavaraŋ ādımajjhantasobhanaŋ pānïsatasahassānaŋ⁸ dhammābhısamayo ahu
- 6 Nınnāditā tadā bhūmi gajjiņsu ca payodharā sādhukāran pavattiņsu devabrahmanarâsurā
- 'Aho kāruniko satthā aho saddhammadesanā aho bhavasamuddamhi nimugge uddharī jino'
- 8 Evan sanvegajātesu sanarāmarabrahmasu⁹ kulappasādakānaggan sāvakan vannayı jino
- Tadā 'haŋ Haŋsavatıyā¹⁰ jāto 'maccakule ahuŋ¹¹ pāsādiko dassaniyo pahūtadhanadhaññavā

G S¹ aggaṭṭhāne
G gunāguna².

This half gāthā is missing in G.

2 G S¹ kilesā jhāpayī
4 S¹ sojeti.
6 S² sakadāgāmi.

G. °Jınasāsarıŋ, S¹ Jınasaŋsarıŋ, S² °sadı.
 S² Pānaka°, G. pānı°
 S¹ G. °brahmusu.
 G. S¹ °vatıyaŋ.
 S¹ ahū.

- 10 Haŋsâramam upeccâhaŋ vanditva taŋ Tathagataŋ sunitva madhuraŋ dhammaŋ karaŋ katva va¹ iadino
- 11 Nipacca pādamūle haŋ imaŋ vacanam abraviŋ kulappasādakānaggo yo tavā² santhuto mune tādiso hom² ahaŋ vīra Buddha*setthassa sāsane²
- 12 Tadā mahākāruniko siñcanto vâmatena maŋ āha maŋ putta vuttittha³ lacchase tam manorathaŋ. kathaŋ⁴ nāma jinc⁵ kāraŋ katvāna viphalo⁵ siyā²
- 13 Satasahasse ito kappe Okkākakulasambhayo Gotamo nāma nāmena satthā loke bhayissati
- 11 Lassa dhammesu dăyādo oraso dhammaninmito Udāyi nāma nāmena hessati satthu sāvako
- 15 Taŋ sutva mudito untvā vāvajīvaŋ tadā jinaŋ arettacitto pancariŋ paccaychi vināvakaŋ
- 16 Tena kammay pākena ectenāpanidhīhi ca jaintvā mānusan dehan Tāverinsan agacch? ahan
- 17 Pacehime ca bhave dani ramme Kapilavatchaveš jato mahâmaccakule Suddhodana-niahīpate
- 18 Yadā ajāyi Siddhattho ramme Lumbini-kānane bitāva sabbalokassa sukhāva ca narāsabbo
- 19 Tadahe va ahan jāto saha ten' eva vaddhīto piyo sahāvo davito vissattho nītikovido
- 20 Ekūnatiŋso vavasā⁹ nikkhanto pabbajitīha so¹⁰ chabbassāni vināmetvā āsi Buddho vināvako
- 21 Jetvä saschakan Märan khepayatväna äsave bhavannavan taritväna äsi Buddhori sadevake
- 22 Isivhavaŋ¹² ganatvāna vinetvā pañcavaggive tato vinesi Bhagavā gantvā gantvā tahin tahin
- 23 Venoyvavinavanto so sanganhanto sadevakaŋ upecca Mangalāgiinŋ¹³ vihanttha tadā¹⁴ pino

1 (C ca

G Si uttirtha

5 St 82 jino

7 Sagañch

" (1 Frances)

11 G S1 buddho āsī

13 82 Mankālagury, S1 Mahalagur

2 (, tassa

· SI katankā

6 G vipalo, 82 vipulo

3 G vatiliusmin

10 G nykkhamityā agārato

2 G isivliayhan Shisiyayan

11 82 yadā

- 24 Tadā Suddhodanen' āhaŋ bhūmipālena pesito gantvā disvā dasabalaŋ pabbajitvā 'rahā ahuŋ ¹
- 25 Tadā mahesin yācitvā pāpayin² Kapilavhayan tato punâhan gantvāna pasādemi³ mahākulan
- 26 Jino tasmin gune tuttho mam āha purisāsabho⁴ kulappasādakānaggan paññāpesi vināyako
- 27 Kılesā pe pe pe
- 28 Sāgataŋ pe.. pe.. pe...
- 29 Patisambhidā . pe pe pe . . Itthaŋ sudaŋ āyasmā Kāludāyı thero ı. g. a-tı. Kāludāyıttherassa apadānaŋ samattaŋ

[544 Abhaya.]

- 1 Padumuttaro nāma jino sabbadhammesu cakkhumā ito satasahassamhi kappe uppajji nāyako.
- 2 Saranāgamane kañci⁵ nivesesi Tathāgato kañci⁶ sīle nivesesi⁷ dasakammapathuttame.
- 3 Deti kassacı so viro sāmaññaphalam uttamaŋ samāpattī tathā attha tısso vijjā pavecchati.
- 4 Chalabhiññāsu yojeti kañci sattaŋ naruttamo deti kassaci so nātho catasso paṭisambhidā.
- 5 Bodhaneyyan pajan disvā asankheyye 'pi yojane khanena upagantvāna vineti narasārathi
- 6. Tadā 'han Hansavatıyā' ahosin' brāhmanatrajo pāragū sabbavedānan veyyākaranasammato,
- Niruttiyā ca kusalo nighante¹⁰ ca visārado padako ketubhavidū chandovicitikovido
- 8. Janghāvihāran vicaran Hansârāmam upecc' ahan uddasan vadatan setthan mahājana-purakkhatan
- Desentaŋ vırajaŋ dhammaŋ paccanīka-matī ahaŋ¹¹ upetvā tassa vākyānı sutvāna vımalān' ahaŋ

¹ G S¹ ahu.

³ S² pasādesı

⁵ G. S¹ kiñci.

⁷ S¹ nisedheti; G nisevesi

⁹ G. S¹ ahosı.

² G. pāpayi; S¹ pāpayī.

⁴ S¹ parısāya so.

⁶ G. kiñei.

⁸ G S¹ °vatiyaŋ.

¹⁰ S2 nigame; S1 tisanto.

¹¹ G. paccanikamati; S1 paccatin kammati.

- 10 Vyāhataŋ puna-r-uttañ ca¹ apatthaŋ² 'va³ niratthakaŋ⁴ nāddasaŋ tassa munino tato pabbajito ahaŋ
- 11 Nacıren' eva kālena sabbasatthavısārado⁵ nıpune⁶ Buddhavacane ahosıŋ⁷ gamsammato
- 12 Tadā catasso gāthāyo ganthavitvā⁸ suvyañjanā santhavitvā tilokaggan desayissan⁹ dine dine
- 13 "Vıratto sı¹o mahāviro saŋsāre sabhaye vasaŋ karunāya na nıbbāyı¹¹ tato kāruniko mum
- 14 Puthujjano 'va yo satto¹² na kilesavaso¹³ ahu sampajāno satiyutto tasmā eso acintiyo
- 15 Dubbalāni kilesāni yassa¹⁴ sayakatām¹⁵ me nānaggiparidaddhāni na khīyisu¹⁶ tadabbhutan ¹⁷
- 16 Yo sabbalokassa guru¹⁸ loko¹⁹ yassa tathā guru tathāpi lokacariyā loko tassānuvattako "
- 17 Evamādīhi yaŋ Buddhaŋ²º kittayaŋ dhammadesakaŋ²¹ yāvajīvaŋ karitvāna gato saggaŋ tato cuto
- 18 Satasahasse ito kappe yan Buddhan²⁰ abhikittayin duggatin nâbhijānāmi kittanāya idan phalan
- 19 Devaloke mahārajjaŋ rajjapādesikañ ca yaŋ cakkavatti mahārajjaŋ bahuso 'nubhaviŋ ahaŋ ²²
- 20 Duve bhave pajāyāmi devatte atha mānuse aññaŋ gatiŋ na jānāmi kittanāya idaŋ phalaŋ
- 21 Duve kule pajāyāmi khattiye atha brāhmaņe nīce kule na jānāmi kittanāya idan phalan
- 22 Pacchime ca bhave dāni Giribbaja-puruttame rañño *'ham Bimbisā*rassa putto nāmena c' Âbhayo
- 23 Pāpamittavasaŋ gantvā Niganthena vimohito²³ pesito Nātaputtena Buddhasetthaŋ upecc ahaŋ

1 G va ² S¹ apattan. 3 S2 v3. 4 G nıruttakan ⁵ G. sabbasatta°. 6 G S1 nipuno ⁷ G S¹ ahosi 8 G. gandhavetvā. ⁹ G. desayıssām. 10 S2 p1 11 G onibbāyī. 12 G ca yo sattho, S2 °santo. 13 S1 ovase. 15 S² °gatānı 14 S2 yassā 16 S2 khīyyaŋsu 17 G. S1 tarabbhatan. 18 G S¹ garu 19 S1G loke 21 G. S¹ odesakan 20 G S1 sambuddhan

²² Gāthās 19 and 20 are missing in G.

²³ S2 samāhito.

- 24 Pucchitvā nipunan panhan sutvā vyākaran-uttamán pabbajitvāna naciran arahattan apāpunin
- 25 Kıttayıtvā jinavaran kittito homi¹ sabbadā sugandhadehavadano āsıŋ sukhasamappıto
- 26 Tikkha-hāsa-lahu-pañño mahāpañño tath' ev' ahan vicittapatibhāno ca tassa kammassa vāhasā
- 27. Abhitthavitvā Padumuttarâhan pasannacitto asaman sayambhun

Någacchi² kappāni³ apāyabhūmin satasahassāni phalena

- 28 Kılesā рe рe pe
- 29 Sägatan . pe pe pe
- 30 Patisambhidā рe рe
- Itthan sudan āyasmā Abhayo thero 1 g a-tı Abhayattherassa apadānan samattan

[545 Lomasakanqıya]

- 1 Imamlı bhaddake kappe brahmabandhu mahāyaso Kassapo nāma nāmena uppajji vadataji varo
- 2 Tadā 'han Candano c' eva pabbajītvāna sāsane āpānakotikan dhamman pūrayitvāna sāsane
- 3 Tato cutā Santusitan uppannā ubhayo4 mayan tattha dibbehi naccehi gitehi väditehi ca
- 4 Rūpādi-dasah' angehi adhibhotvāna sesake⁵ yāvatāyun vasitvāna anubhoma⁶ mahāsukhan
- 5 Tato cavitvā Tidasan Candano upapajjatha ahan Kapilavatthusmin ahosin Sakiyatrajo
- 6. Yadā Udāyı-therena ajjhittho lokanāyako anukampiya Sakyānan upesi Kapilavhayan
- 7 Tadā 'timānino Sakyāna Buddhassa gunaññuno⁸ panamantı na sambuddhan jātırtthaddhā anādarā

¹ G hoti; S¹ hotu

² S² G nāgañchi

³ S² kappāya.

⁴ G S1 ubho

⁵ S¹ accibhotvā mānusake, G adhibhotvā mānusake.

⁶ G S¹ anubhotvā.

⁷ S¹ ajāvi, G ajāyī

⁸ G ranaññuno

- 8 Tesaŋ sankappam aññáya ākāse cankamī jino pajjunno viya vassittha pajjalittha yathā sikhī
- 9 Dassetvā rūpam atulaŋ puna-r-¹ antaradhāyatha² eko pi hutvā bahudhā ahosi punar ekako³
- 10 Andhakāraŋ pakāsañ ca dassayıtvā anekadhā pātiheraŋ karitvāna vinayı⁴ ñātake muni
- 11 Cātuddīpo⁵ mahāmegho tāvade sampavassatha⁶ tadā hi Jātakaŋ Buddho Vessantaram adesayi
- 12 Tadā te khattiyā⁷ sabbe nihantvā jātijaŋ madaŋ⁸ upesuŋ saranaŋ Buddhaŋ. Āha Suddhodano tadā.
- 13 Idaŋ tatıyaŋ tava⁹ bhūripañña pādāni vandāmi samantacakkhu Yadā hi jāto pathavī pakampasi¹⁰ yadā ca taŋ na jahi¹¹ jambucchāyā
- 14 Tadā Buddhānubhāvan taŋ disvā vimhitamānaso pabbajitvāna tatth' eva nivasiŋ¹² mātupūjako ¹³
- 15 Candano devaputto¹⁴ man upagantvā 'nurañjatha¹⁵ bhaddekarattassa tadā sankhepan vitthārayan naraŋ¹⁶
- 16 Codito 'han tadā tena upecca naranāyakan¹⁷ bhaddekarattan sutvāna sanviggo vana-māmako ¹⁸
- 17 Tadā mātaram āpucchi vane gacchāmi ekako¹⁹ sukhumālo ti me mātā dhārayiņ²⁰ te tadā vacaņ
- 18 Dabbhaŋ kusaŋ potakilam²¹ usiraŋ muñjababbajaŋ²² urasā panudahessāmi²³ vivekam anubrūhayam
- 19 Tadā vanam pavittho 'han saritvā jinasāsanan bhaddekarattan ovādan arahattan apāpunin

22 G opabbajan

```
3 S1 ekato
                        <sup>2</sup> S<sup>2</sup> °dhāvatı
<sup>1</sup> S<sup>2</sup> puna
                                                    4 S1 vinayī, S2 vinave
<sup>5</sup> S¹ catuddipo, G catuddhipo.
                                                     <sup>7</sup> S<sup>1</sup> khattıye.
 <sup>6</sup> G S<sup>1</sup> tāvad eva pavassatha
                                                     9 S2 vara.
 8 S1 padan.
<sup>10</sup> G pakampayı; S¹ pakampasī.
11 G. naccahi; Si napaha, Si najjahi
12 G nivasi, S<sup>1</sup> nīvasī, S<sup>2</sup> nivasī
                                                    14 S2 c' eva putto.
13 S¹dhātu°; G tatupūko.
<sup>15</sup> G °vadatha; S¹ °vandatha, S² anuracchatha
                                                    17 G onārakan, S¹ tarao.
16 G S1 vitthāranavan.
18 G ca na māmako, S¹ va na nāmako, S² mana°
                          20 G. vārayı, S¹ vārayī.
                                                                21 S2 potakalan.
19 S1 ekato
```

23 G. anurahissāmi, S¹ anudahissāmi.

- 20. Atītan nânvāgameyya¹ na ppatikankhe anāgatan 🥷 yad atitan² pahinan tan appattan ca anagatan
- 21. Paccuppannañ ca yo dhamman tattha tattha vipassati asanhīran asankuppam' sanviggam³ anubrūhaye
- 22. Ajj' eva kiccan kātabbaņ4, ko jaññā maraṇaŋ suve na hi tosan karontena⁵ mahāsenena Maccunā
- 23 Evan vihārin6 ātāpın7 ahorattam atandıtan tam ve bhaddekaratto tı santo ācıkkate munı
- 24. Kilesā . . pe . . . pe . . . pe .
- 25. Sāgatan . . . pe . . . pe
- 26. Patisambhida .pe.. pe Itthan sudan āyasmā Lomasakangıyo thero8 1 g a-ti. Lomasakangiyattherassa apadanan samattan

[546. Vanavaccha.]

- 1. Imamhi bhaddake kappe brahmabandhu mahāyaso. Kassapo nāma nāmena uppajji vadataņ varo
- 2. Tadā 'han pabbajītvāna tassa Buddhassa sāsane yāvajīvañ caritvāna brahmacerano tato cuto
- 3. Tená kammena sukatena cetanāpanidhīhi ca jahitvā mānusan dehan Tāvatīnsan agacch¹⁰ ahan
- 4. Tato cuto araññamhi kapoto¹¹ ās' ahaŋ tahıŋ¹² vasate guņasampanno bhikkhu jhānarato sadā.
- Mettacitto kāruniko sadā pamuditânano upekkhako mahāvīro appamaññāsu kovido
- 6. Vinīvaranasankappe sabbasattahitāsaye Vissattho naciren' asmin tasmin sugatasavake. 13

¹ S¹ nātvāgameyya; S² nānya° ² S² tadātītaŋ; S¹ yadā hitaŋ· 3 G. tappiddvām, S1 tabbidā 4 S² ātappaŋ.

⁵ S² no sangarattena, G °sankarantena

⁶ G vihārı, S² vihāraŋ. ~ 7 G ātāpī; S¹ ātāpi

⁸ G. Lomasakambhiya°; S¹°sakamhiya°; S² sangiyo 9 G. brahmacări, S¹ ºcârı. 10 S2 agañch'.

¹¹ S1 tapote

¹² S2 āsabhītahıŋ; G. āsahantataŋ

 $^{^{13}}$ G. visattho nacirenāsmiņ sukatasāvake; S^{1} visattho tasmiņ sugatasāvako; S2 com upt.

- 7 Upecca pādamūlamhi ni*si*nnassa tadā sa me kadāci āmisaŋ¹ deti dhammaŋ deseti c' ekadā
- 8 Tadā vipulapemena upāsitvā jinatrajaņ tato cuto gato saggaņ pavā*so sagharaņ yathā *
- 9 Saggacuto² manussesu nibbatto puññakammanā³ agāraŋ chaddayitvāna pabbajjin bahuso ahan
- 10 Samano tāpaso vippo paribbājo tath' ev' ahaŋ hutvā vasī araññamhi anekasata so⁴ ahaŋ
- 11 Pacchime ca bhave dāni ramme Kapilavatthave⁵ Vacchagottc⁶ ti Jotissa jāyāya ahan okkamin
- 12 Mātu me dohalo āsı tırokucchıgatassa me jāyamānasamīpamhı vanavāsāyanıcchayo
- 13 Tato me ajanī⁷ mātā ramanīye vanantare gabbhato nikkhamantan man kāsāyena⁸ patiggahun
- 14 Tato kumāro Siddhattho jāto Sakyakuladdhajo tassa mitto piyo āsiŋ saŋvissattho⁹ sumānigo¹⁰
- 15 Sattasārehi nikkhanto¹¹ ohāya vipulaŋ yasaŋ aham pi pabbajitvāna Himavantaŋ upāgamiŋ
- 16 Vanālayaŋ bhāvaniyaŋ¹² Kassapaŋ dhutavādakaŋ¹³ disvā sutvā jinuppādaŋ¹⁴ upesiŋ¹⁵ narasārathiŋ.
- 17 So me dhammam adesesi sabbatthasampakāsayaŋ tato 'haŋ pabbajitvāna vanam eva punāgamiŋ 16
- 18 Tatth' appamatto viharan chalabhiññā apassayin¹⁷ aho suladdhalābho 'mhi sumitten' ânukampito ¹⁸
- 19 Kılesā. pe.. pe
- 20 Sāgataŋ . pe . pe pe .
- 21 Patisambhidā pe . pe . pe Itthan sudan āyasmā Vanavaccho thero i g a-ti Vanavacchattherassa apadānan samattan

```
<sup>1</sup> G. S<sup>1</sup> sāmīsaŋ. 
<sup>2</sup> G saggā cuto, S<sup>1</sup> saggo°
```

³ G. °kammunā. ⁴ S² °yo. ⁵ G °vatthe ca ⁶ G S¹ °gotta ⁷ S² ajanin; G ajani ⁸ S¹ kāsāvena

 ⁶ G S¹ ogotta
 ⁷ S² ajanın; G ajanı
 ⁹ G. sanyıyatto; S² santhısattho.

¹⁰ G. sumāniyo, S¹ sumātiyo, S² simānigo

¹¹ G sattasārebhi nikhante; S1 sattaņo,

¹² S¹ bhāvanīyaŋ. 13 G. °dhārakaŋ, S¹ dhāranaŋ.

¹⁴ Si jinappadan. 15 G Si upesi

¹⁶ G S¹ sunogamin. 17 S¹ apassayı; G aphalassayin.

¹⁸ G. S¹ samittenã°

[547 Cūlasugandha]

- Imamhi bhaddake kappe brahmabandhu mahāyaso Kassapo nāma nāmena uppajji vadataŋ varo
- 2 Anuvyañjanasampanno dvattiŋsavaralakkhano¹ byāmappabhāparıvuto raŋsıjālasamotato²
- 3 Assāsetā yathā cando suriyo va pabhankaro nibbāpetā yathā megho sāgaro va gunākaro
- 4 Dharanī-r-iva sīlena Himavā va samādhinā ākāso viya paññāya asango anilo yathā
- 5 Tadā hi Bārānasiyaŋ³ upapanno mahākule pahutadhanadhaññasmin nānāratanasañcaye
- 6 Mahatā parīvārena msinnaŋ lokanāyakaŋ upecca dhammaŋ assosiŋ amataŋ ca manoharaŋ
- 7 Dvattıŋsalakkhanadharo⁴ sunakkhatto⁵ va candımā anuvyañjanasampanno sālarājā va phullito
- 8 Raŋsıjālaparıkkhitto ditto va kanakācalo byāmappabhāparivuto sarasmin va divākaro
- 9 Sonnānano jinavaro ramanīva⁶ siluccayo karunāpunnahadayo vivaddho⁷ viya sāgaro
- 10 Lokavissutakittī ca Sineru va naguttamo⁸ yasasā vitato vīro ākāsasadiso muni
- 11 Asangacitto sabbattha anilo viya nāyako patitthā sabbabhūtānan mahī va⁹ munisattamo
- 12 Anupalitto lokena toyena paduman yathā kupāda-kaccha-dahano¹o aggikkhandho va sobhasi ¹¹
- 13 Agado viya sabbattha kilesavisanāyako¹² gandhamādanaselo va gunagandhavibhūsito
- 14 Gunānaŋ ākaro vīro¹³ ratanānaŋ va sāgaro sındhava va narājañño¹⁴ kilesamalahārako

```
    1 S² dvattınga°
    2 G S¹ samatthato
    3 S¹ °sıyā
    4 G S¹ °varo.
    5 G sunakkhattho
    6 G S¹ saman īva.
    7 G. gunena, S¹ gune.
    8 G naruttamo.
    9 G S¹ ca
    10 G S¹ kuvāda°.
    11 S¹ socapı
    12 S¹ °nāpako; S² °nāyano
    13 G S¹ dhīro.
    14 G sindhudhavanarajañño; S² sındhuva ca°
```

- 15. Vijayī va mahāyodho Mārasenāpamaddano¹ cakkavattī 2 va 3 so rājā bojjhangaratan' issaro. 4
- Mahābhisakkasankāso dosavyādhitikicchako⁵ sallakatto yathā seṭṭho diṭṭhigaṇḍaviphālako.º
- 17. So tadā lokapaj
joto sanarāmarasakkato $\!\!\!\!^7$ parisāsu narādieco dhamman desayate jino:
- 18. Dānaŋ datvā mahābhogo sīlena sugatūpago⁸ bhāvanāya ca nibbāti⁹ icc' eva m' anusāsatha.
- 19. Desanan taŋ mahassādaŋ ādimajjhantasobhanaŋ suņanti parisā sabbā amataŋ va mahārasaŋ.
- 20. Sutvā sumadhuran dhamman pasanno jinasāsane sugatan saranan gantvā yāvajīvan namass' ahan.
- 21. Munino gandhakuţiyā opuñchesi10 tadā mahin catujjātena gandhena māse aṭṭhadine svahaŋ.
- 22. Panidhāya sugandhan taŋ¹¹ sarīrassa vigandhino tadā jino viyākāsi sugandhatanulābhitan.12
- 23. Yo yan gandhakuṭin bhumin gandhen' opuñjate sakin tena kammavipākena upapanno yahin tahin
- 24. Sugandhadeho sabbattha bhavissati ayan naro gunagandhāyuto hutvā nibbāyissat' anāsavo.
- 25. Tena kammena sukatena cetanāpaṇidhīhi ca jahitvā mānusaŋ dehaŋ Tāvatiŋsaŋ agacch' ahaŋ
- 26. Pacchime ca bhave dāni jāto vippakule ahaŋ gabbham me vasato¹³ mātā dehen' āsi sugandhitā.
- 27. Yadā ca mātukucchimhā *nikkhamāmi* tadā puri¹⁴ Sāvatthi¹⁵ sabbagandhehi vāsitā viya vāyatha¹⁶
- 28. Pupphavassañ
i 17 ca surabhin dibbagandhan manoraman
 18 dhūpāni¹⁹ ca mahagghāni upavāyiŋsu tāvade.

¹ G. °namaddano.

² G. S¹ cakkavatti.

³ G. ka.

⁴ G. °ratanassaro.

⁵ S² dehavyādhi°.

⁶ G. °vibālako; S¹ °vipālako; S² ditthidabba°.

⁷ Missing in G.

⁸ S¹ °ûsabho.

⁹ S2 nibbātin.

¹⁰ S² usañjesi.

¹¹ G. sugandhatan; S¹ sugandhatan.

¹² G. °lāgitaŋ; S¹ sugandhe°.

¹⁴ G. S¹ muni.

¹⁵ S1 Savatthin.

¹³ All MSS. read gabbham evasato.

¹⁶ S1 vāyithā viya vāsatha.

¹⁷ S² suppavassañ.

¹⁸ G. S¹ °gandhā manoramā.

¹⁹ G. S1 dhumāni.

- 29. Devā ca sabbagandhehi dhūpapupphehi¹ tan gharan vāsayınsu sugandhena yasmın *jāto ahan gha*re.
- 30 Yadā ca taruno bhaddo pathame yobbane thito tadā Selan saparīsan vinetvā narasārathi 2
- 31 Tehi sabbehi sahito Sāvatthipuram āgato tadā Buddhânubhāvan tan disvā pabbajito ahan.
- 32. Sīlan samādhīpaññañ ca vimuttiñ ca anuttaran bhāvetvā caturo dhamme 'pāpunin āsavakkhayan
- 33 Yadā pabbajito c' ahan yadā ca arahan ahan³ nıbbāyissan4 yadā c' âhan gandhavasso tadā ahu
- 34. Sarīragandho ca sattho 'tiseti me⁵ mahārahan candanañ campakuppalan⁶ Tath' eva gandhe itare va sabbato⁷ pasayha vāyāmi gato tahin tahin.
- 35. Kılesā. ре... pe ..pe.
- 36 Sāgatan . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 37 Patisambhidā . pe рe Itthan sudan āyasmā Cūlasugandho thero 1 g a-tı. Cūlasugandhattherassa apadānan samattan

Uddanan:

Bhaddiyo Revato-thero mahālābhī ca Sīvalī Vangiso Nandako c' eva Kāludāyı tath' Ābhayo Lomaso Vanavaccho ca Sugandho dasamo kato tīni gāthā satā tattha solasā ca taduttari Bhaddıyavaggo pañcapaññāso 8

Atha vagguddānan:

Kanıkāravhayo vaggo Phalado Tınadāyako Kaccāno Bhaddıyo vaggo gāthāyo ganītā v-iha 9

¹ G. S1 dhuma°

³ G. S¹ ahu

² S¹ °sārathın.

⁴ G nibbāyissām

⁵ G. sarīragandho ca sadā tī me, S¹ sarīragandho ca yadāmāsetime: S2 tisati me

⁶ G. candana°.

⁸ G. °paññāsamo.

⁷ G S¹ ca sabbaso. 9 G. °vīsā; S² °ıhı,

Navagāthāsatānîha¹ caturāsītim eva ca sapaññāsaŋ pañcasatā apadānā pakāsitā Saha uddānagāthāhi cha sahassāni hont' imā dvesatāni ca gāthānaŋ atthādasa tad uttariŋ.² Ettāvatā Buddhâpadānañ ca Paccekabuddhâpadānañ ca Therâpadānañ ca samattā ti

Nıbbānapaccayo hotu 3

THERĪ-APADĀNA

ATHA THERIKĀPADĀNĀNI SUŅOTHA

VAGGO I

[1. Sumedhā]

- 1 Bhagavatı Konāgamane sanghārāmamhı navanıvesamhı¹ sakhıyo tīni² janıyo vihāradānan adāsimha 3
- 2 Dasakkhattun satakkhattun satānan ca⁴ satakkhattun devesu upapajimha ⁵ Ko vādo mānuse bhave⁶
- 3. Devesu mahiddhikā ahumhā manussakamhi ko vādo⁷ sattaratanassa mahesi⁸ itthiratanan ahan bhavin ⁹
- 4. Idha sañcitā kusalan susamiddhakulappajā Dhanañjānī ca Khemā ca ahan pi ca tayo janā
- Ārāmaŋ sukataŋ katvā sabbâvayavamandıtaŋ¹º Buddhapamukkhasanghassa¹¹ myyādetvā¹² pamoditā
- 6 Yattha yatthūpapajjāmi tassa kammassa vahasā devesu aggatan pattā manussesu tath' eva ca
- 7 Imasmin yeva kappamhi brahmabandhu mahāyaso Kassapo nāma nāmena uppajji vadatan varo
- 8 Upatthāko mahesissa tadā āsi narissaro Kāsirājā Kikī nāma Bārānasipuruttame 13
- 9 Tassâsuŋ satta dhītaro rājakaññā sukhethitā¹⁴ Buddhopatthānanıratā brahmacarıyan carınsu tā
- Tāsaŋ sahāyikā hutvā sīlesu susamāhitā datvā dānāni sakkaccan agāre va vatan carin.
- 11 Tena kammena sukatena cetanāpanidhīhi ca jahitvä mänusan dehan Tävatinsüpagä¹⁵ ahan
 - ¹ G ca nivesamhi, S² nava vidhesainhi, S¹ omits first nine gāthās.
 - ² G sikhiyo°, S² sakhīyo tīniyo
- ³ G adāsımhā 4 G satām°
- ⁵ G papajjä tamhā
- ⁶ G Ko panācādo manussesu

- ⁷ G ko pana vādo.
- ⁸ S² sattaratanassī°, G °mahesı.
- 9 S2 G āsiŋ. 10 G sabba°
- 11 G. °pamukhassa°

12 G nivādetvā

13 G Bārānāsıŋ°

14 G. sukhedhitā

15 G Tātıŋsupago

- 12. Tato cutā Yāmam agaņ' tato 'han Tusitan gatā tato ca Nimmānaratin Vāsavattipuraņ' tato
- 13 Yattha yatth' üpapajjāmi puimakammasamāhitā³ tattha tatth' eva rājūman mahesittan akārayin
- 14 Tato cutā manussatte rājūnan cakkavattinan mandalīnañ⁴ ca rājūnan mahesittan akārayin
- 15 Sampattım anubhotvāna devesu mānusesu ca sabbattha sukhītā hutvā nekajātīsu⁵ sansann
- 16 So hetu so pabhavo tan mulan sa ca⁷ sasane khanti tan pathamasamodhanan tan dhammaratava mbbanan.
- 17 Kilesā jhāpitā mayhan bhavā sabbe samūhatā nāgī va bandhanan chetvā viharāmi unāsavā
- 18 Sāgataŋ⁹ vata me āsi mama Buddhassa¹⁰ santike tisso vijjā anuppattā kataŋ Buddhassa sāsanaŋ
- 19 Patisambhidā catasso vinokkhā pi ca atth ime chadabhiññā¹¹ sacclikatā kataŋ Buddhassa sāsanaŋ ti Itthaŋ sudaŋ āyasmā Sumedhā bhikkhunī imā gathāvo abhāsitthā ti

[2. Mckhaladāyikā |

- Siddhatthassa bhagavato thūpan kārāpitā¹² ahan mekhalikā mayā dinnā navakammāya satthuno
- 2 Nitthite ca mahāthūpe mekhalaŋ puna dās`ahaŋ lokanāthassa munino pasannā sehi pānihi
- 3 Catunavute ito kappe yan mekhalam adan¹³ tadā duggatin nābhijānāmi thūpakārass ¹⁴ idan phalan
- 4 Kilesā jhāpitā mayhan bhavā sabbe samūhatā nāgī va bandhanan chetvā vihaiāmi anāsavo

¹ G Yāmamaggaņ
2 S¹ Vāsavattīj
3 S¹ °samohītā
5 G °rātasu, S¹ jātīsu
6 G S¹ sabhāvo S² so bhavo
7 G sāvane, S² sāñ ca, I' satthu
8 G °sambodhānaŋ, S¹ pathamaŋ ° G S¹ svāgataŋ
10 S¹ buddhaseṭthassa, G mamaŋ ° ¹¹ S¹ chalābhiññā
12 S² thūpakārāpīkā, S¹ thupaŋ kārāpītaŋ
13 G adadin, S¹ adin.
14 G, thūpakārav'

- 5 Sagataŋ¹ vata me āsı² Buddhasetthassa santike tisso vijjā anuppattā kataŋ Buddhassa sāsanaŋ.
- 6 Patisambhidā pe . pe pe . . .

Itthan sudan Mekhaladāyıkā therī-bhıkkhunī⁸ ımā gāthāyo abhāsıtthā tı

Mekhaladāyıkā bhikkhuniyā apadānaŋ samattaŋ.

[3 Mandapadāyıkā.]

- I Konāgamana-Buddhassa mandapo kārīto mayā dhuvañ ca cīvaram adaŋ⁴ Buddhassa lokabandhuno
- 2 Yan yan janapadan yamı nıgamarajadhanıyo sabbattha püjitä homi puññakammass' idan phalan
- 3. Kılesā . . pe . . pe
- 4. Sägatan ... pe . pe .. pe ..
- 5 Paṭısambhıdā pe.. pe.. pe...

Itthan sudan Mandapadāyıkā bhikkhunī imā gāthāyo abhāsitthā ti

Mandapadāyıkāya theriyā apadānam samattaŋ.

[4. Sankamanattā.]

- Kondaññassa⁵ bhagavato lokajetthassa tādino rathiyaŋ patipannassa tārayantassa pāni^kno
- Gharato* nikkhamitvāna⁶ avakujjā nipajj' ahaŋ anukampako lokajettho⁷ sirasi akkamī⁸ tadā
- 3 Akkamitvāna⁹ sirasi¹⁰ agamā lokanāyako tena cittappasādena Tusitan agamās' ahan
- 4. Kılesā . . pe pe

¹ G S¹ svägatan

³ G S¹ omit theri.

⁵ G S¹ Vipassissa

⁷ G S¹ lokanātho

⁹ G S¹ akkametvāna.

² S¹ āsın

⁴ G. ādaŋ

⁶ G nikkhametvāna.

⁸ G. S² akkamı.

¹⁰ S¹ sırasmı; G. sīrası

- 5 Sāgatan .. pe . . pe . . . pe . . .
- 6. Patisambhidā . . . pe . . . pe . . . pe . . .

Itthan sudan Sankamanattā bhikkhunī i. g. a-ti. Sankamanattheriyassa apadānan samattan.

[5. Tīninalamālikā]

- Candabhāgānadītīre ahosin kinnarī tadā addasan virajan Buddhan sayambhun aparājitan.
- 2 Pasannacıttā sumanā vedajātā katañjalī nalamālaŋ gahetvāna sayambhuŋ abhipūjayiŋ ¹
- 3 Tena kammena sukatena agacchin Tidasanganan chattinsadevarājūnan mahesittam akārayin
- 4 Dasannan cakkavattīnan mahesittani akārayin sanvedayitvā kusalan² pabbajin anagāriyan
- 5 Kilesä jhäpitä mayhan bhavä sanghätitä maman³ sabbâsavä parikkhinä n' atthi däni punabbhavo
- 6 Catunavute ito kappe yan puppham abhipūjayin duggatin nabhijānāmi Buddhapūjāy' idan phalan
- 7 Kılesā pe pe . pe
- 8. Sāgatan pe pe pe
- 9 Patisambhidā pe pe pe

Itthan sudan āyasmā Tīnınalamālikā bhikkhunī i g a-ti.

Tīnınalamālikāya theriyā apadānaŋ samattaŋ

[6 Ekapındadāyikā.]

- 1 Nagare Bandhumatıyā Bandhumā nāma khattıyo tassa rañño ahan bharıyā ekaccan cārayām'4 aham
- 2 Rahogatā nisīditvā evaŋ cintes' ahan tadā. ādāya gamanīyaŋ hi⁵ kusalaŋ n' atthi me kataŋ

¹ G apujesin , ² G sanvejayitvā me cittan

³ G. mama, S1 bhavā sabbe samūhatā

⁴ G. S² vādayām'.

5 G gamaniyan; S¹ gamanin.

- 3. Mahābhitāpaŋ dukkhaŋ¹ ghorarūpaŋ sudārunaŋ²n nirayaŋ nūna gacchāmı ettha me n' atthı saŋsayo ³
- 4 Rājānan upasankamma iman vacanam abravin Ekan⁴ me samanan dehi bhojayissāmi⁵ khattiya.
- Adāsi me mahārājā samanaŋ bhāvitindriyaŋ tassa pattaŋ gahetvāna paramannena tappayiŋ
- Pūrayitvā paramaŋ annaŋ⁶ gandhālepaŋ akās' ahaŋ jālena pidahitvāna mahānelena⁷ chādayiŋ ⁸
- 7 Ārammaņan maman etaņ⁹ sarāmi yāvajīvitaņ¹⁰ tattha cittan pasādetvā Tāvatiņsan agacch'¹¹ ahan
- 8. Tiŋsānaŋ divarājūnaŋ¹² mahesittam¹³ akārayiŋ manasā patthitaŋ mayhaŋ nibbattati¹⁴ yadicchakaŋ
- 9 Vīsāna cakkavattīnaŋ¹⁵ mahesittam akārayiŋ¹⁶ ocitattā ca¹⁷ hutvāna saŋsarāmi bhavesv-ahaŋ¹৪
- 10 Sabbabandhanamuttā 'haŋ apetā mε upādıkā sabbâsavā parıkkhīnā n' atthı dānı punabbhavo
- 11 Ekanavute ito kappe yan dānam adadin tadā duggatin nābhijānāmi pindapātass' idan phalan
- 12. Kılesā . . pe . . . pe . . . pe . .
- 13 Sāgatan . pe . pe . pe
- 14. Patısambhıdā . pe pe . pe

Etthaŋ sudaŋ Ekapıṇdadāyıkā
 19 bhıkkhunī 1. g $% ^{1}$ a-tı.

Pındadäyıkāya theriyā apadānaŋ samattaŋ.

$[7 \quad Katacchubhikkhad\bar{a}yik\bar{a}]$

1 Pındacāran carantassa Tıssanāmassa satthuno katacchubhikkhan paggayha Buddhasetṭhass adās' ahan

- 8 G chādayı, S² chādıyan.
 9 G. ekan.
 10 G yāvajīvikan.
 11 S² agañch'.
- 12 G °rājānaŋ.
 13 S² mahesattaŋ.
 14 G. nipattiŋ ti
 15 G visānaŋ°; S²
- 14 G. nipattıŋ tı
 15 G vısānaŋ°; S² vīsā°.
 16 S² akārayı.
 17 S¹ va.
- 18 S² bhavāsvahaŋ.
 19 G Ekapındıpātadāyıkā

<sup>G mahābhitāsaŋtalūkaŋ
G ghorarūpa°
S² gives g. 3 in duplicate form, the only variation being in reading katukaŋ the reading also of S¹ for dukkhaŋ
S² evaŋ.
G bhojassissāmi
G. S¹ paramannaŋ.
GS¹ mahācolena; cf p. 518, g. 9.</sup>

- Patiggahetvā sambuddho Tisso lokagganāyako vīthiyā¹ santhito satthā akā me anumodanan
- 3 'Katacchubhikkhan datvāna Tāvatinsan gamissasi chattinsadevarājānan mahesittan karissasi ²
- 4 Paññāsan cakkavattīnan mahesittan karissasi³ manasā patthitan sabban patilacchasi sabbadā
- 5 Sampattin⁴ anubhotvāna pabbajissas' akincanā sabbāsave parinnāya nibbāyissas' anāsavā.'6
- 6 Idaŋ vatvāna sambuddho Tisso lokagganāyako *nabhaŋ* abbhuggami⁷ viro haŋsarājā va ambare
- 7 Sudınnan me dänavaran suyıtthā yāgasampadā⁸ Katacchubhikkhan datvāna pattā 'han acalan padan '
- 8. Dvenavute ito kappe yan dänam adadin tadā duggatin nâbhijānāmi bhikkhadānass' idan phalan.
- 9 Kılesā pe pe
- 10 Sāgatan pe pe pe.
- 11 Patisambhidā pe pe pe

Itthan sudan Katacchubhikkhadāyikā bhikkhunī i ga-ti Katacchubhikkhadāyikāya bhikkhuniyā apadānan samattan.

[8. Sattuppalamālikāya.]

- Nagare Arunavatıyā Arunavā nāma khattıyo tassa rañño ahan bharıyā na mālan¹⁰ pādayām'¹¹ ahan.
- Satta mālā¹² gahetvāna uppalī¹³ devagandhikā nisajja pāsādavare evan cintesi tāvade.
- 3 Kım me imāhi mālāhi sirasā ropitāhi me¹⁴ varam me¹⁵ Buddhasetthassa ñānamhi abhiropitan
 - ¹ G S¹ vīthīyan

- ² S² karıssatı
- ³ G kanssası pajāpatī
- ⁴ S² sampattı

⁵ G pabbajjissati

6 G nibbāyissatī 'nāsavā

- ⁷ G abbhukkamı.
- 8 S¹ suyıṭṭhıyāga°, S² sudıṭthaŋ yānasampadā.
- 9 G. Satthâhan avalambadan, S² patvā 'han'.
- 10 G naga-ulan, S1 na gulan 11 G. pavarayām', S1 S2 pādayām'.
- 12 S1 mālm, G mālı.
- 13 P S2 uppalā, G. uppalī.
- 44 S2 ropite ime
- 15 S2 eva.

- 4. Sambuddhan patımānenti dvārâsanne nısīd' ahan 'yadā etîha¹ sambuddho pūjayıssan mahāmunın
- 5 Kakudho vilasanto² va³ migarājā va kesarī bhikkhusanghena sahito āgacchi⁴ vīthiyā⁵ jino
- 6 Buddhassa raŋsaŋ⁶ disvāna hatthā⁷ saŋviggamānasā dvāraŋ avāpuritvāna⁸ Buddhasetthaŋ apūjayiŋ
- 7 Satta uppalapupphāni pavitthinnāni⁹ ambare chādiŋ karontā¹⁰ Buddhassa matthake dhārayanti¹¹ te.
- 8. Udaggacıttā sumanā vedajātā katañjalī tattha cıttan pasādetvā Tāvatıŋsan agacch'¹² ahaŋ
- Mahānelassa¹³ chadanaŋ dhārenti mama muddhani dibbaŋ gandhaŋ¹⁴ pavāyāmi sattuppalān'¹⁵ idaŋ phalaŋ.
- 10 Kadācı niyamānāya ñātisanghena me tadā yāvatā parisā mayhan mahānelan dhariyyati 16
- 11 Sattatı¹⁷ devarājānaŋ mahesittam akār̂ayiŋ¹⁸ sabbattha issarā hutvā saŋsarāmi bhavābhave
- 12 Tesatthi cakkavattīnan mahesittam akārayin sabbe man anuvattanti adeyyavacanā¹⁹ ahan.
- 13 Uppalass' eva me vanno gandho c' eva pavāyatı duggatın nâbhıjānāmı Buddhapūjāy' ıdan phalan.
- 14 Iddhipādesu kusalā bojjhangabhāvane ratā²⁰ abhiññāpāramippattā²¹ Buddhapūjāy' idan phalan.
- 15 Satipatthānakusalā samādhijjhānagocarā²² sammappadhānam²³ anuyuttā Buddhapūjāy' idan phalan.
- 16 Viriyam²⁴ me dhuradhorayhan yogakkhemâdhivahanan sabbāsavā parikkhīnā²⁵ n' atthi dāni punabbhavo

_		
	¹ S ¹ ehı tı, G ehītı.	² G. kakulo vilapanto.
	³ G. ca.	4 S² āgañchi
	⁵ G. vithiyã.	⁶ G. S ¹ raŋsı, S ² raŋsa
	7 G. hattha°	⁸ G. apāpūrītvāna.
	9 G pavittinnāni, S¹ pavitthini	nānı, S² vittinnāni
	10 G chādikarontā; S1 °karonto	¹¹ G kārayantı,
	12 S ² agañch' 13 G mah	ālenæssa; S ¹ otelassa, cf p 516, g.
	G dibbagandhan	15 S ² sattuppalā
	¹⁶ G dhariyati; S¹ dharissati	17 S ² sattıŋsa.
	¹⁸ G akārayı.	19 G ādeyyavacanan
	²⁰ G. bhavanāratā	²¹ G. abhıññapāramıpattā
	²² G samādhıJhānagocarā	²³ G. °ppamānam
	24 G. vīriyan	²⁵ G. parikınnä.

6.

- 17 Ekatinse ito kappe van puppham abhipūjavin duggatin nabhijanami Buddhapūjay' idan phalan
- 18 Kilesā . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 19 Sāgatan. . pe . . pe . . pe .
- 20. Patisambhidā . . . pe . . . pe

Itthan sudan Sattuppalamālikāya bhikkhunī i ga-ti Sattuppalamālikāya bhikkhuniyā apadānan samattan

[9. Pañcadīpikā]

- Nagare Haŋsavatıyā cārıkī¹ ās' ahan tadā ārāmena ca² ārāmaŋ carāmı kusalatthıkā
- 2 Kālapakkhamhi divase addasaŋ bodhim uttamaŋ tattha cittaŋ pasādetvā bodhimūle nisīd' ahaŋ
- 3 Garucittan upatthetvā³ sire katvāna āñjalin somanassan pavedetvā evan cintesi tāvade.
- 4 'Yadı Buddho amıtaguno asamappatıpuggalo dassetu pātihīraŋ⁴ me bodhi obhāsatu⁵ ayaŋ'
- 5 Saha āvajjīte mayhan bodhi pajjali tāvade sabbasovannayā⁶ āsi disā sabbā virocati
- 6 Sattarattındıvan tattha bodhımüle nısīd' ahan sattame divase patte dipapujan akās' ahan
- Āsanaŋ parıvāretvā pañcadīpānı pajjaluŋ⁸ yāva udeti suriyo dīpā⁹ me pajjaluŋ tadā
- 8 Tena kammena sukatena cetanāpanidhīhi ca¹⁰ jahitvā mānusan dehan Tāvatinsan agacch' ahan
- 9 Tattha me sukatan vyamhan¹¹ Pañcadīpīti¹² vuccati satayojanam ubbiddhan satthiyojanavitthatan ¹³
- 10 Asankhiyāmi¹⁴ dīpāni parivāre¹⁵ jalanti me yāvatā devabhavanaŋ dīpālokena¹⁶ jotati

15 G. padıvāre.

```
      1 G cārīkin, S¹ cārīkin, S² mankī, cf p 527, g l

      2 S² °va
      3 G upatthapetvā

      4 G pātihiram
      5 S¹ obhāsatū.

      6 S² °sovannayo āsiņ
      7 G. nisīdi 'haņ.

      8 S² dīpān' uppajjaliņ
      9 G dīpā.

      10 G. omits
      11 G brahman
      12 G dīpādī

      13 G. vittatan.
      14 G asankhāyāni, S¹ asankhayāni.
```

16 G dīpāsokena

- Puratthābhmukhā¹ thitā² yadı icchāmı passitun uddhan adho ca³ tırıyañ⁴ sabban passāmı cakkhunā⁵
- 12 Yāvatā abhikankhāmi dasuŋ⁶ sukatadukkate⁷ tattha āvaranaŋ n' atthi rukkhesu pabbatesu vā ⁸
- 13 Asīti devarājānan mahesittam akārayin satānan cakkavattīnan mahesittan akārayin.
- 14 Yan yan yonupapajjami devattan atha manusan dipasatasahassani parivare⁹ jalanti me
- 15 Devalokā cavitvāna uppajja¹⁰ mātukucchiyaŋ mātukucchigatā santī¹¹ akkhi me na nimīlati ¹²
- 16 Dipasatasahassāni puññakammasamanginā¹⁸ sūtighare¹⁴ pajjalanti, pañcadipān' idan phalan
- 17 Pacchime bhavasampatte¹⁵ mānasaŋ vinivaṭtayiŋ¹⁶ ajarāmaranaŋ¹⁷ sītibhāvaŋ¹⁸ nibbānaŋ phassayiŋ¹⁹ ahaŋ.
- 18 Jātiyā sattavassâ 'haŋ²o arahattaŋ apāpuniŋ upasampādayī Buddho gunam aññāya Gotamo
- 19 Mandape rukkhamüle vä päsädesu guhäsu vä suññägäre ca jhäyantä²¹ pañcadīpä jalanti me
- 20 Dibbacakkhuŋ²² visuddhan me samādhikusalā²³ ahan abhiññāpāraminpattā²⁴· pañca dīpān' idan phalan
- 21 Sabbavosıtavosānā²⁵ katakiccā²⁶ anāsavā Pa^{*}ñcadīpā mahāvīra pade²⁷ vandāmi²⁸ cakkhumā ²⁹
- 22 Satasahasse ito kappe yan dipam adadin tadā duggatin nâbhijānāmi pañcadipān' idan phalan
- 23 Kılesā pe pe pe

28 S2 vandāmi corrected to vandatı

```
<sup>1</sup> G pūrattā°; S² puratthāmukhā
                                             <sup>2</sup> S<sup>2</sup> thitā santi
                                                                       3 G va.
 <sup>4</sup> S² tırıyañ ca.
                                                         5 G cakkhunan
6 G datthan, P datthun, cf p 527, g 12
                                                         <sup>7</sup> S<sup>1</sup> G °dukkate.
                        9 S² parıvāretvā
                                                        10 G S1 uppajji
11 G °katan santin, S¹ S² °gatan santin
<sup>12</sup> G nımmıyatı; S¹ nımıyatī, S² nımıssatı
                                                       13 S2 °samangıtā
14 S1 G sutighare, S2 sucighare
                                              15 G bhave sampatte
16 G vinivaddhayı; S¹ vinivattayı
17 G ajayāmakaŋ, S¹ ajarāmaraŋ
18 G sıtıbhāvan
                                              19 G phassassin, S1 passayī
<sup>20</sup> S<sup>2</sup> sattavasso haŋ.
                                              21 G jhāyantaŋ
22 S2 dibban cakkhun
                                              23 S² samādhıŋ kusalā.
^{14}~\mathrm{S}^{2} 'pāramī', S^{1} 'pāramīppattā
                                              25 G vosanā.
26 G katakicca, S<sup>2</sup> opindā.
                                              27 G S1 pāde
```

29 G S1 cakkhuma.

24 Sāgataņ . pe pe

25 Patisambhidā pe . . . pe . . pe

> Itthan sudan Pañcadīpikā bhikkhunī i g a-ti Pañcadīpikāya theriyā apadānan samattan

[10 Udakadāyikā]

- Nagare Bandhumatıyā āsıŋ¹ udakabhārıkā² udabhārena³ jīvāmi tena posemi dārake
- 2 Deyyadhammo ca me n' atthi puññakkhette anuttare kotthakan upasankamma udakan patthapes'4 ahan.
- 3 Tena kammena sukatena Tāvatiŋsaŋ agacch' ahaŋ tattha me sukatan vyamhan⁵ udabharena⁶ nimmitan
- 4. Accharanan sahassassa aham pi⁸ pavara tada dasatthāne9 hitā sabbā adhibhomi sadā ahan
- 5 Paññāsan¹⁰ devarājānan mahesittam akārayin vīsatīcakkavattīnaņ¹¹ mahesīttam akārayīņ.
- 6 Duve bhave sansarāmi devatte atha mānuse duggatın nâbhijānāmı udakadānass' ıdan phalan
- 7 Pabbatagge dumagge vā antalikkhe ca¹² bhūmiyā yadā udakam icchāmi khippan patilabhām' ahan
- 8. Avutthikā¹³ disā n' atthi santatta-kathitā na¹⁴ ca ' mama sankappam aññāya mahāmegho pavassatı
- 9. Kadāci nīyyamānāya¹⁵ ñātisanghena me tadā yadā icchām' ahan vassan mahāmegho ajāyati 18
- 10. Unhan vā parīlāho vā atha m' eva¹⁷ na vijjatī kāye ca me rajo n' atthi udakadānass'18 idan phalan

1	G	S^1 āsı	2	G	-	udakahārīkā
3	\mathbf{G}	S¹ udahārena	4	G	ř	patthapem', S1 patthamem'.
5	\mathbf{G}	brahman	6	G	ŀ	udahārena
7	G	satasahassānaŋ, S¹ sahassāna	uŋ			
8	α	St hi	9	4	17	1 MSS road so

° G. S' m 12 S1 va.

10 G paññāsa 11 S1 vīsatī° 18 G S1 avutthītā: S2 avaddhikā.

¹⁴ G santatthakudhitā hī, S¹ santattha kutīkāhī, S² sabbattha kapitāma; cf. p. 525, g. 4

16 G. Si ajāvatha, 15 G nayamānāya

17 G sarire me°: S2 atha me nam na vijjati.

18 G. udadānass'.

- Visuddhamanasā ajja apetā manapāpikā¹ sabbāsavā parikkhīnā² n' atthi dāni punabbhavo.
- 12. Ekanavute ito kappe yan kammam akarın tadā duggatin nâbhijānāmi udakadānass' idan phalan.
- 13. Kılesā . . . pe . pe . . pe . .
- 14. Sāgatan . . . pe . . . pe pe . . .
- 15. Patisambhidā . . . pe pe . . . pe . . .

Itthan sudan Udakadāyikā bhikkhunī i g a-ti. Udakadāyikāya theriyā apadānan samattan

Uddanan.

Sumedhā Mekhalādadā³ Maṇdapa⁴-Sankamandadā⁵ Nalamālī⁶ Pindadadā Katacchu-Uppålappadā Dīpad-Odakadāˀ c' eva gāthāyo ganitā-viha³ ekagāthā satañ c' eva sattādasa taduttariŋ ⁰

Sumedhavaggo pathamo

VAGGO II

[11. $Ek\bar{u}posathik\bar{a}$]

- 1 Nagare Bandhumatıyā Bandhumā nāma khattıyo dıvase punnamāyan so¹⁰ upapajjı uposathan.
- Ahaŋ tena samayena kumbhadāsī ahuŋ tahıŋ disvā sarājikaŋ¹¹ senaŋ evâhaŋ¹² cıntayıŋ¹³ tadā:
- 3 Rājā pi rajjan chaddetvā upapajji¹⁴ uposathan saphalan nūna tan kamman janakāyo pamodito

¹ G apedhā mana°; S² apeta°.

² G parıkınnā ³ G Mekhaladāyī, S¹ Mekhalādāyı

⁴ S² Mandapan. ⁵ S² Cankatadā.

⁶ S² Nalamālmı 7 G. S¹ Dīpadān Udakañ

⁸ G. °vī sā; S² °ıhı. 9 G. S¹ sattarasa taduttarī.

¹⁰ G. punnamāya so

¹¹ G sarājaŋkasenaŋ, S² sarāpikaŋ

¹² S¹ evamāhan. 13 G cintayi

¹⁴ S1 S2 uppajji.

- 4. Yoniso paccavekkhitvā duggaccañ¹ ca daliddatan manasan sampahansetvā² upapanın³ uposathan.
- 5. Ahan uposathan katvā sammāsambuddhasāsane tena kammena sukatena Tāvatiŋsaŋ agacch' ahaŋ.
- 6 Tattha me sukatan vyamhan⁵ ubbhan⁶ yojanam uggatan kūtāgāravarūpetan mahāsayanabhūsitan 7
- 7 Accharā satasahassā upatītthantī man sadā⁸ aññe deve⁹ atıkkamma¹⁰ atırocāmı sabbadā.
- 8 Catusatthi devarājānan mahesittam akārayin tesatthi cakkavattinan mahesittam akarayin.
- 9 Suvannavannā¹¹ hutvāna bhavesu saŋsarām' ahaŋ sabbattha pavarā homi, uposathass' idan phalan
- 10 Hatthıyanan assayanan rathayanan ca kevalan labhāmi sabbam etam hi¹² uposathass' idan phalan.
- 11 Sovannamayan rūpimayan atho pi phalikāmayan 4 lohitankamayañ¹⁵ c' eva sabban patilabhām' ahan
- 12 Koseyyakambaliyāni khomakappāsikāni ca mahagghāni ca vatthāni sabban¹⁶ patilabhām' ahan
- 13 Annan pānan khādaniyan¹⁷ vatthasenāsanāni ca sabbam etan patilabhe, uposathass' idan phalan
- 14 Varagandhañ ca mālañ ca cunnakañ ca vilepanaŋ sabbam etan patilabhe, uposathass' idan phalan
- Kūtāgārañ¹⁸ ca pāsādaŋ manḍapaŋ hammıyaŋ guhaŋ sabbam etan patilabhe, uposathass' idan phalan
- 16 Jātiyā¹⁹ sattavass âhaŋ pabbajiŋ anagāriyaŋ atthamāse asampatte arahattan apāpuņin
- 17. Kılesā pe pe . pe sabbāsavā parıkkhīnā n' atthı dānı punabbhavo.

```
<sup>1</sup> S<sup>2</sup> duggavyañ, S<sup>1</sup> duggataŋ
```

² G sampahansıtvā, S sanpahasıtvā

⁴ S2 agañch' ³ S¹ uppajjan, G upapajjan 6 S1 uddhan ⁵ G brahman

⁷ G sahāsanaŋ subhūsitaŋ, S¹ sahasanabhūsitaŋ

⁸ G tadā 9 S² deva 10 G atıkamma 11 G °vanno

¹² G etam pi 13 G rūpiyamayan.

¹⁴ G. viphalikamayan. 15 G. lohitakāmayañ.

¹⁶ G sabbā 17 S1 khādanīyaŋ.

¹⁸ S2 kutāgārā 19 G jätiyan

- 18. Ekanavute ito kappe yan kammam akarın tadā duggatin nâbhijānāmi uposathass' idan phalan.
- 19. Sāgatan. pe. pe pe.
- 20. Patisambhidā. pe pe . pe . . .

Itthan sudan Ekūposathikā bhikkhunī i g a-ti. Ekūposathikāya theriyā apadānan samattan.

[12 $Salalapupphik\bar{a}$]

- 1 Candabhāgānadītīre ahosiŋ¹ kinnarī tadā ath' addasaŋ² devadevaŋ cankamantaŋ narāsabhaŋ
- 2 Ocinitvāna salalaņ³ Buddhasetthass' adās' ahan upasinghi⁴ mahāvīro salalan pupphagandhikan
- 3 Patiggahetvä sambuddho Vipassi lokanäyako upasinghi⁴ mahäviro pekkhamänäya me tadä
- 4 Añjalım paggahetvāna vandıtvā dipaduttamaŋ⁵ sakaŋ cittaŋ pasādetvā tato pabbatam āruhıŋ.
- Ekanavute ito kappe yan pupphan adadin tadā duggatin nābhijānāmi Buddhapūjāy' idan phalan
- 6 Kılesā . pe pe pe
- 7 Ságatan . pe pe . . pe . .
- 8 Patisambhidā pe. pe. pe...

Itthan sudan Salalapupphikā bhikkhunī i. g a-ti Salalapupphatheriyā apadānan samattan

[13 $Modakad\bar{a}yik\bar{a}$]

- Nagare Bandhumatıyā kumbhadāsī ahos' ahaŋ mama bhāgaŋ gahetvāna gacchiŋ⁶ udakabhārıkā ⁷
- 2. Panthamhi samanan disvā santacittan samāhitan pasannacittā sumanā modake tīņi dās' ahan

¹ G ahosi

² G addas' ahan, S¹ addasâhan.

S² ocinitvā salalaŋ pupphaŋ.

<sup>G upasighi.
G. S¹ gaechan</sup>

⁵ G. dvipad°

⁷ G. udahārikaŋ; S¹ udakabhārikaŋ.

- Tena kanunena sukatena cetanāpandhīhi ca ekanavuti-kappāni vinipātan n' agacch'i ahan.
- 4. Sampattın tan karıtvāna² sabban anubhavın ahan modake tīnı datvāna pattā 'han³ acalan padan.
- 5 Kılesā pe pe . pe
- 6 Sāgataŋ pe . pe pe .
- 7 Patısambhıdā pe pe pe

Itthan sudan āyasmā Tımodakadāyıkā bhıkkhunī ı g a-tı Modakadāyıkāya theriyā apadānan samattan.

[14 Ekāsanadāyikā]

- Nagare Haŋsavatıyā ahosıŋ⁴ mālikā tadā mātā ca me pitā c' eva kammantaŋ agamaŋsu te
- Majjhantikamhi suriye addasaŋ⁵ samanaŋ ahaŋ vīthiyā anugacchantaŋ⁶ āsanaŋ paññapes' ahaŋ.
- 3 Gonakāvikatikāhi⁷ paññapetvā hav' āsanaŋ⁸ pasannacittā sumanā imaŋ vacanam abruviŋ.⁹
- 4 "Santattā kathitā", bhūmi sūro" majjhantike thito mālutā ca" na vāyanti kālo c' ev' attham eti taŋ.
- 5 Paññattaŋ āsanam idaŋ¹³ tavatthāya mahumune¹⁴, anukampaŋ upādāya nisīda¹⁵ mama āsane ''
- 6 Nisīdi tattha samano sudanto suddhamānaso tassa pattaŋ gahetvāna yathārandhaŋ¹6 adās' ahaŋ
- Tena kammena sukatena cetanāpanidhīhi ca jāhitvā mānusan dehan Tāvatinsan agacch' ahan
- Tattha me sukatan vyamhan¹⁷ āsanena sunummitan satthiyojanam ubbiddhan tinsayojanavitthatan ¹⁸

¹ S² na gañch'

 $^{^2~\}mathrm{S}^2$ sampattı okuritvāna

³ G tatthāhaŋ

⁴ G. S¹ ahosi

G adasan
 G S¹ gonaka

 ⁶ G anugacchantī, S¹ ogacchantı
 ⁷ G
 ⁸ G S¹ sāmāsanaŋ; v l hamāsanaŋ, S² havo

⁹ G. abravı; S¹ abravī

¹⁰ G kudhitā, S1 kutikā, S2 katikā; cf. p 521, g. 8

¹¹ S2 S1 suro

¹² G va.

¹³ G. man.

¹⁴ G. S¹ mahāmuni

¹⁵ G nisīdi

¹⁶ S1 yatharandan.

¹⁷ G. brahman.

¹⁸ G. S2 ovittatan

- 9 Suvannamayā¹ manımayā atho pı phalikāmayā lohitankamayā c' eva pallankā vividhā mama
- 10. Tūlikāvikatikāhi² katthissāvikatikāhi³ ca uddhaŋ-ekantalomī⁴ ca pallanko me susanthato 5
- Yadā icchāmi gamanan hāsakhiddasamappitan saha⁶ pallankasetthena gacchāmi mama patthitan.
- 12. Asītidevarājānan mahesittan *akārayin sattati*cakkavattīnan mahesittan akārayin.
- 13. Bhavābhave⁷ saŋsarantī⁸ mahābhogaŋ labhām' ahaŋ bhoge me ūnatā n' atthi ekāsanaphalan idan.
- 14 Duve bhave sansarāmi devatte atha mānuse aññe bhave na jānāmi ekāsanaphalan idan o
- 15 Duve¹⁰ kule pajāyāmi khattiye câpi brāhmane uccākulikā sabbattha ekāsanaphalan idan
- 16 Domanassan na jānāmi cittasantāpanan mama vevanniyan na jānāmi ekāsanaphalan idan
- 17 Dhātiyo man upatthanti khujjā celāvikā¹¹ bahū ankena ankan¹² gacchāmi ekāsanaphalan idan.
- 18 Aññe nahāpenti¹³ bhojenti aññe rāmenti¹⁴ maŋ sadā aññe gandhaŋ vilimpanti ekāsanaphalaŋ idaŋ
- 19 Mandape rukkhamüle vä suññägäre vasantıyā mama sankappam aññäya pallanko upatitthatı
- 20 Ayan pacchimako mayhan carimo vattate bhavo ajjâpi rajjan chaddetvā pabbajin anagāriyan
- 21. Satasahasse ito kappe yan danam adadın tada duggatın nâbhijanami ekasanaphalan idan
- 22 Kılesā pe pe pe.
- 23 Sāgataŋ pe pe . . pe
- 24 Patisambhidā pe pe. pe

Itthaŋ sudaŋ āyasmā Ekāsanadāyıkā bhıkkhunī 1. g. a-tı.

Ekāsanadāyıkāya theriyā apadānan samattan.

1 S1	sovannamayā	• ² G S¹ tulıka
2, 2,	katthissa cittakāhi,	, v l kattittisäcittakähi
4 (4	S¹ udda-ekantalom	on. 5 G susanthito, S ¹ osandhito
	daha 7 G	bhavā sabbe ⁸ G sansarantan.
9 G	ekāsanaŋ ıdaŋ phal	lan. 10 G S1 dve kule tu.
11 G	khujjāvelāyikā,	S¹ bujjācelāyikā, v l khujjāveccheyikā;
S2 bujj	ā°.	¹² G S ¹ angena angan.

14 G. S1 dapenti, P. ramanti.

¹³ G. nhāpenti.

[[15 Pañcadīpadāyıkā]]

- Nagare Haŋsavatıyā cărıkī¹ ās' ahan tadā ārāmena vihārena carāmı kusalatthıkā
- Kālapakkhamhi divase addasan bodhim uttaman tattha cittan pasādetvā bodhimūle nisīd' ahan
- 3 Garucittan upatthetvä² sire katväna añjalin³ somanassan pavedetvä⁴ evan cintesi tävade
- 4 "Yadı Buddho amıtaguno asamappatıpuggalo dassetu pātıhīran me bodhi⁵ obhāsatu ayan"
- 5 Saha āvajjite mayhan bodhi pajjali tāvade sabbasovannayā⁶ āsi⁷ disā sabbā virocati
- Sattarattındıvan tattha bodhımüle nısid' ahaŋ sattame dıvase patte dipapüjan akās' ahaŋ
- 7 Āsanaŋ parıvāretvā pañcadīpāni pajjaluŋ8 yāva udeti suriyo dīpā me pajjaluŋ tadā
- 8 Tena kammena sukatena cetanāpanidhīhi ca jahitvā mānusaŋ dehaŋ Tāvatiŋsaŋ agacch' ahaŋ
- 9 Tattha me sukatan vyamhan¹⁰ pancadipiti¹¹ vuccati satthiyojanam ubbiddhan¹² tinsayojanavitthatan
- 10 Asankhıyanı dipanı parıvare¹³ jalıŋsu¹⁴ me yavata devabhavanan dipalokena jotati
- 11 Pubbamukhā¹⁵ nisīditvā yadi iechāmi passituŋ uddhaŋ adho ca tiriyaŋ¹⁶ sabbaŋ passāmi cakkhunā
- 12 Yāvatā abhikankhāmi datthuŋ¹¹ sukatadukkate tattha me 'varanaŋ¹³ n' atthi rukkhesu pabbatesu vā
- 13 Asītidevarājānan mahesittam¹⁹ akārayin satānan cakkavattīnan mahesittam akārayin

¹ S² bārīkī

³ S² añjalıï

⁵ G bodhin

 $^7~\mathrm{S}^2~\mathrm{\bar{a}sin}$

9 S2 agañch'

11 G S¹ pañcadıpâ tı

13 S2 rathavāre.

15 G. pupphamukhā

17 G ratthan; S2 uddhan.

19 S2 mahesattan

² S² upatthapetvā, G S¹ upatthitvā.

4 G. paveditvā

6 G. sabbasovannamayā

8 S² °dīpān' upajjalaŋ

10 G brahman.

12 G satthiyojanavittatan

14 S² jalīsu

16 G. va tırıyan, S² sātırıyan

18 G caranan.

- 14 Yan yan yonupapajjami devattan atha manusan dīpasatasahassāni parīvāre jalanti me.
- 15. Devalokā cavitvāna uppajjiņi mātukucchiyaņ mātukucchigatā santī² akkhi me na nimīlati ³
- 16 Dīpasatasahassāni puññakammasamanginā⁴ jalanti sütikägehe⁵ pañcadīpān' idan phalan.
- 17 Pacchime bhavasampatte⁶ mānasan⁷ vinivattavin⁸ ajarāmaran sītibhāvan nibbānan phassavin⁹ aham.
- 18. Jātīvā sattavassā 'han arahattan apāpunin upasampādayı¹⁰ Buddho pañcadīpān' idan phalan.
- 19 Mandape rukkhamüle vä suññāgāre vasantīvā sadā¹¹ pajjalate dīpan, pañcadīpān' idan phalan
- 20 Dibban cakkhun¹² visuddham me samādhikusalā ahan abhıññāpāramıppattā,13 pañca dīpān' idan phalan.
- 21 Sabbayositayosānā¹⁴ katakiccā anāsavā Pañcadīpā mahāvīra pāde vandati¹⁵ cakkhumā
- 22 Satasahasse ito kappe yan dānam adadin tadā duggatın nâbhijanamı pancadipan' idan phalan
- 23 Kılesā. pe рe ре...
- 24 Sāgatan. рe ре pe
- 25 Patisambhidā . pe . . . pe pe . . .

Itthan sudan Pañcadīpadāyıkā bhikkhunī i. g. a-ti.

Pañcadīpikāya theriyā apadānan samattan

[16 Nalamālikā]

1 Candabhāgānadītīre ahosin¹⁶ kinnarī tadā addasan virajan Buddhan sayambhun aparājitan

```
<sup>1</sup> G uppajji, S<sup>1</sup> uppajja
 <sup>2</sup> G S<sup>1</sup> okucchigatan santi, S<sup>2</sup> ogatan santin
 <sup>3</sup> G nimmiyati; S<sup>1</sup> nimiyati, S<sup>2</sup> nimissati, v l nimmiyyati.
 4 G samangıtā, S<sup>2</sup> ogıtan
                                                     <sup>5</sup> G paputi, S<sup>1</sup> pasuti
 <sup>6</sup> G S<sup>1</sup> bhave sampatte
                                                     7 G. mānusan
 <sup>8</sup> G. vinivattayi, S¹ vinivattayi.
    All MSS. read passayin; cf p 520, g. 17.
                                                                      10 G. S1 oman
11 G. S<sup>1</sup> vadā
                             <sup>12</sup> G dibbacakkhun.
                                                                      13 G. pāramin pattā.
14 S<sup>2</sup> vosānan
                             15 G. S<sup>1</sup> vandāmı.
```

16 G. S1 ahos1.

- Pasannacıttā sumanā vedajātā katañjalī nalamālaŋ¹ gahetvāna sayambhuŋ abhipūjayiŋ
- 3 Tena kammena sukatena cetanāpanidhīhi ca jahitvā mānusan dehan Tāvatinsan agacch'² ahan
- 4 Chattıŋsadevarājānaŋ mahesittam akārayiŋ
 *manasā patthitaŋ mayhaŋ nibbattati yath' icchitaŋ *
- 5 Dasannan cakkavattinan mahesittam akārayin *sucitattā va³ hutvāna sansarāmi bhavesv ahan*
- 6 Kusalaŋ vijjate mayhaŋ pabbajiŋ anagāriyaŋ pujārahā⁴ ahaŋ ajja Sakyaputtassa sāsane
- 7 *Vısuddhamānasā ajja apetamanapāpikā sabbāsavā parikkhiņā n' atthi dāni punabbhavo*
- 8 Kılesā pe pe
- 9. Sāgataŋ pe pe pe
- 10 Patısambhıdā pe pe . pe
- 11 Catunavute ito kappe yam Buddham abhipūjayin duggatin nâbhijānāmi nalamālān' idan phalan
- 12. Kılesā . pe . pe . pe . pe .. sabbāsavā parikkhīnā n' atthi dāni punabbhavo⁵ ti.

Itthan sudan Nalamālikā bhikkhunī i g a-ti. Nalamālikāya theriyā apadānan samattan.

[17. Gotamī]

- 1 Ekadā Lokapajjoto Vesāliyaŋ⁶ *Mahāvane* kuţāgāresu sālāyaŋ vasate narasārathi.
- 2 Tadā jinassa mātucchā Mahāgotami⁷ bhikkhunī tahiŋ setapure⁸ ramme vasi⁹ bhikkhunupassaye¹⁰ *bhikkhunīhi vimu*ttāhi satehi sahapañcahi
- Rahogatāya tass' evan cittass' āsi¹¹ vitakkitan.
 "Buddhassa parinibbānan sāvakaggayugassa vā Rāhul-Ānanda-Nandānan nāhan sakkomi¹² passitun.
 - ¹ G nalamālı; S¹ naļamālıŋ
 - 3 S1 ocitvāna; v l ocitattā va
 - ⁵ S² punabbhavā.
 - ⁷ G. P. ^ogotamī
 - 9 S² vasī
- ¹¹ S¹ cittassāpı, S² cıttassāvısı
- ² S² agañch'.
- 4 G püjārahan
- ⁶ S² Vesāliya ca
- ⁸ G. petapūie, P gate°.
- 10 G. bhikkhūpassaye.
- 12 S1 G. P lacchāmi.

- 4 Patihacc' āyusankhāre ossajītvāna nibbutiŋ¹ gaccheyyaŋ² lokanāthena anuññātā mahesinā "
- 5 Tathā pañcasatānam pi bhikkhunīnaŋ vitakkitaŋ āsi Khemādikānam pi etad eva vitakkitaŋ
- 6 Bhūmicālo tadā āsi nāditā devadundubhi³ upassayādhivatthā yā⁴ devatā sokapīlitā vilapantā sakarunan tatth' assūmi⁵ pavattayun
- 7 Sabbā⁶ bhikkhuniyo tāhi⁷ upagantvāna Gotamin nipacca sirasā pāde idaŋ⁸ vacanam abravun
- 8 "Tattha toyalavāsittā mayam ayye rahogatā sācalā calitā bhūmi nāditā devadundubhi⁹ paridevā va¹⁰ sūyante¹¹ kim atthaŋ nūna Gotami ^{?"12}
- 9. Tadā avoca sā sabbaŋ yathāparıvıtakkıtaŋ tāyo pi sabbā āhaŋsu yathāparıvıtakkıtaŋ
- 10 "Yadı te rucıtan ayye nıbbanan paraman sıvan nıbbayıssama sabba pı Buddhanuññaya subbate
- 11 Mayaŋ sahā va nikkhantā gharā pi ca bhavā pi ca sahā yeva¹³ gamissāma nibbānaŋ puram¹⁴ uttamaŋ "
- 12. "Nibbānāya vajantīnaņ¹⁵ kiņ vakkhāmī" ti sā vadi¹⁶ saha sabbāhi niggañchi bhikkhunīlayanā tadā
- 13 "Upassaye yā 'dhivutthā devatā tā khamantu¹⁷ me bhikkhunīlayanass' edaŋ pacchimaŋ dassanaŋ mama.
- 14 Na jarā maccu vā yattha¹⁸ appiyehi samāgamo¹⁹ piyehi na viyog' atthi tan vajissan asankhatan "
- 15. Avītarāgā taŋ sutvā vacanaŋ sugatorasā sokattā parideviŋsu "aho no appapuññatā

```
<sup>1</sup> G nibbutti
                                                <sup>2</sup> G. gacchevya
 <sup>3</sup> G S<sup>1</sup> odudubhi, v l dudrabhi.
 4 G ādhivutthā yā, S¹ ādivuttā yā
<sup>5</sup> S¹ tatr' assūnı
                                                <sup>6</sup> G mittā, S¹ sittā.
7 G S1 teh1.
                                                8 G. S1 man.
<sup>9</sup> G devaduddubhi, S¹ devadūdubhi
10 G S<sup>1</sup> ca.
                                            - 11 G S1 suyantı.
12 G Gotamī, S2 Gotamiņ.
<sup>13</sup> S¹ sahasseva, S² saha yeva.
                                               14 G param, S1 padam
<sup>15</sup> G caranintan; v l. vadantinan, S¹ carantīnan.
16 G. S1 vada, v l. vidi, S2 vadaņ
17 S2 bhavantu.
                                               18 S2 nagarā maccurājā ca.
19 S1 samāgato.
```

- 16. Bhikkhunīnilayo suñño bhūto tāhi vinā ayaŋ¹ pabhāte² viya tārāyo na dissanti³ jinorasā.
- 17 Nibbānaŋ Gotamī yāti satehi saha pañcahi nadīsatehi va saha Ganga pañcahi sāgaraŋ "
- 18 Rathıyaya4 vajantinaŋö disva saddha6 upasıka ghara nikkhamma padesu nipacca idam abravuŋ
- 19 "Pasīdassu mahābhāge" anāthāyo vihāya no tayā na yuttan nibbātun" icc attā vilapiņsu⁸ tā.
- 20. Tāsaŋ sokapahānatthaŋ avoca madhuraŋ gıram "ruditena alaŋ puttā hāsa*kā*lo yaŋ ajja vo,
- 21 Pariññātan mayā dukkhan, dukkhahetu vivajjito, nirodho me sacchikato, maggo cāpi subhāvito,
- 22 Paricinno mayā satthā, kataŋ Buddhassa sāsanaŋ, ohito garuko bḥāro, bhavanetti samūhatā,
- 23 Yassa-v-atthāya¹⁰ pabbajitā agārasmā anagāriyaŋ so me attho anuppatto sabbasaŋyojanakkhayo,
- 24 Buddho tassa ca saddhammo anūno yāva titthati, nibbātuŋ tāva kālo me, mā maŋ socatha puttikā
- 25 Kondaññ'-Ānanda-Nandādı tıtthantı Rāhulo jino sukhito sahito sangho, hatadappā va¹¹ titthiyā,
- 26. Okkākavaŋsassa yaso ussito Māramaddano nanu sampati kālo me nibbānatthāya puttikā ?
- 27 Cırappabhutı yan mayhan patthıtan ajja sijjhate Ānandabherikālo¹² yan kim vo assūhi puttikā.
- 28 Sace mayı dayā atthı, yadı c' atthı kataııı̃utā saddhammatthıtıyā¹³ sabbā karotha vırıyan dalhan.
- 29 Thīnaŋ adāsı¹⁴ pabbajjaŋ sambuddho yācıto mayā tasmā yathā 'ham uddıssa¹⁵ tathā tam anutitṭhatha ''
- 30. Tā evam anusāsitvā¹⁶ bhikkhunīhi purakkhatā upecca Buddhaŋ vanditvā imaŋ vacanam abravi¹⁷

¹ G assan ² P. passate ³ G S¹ nâsayantı

⁴ G. S¹ rathikāva. ⁵ G stan, P vajanti tan

⁶ S² sabbā

⁷ G. mahābhoge, S¹ mahāghoro.

⁸ G vilavinsu; S¹ iva cca ⁹ G. rakkhan.

¹⁰ G. S2 °v-atthāya; S1 c' atthāya; P yass' atthāya.

¹¹ G ca ¹² G. Ānandarodikālo.

¹³ G. saddhammathitiyā 14 G S1 akāsi,

¹⁵ G nandiyan, S¹ nandissan. ¹⁶ G. S¹ anusāsetva.

¹⁷ G abravin; S1 abravī.

- 31. "Ahan Sugata te¹ mātā tvan ca dhīra² pitā mama³ saddhammasukhado⁴ nātha, tayā jāt' amhi Gotama;
- Saŋvaddhito 'yaŋ Sugata rūpakāyo mayā tava, nanndiyo⁵ dhammatanu mama saŋvaddhito tayā;
- Muhuttan tanhāsamanan khīran tvan pāyıto mayā, tayā 'han santam accantan dhammakhīram hi pāyıtā⁶,
- 34 Vaddhanārakkhane⁷ mayhan anano tvan mahāmune. puttakāmā thiyo⁸ tāva⁹ labhantan tādisan sutan!
- 35 Mandhātādı-narındānaŋ yā mātā tā bhavannave nımuggā 'haŋ tayā 10 putta tārıtā bhavasāgarā
- 36 Rañño-mātā mahesī ti sulabhan nāmam itthinan, Buddhamātā ti yan¹¹ nāman etam paramadullabhan
- 37 Tañ ca laddham mayā vīra, paṇ
ıdhānam maman tayā aṇukaŋ vā mahantaŋ vā taŋ sabbaŋ pūrı
tam mayā
- 38 Parınıbbātum ıcchāmı vihāy' emaŋ kalebaraŋ,¹³ anujānāhı me vīra dukkhantakara¹⁴ nāyaka
- 39 Cakkankusadhajākune pāde kamalakomale pasārehi, panāman te karissan putta pemasā 15
- 40 Suvannarāsısankāsan sarīran kuru pākaṭaŋ¹⁶ katv⹆ dehan sudiṭṭhan te santin gacchāmi nāyaka ''
- 41 Dvattıŋsalakkhanūpetaŋ¹8 sappabhâlankataŋ¹9 tanuŋ²0 cañjhāghanā²¹ va bālakkaŋ mātucchaŋ dassayı jıno.
- 42. Phullāravi*ndasan*kāse tarunādiccasappabhe²² cakkanki*te²³ pāda*tale pāde sā²⁴ sirasā pati
- 43 "Panamāmi narādiccaŋ²⁵ ādiccakulaketunaŋ pacchime marane mayhaŋ²⁶ na taŋ dakkhām aham puna ²²

1	G vo. ² G S ¹ vīra.	³ G S ¹ mamaŋ.
4	S ¹ °sukhada.	⁵ G S ¹ ānandīto, P anindīto
	G vāyītā.	⁷ G. S¹ bandhanā°
8	G tiyo, S¹ piyo; v l dhiyo	⁹ G S¹ yāva.
10	S^1 tathā	11 G viya.
12	G. anunaŋ, $v l$ anutaŋ	13 S ² karebaran
14	G. °antankara	15 G. S ¹ uttame ahan
16	G. kuru pādakaŋ; P. kuru pākaṭaṭ); S¹ °pāṭakaŋ
17	S ² disvā.	18 S ² battınsa
19	G sabbabhā°.	20 All MSS read tanu.
	G. sañchaganan, S¹ sañjhāganan	²² G. °papparo
23	G. cakkangıte	²⁴ G tato 'han, S¹ tato sā.
28	G. S¹ narādicca	²⁶ G S ¹ tuyhan
27	G. okkām' aham pano, S¹ okkām'	ahan mano, S ² °mune.

- 44. Itthiyo nāma lokagga sabbadosākarā¹ *matā* 'ya'dı koc' atthı doso me khamassu karunākara.
- 45 Itthikānañ ca pabbajjan yam 'han yācin punappunan tattha² ce³ atthi doso me tan khamassu narāsabha
- 46. Mayā bhikkhuniyo vīra tavānuñūāya sāsitā tattha ce⁴ atthi dunnītaŋ⁵ khamassu khamādhipa ⁶
- 47 Akkhante⁷ nāma khantabbaŋ kim bhave gunabhūsane⁸ kim uttaran te⁹ vakkhāmi nibbānāya vajantiyā ¹⁰
- 48 Suddhe an
ūne mama bhikkhusanghe || lokā ito missarituŋ khamante
 - pabhātakāle¹¹ vyasanaŋ gahānaŋ || dısvāna nıyyātı¹² hı candalekhā "
- 49. Tadetarā¹⁸ bhikkhuniyo jinaggaŋ || tārā¹⁴ va candānugatā Sumeruŋ
 - padakkhınan katva¹⁵ nipacca¹⁶ pāde || thitā mukhan taŋ samudikkhamănā
- 50 "Na tittipubban tava dassanena || cakkhun na sota η^{17} tava bhāsitena
 - cıttan mamanı
8 kevalam ekam eva || pappuyya tan dhammarasena tıttı
n 19
- 51. Nadato parisāyan te vādidappāpabhārino²⁰ ye te dakkhinti²¹ vadanaŋ dhaññā te narapungava. 7
- 52 Dīghangulī tambanakhe subhe 22 āyatapanhıke 23 ye pāde panamıssantı 24 te pı dhaññā ranantaga 25

-		
1	G S¹ °dosakarā	² S ² natthi.
3	$S^1 S^2 me$	⁴ G. tatra ce°, S¹ tatra te°.
5	G. dunnitan; S1 runitan.	
6	G khamâdīhi, Si khamāmi ti, E	P. khamāpītā.
7	G. S ¹ akkhate.	⁸ G. kiŋ save gunabhūsane.
9	G kittaranto, S1 kim uttara°.	_
10	G. S ¹ vadantıyā	¹¹ G. sagāthākale.
12	G. nıyātı.	¹³ G. tadītarāja, S¹ taretarā.
14	G tāyā	¹⁵ P. kacca.
16	G. nippaccaya	¹⁷ G. cakkhusotan.
18	G saman	19 G S ¹ S ² tittan.
20	G veditabbā patīrino, S1 tai	rītappā patārino, vl. vādītabyā
pabl	arıno	
21	G. dakkhantı.	²² G. sunā.
23	S ² °panhite	²⁴ G. pana miyantı

²⁵ G. S¹ raṇantarā, P gunandhara.

- 53 Madhurāni pahatthāni¹ dosaghātīn'² hitāni ca ye te vākyāni sussanti³ te pi dhaññā naruttama.⁴
- 54 Dhaññā 'han te mahāvīra pādapūjanatapparā tinnasaŋsārakantārā saddhammena⁵ sirimatā ''
- 55 Tato sā anusāvetvā⁶ bhikkhusanghamhi subbatā Rahul'-Ānanda-Nande ca vanditvā idam⁷ abravi
- 56 "Āsīvisālayasame rogāvāse⁸ kalebare⁹ nibbinnā¹⁰ dukkhapanke te jarāmaraņagocare
- 57 Nānākalala-m-ākınne,¹¹ parāyatte nırīhake¹² tena nıbbātum ıcchāmı anumaññatha puttakā "
- 58 Nando Rāhula-bhaddo ca vītasokā nīrāsavā thitācaladhitī dhīrā¹⁸ dhammatam anucintayuņ
- 59 "Dhi-r-atthu sankhatan lolan¹⁴ asāran¹⁵ kadalūpaman māyāmarīcisadisan ittaran anavatthitan
- 60 Yattha nāma jinassāyan mātucchā Buddhaposikā Gotamī nidhanan yāti aniccan sabbasankhatan"
- 61 Ānando ca¹⁶ tadā sekho sokatto jinavacchalo tatth' assūni dharanto¹⁷ so karunan paridevati.
- 62 "Hāsantī Gotamī yātı, nūnaŋ¹8 Buddho pı nıbbutıŋ gacchatı nacıren' eva aggı vıya nırındhano"
- 63 Evaŋ vilapamānan taŋ Ānandaŋ āha Go*tamī ".suti*sāgaragambhīra Buddhupatthānatappara
- 64 Na yuttam socitum putta hāsakāle upaṭṭhite tayā me saranaŋ putta nibbānattam¹⁹ upāgataŋ.
- 65. Tayā tāta samajjhiṭtho²⁰ pabbajjaŋ anujāni no²¹ mā putta vimano ho*hi saphalo* te parissamo

² G S¹ dosaghātı, S² P dosaghānı

4 G namuttame

 6 S 1 anusāmetvā, v l anubhāvetvā

8 G rogādhāse.

10 G nibbandā; S¹ nibbindā

11 S1 °ākınno; S2 °kalimalākınne°

12 G panāyatte nidīhake, S1 panāyante nirīhate

13 G dhītāvalādhitivirā, S1 dhītācalādhitivīrā.

14 G. S1 lokam.

16 G. va.

18 G. nanu.

20 G. S1 samıjjhittho.

S¹ jınaŋ; v l. ımaŋ.
 G kalevare.

⁵ G S¹ suvākvena

³ G suyantı, P suyyantı.

itivīrā. ¹⁵ G S¹ assādan

17 G S1 karonto.

19 G P nibbānantaŋ.

²¹ G. anujāniyo.

¹ G mahaithāni, S¹ pavatthāni.

- 66 Yair na ditthaŋ purānehi titthikācariyehi pi¹ taŋ padaŋ sukumārihi sattavassāhi veditaŋ
- 67 Buddhasāsanapāletā pacchimaņ² dassanan tava tattha gacchām' ahaŋ puttagato yattha na dissate
- 68 Kadāci dhamman desento khipi lokagganāyako tadā 'ham āsīsavacan avocan anukampikā.
- 69. 'Cırañ jiva mahāvīra kappan tittha mahāmune sabbalokassa atthāya bhavassu ajarāmaro'''
- 70 Taŋ tathāvādınım Buddho mamaŋ so etad³ abravı "na h' evaŋ vandıyā Buddhā yathā vandası Gotamı"
- 71 "Kathañ carahi sabbaññu⁴ vanditabbā Tathāgatā [?] kathaŋ avandiyā Buddhā [?] Tam me akkhāhi pucchito."
- 72. "Āraddhavīriye pahītatte nīccan dalhaparakkame samagge sāvake passa esā Buddhāna vandanā "⁵
- 73 Tato upassayan gantvā ekikâhan vicintayin samaggaparisan nātho roceti tibhavantago.
- 74 Handâhaŋ parinibbissam⁹ mā vipattiŋ¹⁰ nam addasaŋ evâhaŋ cintayitvāna *disvāna* isisattamaŋ
- 75 Parinibbānakālam me¹¹ ārocesiŋ¹² vināyakaŋ tato so samanuññāsi¹⁸ "kālaŋ jānāhi Gotami.
- 76 Kilesā . pe . . pe . . . pe . . .
- 77 Sāgataŋ pe. pe. pe ..
- 78 Patisambhidā . . pe pe . pe
- 79 Thinan dhammābhısamaye ye bālā vimatin gatā tesan ditthipahānatthan iddhin dassehi Gotami."
- 80 Tadā nipacca sambuddhan uppatitvāna ambaran iddhī anekā dassesi¹⁴ Buddhānuññāya Gotamī
- 81 Ekikā bahudhā c'āsi bahudhā c'ekikā tathā āvibhāvaŋ tirobhāvaŋ¹⁵ tirokuddaŋ¹⁶ tironabhaŋ

1	G	ca	2	S¹ khamantaŋ
3	G	socathad abravı, P so etam		
4	S^2	sappaññā, S¹ sappaññe		
5	G	S ¹ etaŋ Buddhāna vandanaŋ		
в	G	vicintayi	7	S² samaggaŋparısaŋ.
8	\mathbf{G}	rocehi; S ¹ 10cehī	9	<i>v l</i> parmibbāyaŋ
10	G	ha vipattītaŋ, S¹ sā vipattītaŋ,	v l	mā vippattidaŋ.
11	G	kālam hi.	12	G. ārocesi
13	G.	S¹ samanuñño si.	14	G dassehi
15	G	tirokuttan, S¹ tırokuddhan.	16	G. S ¹ tıroselaŋ

- 82 Asajjamā*nā* agamā bhūmiyam pi nimujjatha rabhijjamāne udake agañchi¹ mahiyā yathā
- 83 Sakunī va yathākāse pallankena gamī² tadā yasaŋ vatteti³ kāyena yāva brahmanıvesanaŋ
- 84 Sinerun dandan katvāna chattan katvā⁴ mahāmahin samūlan parivattetvā dhārayan⁵ cankamī nabhe
- 85 Chassūrodayakāle⁶ 'va lokaŋ c' akāsı⁷ dhūmitaŋ⁸ yugante viya lokaŋ sã⁹ jālamālâkulaŋ akā
- 86 Mucalındaŋ¹º mahāselaŋ Meru-Mandāra-Daddare¹¹ sāsapā-r-ıva sabbānı eken' aggahı mutthınā
- 87. Angulaggena chādesi bhākaraŋ sa-nisākaraŋ candasữrasahassāni āvelam iva dhārayi ¹²
- 88 Catusāgaratoyāni dhārayi ekapāninā yugantajaladākārā¹⁸ mahāvassam avassatha ¹⁴
- 89 Cakkavattın saparısan māpayı sā nabhattale¹⁵ garulan dvıradan¹⁶ sīhan vınadantañ ca dassayı
- 90. Ekıkā abhınımmıtvā *'pp*ameyyaŋ¹¹ bhıkkhun
īganaŋ puna-r-antaradhāpetvā¹² ekıkā munım abravı:
- 91. "Mātucchā te ma*hā*vīra tava sā*sa*nakārıkā anuppattā sakaŋ atthaŋ pāde vandatı¹9 cakkhumā"
- 92 Dassetvā vividhā iddhī²⁰ orohitvā nabhattalā²¹ vanditvā lokapajjotaņ ekamantaņ nisīdi sā ²²
- 93. "*Sā v*īsaŋvassasatikā jātiyâhaŋ mahāmune alam ettāvatā vīra nibbāyissāmi nāyaka"
- 94. Tadā hi²³ vimhitā sabbā parisā sā katañjalī avoc' ayye,²⁴ 'kataŋ²⁵ āsi atuliddhiparakkamā '²⁶

¹ G agacchi.	² G gamı, S ² kamī
³ G vattes:	4 G katvāna
⁵ S¹ dhāreyaŋ	6 All MSS read °kālo
7 G câkāsı, S¹ cokāsı	⁸ G dūpītaŋ, S¹ dhūpītaŋ
⁹ G S ¹ lokassa	10 G Muñcalından
¹¹ G Merumandādanandane, S	S ¹ Merumandānādanande; v l Medi-
nımandāranandare	•
¹² S¹ dhariyin	¹³ G Yugandhajaladātāyā
¹⁴ v.l pavassatha	15 G nabhatale; S2 otthale.
16 S ¹ dıradan	¹⁷ G S ¹ appameyyabhikkhuni°.
¹⁸ G puna antara.	19 G. S ¹ vandāmi
²⁰ S ¹ iddhıŋ.	ā, S ² otthalā 22 G S ¹ hap.
²³ P. ti. ²⁴ S ² avoceyva	25 P kathan 26 P kama

- 95 Padumuttaro nāma jino sabbadhammesu cakkhumā ito satasahassamhi kappe uppajji näyako
- 96 Tadā 'han Hansavatıyā jātâmaccakule ahun sabbopakārasampanne iddhe phīte mahaddhane.
- 97 Kadācı pitunā saddhin dāsīganapurakkhatā² mahatā parīvārena taņ upecca narāsabhaņ
- 98 Vāsavan viya vassantan dhammamegham anāsavan³ sāradādiccasadisan ransijālākulañ4 jinan
- 99. Disvā cittan pasādetvā sutvā c' assa subhāsitan⁵ mātucchan bhikkhunin6 agge thapentan naranāyakan.
- 100 Sutvā datvā mahādānan sattāhan tassa tādino sasanghassa naraggassa paccayāni bahūni ca.
- 101 Nipacca pādamūlamhi taŋ thānaŋ abhipatthayiŋ⁷ tato mahāparisatiņ⁸ a*voca isi*sattamo
- 102 "Yā sasanghan abhojesi sattâhan lokanāyakan tam ahan kittayissāmi, sunotha mama bhāsato.
- 103 Satasahasse-y⁹-ito kappe Okkākakulasambhavo Gotamo nāma nāmena satthā loke bhavissati
- 104. Tassa dhammesu dāyādo oraso dhammanımmıto Gotamī nāma nāmena hessatī satthu sāvikā.
- 105 Tassa Buddhassa mātucchā dīpit' āpādikā¹⁰ ayaŋ *rattaññūnañ* ca aggattan bhikkhunīnan labhissati "
- 106. Tan sutvâ 'han pamuditā yāvajīvan tadā jinan ' paccayehi upatthitvā tato kālakatā¹¹ ahan
- 107. Tāvatīņsesu devesu sabbakāmasamiddhīsu nıbbattā dasah' angehi aññe a*bhibhavım ahan '
- 108. Rūpasaddehi gandhehi rasehi phusanehi ca āyunâpı ca vannena sukhena yasasā pı ca
- 109 Tath' evādhipateyyena adhigayha viroc' ahan¹² ahosın amarındassa mahesī dayıtā¹³ tahın

² G S1 d"s1° ¹ S¹ pīte, G S² pite

³ G ghanaiava, S¹ ghanassaraŋ

⁴ S² raŋsımālâkulaŋ ⁵ G S¹ subhāsıtā

⁶ G bhikkhunī. ⁷ G abhipatthayi 8 S1 mahāparisati 9 G °sahasse.

¹⁰ G S1 jīvitāpādīkā; P jīvikā°; v l vijītā

¹¹ G. kālankatā 12 P virocanan

¹³ G. S¹ mahesı dassıtā

- 110. Saŋsāre saŋsarantī 'haŋ kammavāyusameritā Kāsissa rañño visaye ajāyiŋ¹ dāsagāmake
- 111. Pañcadāsasatā nūna nivasanti tahiŋ sadā sabbesaŋ tattha yo jettho tassa jāyā ahos' ahaŋ
- 112 Sayambhuno pañca-satā gāman pındāya pāvısun² te dısvāna ahan tutthā saha sabbāhı ñātıbhı 3
- 113. Pūgā⁴ bhavitvā sabbāyo cātumāse upatthiya⁵ tieīvarāni datvāna saŋsāramha⁶ sasāmikā
- 114. Tato cutā sapatīkā Tāvatīŋsagatā mayaŋ pacchime ca bhave dāni jātā Devadahe⁷ pure
- 115. Pitā Añjanasakko me mātā mama Sulakkhanā tato Kapilavatthusmin Suddhodana-gharan gatā.
- 116 Sesä Sakyakule jätä tass' eva⁸ gharam ägamun ahan visitthä sabbäsan jinass' äpädikä ahun ⁹
- 117 Mama¹⁰ putto 'bhinikkhamma Buddho āsi vināyako pacchâhaŋ pabbajitvāna satehi¹¹ saha pañcahi.
- 118 Sākıyānīhi vīrāhi saha santisukhan phusin ye tadā pubbajātiyan asmākan āsu¹² sāmino
- 119 Saha puññassa kattāro mahāsamayakārakā phusiņsu arahattaņ te sugatenânukampitā
- 120 Tadetarā bhikkhuniyo āruhiŋsu nabhattalaŋ¹³ sangatā¹⁴ viya tārāyo virociŋsu mahiddhikā
- 121. Iddhī-anekā dassesuŋ pılandhavıkatıŋ¹⁵ yathā kammāro kanakass' eva kammaññassa susıkkıto ¹⁶
- 122 Dassetvā pātihīrāni cittānī ca bahūni ca tosetvā vādipavaraņ muniņ saparisan tadā
- 123 Orohitvāna gaganā vanditvā isisattamaņ anuññātā naraggena yathā thāne nisīdisun
- 124. Aho 'nukampıtā¹⁷ amhaŋ sabbāsaŋ¹⁸ vīra Gotamī vāsı*tā tava puññe*hı pattā no āsavakkhayaŋ

```
<sup>1</sup> G ajāyi, S<sup>2</sup> ajāyi; S<sup>1</sup> adāsı <sup>2</sup> G pāvısı <sup>3</sup> G S<sup>1</sup> 1tthīhı.
```

 $^{^4}$ S¹ puga, P subhī, cf p 321, gg 72, 75 and p 454, g 6

⁵ G upatthīya, P upattahuŋ
F G S¹ sasāvımha

⁷ S¹ Medadahe
8 G S¹ Sakyānaŋ

⁹ G S¹ ahu. ¹⁰ S² sace.

¹¹ G S¹ satāhi
¹² G āyu, S² P āhu.

¹³ G nabhatalan; S1 nabhan talan, S2 otthalan

¹⁴ S² sagahā. 15 S² pılandhana°. 16 S¹ susikkhitā

¹⁷ P. S² °kampıkā. ¹⁸ G. saŋvısaŋ, P S¹ saŋvāsaŋ.

- 125 Kalesā pe pe pe
- 126. Sāgataŋ pe pe pe
- 127 Patısambhıdā . . pe . . pe . .
- 128 Iddhiyā¹ ca vasī homa dibbāya sotadhātuyā cetopariyañānassa *vasī homa²* mahāmune
- 129. Pubbenīvāsan jānāma dibban cakkhuŋ³ visodhītaŋ sabbâsavā parīkkhīnā n' atthi dāni punabbhavo
- 130. Atthe dhamme ca nerutte patibhāne ca vijjati ñānaŋ amhaŋ mahāvīra uppannaŋ tava santike
- 131 Asmāhi paricinno 'si mettacittāhi nāyaka anujānāhi sabbāyo⁴ nibbānāya mahāmune
- 132 Nibbāyissāma icc' evaŋ. Kiŋ vakkhāmi vadantiyo yassa dāni ca vo kālaŋ maññathā ti jino bravi
- 133 Gotamī-ādikā tāyo tadā bhikkhuniyo jinaŋ vanditvā āsañā tamhā vutthāya agamīsu⁵ tā
- 134 Mahatā janakāyena saha lokagganāyako anusaŋyāyi⁶ so dhīro mātucchaŋ yāva kotthakaŋ ⁷
- 135. Tadā nipati pādesu Gotamī lokabandhuno sahetarāhi sabbāhi pacchiman pādavandanan
- 136 Idan pacchimakan mayhan lokanāthassa dassanan na puno amatâkāran passissāmi mukhan tava.
- 137. Na 'va⁸ me vadanaŋ⁹ vīra tava pāde sukomale samphusıssatı¹⁰ lokagga; ajja gacchāmı nıbbutıŋ
- 138 Rūpena kiŋ tavânena ditthadhamme yathātathe sabbaŋ sankhatam ev' etaŋ anassāsikam¹¹ ittaraŋ
- 139. Sā saha tāhi gantvāna bhikkhunupassayan sakan addhapallankam ābhujya¹² nisīdi paramāsane
- 140. Tadā upāsikā tattha Buddhasāsanavacchalā tassā pavattiņ sutvāna upesuņ pādavandikā.
- 141 Karehi uraŋ pahantvā¹³ chinnamūlā yathā latā rudantā¹⁴ karunaŋ rāvaŋ sokattā bhuvi pātitā¹⁵

1 .	α	iddhiya?	

8 G ca

9 G S1 vandanan

10 P °ıssāmı.

12 G S¹ āruyha

² S¹ hom₁.

³ G S¹ dıbbacakkhu

⁴ G S¹ sabbaso

⁵ G ägamıŋsu

⁶ S² anuyāyı so, S¹ anusansāvasī

⁷ S² kotthakä

¹¹ G S¹ anayāmikam ittaraņ

 $^{^{13}}$ S² urasan hantvā; $v\,l\,$ uran suhantvā

¹⁴ G rodantiyo; S1 rodentā

¹⁵ G. Si bhūmi pātikā

- 142. Mā no saraņade nāthe vihāya¹ gami nibbutiŋ² nipatitvāna yācāma³ sabbāyo⁴ sirasā mayaŋ
- 143 Yā padhānatamā⁵ tāsaŋ saddhāpaññā upāsikā tassā sīsaŋ pamajjantī imaŋ vacanaŋ abraviŋ⁶
- 144 Alaŋ puttā visādena mārapāsânuvattinā
 *aniccaŋ sankhataŋ sabbaŋ viyogantaŋ calācalaŋ
- 145 Tato sā tā⁸ vīvajjītvā⁹ pathamaŋ jhānam uttamaŋ dutīyaŋ tatīyañ câpī¹⁰ samāpajjī¹¹ catutthakaŋ
- 146 Ākāsāyatanañ c' eva viññānāyatanan tathā ākiñcaññevasaññañ ca samāpajji yathākkaman.
- 147 Patılomena jhānāni samāpajjatha¹² Gotamī yāvatā pathamaŋ jhānaŋ tato yāva catutthakaŋ
- 148 Tato vutthāya nibbāyi dīpaccîva nirāsanā¹³ bhūmicālo mahā āsi nabhasā vijjutā pati ¹⁴
- 149 Pānādītā dundubhiyo¹⁵ parideviņsu devatā pupphāvutthi ca gaganā abhivassatha medinin ¹⁶
- 150 Kampito Merurājā pi rangamajjhe yathā nato sokena 'vâtidīno¹⁷ ca¹⁸ viravo āsi sāgaro
- 151. Devā nāgāsurā bra*hmā saŋvı*gg' āhaŋsu¹9 tāvade²0: amccā vata sankhārā yathāyaŋ vılayaŋ gatā²¹
- 152 Yā²² c' emaŋ parıvārıŋsu satthu sāsanakārıkā tāyo pı anupādānā dīpaccı vıya nıbbutā
- 153 Hā²⁸ yogā vippayogantā hāniccaŋ sabbasankhataŋ hā jīvitaŋ vināsantaŋ iccāsi²⁴ paridevanā
- 154 Tato devā ca brahmā ca lokadhammânuvattanaŋ kālânurūpaŋ kubbantı upetvā ısısattamaŋ

²⁴ G. icchāsı, S² iccāha.

	Kalanurupan kubbanti up	etva isisattaman
1	G vıhāragāmı	² G nibbuti
3	G yātama	⁴ S¹ sabbāso
5	G yāpamānatamā.	⁶ G abravı
7	G visādhane	⁸ G hatā, S¹ tato tā
9	G S ¹ vissajjitvā	10 G dutiyañ ca tatiyañ ca.
11	G samāpattın, S¹ samāpattı	· ·
12	G samāpajjata	¹³ G nīyāsanā, S² nīrāsavā
14	G. matı	15 G dudubhiyo, P dudiabhiyo.
16	G medanın, S¹ medini.	17 G. S ¹ cätidino
	G va.	19 G āhiŋsu
20	G. S ¹ tan khane	²¹ G vilaraŋ gatā.
22	S ² cā; S ¹ dayā.	²⁸ G tā

- 155 Tadā āmantayī satthā Ānandaŋ sutısāgaraŋ gacch' Ānanda nıvedehi bhikkhūnaŋ mātu nibbutiŋ
- 156 Tad' Ānando nirānando assunā¹ punnalocano gaggarena² saren' āha · " samāgacchantu bhikkhavo,
- 157 Pubbadakkhinapacchāsu³ uttarāyaŋ va⁴ santī ye⁵ sunantu bhāsītam⁶ mayhaŋ bhikkhavo sugatorasā
- 158 Yā vaddhayı payattena⁷ sarīraŋ pacchımaŋ⁸ mune sā Gotamī gatā santıŋ tārā va surıyodaye
- 159 Buddhamātā ti paññattiņ⁹ thapayitvā gatāsayaŋ¹⁰ na yattha pañcanetto pi gatan dakkhiti¹¹ nāyako
- 160 Yass' atthi sugate saddhā yo vā sisso¹² mahāmune Buddhamātussa sakkāraņ karotu sugatoraso "13
- 161 Sudūratthā pi taŋ sutvā sīgham āgañchu¹⁴ bhikkhavo keci Buddhânubhāvena keci iddhīsu¹⁵ kovidā
- 162 Kutāgāre vare¹⁶ ramme sabbasovannaye subhe mañcakaŋ samāropesuŋ¹⁷ yattha suttā 'pı¹⁸ (totamī
- 163 Cattāro lokapālā te¹⁹ aŋsehi samadhārayuŋ sesā²⁰ Sakkādikā²¹ devā kutāgāre samaggahuŋ
- 164 Kutāgārāni sabbāni āsuŋ pañcasatāni hi saradâdiccavannāni Vissakammakatāni²² hi
- 165 Sabbā tahıŋ bhikkhuniyo āsuŋ mañcesu sāyitā devānaŋ khandham²³ ārūlhā niyyanti anupubbaso
- 166. Sabbaso chādītaŋ āsī vitānena nabhatthalaŋ²⁴ sa-tārā canda-sūrā ca²⁵ lañchitā kanakāmayā

```
<sup>1</sup> G assūnaņ
                                              <sup>2</sup> S<sup>2</sup> gaggadena
3 S<sup>2</sup> °pācīna
                                              4 G S1 ca
<sup>5</sup> G S<sup>1</sup> santike
                                              6 S1 bhāsītā
7 G yā vattayı°, S¹ ya vaddhassappayantena, P yā vandayı°
<sup>8</sup> G sarīra pacehima.
                                              9 G S1 paññattan
10 G S¹ gatāsamaŋ
                                             11 G S<sup>1</sup> rakkhatı
12 G S1 pivo
                                             13 S<sup>2</sup> karotha sugatoras i
14 G āgacchun, S1 āgaccha
                                             15 S1 S2 iddhisu.
                                             17 S1 samāropessan.
16 G. kutâgāravare
18 G yattha muttā pi, P vutthāsi.
                                             20 G sosā; S2 sese.
19 G se; S1 p1; S2 ye
21 G. S1 Sakkādayo
<sup>22</sup> G visukamma°, P. visun kamma°
23 S2 bandham
                                             24 G S1 nabhatalan.
25 G. va
```

- 167. Paṭākā ussitā 'nekā vitatā¹ pupphakañcukā² ogatākāsadhūmā³ va mahiyā puppham uggataŋ
- 168. Dissanti candasuriyā vijjalanti ca tārakā majjhangato⁴ pi c' âdicco na tāpesi sasī yathā
- 169. Devä dibbehi gandhehi mälehi surabhihi ca väditehi ca naccehi sangitihi ca püjayun
- 170 Nāgâsurā ca brahmāno⁵ yathā*sattiŋ⁶ ya*thābalaŋ⁷ pūjayiŋsu vinīyantiŋ⁸ mbbutaŋ⁹ Buddhamātaraŋ.
- 171 Sabbāyo purato nītā¹⁰ nibbutā sugatorasā Gotamī myyate¹¹ pacchā sakkatā Buddhapositā ¹²
- 172 Purato devamanujā sanā*gā*surabrahmakā¹³ pacchā sasāvako Buddho pūjatthaŋ yātı mātuyā
- 173 Buddhassa parınıbbānan n' edisan āsı yādisan Gotamīparınıbbānan atīv' acchariyan ahu.
- 174. Na Buddho Buddhanibbāne no padisšatī¹⁴ bhikkhavo Buddho Gotaminibbāne Sāriputtādikā tathā
- 175 Cıtakānı karıtvāna sabbagandhamayānı te gandhacuṇnādı kınnānı¹⁵ Jhāpayīsu¹⁶ ca tā tahıŋ ¹⁷
- 176 Sesabhāgāni dayhiŋsu¹⁸ atthisesāni sabbaso. Ānando ca tad' âvoca saŋvegajanakaŋ vaco
- 177. "Gotamī nidhanaŋ yātā daddhañ c' assā¹¹ sarīrakaŋ *ṣa*nketaŋ²⁰ Buddhanibbānaŋ na cirena bhavissati
- 178 Tato Gotamīdhātūm²¹ tassā pattagatām so upanāmesi nāthassa Ānando²² Buddhacodito
- 179. Pāninā tāni paggayha avoca isisattamo mahato sāravantassa yathā rukkhassa titthato
 - ² G pupphakañcaka ¹ S¹ citakā, P cittakā ³ G okatâkāsaramā, P °paddhā 4 S1 majjhagato ⁵ G brahmakā; S¹ brahmā ca. ⁶ G. S¹ yathāsattı ⁷ S² yathābala ⁸ G. vinayantı, S¹ S² viniyantı 9 G S¹ nibbuttin 10 G S¹ nitā 71 S1 niyate 12 G S1 posikā ¹³ G dasanāgāsubrahmā 14 G P no patiyādi, S² no patissādi 15 S² °cunnā ca kınnānı 16 G jhāpayiŋsu 17 S² va tā 18 G dayhansu 19 G. va 'ssā, Si vā yā, P. dalhaņo 20 S2 sankehan. 21 G. mātuni. 22 G Sl Ānandā.

- 180. Yo so mahattaro khandho¹ palujjeyya aniccatā tathā bhikkhunisanghassa Gotamī parinibbutā
- 181. Aho accharıyan mayhan nıbbutāya pı mātuyā sarīramattasesāya n' atthı sokaparıddavo
- 182 Na sociyā paresaņ sā² tinnā saņsārasāgarā³ parıvajjitasantāpā4 sītibhūtā5 sunibbutā
- 183 Pandītā 'sī mahāpaññā puthupaññā tath' eva ca rattaññū⁶ bhikkhunīnan sā evan jānātha⁷ bhikkhavo
- 184 Iddhıyā ca vasī āsı dıbbāya⁸ sotadhātuyā⁹ cetopariyañānassa vasī āsi ca Gotamī
- 185. Pubbenivāsan aññāsi dibbacakkhun¹⁰ visodhitan sabbāsavā parīkkhīnā n' atthī tassā¹¹ punabbhavo
- 186 Atthadhammanıruttīsu patibhāne tath' eva ca parısuddhan ahū ñānan tasmā socanıyā na sā 12
- 187 Ayoghanahatass' eva jalato jätavedaso anupubbūpasantassa yathā na ñāyate gatī
- 188 Evan sammāvimuttānan *kāmaba*ndhoghatārinan¹³ paññāpetuŋ gatı n' atthı pattānaŋ acalaŋ sukhaŋ
- 189. Attadīpā tato hotha satīpatthānagocarā bhāvetvā sattabojjhange dukkhass' antan karissatliā (i.

Itthan sudan Mahāpajāpatīgotamī 1 g. a-tī Mahāpajāpatīgotamiyā theriyā apadānaņ

[18. *Khemā*]

- 1. Padumuttaro nāma jino sabbadhammesu cakkhumā ito satasahassamli kappe uppajji näyako
- 2. Nagare¹⁴ Hansavatiyā jātā setthikule ahun¹⁵ nānāratanapajjote mahāsukhasamappitā

	1	S^2	han	dho
--	---	-------	-----	-----

3 S2 °sankhatan

⁵ S² sıtınbhūtä

7 G S¹ dhāretha

8 S¹ āsı nıbbāya

10 S2 dibbancakkhun

12 G. nassa.

14 G S1 tadahan

- ² S² corrupt reading
- 4 S² parıvaddhıtasantāpā
- 6 S2 rattaññā
- 9 G mātūyā
- 11 G. dāni; S¹ tassa dāni
- 13 G. S1 otadınan
- 15 G. S¹ ahan, S² ahu,

- 3 Upetvā taŋ mahāvīraŋ assosiŋ¹ dhanimadesanaŋ tato² jātappasādâ 'haŋ³ upesiŋ⁴ saranaŋ jinaŋ
- 4 Mātaian pitaran câ*han āyāci*tvā vināyakan nimantayitvā sattâhan bhojayin saha sāvakan ⁵
- 5 Atıkkante ca sattâhe mahāpaññānam uttamaŋ bhıkkhunıŋ etadaggamhı thapesı narasārathı.
- Taŋ sutvā muditā hutvā puno tassa mahesino kāraŋ katvāna taŋ thānaŋ panipacca panidahiŋ ⁶
- 7 Tato⁷ maŋ sa jino āha sijjhataŋ⁸ panidhī tava⁹ sasanghe me kataŋ¹⁰ kāraŋ appaineyyaŋ phalaŋ tava ¹¹
- 8 Satasahasse ito kappe Okkākulasambhavo Gotamo nāma nāmena satthā loke bhavissati
- 9 Tassa dhammesu dāyādā¹² orasā dhammanımmıtā¹³ etadaggam anuppattā Khemā nāma bhavissati ¹⁴
- Tena kammena sukatena cetanāpanidhīhi ca jahitvā mānusan dehaŋ Tāvatiŋsūpagā ahuŋ ¹⁵
- 11. Tato cutā Yāmam agaņ tato 'han Tusītan gatā¹⁶ tato ca Nīmmānaratīn¹⁷ Vasavattīpuran tato
- 12 Yattha yatthūpapajjāmi tassa kammassa vāhasā tattha tatth' eva rājūnan mahesittam¹⁸ akārayin
- Tato cutā manussatte¹⁹ rājūnaŋ cakkavattınaŋ mandalīnañ ca rājūnaŋ mahesittam¹⁸ akārayıŋ.
- 14 Sampattım anubhotvāna devesu manujesu-0 ca sabbattha sukhitā hutvā 'nekakappesu²¹ saŋsarıŋ.
- 15 Ekanavute ito kappe Vipassi lokanāyako uppajji cārunayano²² sabbadhammavipassako ²³

```
<sup>1</sup> G. S<sup>1</sup> assosi
                                   <sup>2</sup> G S<sup>1</sup> tadā
                                                                  3 G °sadhâhan.
4 G. upesi.
                                                <sup>5</sup> G. S¹ bhojayıtvā sasāvakaŋ
<sup>6</sup> G paripacea panidāhin, S<sup>1</sup> sanippacea panīdahan, S<sup>2</sup> °panītāhin.
<sup>8</sup> G bhijjantan; S<sup>1</sup> sijjhan tan
                                                <sup>9</sup> G panıdhī hı va
10 S2 pakatan
                                               11 G S¹ sivã
12 G dāyādo
                                               137S1 orasodhammanımmito.
14 P bhavissasi
15 G. S1 Tāvatīņsan agacch' ahan
                                              16 G S<sup>2</sup> agā
17 S2 °ratī.
                                               18 S2 mahesattan
19 G. manussake; S1 mänusake
                                              20 G. manusesu
<sup>21</sup> S<sup>2</sup> nekatajjesu
                                              <sup>22</sup> G. cāronayano, P. odassano.
23 P. vipassano.
```

- Taŋ *ahaŋ lokanāyakaŋ upemi narasārathiŋ dhammaŋ panītaŋ sutvāna pabbajiŋ¹ anagāriyaŋ.
- 17. Dasavassasahassāni tassa dhīrassa sāsane brahmacariyan caritvāna yuttayogā bahussutā.
- Paccayākārakusalā catusaccavisāradā nipunā cittakathikā satthu* sāsanakārikā.
- 19 Tato cutâ 'han Tusitan uppannā yasassınī abhibhosin² tahin aññe brahmaceraphalen'³ ahan
- 20 Yattha yatthopapannâ 'han mahābhogā mahādhanā medhāvinī rūpavatī⁴ vinītaparisā pi⁵ ca
- 21 Bhavāmi tena kammena yogena jinasāsane sabbā sampattiyo mayhan sulabhā manaso piyā ⁶
- 22 Yo pi me bhavate bhattā⁷ yattha yattha⁸ gatāya pi vimāneti na maŋ koci patipattiphalena me
- 23. Imamhi bhaddake kappe brahmabandhu mahāyaso nāmena Konāgamano uppajji vadataŋ varo
- 24 Tadā hi Bārānasiyam susamiddhakulappajā⁹ Dhanañjānī Sumedhā¹⁰ ca aham pi ca tayo janā.
- 25 Sanghārāman adāsimha dānan sahassikan mune¹¹ sasanghassa vihāram hi uddissa dāyikā mayan.¹²
- 26 Tato cutā mayaŋ sabbā Tāvatiŋsūpagā ahuŋ yasasā aggataŋ pattā manussesu tath' eva ca
- 27 Imasmin ñeva¹³ kappamhi brahmabandhu mahāyaso Kassapo nāma nāmena uppajji vadatan varo
- Upatthāko mahesissa tadā āsi narissaro Kāsirājā Kikī nāma Bārānasipuruttame.
- 29. Tass' āsiņ¹⁴ jetthikā dhītā Samanī iti vissutā dhamman sutvā jinaggassa pabbajjan samarocayin ¹⁵

S¹ pabbajji
 G brahmacāraŋ°, S¹ brahmacāra°; P. °cāribalen'
 S² rūpapatī, P °jīvī
 G parisādhi; S¹ parisā pi, P purisā pi
 G satābā
 G tattha

7 G satthā
9 G. susamiddhi, S² asamiddhe°.

10 G. Ānanda-Nisumedhā, S¹ Ānandi-Sumedhā

11 G sahāyıkā pure, S¹ saŋhārıkā pure

 12 G. udayıkā mayhan, \mathbb{S}^1 udassıkassıkā mayan; \mathbb{S}^2 uddıssıkayıkā;

P. °kārīkā. ¹³ G. S¹ yeva.

14 G. S¹ tassâpı me. 15 G. samayojayın.

- 30 Anujāni na no¹ tāto agāre va tadā² mayaŋ vīsaŋvassasahassāni vicarimhā atandītā
- 31 Komārabrahmacarıyaŋ³ rājakaññā sukhe thitā⁴ Buddhupatthānaniratā⁵ muditā satta dhītaro
- 32 Samanī Samanaguttā ca⁶ bhikkhunī Bhikkhadāyikā⁷ Dhammā c' eva Sudhammā ca sattamī Sanghadāyikā
- 33 Ahan Uppalavannā ca Patācārā ca Kundalā Kısā-Gotamī⁸ Dhammadınnā Vısākhā hotı sattamī ⁹
- 34 Kadācı so narādicco dhamman deseti abbhutan Mahānidānasuttantan¹⁰ sutvā tan pariyāpunin ¹¹
- 35 Tehi kammehi sukatehi cetasāpanidhīhi¹² ca jahitvā mānusan dehan Tāvatinsan agacch' ahan
- 36 Pacchime ca bhave dāni Sāgalāyan puruttame rañño Maddassa dhīt' āsiŋ¹³ manāpā dayitā¹⁴ piyā
- 37 Saha me jātamattamhi kheman tamhi pure ahū¹⁵ tato Khemā ti nāmam me gunikaŋ¹⁶ udapajjatha ¹⁷
- 38 Yadā 'haŋ yobbanaŋ pattā¹8 rūpavant' āvıbhūsıtā¹9 tadā adāsı maŋ tāto Bımbısārassa rājıno.
- 39 Tassâ 'han suppıyā āsım rūpakelāyane²0 ratā rūpānan dosavādī tı²¹ na upesın mahādayan ²² ·
- 40 Bimbisāro tadā rājā²³ mam anuggahabuddhiyā vannayitvā Veluvanaŋ gāyake pāpayī²⁴ mamaŋ.
- 41 Ramman Veluvanan yena na ditthan sugatālayan na tena Nandanan ditthan iti mañňemahe²⁵ mayan
- 42 Yena Veluvanan ditthan naranandananandanan suditthan Nandanan tena amarindasunandanan ²⁶

```
1 S1 tato
                                             <sup>2</sup> G vata, S<sup>2</sup> ca tadā
 3 G S2 S1 komāraŋ°
                                             4 G sukhedhitā, S¹ sukhethitan
 <sup>5</sup> G niyattā
                          6 G va.
                                             <sup>7</sup> S<sup>2</sup> S<sup>1</sup> G Bhikkhu°
 8 S1 S2 Gotami
                                             <sup>9</sup> G. S<sup>1</sup> sattamā, S<sup>2</sup> sattımā
10 G S1 nıdāna suttantan.
                                            11 S2 parıyāpunı.
12 G cetanã°
                                            13 G vitāsi.
                                            15 G äsı.
14 S1 manāpa°.
16 G S1 gunitan.
                                            17 G upapajjatha.
<sup>18</sup> S<sup>1</sup> yobbanappattā
19 G S¹ rūpalādhaññabhūsıtā, P. rūpavılāsa°
20 G rūpakeļārane
                                            21 G dosavādīhi.
<sup>22</sup> G. mahādayıŋ, S¹ mādayıŋ.
                                            23 S2 āsm.
                                                                24 S2 gavavı.
25 S2 °vahe, P maññāmase.
                                            26 G. aparında°
```

43. Vihāya¹ Nandanaŋ devā o*taritvā* mahītale rammaŋ Veļuvanaŋ disvāna tappanti² suvimhitā

44. Rājapuñnena nibbattan Buddhapuñnena bhūsitan ko vattā tassa nissesan vanassa³ gunasancayan?

45. Taŋ sutvā vanasamiddhiŋ⁴ mama sotaŋ⁵ manorahaŋ daṭṭhu*kāmā tam uy*yānaŋ rañño ārocayiŋ⁰ tadā.

46. Mahatā parivārena tadā maŋ so mahīpati sampāpesi 7 tam uyyānaŋ dassanāya samussukaŋ.

47. Gaccha passa mahābhoge⁹ vanaŋ nettarasāyanaŋ yaŋ sa*dā* bhāti siriyā sugatābhānurañji*taŋ.*

48. Yadā ca piņdāya muni Giribbajapuruttamaŋ paviṭṭho 'haŋ¹º tadā yeva vanaŋ daṭṭhuŋ upāgamiŋ.¹¹

 Tadā taŋ¹² phullapavanaŋ nānābhamarakūjitaŋ kokilāgītasanhitaŋ¹³ mayūragananaccitaŋ¹⁴

50. Appasaddam anākinnan nānācankamabhūsitan kutimandapasankinnan¹⁵ yogīvaravirājitan¹⁶

51. Vicarantī¹⁷ amaññissaŋ saphalaŋ nayanaŋ mama. Tatthā pi¹⁸ taruṇaŋ bhikkhuŋ yuttaŋ¹⁹ disvā vicintayiŋ²⁰:

52. Īdise pavane ramme thito 'yaŋ navayobbane vasantam iva²¹ kantena rūpena susamanvito.²²

53. Nisinno rukkhamulamhi mundo²³ sanghāṭipāruto²⁴ jhāyate vat' ayaŋ bhikkhu hitvā visayajaŋ ratiŋ.²⁵

54. Nanu nāma gahatthena kāman bhutvā²⁶ yathāsukhan pacchā jinnena dhammo 'yan caritabbo subhaddako.

G. vihāra.
 G. dhanassa.
 G. de ta.
 S² tapenti; S¹ tappam pi.
 G. dhana°.
 S² tapenti; S¹ tappam pi.
 G. dhana°.
 S² ārocayī.

⁷ G. samāpesi; S¹ samapesi; S² saŋsavesi.

8 G. samuyukan.
9 S² mahābhāge.

10 G. pavitthāyan; S1 pavitthāhan.

11 G. upāgamī. 12 G. S¹ tadāhaņ.

13 G. °sahitan; S¹ °gitarahitan. 14 S¹ nānā bharakuñjitan.

¹⁵ G. kutimandappa°. ¹⁶ G. S¹ yogivīra°.

¹⁷ S¹ S² vicaranti. ¹⁸ S² ti.

19 S² yuttā. 20 S² vicintayuŋ.

²¹ G. ca santi pi ca; S¹ vasanti siva; v.l. vasanti niccakantena.

22 G. susamiddhito; v.l. susamatthito.

23 S¹ buddho. 24 G. saṅghādīpāruto.

²⁵ S² na visayan rajan; S¹ vipassajan ratin.

²⁶ G. kan sutvā. II.

- 55. Suññakan¹ tı vıdıtvāna gandhagehan² jınālayan upetvā jınam addakkhın udayantan va bhākaran.³
- 56. Ekakaŋ sukham āsīnaŋ vījamānaŋ⁴ varitthiyā⁵ disvān' evaŋ⁶ vicintesiŋ². nâyaŋ lūkho narāsabho ²
- 57. Sā kaññā kanakābhāsā⁸ padumānanalocanā bimbotthī kundadassanā⁹ manonettarasāyanā ¹⁰
- 58. Hemadolā va savanā¹¹ kalasākārasutthanī¹² vedimajjhā varassonī¹³ rammorū¹⁴ cārubhūsanā
- Rattaŋsakasusaŋvıtā¹⁵ nīlā maṭṭhanıvāsanā atappaneyyarūpena¹⁶ hāsabhāvasamanvıtā ¹⁷
- Disvā tam evan cintesin: aho 'yan atirūpinī¹⁸
 na mayânena nettena ditthapubbā kudācanan
- 61 Tato jarābhibhūtā sā vivaņnā vikatānanā sīnadantā¹⁹ setasirā salālā vadanāsucī²⁰
- 62 Saŋkhıttakannā²¹ setakkhī lambāsubhapayo*dharā* valīvitatasabbangī sirāvitatadehinī
- 63 Natangī daņdadutiyā uppāsulikatā kisā²²
 *pa*vedhamānā patitā nissasantī²³ muhuŋ muhuŋ ²⁴
- 64. Tato me āsi²⁵ saņvego abbhuto lomahansano dhī-r-atthu rūpan asuciņ²⁶ ramante yattha bālisā
- 65 Tadā mahākāruņiko disvā saŋviggamānasaŋ udaggacitto sumano²⁷ imā gāthā abhāsatha.
 - G. puññakan, P. suññatan ² G. gandharohan. ³ G. mahākaraŋ, S¹ pabhākaraŋ 4 G bijjamānaŋ ⁵ G varittiyā, S¹ paritthiyā. 6 S2 eva ⁷ G S¹ vicintesi ⁸ G kanagāgāha. 9 G pibbotthi-kundadasanā, S¹ bimbotthi-kundadasanā. 10 G °sāranā, S² mavā°. 11 G bhamavanā; S^1 somadolā samavanā; S^2 bhasavanā 12 G kālasākālaputtani, S¹ kalasākālasuttanī 13 G. varasoni 14 G. S1 damboru. 15 G ratthansakasusanvitā; S² rattansakata°, S¹ rattanpakasusanvitā, P. °ūpasaŋvyānā 16 G atthappaneyya, S¹ atappameyya. 17 S2 hāvao.
 - G. ramatı rūpınī.

 18 G. ramatı rūpınī.

 19 G. bhınnadantā; P. chınna
 - ²⁰ G. patālā vacanāsuci, S¹ salālavadanāsucī.
 - 21 G. saŋcıtta kanna; S² okanna, S¹ sankhıttakanhanā.
 22 P. uppāsulıkā kısıkā.
 23 G. nıyasantı, S¹ nıssātanti.
- 24 G. mahun mahun. 25 G. bhāsī.
 - ²⁶ G. rūpi asuci; S¹ rūpi asucij.
 ²⁷ G. S¹ sugato.

- 66 Āturaŋ asucıŋ pütıŋ passa Kheme samussayaŋ uggharantaŋ paggharantaŋ bālānaŋ abhınandıtaŋ.
- 67 Asubhāya cittaŋ bhāvehi ekaggaŋ susamāhitaŋ sati kāyagatā ty atthu nibbidā bahulā bhava.
- 68 Yathā¹ 1daŋ tathā etaŋ yathā etaŋ tathā 1daŋ ajjhattaŋ ca bahıddhā ca kāye chandaŋ vırājaya ²
- Anımıttan ca bhāvehi mānânusayam ujjaha³ tato mānâbhisamayā upasantā carissasi.
- Ye rāga*rattânupatantı sotaŋ sayaŋkataŋ makkaṭako va jālaŋ
- Etam hi chetvāna⁴ paribbajanti anapekkhino kāmasukhan pahāya.
- 72 Tato kallıkacıttan maŋ⁵ ñatvāna narasārathı Mahānıdānan dese*sı sutta*ntan vınayāya me.
- 73 Sutvā suttantasetthan tan pubbasaññam anussarın tattha thitā 'va han santī dhammacakkhum visodhayin.
- 74 Nipatitvä⁶ mahesissa pädamülamhi tävade accayaŋ⁷ desanatthäya imaŋ vacanam abrayıŋ
- 75. Namo te sabbadassāvi⁸! nāmo te karunāsaya! namo te tinnasansāra! namo te amatappada⁹!
- 76 Ditthigahanapakkhannā¹o kāmarāgavimohitā¹¹ tayā¹² sammā upāyena vinītā vinaye ratā.
- 77. Adassanena vibhogā tādisānaŋ mahesinaŋ anubhonti mahādukkhaŋ sattā saŋsārasāgare
- 78 Yadā 'han lokasaranan aranaŋ¹³ maranantagaŋ¹⁴ nâddasāsıŋ¹⁵ m' adūraṭthaŋ¹⁶ desayāmı tam accayaŋ.
- 79 Mahāhitaŋ taŋ varadaŋ¹7 ahito tr¹8 visankitā nopesiŋ¹9 rūpaniratā²0 desayāmi nam²¹ accayam.

20 G. rūpaniyatā; S² rūpanirataŋ.

	noposij iupaniiata desaya	an nam accayam.
1	S¹ yadā	² S¹ S² virājayaŋ.
3	G mānānussaya pajaha, S¹ māna	
4	S ² jetvāna	⁵ S ² tallıta°.
6	G nippatvā	⁷ G. accaya.
8	S ² atthadassāvı	9 G amatan padan, S1 odadan.
10	G. pakkhandhā, S¹ pakkhandā.	11 G. S ¹ P vimocitā
12	S ¹ tassā 13 G S ¹ saraņaŋ	14 G Si aranantakan; P ogun.
15	G. nāddassāsi.	manudatthan, Si mahudatthan.
17	G varadaran; S¹ varadadan.	18 G. S ¹ atītāh1; S ² abhito ti.
19	v l . nāmesi.	

21 G. tam; P. desissāmi.

- 80. Tadā madhuranigghoso mahākāruniko jino avoca "tittha Kheme" ti siñcanto amatena maŋ.
- 81 Tadā panamma¹ sīrasā katvā ca naŋ padakkhinaŋ gantvā dīsvā narapatīŋ imaŋ vacanam abravīŋ².
- 82 Åho sammā upāyo te⁸ cintito 'yam arındama vanadassanakāmāya⁴ dittho nibbanatho⁵ muni
- 83 Yadı te ruccate rājā sāsane tassa tādıno pabbajıssāmı rūpe 'haŋ nıbbınnā munıbhānınā ⁶
- 84 Añjalın paggahetvāna tadâha sa⁷ mahīpatı anujānāmı te bhadde⁸ pabbajjā tava sijjhatu!
- 85. Pabbajitvā tadā câhaŋ sattamāse⁹ upatthite dīpodayañ ca bhedañ ca disvā saŋviggamānasā
- 86. Nibbinnā sabbasankhāre paccayākārakovidā caturoghe atikkamma¹⁰ arahattaŋ apāpuniŋ
- 87. Iddhiyā ca vasī āsiŋ dibbāya sotadhātuyā cetopariyañāṇassa vasī¹¹ câpi bhavām' ahaŋ ¹²
- 88. Pubbenivāsan jānāmi dibbacakkhun visodhitan¹³ sabbāsavā parikkhīnā n' atthi dāni punabbhavo
- 89 Atthadhammanıruttīsu patībhāne tath' eva ca parīsuddhan mama ñānan uppannan Buddhasāsane
- 90. Kusalâhaŋ vısuddhīsu Kathāvatthuvısāradā Abhıdhammanayaññū¹⁴ *ca vasī* patt' amhı sāsane
- Tato Toranavatthusmin¹⁵ raññā *Kosala*sāminā pucchitā nipune pañhe vyākarontī yathākathan ¹⁶
- 92. Tadā sa rājā sugataņ upasankamma pucchatha tath' eva Buddho vyākāsı yathā te vyākatā¹⁷ mayā
- 93. Jino tasmin gune tuttho etadagge thapesi man mahāpaññānam aggā ti bhikkhunīnan naruttamo

¹ G pakamma 2 G abravı 3 G S¹ vo
1 G. pavanadassa, S¹ vanadassana, v l tava dassana
5 G. S¹ nibbānato, S² nibbāna vo
5 S² munivāṇinā.
7 G. tadāsaman, S¹ tadāha man.
9 P. addha°.
10 G. abhikamma
11 G. vali.
11 G. vali.
12 G. °asā
14 S¹ nayaññā, S² nayañño

¹⁵ G. Karunavatthusmin; S¹ Kārana°; P. Bhojana°.

¹⁶ P. yathātathan. 17 G vyākato.

- 94 Kılesā . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 95 Sāgataŋ . . . pe . . . pe pe . . .
- 96 Patisambhidā pe . pe . . pe . . .

Itthan sudan Khemā¹ bhikkhunī i. g a-ti. Khemā¹ bhikkhuniyā apadānan samattan

[19. Uppalavannā.]

- 1 Bhikkhunī Uppalavannā iddhiyā pāramingatā vanditvā satthuno pāde iman vacanam abraviņ²
- 2 Nittinnā jātisaŋsārā³ pattâhaŋ acalaŋ padaŋ sabbadukkhaŋ mayā khīnaŋ ārocemi⁴ mahāmuni
- 3 Yāvatā parisā atthi pasannā jinasāsane yesañ ce me parādho⁵ 'tthi khamantu jinasammukhā
- 4 Saŋsāre saŋsarantā⁶ me khalitaŋ me sace bhave ārocemi⁷ mahāvīra aparādhaŋ khamassu taŋ
- 5 Iddhim câpi nidassehi mama sāsanakārike catasso parisā ajja kankhā chindāhi yāvatā
- 6 Dhītā tuyhaŋ mahāvīra paññāvanta jutindhara⁸ bahuñ ca dukkharaŋ kammaŋ⁹ katam me atidukkharaŋ
- 7 Uppalass' eva me vanno nāmen' Uppalanāmikā sāvikā te mahāvīra¹⁰ pāde vandāmi cakkhumā
- 8 Rāhulo ca ahañ c' eva 'nekajātisate bahu ekasmin sambhave jātā samānacchandacetasā ¹¹
- 9 Nibbatti ekato hoti jätiyä cäpi¹² ekato pacchime bhavasampatte ubho pi¹³ nämasamhbavä ¹⁴
- 10 Putto ca Rāhulo nāma dhītā¹⁵ Uppalasavhayā passa vīra mamaŋ iddhiŋ¹⁶ balaŋ dassemi satthuno.

¹ S² Rūpanañī

² G abravı, S¹ abravun.

³ G S¹ nıtınnā°

⁴ S2 ārocesin.

 $^{^5}$ S² sace me parādho, S¹ ca me $^\circ$

⁶ G S¹ saŋsārantyā.

⁷ S2 aroces1

⁸ G jutindhara, S¹ jutindharā, S² paññāvantaŋ jutindharaŋ

⁹ G dukkharakamman

¹⁰ G mahāvīran

¹¹ G S1 omanasā.

¹² G. S¹ jātıyâpı ca

¹³ G. ubhosi

¹⁴ S1 G nānā°.

¹⁵ S1 dhītarā; S2 yaññā

¹⁶ G ıddhī; S² iddhi

- 11. Mahāsamudde caturo pakkhipī¹ hatthapāniyaŋ telaŋ vatthigataŋ c' eva vejjo komārako yathā
- 12. Ubbattayıtvā² puthavıŋ³ pakkhıpī hatthapānıyaŋ cıttapuññaŋ⁴ yathā nāma luñcıko⁵ mārako yuvā ⁶
- 13 Čakkavālasaman pānin chādayitvāna matthake vassāpetvāna⁷ phusitan⁸ nānāvannan punappunan
- 14 Bhūmin udukkhalan⁹ katvā dhaññan katvāna sakkha*ran Si*nerun musalan katvā padakomāriko¹⁰ yathā
- 15 Dhītā'haŋ Buddhasetthassa nāmen' Uppalasavhayā abhiññāsu vasī¹¹ bhūtā tava sāsanakārikā
- 16 Nānāvikubbanaŋ katvā dassetvā lokanāyakaŋ nāmagottaŋ *saŋ*sāvetvā pāde vandāmi cakkhumā
- 17 Iddhiyā ca vasī homi dibbāya sotadhātuyā cetopariyañānassa vasī homi mahāmune
- 18 Pubbenivāsan jānāmi dibbacakkhun¹² visodhitan sabbāsavā parikkhīnā n' atthi dāni punabbhavo.
- Atthadhammanıruttisu patibhāne tath' eva ca ñānaŋ me vipulaŋ¹³ suddhaŋ pabhāvena mahesino ¹⁴
- 20. Purimānan jinaggānan sankamante¹⁵ nidassitan¹⁶ adhikāran¹⁷ bahun mayhan tuyh' atthāya mahāmuni
- 21. Yan mayā¹⁸ puriman kamman kusalan sansare muni tav' atthāya mahāvīra puññan upacitan mayā
- 22 Abhabbatthāne vajjetvā parīpācento anāvaraņ¹⁹ tav' atthāya mahāvīra vattam²⁰ me jīvītuttamaņ.
- 23 Dasakotisahassāni adāsi²¹ mayhaŋ²² jīvitaŋ pariccattaŋ²⁸ ca me hosi²⁴ tav' atthāya mahāmuni

```
1 G. pakkhipi
<sup>2</sup> G. ¬r¬¬++1·¬¬ +¬= S² ubbattıyıtvā
                                                 4 S1 G omuñcan.
                                                  6 S<sup>2</sup> suvā
<sup>5</sup> G luñcilo; S¹ mānāluñciko
<sup>7</sup> G vassā setvāna, S<sup>2</sup> vassājetvāna
<sup>8</sup> G. busitan
                                                  9 S² uju°, S¹ dukkhalan.
10 S2 parikomariko.
                                                 11 G. 'vası: S2 'vasın.
                                                 18 G S1 vimalaŋ.
12 G S1 dibbacakkhu, S2 dibbano.
14 G S<sup>1</sup> mahesmā.
                             15 G samukhā ca, S¹ sammukhā ca.
<sup>16</sup> G. S<sup>1</sup> parammukhā; S<sup>2</sup> sangamante nidassitaņ, cf P., g 41.
17 S2 abhikaran
                                                         18 G. mayan.
19 G parivārento°, P° bahun janan
20 P. cattan.
                                                         22 S2 mayha.
                             21 S1 adasın.
<sup>23</sup> S<sup>1</sup> pariccatañ ca: S<sup>2</sup> pariccatthā
                                                         24 S2 homi
```

- 24 Safasahasse ito kappe nāgakaññā ahan tadā Vimalā nāma nāmena kaññānan sādhusammatā
- 25. Mahorago mahānāgo pasanno jinasāsane Padumuttaraŋ mahātejaŋ nimmantesi sasāvakaŋ
- 26 Ratanamayañ ca¹ mandapan pallankan ratanāmavar, ratanavālukâkınnan upabhogan ratanāmayan²
- 27 Maggañ ca patīpādesi³ ratanaddhajabhūsītaŋ paccuggantvāna sambuddhaŋ vajjento⁴ turīyehi so
- 28 Parisāhi catassohi pareto⁵ lokanāyako mahoragassa⁶ bhavane nisīdi vara-m-āsane
- 29. Annaŋ pānañ khādanıyaŋ bhojanīyañ mahārahaŋ varaŋ varañ ca pādāsı⁷ nāgarājā mahāyaso ⁸
- 30. Bhunjitvāna sa sambuddho patte dhovitvā yoniso anumodaniyan kāsi nāgakannā mahiddhikā
- 31. Sabbañ ca phullitaŋ⁹ disvā nāgakaññā mahāyasaŋ pasannaŋ satthuno cittaŋ sunibaddhañ¹⁰ ca mānasaŋ
- 32. Maman ca cittan aññāya jalajuttamanāmako¹¹ tasmin khane mahāvīro bhikkhunin¹² dassay' iddhivā
- 33 Iddhī¹³ anekā dassesi bhikkhunī sā visāradā pamoditā vedajātā¹⁴ satthāraŋ¹⁵ etad abraviŋ¹⁶:
- 34. Addasâhan ıman ıddhın¹⁷ sumıtan¹⁸ ıtarāya pı¹⁹ kathan ahosı sā vīra ıddhıyā suvısāradā ?
- 35 Orasāmukhato jātā dhītā mama mahiddhikā mamānusāsanīkārā iddhiyā ca²⁰ visāradā.
- 36. Buddhassa vacanam sutvā tuṭṭhā eva patthes' ahaŋ²¹ aham pi tādisā homi iddhiyā suvisāradā

```
<sup>2</sup> G. S<sup>1</sup> upabhogaratanīmayan
 1 G. S1 omit.
                                              4 G. S1 vajjanto.
 <sup>3</sup> G. S<sup>1</sup> patīyādesī
 <sup>5</sup> G. pahito; S<sup>1</sup> sahito
 <sup>6</sup> G. mahodukassa, S¹ mahorahassa.
 <sup>7</sup> S<sup>2</sup> pādāsıŋ
 <sup>8</sup> G. mahārasaŋ; S¹ mahāyasaŋ.
 9 G. sabbaññū pullitan; S¹ sabbañña pullitan.
10 G. S¹ sunıbandhañ.
                                            11 G. outtaranāmako.
12 G. bhikkhunī; S¹ S² bhikkhuni.
                                                             15 G. saithayan
18 S1 iddh1; G. S2 iddh19.
                                     14 S<sup>2</sup> jätaveda.
                                                  17 S² imā ıddhi.
16 G. idan abravın; S1 °abravun.
<sup>18</sup> G. sumanan; S¹ sudhanan; S² pumitan.
19 G. si.
                     20 G. pi.
                                           21 S2 mahom aham.
```

- 37 Pamoditâhaŋ sumanā patta-m-uttamamānasā¹ anāgatasmiŋ² addhāne īdisā homi nāyaka
- 38 Manımayañ ca pallankan mandapañ ca pabhassaran mahājanena tappetvā sasanghan lokanāyakan
- 39 Nāgānaŋ pavaraŋ pu*pphaŋ* arunaŋ nāmaŋ³ uppalaŋ vannaŋ me īdısaŋ hotu pūjesıŋ⁴ lokanāyakaŋ
- 40. Tena kammena sukatena cetanāpanīdhīhī ca jahītvā mānusan dehan Tāvatīnsan aganīch'⁵ ahan
- 41 Tato cutâhan manuje upapannā⁶ sayambhuno uppalehi paticchannan pindapātam adās' ahan
- 42. Ekanavute ito kappe Vipassī nāma nāyako uppajji carunayano⁷ sabbadhammesu cakkhumā
- 43 *Setthi*dhītā tadā hutvā Bārānasipuruttame nimantetvāna sambuddhaŋ sasanghaŋ lokanāyakaŋ
- 44 Mahādānaŋ dadıtvāna uppalehi vimissitaŋ⁸ pūjayıtvā ca⁹ teh' eva vannassetaŋ¹⁰ apatthayıŋ
- 45 Imamhi bhaddake kappe brahmabandhu mahāyaso Kassapo nāma nāmena uppajji vadatam varo
- 46 Upatthāko mahesissa tadā āsi narissaro Kāsirājā¹¹ Kikī nāma Bārānasipuruttame
- 47 Tassâsın dutiyā dhītā *Saman*aguttasavhayā¹² dhamman sutvā jinaggassa pabbajjan samarocayin
- 48 Anujāni na no tāto agāre va tadā mayaņ vīsavassasahassāni vicarimha¹³ atanditā
- 49 Komārabrahmacariyaŋ rājakaññā sukhethitā¹⁴ Buddhopatthāniratā muditā satta dhītaro
- 50 Samanī Samanaguttā ca Bhikkhunī Bhikkhadāyikā¹⁵ 'Dhammā c' eva Sudhammā ca sattamī Sanghadāyikā ¹⁶
- 51 *Ahaŋ* Khemā ca sappaññā Patācārā ca Kundalā Kısāgotamī Dhammadınnā Vısākhā hoti sattamī 17
 - ¹ G pattauttama, S¹ satta°
 - ³ S² arunāgāma
 - ⁵ G S¹ agacch'
 - ⁷ G cātudassano.
 - ⁹ G. va.
 - 11 S2 Kāsıŋ°.
 - 18 G. vicaritvā.
 - 15 S2 °dāsikā.
 - 17 S1 sattimā, S2 sattamā.

- ² G anāgatamhı
- 4 G pūjesi
- ⁶ S¹ uppannaŋ, S² uppannassa
- 8 G S¹ vınāyakaŋ
- 10 G vannasobhan
- 12 G Samanī, S1 Samanı.
- 14 G. sukhedhitä
- 16 S2 odásika.

- 52 Tehi kammehi sukatehi cetanāpanidhīhi ca jahitvā mānusan dehan Tāvatinsan agacch' ahan.
- 53 Tato cutā manussesu upapannā mahākule pītamatthavaraŋ¹ dussaŋ² adaŋ³ arahato ahaŋ.
- 54 Tato cut' Ârıtthapure⁴ jātā vippakule ahaŋ dhītā Tirītavacchassa Ummādantī manoharā
- 55 Tato cutā janapade *kule aññatare ahaŋ pasutā nâtiphītamhi sāliŋ gopem'5 ahan tadā
- 56 Disvā paccekasambuddhan pañca lājasatān' ahan datvā padumachannāni,6 pañcaputtasatān' ahan
- 57. Patthayın tesu patthesu⁷ madhun datvā sayambhuno tato cutā araññe 'ham ajāyın padumodare
- 58 Kāsırañño mahesi 'han hutvā sakkatapūjitās' ajaning rājaputtānan anūnasatapañcakan 10
- 59 Yadā te¹¹ yobbanaŋ pattā¹² kīlantā jalakīlikaŋ¹³ disvā opattapadumaŋ āsuŋ paccekanāya kā
- 60 Sāhaŋ tehi vinā bhūtā *sut*avīrehi¹⁴ sokinī cutā Isigilīpasse¹⁵ gāmakamhi ajāyi 'haŋ ¹⁶
- 61 Yadā Buddhāsutamatī¹⁷ sutānakasakaŋ¹⁸ tadā yāguŋ adāya gacchantī atthapaccekanāyake
- 62 Bhikkhāya gāman gacchante disvā *putte anussarin* khīradhārā vinigganchi¹⁹ tadā me puttapemasā
- 63. Tato tesan adan yagum pasanna sehi panihi tato cutahan Tidasan Nandanan upapaji' ahan
- 64 Anubhotvā sukhan dukkhan sansarītvā bhavābhave tav' atthāya mahāvīra parīccattañ ca jīvītan

¹ G thitamatthan°, S¹ pītamatthan°; S² vītamanda°

² G varadussan

³ S1 adadan

⁴ G S1 ditthapure

⁵ All MSS read sala

⁶ G padumacchannāni, S1 °chattāni, S2 °sañchannāni

 $^{^7}$ G patthayan tesu sattesu, S¹ °tesu mattesu; P °te samıjjhısun; S² tehı°

⁸ S¹ sukatapūjītā

⁹º S2 ajanī.

¹⁰ S1 anunan°.

¹¹ G me; S² ke. ¹² G S¹ yobbanapattā

¹³ G S1 jalakilitan.

¹⁴ G sutavidehi; S² °circhi, P °vinābhi ¹⁵

¹⁵ G Isigih°, S¹ Isigih°

¹⁶ G ajāyin sa, Si ajāyisin

¹⁷ G sutāmati (suta corrected to sutā), S1 sutamatin.

¹⁸ G °kasatan, S¹ °sakatan; P puttānan attano

¹⁸ G khidadhārā niggacchati, Si khīradhāra nigacchanti

- 65 Evan bahu*vidhan du*kkhan sampattī ca bahubbidhā pacchime bhavasampatte¹ jātā Sāvatthiyan pure²
- 66 Mahādhane setthikule sukhite sajjite tathā nānāratanapajjote sabbakāmasamiddhine ³
- 67. Sākkatā pūjītā c' eva mānītā 'pacītā tathā rūpasīrīj anuppattā kulesu atīsakkatā
- 68 Atīva patthitā c' āsiŋ rūpabhogasirīhi ca patthitā⁴ setthiputtehi anekehi satehi pi
- 69 Agāran pajahitvāna pabbajin anagāriyan atthamāse⁵ asampatte catusaccam apāpunin.
- 70 *Iddhi*yā abhinimmitvā caturassa-rathaŋ6 ahaŋ Buddhassa pāde vandissaŋ7 lokanāthassa sirīmato
- 71 Supupphitaggan upagamma bhikkhunī ekā tuvan titthasi⁸ sālamūle na c' atthi te dutiyā vannadhātu bā*le na tvan* bhāyasi dhuttakānaŋ⁹?
- 72 Sataŋ sahassānam pī dhuttakānaŋ¹o idhāgatā tādīsakā bhaveyyuŋ¹¹ lomaŋ na iñjāmī¹² na santasāmī Māraŋ na bhāyāmī taŋ ekik' āsiŋ ¹³
- 73 Esā antaradhāyāmı¹⁴ kucchıŋ vā¹⁵ pavısāmı¹⁶ *te* bhamukantarıkāyam¹⁷ pı tıtthantıŋ maŋ na dakkhası.¹⁸
- 74. Cittasmin vasibhūtasmin iddhipādā subhāvitā sabbabandhanamutt' amhi na tam bhāyāmi āvuso
- 75. Sattısülüpamä kāmā khandhā pı¹⁹ adhıkuttanā²⁰ yaŋ tvaŋ kā*maratıŋ²¹ brüsı,* aratı dānı sā mama

¹ G. S ¹ bhave sampatte	² G subhe
³ S² samıddhıno	⁴ G sıṭhatā.
⁵ S¹ P. addhamäse.	⁶ G. caturayan°; S¹ caturassan
⁷ G vandiyaŋ	⁸ S ¹ titthati.
⁹ G muttakānaŋ; S² puttakānaŋ	10 G muttakānaŋ.
11 G. 'dısakā rāveyyuŋ; S¹ 'dısakā	bhaveyyun.
¹² S¹ ijāmı.	
13 G. kime tuvan dhārakariyasseko	; S ⁱ kim me tuvan Māra n' arıya-
seko; v.l. °ekıkâ pi	
¹⁴ G. antaradhārāmi	15 S ² mā.
¹⁶ G. pavissāmi; S¹ pavisāma.	¹⁷ v.l. pañcam°.
18 G. rakkhası.	
19 P khandhānaŋ; S² banaddhāsa.	
20 G. anıkuḍdanā; S² adhikuḍḍhan	ā 21 All MSS. read yattha.

- 76. Sabbattha vihatā nandī tamokkhandho padālito evaŋ jānāhi pāpima, nihato tvam ası antaka 1
- 77 Jino tamhi gune tuttho etadagge thapesi man "setthā iddhimatīnan" ti parisāsu² vināyako
- 78 Paricinņo *ma*yā satthā kataŋ Buddhassasāsanaŋ i ohito garuko bhāro bhavanetti samūhatā.
- 79 Yass' atthāya pabbajitā agārasmā anagāriyan so me attho anuppatto sabbasanyojanakkhayo
- 80 Cīvaraŋ pındapātañ ca paccayaŋ sayanāsanaŋ kha*nena* upanāmentī sahassānı samantato.
- 81. Kılesā . pe . pe pe . .
- 82 Sāgataŋ pe pe. pe
- 83. Patısambhıdā pe . pe pe

Itthan sudan Uppalavannā Bhikkhunī i g a-ti Uppalavannāya theriyā apadānan samattan.

[20 Patācārā]

- 1 Padumuttaro nāma jino sabbadhammāna pāragū ito satasahassamhi kappe uppajji nāyako.
- 2 Tadā 'haŋ Haŋsavatıyā' jātā setthikule ahuŋ⁴ nānāratanapajjote mahāsukhasamappitā.
- 3 Upetvä tan mahävīran assosin dhammadesanan tato jātappasādâhan upesin saranan jinan
- 4 Tato vinayadhärinaŋ⁵ aggaŋ vannesi nāyako bhikkhunin lajjiniŋ⁶ tādiŋ⁻ kappākappavisāradaŋ.
- 5 Tadā muditacittā 'han nan thānan abhikankhinī⁸ nimantetvā dasabalan sasanghan lokanāyakan.
- 6 Bhojayıtvāna sattâhan daditvā ca ticīvaran nipacca sirasā pāde iman vacanam abravin⁹.
- Yā tayā vannītā vīra ito atthamake dine¹⁰ tadīsā 'haŋ bhavissāmī yadī sijhatī¹¹ nāyaka ¹²
 - ¹ G. asantaka.

² G. sadısāsu.

³ G Hansvatıyan

4 All MSS. ahu

- ⁵ G dhārmaŋ.
- ⁶ G bhikkhunilajjini; S¹ S² °lajjanin
- 7 G. S¹ tādı

- 8 G. abhikankhanī.
- 9 G. abravı; S² abravī.
- 10 G. hani, Si hani, P. muni.
- 11 S2 jhāyatı; P. sijjhası
- 12 G. nāyakaŋ.

- 8. Tadā avoca man satthā Bhadde, mā bhāyī assasa² anägatamhi addhāne lacchas' etan manorathan
- 9 Satasahasse ito kappe Okkākakulasambhavo Gotamo nāma nāmena satthā loke bhavissati
- 10 Tassa dhammesu dāyādā orasā dhammanımmıtā Patācārā tī nāmena hessatī satthu sāvikā
- 11 Tadā 'han muditā hutvā yāvajīvan tadā jinan mettacıtta parıcarın sasanghan lokanayakan
- 12 Tena kammena sukatena cetanāpanidhīhi ca jahitvä mänusan dehan Tävatinsan agacch' ahan
- 13 Imamhi bhaddake kappe brahmabandhu mahāyaso Kassapo nāma nāmena uppajji vadataņ varo
- 14 Upatthāko mahesissa3 tadā āsi narissaio Kāsırājā Kıkī nāma Bārānasī-puruttame
- 15 Tass' āsıŋ⁴ tatıyā dhītā Bhikkhunī iti vissutā dhamman *sutvā ji*naggassa pabbajjan samarocayin
- 16 Anujāni na no tāto agāre va tadā mayan vīsan vassasahassāni vicarimha atanditā
- 17 Komārabrahmacarīyaņ⁵ rājakaññā sukhethītā⁸ Buddh' upatthānanıratā⁷ mudītā satta dhītaro
- 18 Sama*nī Sama*naguttā Bhikkhunī Bhikkhadāyikā⁸ Dhammā c' eva Sudhammā ca sattamī Sanghadāyıkā 9
- 19 Ahan Uppalavannā ca Khemā Bhaddā ca bhikkhunī Kısāgotamī Dhammadınnā Vısākhā hoti sattamī 10
- 20 Tehi kammehi sukatehi cetanāpanidhīhi ca jahitvā mānusan dehan Tāvatinsan agamhase 11
- 21. Pacchime ca bhave dāni jātā setthikule ahan Sāvatthıyan puravare¹² ıddhe phīte mahādhane
- 22 Yadā ca yobbanūpetā vitakkavasagā¹³ ahan naran janapadan disvā tena saddhin aganch' ahan

¹ G bhāyī, S² bhāyıŋ, P bhāsı

³ G mahesiya

⁵ G S¹ komāran

⁷ G S1 buddho°

⁹ S² °dāsıkā.

¹¹ G S1 agacch' ahan

³ G S¹ väsikā.

² G S¹ assası

^{&#}x27; 4 G tassâsı.

⁶ G sukhedītā

⁸ S² Bhikkhadāsikā

¹⁰ S2 sattamã.

¹² G pure vare

¹⁴ G nadaŋ jānaparaŋ, S¹ nagaraŋ jānapadaŋ, P. ojārapatıŋ.

- 23 *Ekapu*ttappasūtā 'haŋ¹ dutīyo kucchīyā mamaŋ² tadā 'haŋ mātāpītaro okkāmîtī sunicchītā ³
- 24 Na rocesi pati mayhan, tadā tamhi⁴ pavāsite⁵ ekikā niggatā gehā gantun Sāvatthim uttaman
- 25. Tato me sāmi āgantvā sambhāvesi pathe mamaŋ *tadā me kamma*jā vātā uppannā atidārunā
- 26 Udito ca mahāmegho pasūtisamaye mama dabbatthāya tadā gantvā sāmi sappena mārito
- 27. Tadā vijātadukkhena⁶ anāthā kapanā ahaŋ kunnadiŋ pūritaŋ⁷ disvā gacchantī sakunālayaŋ⁸
- 28 Bālaŋ ādāya atarıŋ⁹ pārakūle ca ekako¹⁰ pāyetvā¹¹ bālakaŋ puttam itaraŋ taranāy' ahaŋ¹²
- 29 Nivattā, ukkuso hāsi tarunaŋ vilapantakaŋ¹³ itarañ ca vahī soto,¹⁴ sâhaŋ sokasa*mappi*tā
- 30. Sāvatthinagaran gantvā assosin sajane mate¹⁵ tadā avocaņ¹⁶ sokattā mahāsokasamappitā·
- 31 Ubho puttā kālakatā¹⁷ panthe patī mama mato¹⁸ mātā pītā ca bhātā ca ekacītamhi dayhare
- 32 Tadā kīsā ca pandū ca anāthā dīnamānasā ito tato bhamantī¹⁹ 'han addasan narasārathin
- 33 Tato²º avoca mam satthā. "putte mā soci assasa²¹ attānaŋ te gavesassu, kiŋ niratthaŋ vihaññasi ²
- 34. Na santı puttā tānāya, na pıtā²² na pı²⁸ bandhavà antakenādhıpannassa n' atthı ñātīsu tānatā "
- 35 Taŋ sutvā munino vākyaŋ pathamaŋ phalaŋ ajjhagaŋ²⁴ pabbajitvāna naciraŋ arahattaŋ apāpuniŋ.

1	B °bhutâhaŋ	² G mama
3	G okkhāmiti sunicehatā, P da	kkāmı tı°, S² okkamı°
4	S² tam pı. ⁵ G savāpıte	6 S² vijātā°
7	G kunnarısuditan, S¹ kunnadī	puritaŋ
8	S¹ sakun°, G. sakun°, v l sukh	umālayaŋ
9	G. atarı.	10 G S¹ ek¹kā.
11	S ² sāyetvā; P pahatvā .	
12	G. taranar ahan, v l. taranāya	aŋ ¹³ G taruna°
14	G. vaparı soto, S¹ vahı°.	¹⁵ G pate.
16	G. aho ca.	¹⁷ G kālankatā.
18	G. pade mayhan samatıtā; S¹ p	anthe mayhan pata mato
	v l. gamantîhan.	²⁰ G tadā.
21	S¹ assasi.	22 G. S1 ñāt1; P. ñātī.
23	G nâpı.	²⁴ G. accagan.

- 36. Iddhīsu ca vasī homi dibbāya sotadhātuyā paracittāni jānāmi satthu sāsanakārikā.
- 37. Pubbenivāsan jānāmi dibbacakkhun visodhitan khepetvā āsave sabbe visuddh āsin sunimmalā.
- 38. Tato 'han Vinayan sabban santike sabbadassino uggahin sabbavitthāran vyāhariñ ca yathātathan.²
- Jino tasmin gune tuttho etadagge thapesi man aggan Vinayadhārīnan Patācārā ca ekikā.
- 40. Pariciņņo mayā satthā ka*taŋ* Buddhassa sāsanaŋ ohito garuko bhāro bhavanetti samūhatā.
- Yass' atthāya pabbajitā agārasmā 'nagāriyaŋ so me attho anuppatto sabbasaŋyojanakkhayo.
- 42. Kilesā . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 43. Sāgataŋ . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 44. Paṭisambhidā . . . pe . . . pe . . . pe . . .

Itthaŋ sudaŋ Paṭācārā bhikkhunī i. g. a-ti. Paṭācārāya bhikkhuniyā apadānaŋ samattaŋ.

Uddanan:

Ekūposathikā c' eva Salaļā³ ca Timodakā⁴ *Ekāsanapadā-Dīpā Nalamālī ca Go*tamī.

Khemā Uppalavannā ca Paṭācārā ca bhikkhunī gāthāsatāni cattārī navutiŋ⁵ sattam eva ca

Ekūposathikavaggo⁶ dutiyo.

VAGGO III

[21. Bhaddā-Kuṇḍalakesā.]

- Padumuttaro nāma jino sabbadhammāna pāragū ito satasahassamhi kappe uppajji nāyako.
- Tadā 'haŋ Haŋsavatiyaŋ jātā seṭṭhikule ahuŋ⁷ nānāratanapajjote mahāsukhasamappitā

¹ G. khemetvā; S¹ khepitvā.

² G. S¹ yathā tathā; S² tathātathan.

³ G. Salaļî.

⁴ G. Kimodakī; S¹ Timodati.

⁵ G. S¹ navuti.

⁶ S² Ekaposathika°.

⁷ G. ahu.

- 3. Upetvā taņ¹ mahāvīran as*sosin dhammadesanan tato jāta*ppasādâhan upesin saranan jinan.
- Tadā mahākāruniko Padumuttaranāyako khippābhiññānam aggatte² ṭhapesi³ bhikkhunin subhan.
- Taŋ sutvā muditā hutvā *dānaŋ datvā mahesino nipacca* sirasā *pāde* taŋ ṭhānaŋ abhipatthayiŋ.
- 6. Anumodi mahāvīro: "bhadde yan te 'bhipatthitaŋ samijjhissati taŋ sabbaŋ, sukhinī hohi⁴ nibbutā.
- Satasahasse ito kappe *Okkākakulasambhavo* Gotamo nāma nāmena satthā loke bhavissati.
- Tassa dhammesu dāyādā orasā dhammanimmitā Bhaddākundalakesā ti hessati satthu sāvikā."
- Tena kammena sukatena cetanāpaṇidhīhi ca jahitvā mānusaŋ dehaŋ Tāvatiŋsaŋ agacch' ahaŋ.
- Tato cutā Yāmam agaņ⁵ tato 'han Tusitan gatā tato ca Nimmānaratin Vasavattipuran tato.⁶
- Yatthayatthūpapajjāmi tassa kammassa vāhasā tattha tatth' eva *rājūnan mahesittan akārayin.*
- Tato cutā manussesu rājūnaŋ cakkavattīnaŋ manḍalīnañ ca rājūnaŋ mahesittam⁷ akārayiŋ.
- Sampattin anubhotvāna devesu manujesu ca sabbattha sukhitā hutvā 'nekakappesu sansarin.
- *Imamhi bhaddake kappe* brahmabandhu mahāyaso Kassapo nāma nāmena uppajji vadatan varo.
- Upatthāko mahesissa tadā āsi narissaro Kāsirājā Kikī nāma Bārānasīpuruttame.
- Tassa dhītā catutth' āsiŋ *Bhikkhadāyī ti vissutā dhammaŋ* sutvā jinaggassa pabbajjaŋ samarocayiŋ.
- 17. Anujāni na no tāto agāre 'va tadā mayaŋ vīsaŋvassasahassāni vicarimhā atanditā.
- Komārabrahmacariyan rājakaññā sukhethitā⁸
 Buddhopatthānaniratā * muditā sattadhītaro.
- Samaņī Samaņaguttā ca^{9*} Bhikkhunī Bhikkhadāyikā¹⁰
 Dhammā c' eva Sudhammā ca sattamī Sanghadāyikā.

¹ G. S1 'han.

² G. aggatthe; P. S² aggante.

³ S² thapavī.

⁴ G. hoti; S¹ sukhito bhogi.

⁵ S² ahan.

⁶ G. S¹ gatā. ⁷ S² mahesattan.

⁸ G. sukhedhitā. ⁹ G. S¹ omit.

¹⁰ G. S¹ Bhikkhu°.

- 20. Khemā Uppalavannā ca Paţācārā c'¹ ahan tathā Kisāgotamī Dhammadinnā Visākhā hoti sattamī.²
- 21. Tehi kammehi sukatehi cetanāpaṇidhīhi ca jahitvā manusan dehan Tāvatinsan agacch' ahan.
- 22. Pacchime ca bhave dāni Giribbajapuruttame jātā seṭṭhikule phīte,³ yadā 'haŋ yobbane ṭhitā
- 23. Coraŋ vadhatthaŋ⁴ niyyantaŋ disvā rattā tahiŋ ahaŋ⁵ pitā me taŋ sahassena *mocayitvā vadhā tato.
- 24. Adāsi* tassa maŋ tato viditvāna manaŋ mama tassâhaŋ āsi vissatthā atīva dayitā hitā.
- So⁶ me bhūsanalobhena mālapaccāhaṭaŋ⁷ diso⁸ corappapātaŋ netvāna pabbataŋ ceta*yi⁹ vadhaŋ.
- 26. Tadā 'haŋ paṇamitvāna* Sattukaŋ¹º sukatañjalī rakkhantī¹¹ attano pāṇaŋ imaŋ¹² vacanam abraviŋ:
- Idan suvannakeyūran muttā veluriyā bahū saccan¹⁸ harassu¹⁴ bhaddante¹⁵ mancadāsi¹⁶ ti sāvaya¹⁷
- 28. *Oropayassu kalyāṇi mā* bahuŋ paridevayi¹8 na câhaŋ abhijānāmi ahantvā dhanam ābhataŋ.¹9
- 29. Yato sarāmi attānaŋ yato patto 'smi viñnutaŋ na câhaŋ abhijānāmi añnaŋ piyataraŋ tayā.
- 30. *Ehi tan upagūhissam² katvāna² tan padakkhinan na ca dāni puno atthi mama tuyhañ ca sangamo.
- 31. Na hi sabbesu thānesu puriso hoti paṇḍito itthī pi paṇḍitā hoti tattha tattha vicakkhaṇā.²²
- 32. Na hi *sabbesu thānesu puriso ho*ti paṇḍito itthī pi paṇḍitā hoti lahun atthavicintikā. 23

```
<sup>2</sup> G. S<sup>1</sup> sattamā; S<sup>2</sup> sattimā.
 1 G. S1 omit.
 <sup>3</sup> S¹ pitā.
                                              <sup>4</sup> S<sup>1</sup> vadantam; G. va vattan.
                                              6 G. S1 sa.
 5 G. tahin.
 7 G. balippaccaharan; S¹ balī va paccāhan; P. balimajjhāsayo.
                                              9 S1 cetayin.
 8 S1 pi so.
10 S<sup>2</sup> Satthukan.
                                             11 G. dakkhanti.
                                             13 G. sabban.
12 G. idan.
                                             15 G. saddan te.
<sup>14</sup> G. harassa; P. varassu.
                                             17 G. sāvissa; v.l. yāmaya.
16 G. pañcadāsî ti.
18 G. patidevasi; S1 paridevasī: S2 odeva hi.
19 G. S1 āgatan; S2 āhatan.
                                       <sup>21</sup> S¹ kassañ ca; G. kayañ ca.
20 S1 upaguyhissan.
                                      23 G. S1 vicintavi; S2 atthan vicintitā.
<sup>22</sup> G. vicakkhunā.
```

- 33. Lahun ca vata khippan ca nikaṭṭhe¹ samacetayiŋ² migaŋ puṇṇāyaten'³ eva tadā 'haŋ Sattukaŋ vadhiŋ.⁴
- 34. Yo ca uppatitan atthan na khippam anubujjhati *so haññate mandamati coro 'va* girigabbhare.
- 35. Yo ca uppattitan atthan khippam eva nibodhati muccate⁵ sattusambādhā⁶ tadā 'han⁷ Sattukā yathā
- 36. Tadā taņ⁸ pātayitvāna giriduggamhi Sattukaŋ santikaŋ setavatthānaŋ upetvā pabba*jiŋ ahaŋ.
- Sandāsena ca kesam me* luñcitvā sabbaso tadā pabbājetvā sa-samayaŋ⁹ ācikkhiŋsu nirantaraŋ.
- 38. Tato taŋ uggahetvāna¹o nisīditvāna ekikā samayan taŋ vicintemi,¹¹ suvānā¹² mānusaŋ¹³ karaŋ
- 39. Chinnaŋ gay*ha samīpe me pātayitvā¹⁴ a*pakkami disvā nimittaŋ alabhiŋ¹⁵ hatthaŋ taŋ¹⁶ pulavākulaŋ.¹¹
- 40. *Ta*to utthāya *samviggā* apucchiŋ sahadhammike te avocuŋ: 'vijānanti taŋ atthaŋ Sakyabhikkhavo.'
- Sâhaŋ tam atthaŋ pucchissaŋ¹8 upetvā Buddhasāvake te¹¹9 mam ādāya gañchīsu²0 Buddha*seṭṭha*ssa santikaŋ.
- 42. So me dhammam adesesi khandhâyatanadhātayo asubhāniccadukkhā tr²¹ anattā ti²² ca nāyako.
- 43. Tassadhamman sunitvā'han dhammacakkhun visodhayin²³ tato viññātasaddhammā pabbajjan upasampadan
- 44. Āyāciņ. So tadā āha "chi Bhadde" ti nāyako tadā 'han upasampannā parittan²⁴ toyam addasan

```
<sup>1</sup> G. S<sup>1</sup> nikitthe.
                                                 <sup>2</sup> G. samacetayi.
 3 S2 °āvatān'.
                                                 4 v.l. vadhi; S1 vayin.
 <sup>5</sup> G. muccati.
 6 G. satthu samādhi; S1 sattusambhāvā
 7 G. S¹ tadā sā.
                                                 8 G. tadâhan.
   G. pabbajitvā sā°; P. pabbajitvāna°.
10 G. S¹ uggahetvâhaŋ.
                                                <sup>11</sup> G. S<sup>1</sup> vicintesi.
12 G. S1 subāno; S2 suvāņo.
                                                13 S2 vānusan.
14 G. pātaritvā.
                                                15 G. alabhi.
16 G. tam atthan; S1 atthan tan.
                                                17 G. puluv°; S2 pulud°.
18 G. pucchiyan.
                                                19 S2 tam.
<sup>20</sup> G. gacchinsu.
21 G. S1 °dukkhāni; S2 °dukkhādi.
```

23 S1 anattāni.

²⁴ G. S¹ gacchanti; v.l. harantan.

23 S2 visodhitan.

- 45. Pādapakkhālanenâhan ñatvā sa-udayanvyayan 'tathā sabbe pi saṅkhārā²' iti sañcintayiŋ tadā.
- 46. Tato cittan vimuttam³ me anupādāya sabbaso khippābhiññānam aggam me tadā paññāpayī4 jino.
- 47. Iddhīsu ca vasī homi dibbāya sotadhātuyā paracittāni⁵ jānāmi satthu sāsanakārikā.
- 48. Pubbenivāsan jānāmi dibbacakkhun visodhitan khepetvā⁶ āsave sabbe visuddh' āsin⁷ sunimmalā.
- 49. Paricinno maya satthā katan Buddhassa sāsanan ohito garuko bharo bhavanetti samūhatā.
- 50. Yassa c' atthāya pabbajjitā agārasmā 'nagāriyan so me attho anuppatto sabbasanyojanakkhayo.
- 51. Atthadhammaniruttīsu paṭibhāne tath' eva ca ñāṇam me vimalaŋ suddhaŋ Buddhaseṭṭhassa vāhasā.
- $52. \text{ Kilesā} \ldots \text{pe} \ldots \text{pe} \ldots \text{pe} \ldots$
- 53. Sāgatan . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 54. Patisambhidā . . . pe . . . pe . . . pe . . .

Itthan sudan Bhaddākundalakesā⁹ bhikkhunī i. g. a-ti.

Kundalakesāya bhikkhuniyā apadānan samattan.

[22. Kisā-Gotamī.]

- 1. Padumuttaro nāma jino sabbadhammāna pāragū ito satasahassamhi kappe uppajji nāyako.
- 2. Tadā 'han Hansavatiyan¹⁰ jātā añññatare kule upetvā tan naravaran saranan¹¹ samupāgamin.¹²
- 3. Dhammañ ca tassa assosin catusaccūpasanhitan madhuran paramassādan cittasantisukhāvahan. 13
- Kadāci¹⁴ bhikkhuniŋ vīro lūkhacīvaradhārikaŋ thapento etadaggamhi vannayī¹⁵ purisuttamo.

¹ G. udayabbayan; S¹ udayanyayan The G. transcript ends here.

² S¹ sankhāre.

⁴ S¹ ca thapayi.

⁶ S1 khepetvan.

⁸ P. yass' atthāya.

¹⁰ S1 Hansvativā.

¹² S1 samupāgami.

¹⁴ P. Tada ca.

³ S1 vimuccin; P. vimucci.

⁵ S² paricittāni.

⁷ S¹ visuddhāsi.

⁹ S2 °kundalakesī.

¹¹ S2 samanan.

¹³ S1 cittan°; P. vatta°.

¹⁵ S1 vannayin.

- 5. Janetvā 'nappakan pītin sutvā bhikkhuniyā guņan kāran katvāna Buddhassa yathā sattin¹ yathā balan.
- 6. Nipacca munivīraņ² taŋ, taŋ ṭhānaŋ abhipatthayiŋ tadā 'numodi sambuddho thānalābhāya nāyako:
- 7. "Satasahasse ito kappe Okkākakulasambhavo Gotamo nāma nāmena satthā loke bhavissati.
- 8. Tassa dhammesu dāyādā orasā dhammanimmitā Kisāgotamī nāmena hessati satthu sāvikā."
- 9. Tan sutvā muditā hutvā yāvajīvan tadā jinan mettacittā paricarin paccayehi vināyakan.
- 10. Tena kammena sukatena cetanāpanidhīhi ca jahitvā mānusaŋ dehaŋ Tāvatiŋsaŋ agacch' ahaŋ.
- 11. Imamhi bhaddake kappe brahmabandhu mahāyaso Kassapo nāma nāmena uppajji vadataņ varo.
- 12. Upaṭṭhāko mahesissa tadā āsi narissaro Kāsirājā Kikī nāma Bārānasīpuruttame.
- 13. Pañcamī tassa³ dhīt' āsin Dhammā-nāmena vissutā dhamman sutvā jinaggassa pabbajjan samarocayin.
- 14. Anujāni na no tāto agāre 'va⁴ tadā mayaŋ vīsan vassasahassāni vicarimha atanditā.
- Komārabrahmacariyaŋ⁵ rājakaññā sukhethitā⁶ Buddhopatthānaniratā muditā satta dhītaro.
- 16. Samanī Samanaguttā⁷ Bhikkhunī Bhikkhadāyikā⁸ Dhammā c' eva Sudhammā ca sattamī Saṅghadāyikā.9
- 17. Khemā Uppalavaņņā ca Paṭācārā ca Kuṇḍalā ahan ca Dhammadinnā ca Visākhā hoti sattamī. 10
- 18. Tehi kammehi sukatehi cetanāpanidhīhi ca jahitvā mānusaŋ dehaŋ Tāvatiŋsaŋ agacch' ahaŋ.
- Pacchime ca bhave dāni jātā setthikule ahan duggate adhane n' iddhe¹¹ gatā ca sadhanaŋ¹² kulaŋ.
- 20. Patin thapetvā¹³ sesā¹⁴ me disanti: 'adhanā '¹⁵ iti yadā ca sa-sutā¹⁶ āsiņ¹⁷ sabbesaņ dayitā tadā.

min mm.wm						
1	S ¹ satti.	² P.	varaŋ.	3	S ² pancamatta	assa.
4	S ¹ ca.	⁵ P. l	comāriŋ°.		S1 sukhethitan	
7	S² Samaṇīguttā.		8		khudāsikā; S² .	
9	S² °dāsikā.		10	S ¹ sattin	nā; S² sattamā	
	P. natthe.		12	S ¹ adana	uj.	
13	S1 patitthapetva	ī.	14	S¹ pesā.		
15	S¹ dissanti sadh	anā; E	. dessant	i°. 16	P. S ¹ pasutā.	17 S1 āsi

17 S1 āsi

- 21. Yadā so¹ taruņo bhaddo² komalango³ sukheṭhito⁴ sapāṇam iva⁵ kanto me tadā' yaŋ parasangato.6
- Sokaṭṭā dīnavadanā assunettā rudammukhā eyaŋ⁷ kuṇapam ādāya vilapantī gamām' ahaŋ.
- 23. Tadā ekena sanditthā upetvā 'Bhisamuttamaŋ⁸ avocaŋ⁹ dehi bhesajjaŋ puttasañjīvanaŋ ti bho.¹⁰
- 24. "Na vijjante matā yasmin gehe siddhatthakan tato āharā" ti jino āha¹¹ vinayopāyakovido.
- 25. Tadā gamitvā Sāvatthin na labhitvā 'disaŋ¹² gharan, Kuto siddhatthakan tasmā? Tato laddhā satin¹³ ahan.
- 26. Kuṇapaŋ chaḍḍayitvāna¹⁴ upesiŋ¹⁵ lokanāyakaŋ dūrato 'va mamaŋ disvā avoca madhurassaro:
- 27. "Yo ca vassasatan jīve apassan udayavyayan¹⁶ ekâhan jīvitan seyyo passato udayavyayan.¹⁶
- 28. Na gāmadhammo no nigamassa dhammo na câpi¹⁷ yaŋ ekakulassa dhammo sabbassa lokassa sadevakassa eso va¹⁸ dhammo: yad idaŋ aniccatā."
- 29. Sahā sutvān'¹⁹ imā gāthā dhammacakkhuŋ visodhayiŋ tato viññātasaddhammā²⁰ pabbajiŋ²¹ anagāriyaŋ.
- 30. Tathā pabbajitā santī yuñjantī jinasāsane na•ciren' eva kālena arahattan apāpunin.
- Iddhīsu ca vasī homi dibbāya sotadhātuyā paracittāni jānāmī satthu sāsanakārikā.

19 S1 saha sutvān; P. sāhaņ°.

21 S1 pabbajjan.

- 32. Pubbenivāsan jānāmi dibban cakkhun visodhitan khepetvā āsave sabbe visuddh' āsiņ²² sunimmalā.
- Paricinno mayā satthā kataŋ Buddhassa sāsanaŋ ohito garuko bhāro bhavanetti samūhatā.

```
<sup>1</sup> P. me.
                         <sup>2</sup> S<sup>1</sup> bhado.
                                                   <sup>3</sup> P. komalako.
<sup>4</sup> P. sukhedhito.
                                                   <sup>5</sup> S¹ sapānaŋ iva; S² pāsānam.
<sup>6</sup> S<sup>1</sup> vasangato; P. avasangato; S<sup>2</sup> pada. <sup>7</sup> S<sup>1</sup> matadan; P. matan.
<sup>8</sup> S. upetvā bhīsaguttaman; P. upetvābhi Sakkuttaman.
                         10 S<sup>2</sup> piyo.
9 S1 avocun.
                                                 11 S2 tattha.
<sup>12</sup> S<sup>1</sup> P. na labhin tādisan.
                                                 13 S2 satī.
                                                 15 S1 upesi.
14 S¹ chaddhayitvāna.
16 S1 P. udayabbayan.
17 S1 mana câpi.
                                                 18 S1 P. es' eva.
```

20 S1 viññāna.

²² S¹ āsi; S² āsī.

- 34. Yassa c' atthāya¹ pabbajitā agārasmā 'nagāriyaŋ so me attho anuppatto sabbasanyojanakkhayo.
- 35. Atthadhammaniruttīsu paṭibhāne tath' eva ca ñāṇaŋ me vimalaŋ suddhaŋ Buddhaseṭṭhassa vāhasā.
- 36. Sankārakutā āhatvā² susānā rathiyāhi³ ca tato sanghātikan katvā lūkhan dhāremi cīvaran.
- 37. Jino tasmin gune tuttho lükhacīvaradhārane thapesi etadaggamhi parisāsu4 vināyako.
- 38. Kilesā . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 39. Sāgatan . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 40. Patisambhidā . . . pe . . . pe . . . pe . . .

Itthan sudan āyasmā Kisāgotamī bhikkhunī i. g. a ti.

Kisāgotamiyā apadānaŋ samattaŋ.

[23. Dhammadinnā.]

- Padumuttaro nāma jino sabbadhammāna pāragū ito satasahassamhi kappe uppajji nāyako.
- 2. Tadā 'han Hansavatiyan kule aññatare ahuŋ⁵ parakammakarī āsiņ⁶ nipakā sīlasaņvutā.
- 3. Padumuttarabuddhassa *Su*jāto aggasāvako vihārā abhinikkhamma pindapātāya gacchati.
- 4. Ghatan gahetvā gacchantī tadā udakahārikā tan disvā adadan sūpan, pasannā sehi pānihi.
- Paţiggahetvā tatth' eva nisinno paribhuñji so tato netvāna tan gehan⁸ adāsin⁹ tassa bhojanan.¹⁰
- 6. Tato me ayyako¹¹ tuttho akari¹² sunisan sakan sassuyā sahagantvāna¹³ sambuddhan abhivādayin.
- 7. Tadā so dhammakathikan bhikkhunin parikittayan thapesi etadaggamhi; tan sutvā muditā ahan.

¹ P. yass' atthāya.

³ S¹ rathikāhi.

⁵ S¹ ahu.

⁷ S¹ puvan; P. pūvan.

⁹ S¹ adāsi.

¹¹ S2 ayyake.

¹³ P. samāgantvāna.

² S¹ ahatā; P. āhitvā.

⁴ S1 parisāya.

⁶ S¹ parakkammakarī; P. °kārī.

⁸ S² tato chetvā kesaŋ me.

¹⁰ S2 bhojanin.

¹² S1 S2 akarin.

- Nimantetvāna sugataŋ sasanghaŋ lokanāyakaŋ mahādānaŋ daditvāna taŋ ṭhānaŋ abhipatthayiŋ.
- Tato man sugato āha ghananinnādasussaro¹: "mamupaṭṭhānanirate² sasanghaparivesike³
- Saddhammasavane yutte gunāgacchitamānase⁴ bhadde bhavassu muditā, lacchase panidhīphalan.
- 11. Satasahasse ito kappe Okkākulasambhavo Gotamo nāma nāmena satthā loke bhavissati.
- 12. Tassa *dha*mmesu dāyādā orasā dhammanimmitā Dhammadinnā ti nāmena hessati satthu sāvikā."
- Taŋ sutvā muditā hutvā yāvajīvaŋ mahāmuniŋ⁵ mettacittā paricariŋ paccayehi vināyakaŋ.
- 14. Tena kammena sukatena cetanāpanidhīhi ca jahitvā mānusan dehan Tāvatinsan agacch' ahan.
- Imamhi bhaddake kappe brahmabandhu mahāyaso Kassapo nāma nāmena uppajji vadataŋ varo.
- Upatthāko mahesissa tadā āsi narissaro Kāsirājā Kikī nāma Bārāṇasi-puruttame.
- 17. Chatthā tass' ās'e ahan dhītā Sudhammā iti vissutā dhamman sutvā jinaggassa pabbajjan samarocayin.
- Anujāni na no tāto⁷ agāre va tadā mayaŋ⁸ vīsaŋ vassasahassāni vicarimhā atanditā.
- Komārabrahmacariyaŋ rājakaññā sukhethitā Buddhopaṭṭhānaniratā muditā satta dhītaro.
- 20. Samanī Samanaguttā ca⁹ Bhikkhunī Bhikkhadāyikā¹⁰ Dhammā c' eva Sudhammā ca sattamī Sanghadāyikā.
- 21. Khemā Uppalavaṇṇā ca Paṭācārā ca Kuṇḍalā Gotamī ca ahaŋ c' eva Visākhā hoti sattamī.¹¹
- 22. Tehi kammehi sukatehi cetanāpaṇidhīhi ca jahitvā mānusaŋ dehaŋ Tāvatiŋsaŋ agacch' ahaŋ

¹ S¹ santisinnādasussaro; S² °sussaro.

² S¹ ma 'paṭṭhānanirate; S² -ṭṭhānanirate; P. samuṭṭhānaniggatā tvaŋ.

³ S¹ °parivesake; S² °parivesiko.

 $^{^4}$ S¹ guņavaḍḍhitamānase; S² °mānaso. 5 S¹ mahāmuṇi; S² °mune.

⁶ S1 tass' āsī 'haŋ.

⁷ S. anujāsi maŋ tato; P. nānujānāsi maŋ tato.

⁸ S¹ nālayā ahan.
9 S¹ omits.

¹⁰ S² °dāsikā.
11 S¹ S² sattamā.

- 23. Pacchime ca bhave dāni Giribbajapuruttame jātā seṭṭhikule phīte sabbakāmasamiddhine.
- 24. Yadā rūpaguņ' ūpetā pathame yobbane thitā tadā parakulaŋ¹ gantvā vasiŋ² sukhasamappitā.
- Upetvā lokasaraņaŋ suņitvā dhammadesanaŋ anāgāmiphalaŋ patto sāmiko me subuddhimā.³
- 26. Tadā 'haŋ⁴ anujānetvā pabbajiŋ⁵ anagāriyaŋ naciren' eva kālena arahattaŋ apāpuṇiŋ.
- 27. Tadā upāsako so maŋ upagantvā apucchatha gambhīre nipune pañhe; *te* sabbe vyākariŋ ahaŋ.
- 28. Jino tasmin gune tuṭṭho etadagge ṭhapesi man bhikkhunin dhammakathikan; n' âññan passāmi edisan
- 29. Dhammadinnā yathā dhīrā,⁶ evaŋ dhāretha bhikkhavo. evâhaŋ panḍitā homi⁷ nāyaken' ānukampitā.
- 30. Paricinno mayā satthā katan Buddhassa sāsanan ohito garuko bhāro bhavanetti samūhatā.
- 31. Yassa c' atthāya⁸ pabbajitā agārasmā 'nagāriyaŋ so me attho anuppatto sabbasaŋyojanakkhayo.
- 32. Iddhīsu⁹ ca vasī homi dibbāya sotadhātuyā paracittāni jānāmi satthu sāsanakārikā.
- Pubbenivāsaŋ jānāmi dibbacakkhuŋ visodhitaŋ khepetvā āsave sabbe visuddh' āsiŋ¹o sunimmalā.
- 34. Kilesā . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 35. Sāgataŋ . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 36. Paţisambhidā . . . pe . . . pe . . . pe . . .

Itthan sudan Dhammadinnā bhikkhunī i. g. a-ti. Dhammadinnāya theriyā apadānan samattan.

[24. $Sakul\bar{a}$.]

- 1. Padumuttaro nāma jino sabbadhammāna pāragū ito satasahassamhi kappe uppajji nāyako.
- 2. Hitāya sabbasattānaŋ sukhāya vadataŋ¹¹ varo atthāya purisājañño paṭipanno sadevake.

¹ S² pārakulaŋ.

² S¹ vasī.

³ S² ca sumutthimā.

⁴ P. tadā taŋ.

⁵ S¹ pabbaji.

⁶ S2 vīrā.

⁷ S¹ bhomi.

⁸ P. yass' atthāya.

⁹ S1 iddhisu.

¹⁰ S. āsi.

¹¹ S1 varatan.

- 3. Yasaggappatto sirimā kittivaṇṇagato¹ jino jino sabbassa lokassa² disā sabbā suvissuto.³
- 4. Uttinnavicikiccho⁴ so vitivattakathankatho sampunnamanasankappo patto sambodhim uttaman.
- Anuppannassa maggassa uppādetā naruttamo anakkhātañ ca akkhāsi asañjātam⁵ ca sañjanī.⁶
- Maggaññū ca maggavidū maggakkhāyī narāsabho maggassa kusalo satthā sārathīnan varuttamo.
- Mahākāruniko satthā dhamman deseti⁷ nāyako nimugge mohapankamhi⁸ samuddharati pāṇino.
- Tadā 'haŋ Haŋsavatiyaŋ jātā khattiyanandanā surūpā sadhanā-ṭhāsiŋ⁹ dayitā 'va¹⁰ sirīmatī.
- Ānandassa mahārañño dhītā paramasobhanā vemātā¹¹ bhaginī cāpi Padumuttaranāmino.
- 10. Rājakaññāhi sahitā sabbābharaṇabhūsitā upagamma mahāvīran assosin dhammadesanan.
- Tadā hi so lokaguru bhikkhunin dibbacakkhukin¹² kittayī¹³ parisāmajjhe¹⁴ agge ṭhāne¹⁵ ṭhapesi tan.¹⁶
- 12. Sunitvā tan ahan haṭṭhā dānan datvāna satthuno pūjetvāna¹⁷ ca sambuddhan dibban cakkhun¹⁸ apatthayin.¹⁹
- 13. Tato avoca man satthā: 'Nande²⁰ lacchasi²¹ patthitan padīpadhammadānānan phalam etan su-n-icchitan.'²²
- Satasahasse ito kappe Okkākakulasambhavo Gotamo nāma nāmena satthā loke bhavissati.
- Tassa dhammesu dāyādā orasā dhammanimmitā Sakulā²³ nāma nāmena hessati satthu sāvikā.

 1 Sl °bhato.
 2 Sl P. pūjito sabbalokassa.

 3 Sl °duvissuto.
 4 S² uttiṇṇāvicikicchā.

 5 S² asañchataŋ.
 7 Sl P. desesi.

 6 P. sañjani.
 7 Sl P. câpi.

 10 Sl P. ca.
 11 S² demātā.

 12 Sl °cakkhukaŋ.
 13 Sl P. kittayaŋ.

14 Sl parisammajjhe. 15 Sl P. aggatthāne.

S¹ naŋ.
 S¹ pujitvāna.
 P. dibbacakkhuŋ.
 S¹ apatthayi.

20 S² Nando.
 21 S² checchati.
 22 P. yathicchitan.
 23 S² Nandã; P. Pakulã; S¹ Nakulã.

- Tena kammena sukatena cetanapanidhihi ca jahitva manusan dehan Tavatinsan agacch'i ahan.
- 17. Imamhi bhaddake kappe brahmabandhu mahāyaso Kassapo nāma nāmena uppajji vadataņ² varo.
- Paribbājikinī āsiņ³ tadā 'haŋ ekacārinī bhikkhāya vicaritvāna alabhiŋ telamattakaŋ.⁴
- Tena dīpaŋ pajāletvā⁵ upatthiŋ sabbasaŋvariŋ⁶ cetiyaŋ dipadaggassa vippasannena cetasā.
- Tena kammena sukatena cetanāpanidhīhi ca jahitvā mānusan dehan Tāvatinsan agacch' ahan.
- 21. Yatthayatthūpapajjāmi tassa kammassa vāhasā sañcaranti⁷ mahādīpā yattha tattha⁸ gatāya me.
- Tirokuddhan tiroselan samatiggayha pabbatan passām' ahan⁹ yad icchāmi dīpadānass' idan phalan.
- Visuddhanayanā homi yasasā ca jalām' ahaŋ¹º saddhā paññā satī¹¹ c' eva dīpadānass' idaŋ phalaŋ.
- Pacchime ca bhave dāni jātā vippakule ahaŋ pahūtadhanadhaññamhi mudite rājapūjite.
- 25. Ahan sabbangasampannā sabbābharaṇabhūsitā purappavese sugatan vātapāne thitā ahan
- Disvā jalantaŋ yasasā devamānusasakkataŋ anuvyañjanasampannaŋ lakkhanehi vibhūsitaŋ.
- Udaggacittā sumanā pabbajjaŋ samarocayiŋ naciren' eva kālena arahattaŋ apāpuṇiŋ.
- 28. Iddhīsu ca vasī homi dibbāya sotadhātuyā paracittāni jānāmi satthu sāsanakārikā.
- Pubbenivāsaŋ jānāmi dibbacakkhuŋ visodhitaŋ khepetvā āsave sabbe visuddh' āsiŋ¹² sunimmalā.
- 30. Pariciņņo mayā satthā kataŋ Buddhassa sāsanaŋ ohito garuko bhāro bhavanetti samūhatā.

¹ S2 agañch'.

³ S¹ ahu.

⁵ S¹ P. padīpetvā; S² pajāpetvā.

⁷ S¹ pajjalanti; P. sanjalanti.

⁹ S1 pacchāmi 'han.

¹⁰ P. pajalām' ahan; S1 S2 yassa°.

¹¹ S² paññāpatī; P. paññavatī.

² S¹ varatan.

⁴ S2 tala°.

⁶ S1 S2 °sanvaran.

⁸ S. yattha.

¹² S1 āsi.

- 31. Yassa¹ c' atthāya pabbajitā agārasmā 'nagāriyaŋ so me attho anuppatto sabbasaŋyojanakkhayo.
- 32. Tato mahākāruniko etadagge ṭhapesi maŋ "dibbacakkhukinan² aggā Sakulā³" ti naruttamo.
- 33. Kilesā . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 34. Sāgataŋ . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 35. Paṭisambhidā . . . pe . . . pe . . . pe . . .

Itthan sudan Sakulā⁴ bhikkhunī i. g. a-ti. Sakulā theriyā⁵ apadānan samattan.

[25. Nandā (Janapadakalyāni).]

- 1. Padumuttaro nāma jino sabbadhammāna pāragū ito satasahassamhi kappe uppajji nāyako.
- Ovādako viññāpako tārako⁶ sabbapāṇinaŋ desanākusalo Buddho tāresi janataŋ bahuŋ.
- Anukampako kāruniko hitesī⁷ sabbapāninaŋ sampatte titthiye sabbe pañcasīle patiţthapi.⁸
- Evaŋ nirākulaŋ āsi⁹ suññataŋ¹⁰ titthiyehi ca vicittaŋ arahantehi vasībhūtehi tādihi.
- Ratanān' atthapaññāsan uggato so¹¹ mahāmuņi kańcanagghiyasankāso battinsavaralakkhano.
- 6. Vassasahasahassāni āyu tiṭṭhati¹² tāvade tāvatā tiṭṭhamāno so tāresi janataŋ bahuŋ.
- Tadā' haŋ Haŋsavatiyaŋ jātā seṭṭhikule ahuŋ¹³ nānāratanapajjote mahāsukhasamappitā.
- Upetvā taŋ mahāvīraŋ assosiŋ dhammadesanaŋ amataŋ paramassādaŋ paramatthanivedakaŋ.¹⁴
- Tadā nimantayitvāna sasanghan tibhavantagan¹⁵ datvā tassa mahādānan pasannā sehi pānihi.
 - ¹ P. yassātthāya.
 - ³ S¹ Naŋkulā; P. Pakulā.
 - ⁵ S¹ Paŋsukulā bhikkhuniyā.
 - ⁷ S¹ hitesi; P. hitāya.
 - ⁹ S¹ āsiņ.
 - 11 P. 'va.
 - 13 S1 ahu.
 - 15 S1 P. lokanāyakan.

- ² P. S¹ °cakkhukīnaŋ.
- 4 S1 Pansukulā.
- 6 S² kārako.
- ⁸ P. patitthahi.
- 10 S² suññakaŋ.
- 12 S1 āvu vijjati.
- 14 S1 nivesakan.

- Jhāyinīnaŋ¹ bhikkhunīnaŋ aggaṭṭhānaŋ apatthayiŋ nipacca sirasā vīraŋ sasanghaŋ lokanāyakaŋ.
- Tadā adantadamako² tilokasaraņo³ pabhū vyākāsi⁴ narasaddūlo⁵: "lacchas' etaŋ supatthitaŋ.
- 12. Satasahasse ito kappe Okkākakulasambhavo Gotamo nāma nāmena satthā loke bhavissati.
- 13. Tassa dhammesu dāyādā orasā dhammanimmitā Nandā ti nāma nāmena hessati satthu sāvikā."
- 14. Taŋ sutvā muditā hutvā yāvajīvaŋ tadā jinaŋ mettacittā paricariŋ paccayehi vināyakaŋ.
- Tena kammena sukatena cetanāpaṇidhīhi ca jahitvā mānusaŋ dehaŋ Tāvatiŋsaŋ agacch' ahaŋ.
- 16. Tato cutā Yāmam agaŋ⁶ tato 'haŋ Tusitaŋ agaŋ⁷ tato ca Nimmānaratin Vasavattipuran⁸ tato.
- 17. Yattha yatthopapajjāmi⁹ tassa kammassa vāhasā tattha tatth' eva rājūnan mahesittam akārayin.
- Tato cutā manussatte rājūnaŋ cakkavattinaŋ maṇḍalīnaŋ 'va¹o rājūnaŋ mahesittam akārayiŋ.
- 19. Sampattin anubhotvāna devesu manujesu ca sabbattha sukhitā hutvā 'nekakappesu sansarin.
- Pacchime bhavasampatte suramme Kapilavhaye rañño Suddhodanassâ 'han dhītā āsin¹¹ aninditā.
- Siriyā¹² rūpiniŋ¹³ disvā nanditaŋ āsi taŋ kulaŋ tena Nandā ti me nāmaŋ sundaraŋ pavaraŋ aduŋ.¹⁴
- 22. Yuvatīnañ ca sabbāsan kalyānī ti ca¹⁵ vissutā tasmim pi nagare ramme thapetvā tan¹⁶ Yasodharan
- 23. Jettho bhātā tilokaggo, majjhimo¹⁷ arahā tathā¹⁸ ekākinī gahaṭṭhā 'han mātuyā¹⁹ paricoditā:

```
S² jhayīnaŋ.
S¹ S¹ ānantadamako; P. ananta°.
S² S¹ tadassantalo; P. narasārathi.
P. Yāmasaggaŋ.
S² Vasavatthipuraŋ.
S¹ ānantadamako; P. ananta°.
S¹ byākāsi.
Pyāmasaggaŋ.
P. saggaŋ.
S¹ Oupapajjāmi.
```

¹⁰ S¹ ca. ¹¹ S¹ āsi.

S² siribba.
 S¹ rūpinī; S² rūpinaŋ.
 S¹ °opādasā°; S² sundaropamadaŋ ahuŋ.

15 S¹ tiñ ca; S² tim ma.
16 S¹ hi

19 P. mātarā.

¹⁷ P. pacchimo; S¹ S² majjhimo. ¹⁸ S¹ tato.

- 24. "Sākiyamhi¹ kule jātā putte² Buddhānujā tuvaŋ³ Nandena⁴ pi vinā bhūtā agāre kiŋ na acchasi⁵?
- 25. Jarāvasānaŋ⁶ yobbaññaŋ rūpaŋ asucisammataŋ rogantam api c' ārogyaŋ⁷ jīvitaŋ maraṇantikaŋ.
- 26. Idam pi te subhan rūpan passa kantan⁸ manoharan⁹ man bhūsanan¹⁰ alankāran sirisankhatasannibhan¹¹
- Pūjitaŋ¹² lokasāraŋ va¹³ nayanānaŋ rasāyanaŋ¹⁴ puññānaŋ kittijananaŋ Okkākakulanandanaŋ
- 28. Naciren' eva kālena jarā samadhihessati¹⁵ vihāya gehan tāruññe¹⁶ vara dhammam anindite.¹⁷"
- 29. Sutvâham mātu vacanaŋ pabbajiŋ¹8 anagāriyaŋ dehena na tu cittena rūpayobbanalālitā.
- 30. Mahatā ca payattena jhān' ajjhena saraŋ¹⁰ mama kātuñ ca vadate²⁰ mātā na câhaŋ tatra²¹ ussukā.
- Tato mahākāruniko disvā man kāmalālasan²² nibbindanatthan rūpasmin mama cakkhupathe jino
- 32. Sakena ānubhāvena itthin māpesi sobhinin² dassanīyan suruciran mamato pi surūpinin.
- 33. Tam ahaŋ vimhitā disvā avinicchitadehiniŋ²⁴ cintayiŋ²⁵ saphalaŋ me ti nettalābhañ²⁶ ca mānusaŋ
- 34. Tam āham "ehi subhage yen' attho tan vadehi me kulan te nāmagottañ ca vada me² yadi te piyan."

```
<sup>1</sup> S<sup>1</sup> S<sup>2</sup> Sakiyam pi.
                                                                       <sup>2</sup> S<sup>1</sup> putto.
 <sup>3</sup> S¹ buddhānujātiyan; S² buddhenu°.
 <sup>4</sup> S<sup>1</sup> Nanda no; S<sup>2</sup> Nando na,
 <sup>5</sup> S<sup>2</sup> lajjayin; S<sup>1</sup> lacchasi.
                                                                      <sup>6</sup> S¹ rājāvasānaŋ.
 <sup>7</sup> S<sup>1</sup> āsi vāroggaŋ.
 <sup>8</sup> S<sup>1</sup> sasikantan; P. sasikantan.
                                                                      9 S1 manorahan.
10 S1 bhūsanānaŋ.
<sup>11</sup> P. sirisanghāta.
                                                                     12 P. puñjitan.
13 S2 yan.
                                                                     14 S1 rasanan.
<sup>15</sup> S<sup>1</sup> jarā samavihessati; P. jarāyaŋ adhisessati.
16 P. kāruññe.
17 S1 varadhammanindite; S2 vara°.
18 S1 pabbaji.
                                                               19 S¹ jhānajjhenapadaŋ.
20 S1 S2 vasate.
                                                               21 S1 tattha.
<sup>22</sup> S<sup>1</sup> kamalāyasan; S<sup>2</sup> kamalānanan.
<sup>23</sup> P. sobhanin; S<sup>2</sup> sobhanan.
<sup>24</sup> S<sup>1</sup> P. ativimhita°; S<sup>2</sup> °dehine; S<sup>1</sup> °dehini.
                                                                             25 S1 cintayī.
```

27 S2 te.

26 S² na taŋ lābham.

- 35. Na pañhakālo¹ subhage ucchange man nivesaya² nisīdantī mam' angāni passajissan³ muhuttakan.
- 36. Tato sīsaŋ mam' anke sā⁴ katvā sayi sulocanā tassā⁵ nalāţe⁶ patitā luddā⁷ paramadāruṇā.
- 37. Saha tassā nipātena pilakā udapajjatha⁸ pagghariņsu pabhinnā ca kunapā pubbalohitā.
- 38. Sambhinnaŋ⁹ vadanaŋ cāpi kuṇapaŋ pūtigandhikaŋ¹⁰ uddhumātaŋ vinīlañ ca sabbañ¹¹ câpi sarīrakaŋ.
- 39. Sā pavedhitasabbangī nissayanti¹² muhun muhun vedayantī sakan dukkhan karunan paridevayi¹³:
- 40. *Dukkhena dukkhitā homi phusayanti¹⁴ ca vedanā* mahādukkhe nimugg' amhi saraṇaŋ hohi¹⁵ me sakhī.
- 41. Kuhin vadanasobhan te? kuhin te tunganāsikā? tambabimbavaroṭṭhan¹6 te vadanan te¹7 kuhin gatan?
- 42. Kuhin sasin nibhan¹⁸ vattan ? kambugīvā¹⁹ kuhin gatā ? dolālocā²⁰ ca te kannā vevannan²¹ samupāgatā.
- 43. Makula-khārak'-ākārā²² kalasā va payodharā pabhinnā pūtikuņapā duṭṭhagandhitvam²³ āgatā.
- 44. Vedimajjhā puthussoņi²⁴ sūņā²⁵ 'va nītakibbisā²⁶ jātā abhejjabharitā.²⁷ Aho rūpam asassataņ.
- 45. Sabban sarīrasañjātan pūtigandhan bhayānakan susānam iva jegucchaņ²⁸ ramante yattha bālisā.

²⁴ S¹ puthussoni; S² puthusesāni; P. 'va sussoņi.

²⁷ S¹ amejjhabharitā; P. amajjhabharitā.

²⁵ S¹ suņe; P. sunā; S² sūnā.

```
<sup>1</sup> P. navañ ca°; S¹ pañhakāle.
                                                 <sup>2</sup> P. nivāsaya.
   <sup>3</sup> S¹ passupiyan; P. pasuppaya.
   4 S1 mam' ange 'han; P. mam' ange sā.
                                                6 S<sup>1</sup> nana te.
   <sup>5</sup> S¹ tavā.
   <sup>7</sup> S¹ lukhā; S² lutā.
                                                 <sup>8</sup> S<sup>1</sup> P. upapajjatha.
   9 P. pabhinnan.
                                                10 S1 putigandhīnaŋ.
  11 P. pubbañ.
                                                <sup>12</sup> P. nissasantī.
  13 S1 paridevavi; S2 parivedavin.
                                                <sup>14</sup> S<sup>1</sup> phusissanti.
  15 S1 homi.
                                                16 S2 odharotthan.
  17 S<sup>2</sup> vadanattho; P. vedanan te.
                                                18 S1 sasinabhan; P. sasīnibhan.
  19 S2 kumbha°.
  <sup>20</sup> S¹ dolālolā; P. dolātulā va.
                                               21 S2 vevanna.
  <sup>22</sup> S¹ makulakārabhākārā kalabhakā payodharā; P. makulakhārakā-
kārā kalasā va payodharā; S² kākamburubhākārā pavanadharā.
  23 S2 gandhatvam.
```

²⁶ S¹ vanītakimbisā; P. vaņita°.

28 S2 ve gacchan.

- 46. Tadā mahākāruniko bhātā me lokanāyako disvā saņviggacittan man imā gāthā abhāsatha:
- 47. Āturaŋ kuṇapaŋ¹ pūtiŋ passa Nande samussayaŋ asubhāya cittaŋ bhāvehi ekaggam² susamāhitaŋ.
- 48. Yathā idan tathā etan³ yathā etan tathā idan duggandhan pūtikan vāti bālānan abhinanditan.
- 49. Evam etaŋ avekkhantī rattindivam atanditā tato sakāya paññāya⁴ abhinibbijja⁵ dakkhasi.⁶
- 50. Tato 'ham āsiŋ saŋviggā⁷ sutvā gāthā subhāsitā tatra thitā 'va 'haŋ santī⁸ arahattaŋ apāpuṇiŋ.
- Yattha yattha⁹ nisinnā 'haŋ tadā¹⁰ jhānaparāyanā jino tasmıŋ gune tuṭṭho etadagge ṭhapesi maŋ.
- 52. Kilesā . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 53. Sāgataŋ . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 54. Paţisambhidā . . . pe . . . pe . . . pe . . .

Itthan sudan Nandā bhikkhunī Janapadakalyāṇī i. g. a-ti.

Nandāya theriyā apadānan samattan.

[26. Sonā.]

- Padumuttaro nāma jino sabbadhammāna pāragū ito satasahassamhi kappe uppajji nāyako.
- Tadā 'haŋ seṭṭhikule jātā sukhitā sajjitā¹¹ piyā upetvā taŋ munivaraŋ assosiŋ¹² madhuraŋ vacaŋ.
- 3. Āraddhaviriyān' aggaŋ vannentaŋ¹³ bhikkhuniŋ jinaŋ taŋ sutvā muditā hutvā kāraŋ katvāna satthuno.
- Abhivādiya sambuddhan tan thānan¹⁴ patthayin¹⁵ tadā anumodi mahāvīro: " sijjhatan¹⁶ panidhī tava.
- Satasahasse ito kappe Okkākakulasambhavo Gotamo nāma nāmena satthā loke bhavissati.
- ¹ S¹ kulāpaŋ; P. asuciŋ.
- 3 S2 idan.
- ⁵ S¹ abhinippajja.
- 7 S¹ P. abhisaŋviggā.
- 9 S1 tattha.
- 11 P. pūjitā.
- 13 S2 vannentī.
- 15 S¹ patthayī.

- ² S¹ ekagga.
- 4 S¹ kaññāya.
- ⁶ S¹ rakkhasi; P. dakkhisaŋ.
- 8 S. P. vipassantī.
- 10 P. sadā
- 12 S¹ assosi.
- 14 S1 thanan tan.
- 16 S2 sijjhantan.

- Tassa dhammesu dāyādā orasā dhammanimmitā Sonā¹ ti nāma nāmena hessati satthu sāvikā."
- Taŋ sutvā muditā hutvā yāvajīvaŋ tadā jinaŋ mettacittā paricariŋ² paccayehi vināyakaŋ.
- Tena kammena sukatena cetanāpaṇidhīhi ca jahitvā mānusaŋ dehaŋ Tāvatiŋsaŋ agacch'³ ahaŋ
- Pacchime ca bhave dāni jātā seṭṭhikule ahaŋ
 Sāvatthiyaŋ puravare iddhe⁴ phīte mahaddhane.
- Yadā ca yobbanaŋ pattā⁵ gantvā patikulaŋ ahaŋ dasa puttāni ajaniŋ surūpāni visesato.
- Sukhethitā ca te sabbe jananettamanoharā amittānam pi rucitā mamaŋ⁶ pāgeva⁷ te piyā.
- 12. Tato mayhan akāmāya dasaputtapurakkhato pabbajittha sa me bhattā⁸ devadevassa sāsane.
- Tad ekikā vicintesiŋ⁹: jīvitenâlam atthu me jīnāya¹⁰ patiputtehi vuddhāya¹¹ ca varākiyā.
- 14. Aham pi tattha¹² gañchissaŋ¹³ pasuto¹⁴ yattha¹⁵ me pati. Evâhaŋ cintayitvāna pabbajiŋ¹⁶ anagāriyaŋ.
- 15. Tato ca man bhikkhuniyo ekan¹⁷ bhikkhunupassaye¹⁸ vihāya ganchu¹⁹ ovādan "tāpehi udakan" iti.
- Tadā udakam āhatvā²⁰ okiritvāna kumbhiyā culle²¹ thapetvā āsīnā²² tato cittan samādahin.²³
- Khandhe aniccato disvā dukkhato ca anattato khepetva²⁴ āsave sabbe arahattan apāpunin.
- Tadā 'gantvā bhikkhuniyo unhodakam apucchisu²⁵ tejodhātun adhitthāya khippan santāpayin²⁶ jalan.
 - ¹ P. Sonā. ² S¹ paricari.
 - 4 S2 itthe.
 - ⁶ P. mama; S¹ rūcitā°.
 - ⁸ P. satthā; S¹ S² bhatthā.
 - 10 S1 jinnāya.
 - 12 S2 tassa.
 - ¹⁴ P. sampatto.
 - 16 S¹ pabbajji.
 - ¹⁸ P. ūpassaye.
 - 20 P. āhitva.
 - ²² S¹ S² āsinā.
 - ²⁴ P. chetvāna.
 - ²⁶ S¹ santāpayī.

- 3 S2 agañch'.
- ⁵ P. yobbanappattā.
- ⁷ P. pag eva.
- 9 S1 S2 vicintesi.
- 11 S² suddhāya.
- 13 S1 P. gacchissan
- 15 S1 tattha.
- 17 S2 evan.
- 19 S1 P. gacchun.
- 21 P. cūle.
- 23 S1 pasādayi.
- 25 S1 P. apucchisun.

- 19. Vimhitā tā jinavaran etam atthan va sāvayun,1 tan sutvā mudito nātho imā gāthā abhāsatha:
- 20. "Yo ca vassasatan jīve kusīto² hīnavīriyo ekâhan jīvitan seyyo viriyan ārabhato dalhan."
- 21. Ārādhito³ mahāvīro mayā⁴ suppatipattiyā āraddhaviriyān' aggan mam āha sa⁵ mahāmuni.
- 22. Kilesā . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 23. Sāgaṭaŋ . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 24. Paṭisambhidā . . . pe . . . pe . . . pe . . .

Itthan sudan Sonā-bhikkhunī i. g. a-ti.

Sonā-theriyā apadānan samattan.

[27. Bhaddā-Kāpilāni.]

- Padumuttaro nāma jino sabbadhammesu cakkhumā ito satasahassamhi kappe uppajji nāyako.
- 2. Tadâhu⁶ Hansavatiyan Videho⁷ nāma nāmako setthi pahūtaratano; tassa jāyā ahos' ahan.
- 3. Kadāci so narādiccan upecca saparijjano⁸ dhammam assosi Buddhassa sabbadukkhakkhayāvahan.9
- Sāvakaŋ dhutavādānaŋ aggaŋ kittesi nāyako sutvā¹⁰ sattāhikan dānan datvā Buddhassa tadino.
- 5. Nipacca sirasā pāde taŋ ṭhānaŋ abhipatthayi¹¹ sa hāsayanto parisaŋ12 tad' āha narapungavo
- 6. Setthino anukampāya¹³ imā gāthā abhāsatha: "lacchase¹⁴ patthitan thānan, nibbuto hohi¹⁵ puttaka.

3 S1 āradhiko.

4 S1 mayhan; P. mama.

⁵ S² samāha sa; P. mahāpañño.

6 S1 S2 °âhan. 7 S¹ Vedeho.

⁸ S¹ upecca ssaparijano.

⁹ S¹ -dukkhābhayāpahaŋ; P. -dukkhabhayappahaŋ.

10 S2 hutvā.

11 S1 P. opatthayi; S2 patthayin.

12 S1 hāsayanto parisa tan; P. pahāsanto saparisan.

13 S1 anukampāyo.

14 P. lacchasi.

15 S2 hoti.

¹ P. abhāvayuŋ; S¹ va sāmayuŋ.

² S. kusito.

- 7. Satasahasse ito kappe Okkākakulasambhavo Gotamo nāma nāmena satthā loke bhavissati.
- 8. Tassa dhammesu dāyādo oraso dhammanimmito Kassapo nāma nāmena hessati satthu sāvako."
- 9. Tan sutvā mudito hutvā yāvajīvan tadā jinan mettacitto paricari paccayehi vināyakan.
- 10. Sāsanan jotavitvā¹ so madditvāna² kutitthiye veneyye vinayitvā so³ ca nibbuto so sasāvako.
- 11. Nibbute tamhi lokagge pūjanatthāya satthuno ñātimitte samānetvā saha tehi akārayin4
- 12. Sattayojanikan thūpan ubbiddhan ratanāmayan jalantan sataransī va sālarājan va phullitan.5
- 13. Sattasatasahassāni⁶ pātiyo tattha⁷ kārayiņ nalaggi8 viya jotante rataneh' eva sattahi.
- 14. Gandhatelena⁹ pūretvā dīpā 'nujjalayin tahin pūjatthāya10 mahesissa sabbabhūtānukampino.
- 15. Sattasatasahassāni⁶ punnakumbhān' akārayin¹¹ rataneh' eva punnāni pūjatthāya mahesino.
- 16. Majjhe atth' attha kumbhīnan¹² ussitā kancanagghiyā¹³ atirocanti vannena sārade¹⁴ va divākaro.¹⁵
- 17. Catudvāresu sobhanti toranā ratanāmayā ussitā¹⁶ phalakā rammā sobhanti ratanāmayā.
- 18. Virocanti parikkhittā avataņsā¹⁷ sunimmitā ussitāni patākāni ratanāni virocare.
- 19. Surattan sukatan cittan¹⁸ cetiyan ratanāmayan atirocati vannena sasañjhā va¹⁹ divākaro.

```
<sup>1</sup> S<sup>1</sup> P. jotayitvāna.
```

² S¹ P. madditvā

³ S¹ omitted; P. vinayitvāna.

⁴ S¹ akārayi.

⁵ P. pupphitan.

⁶ S1 satan°.

⁷ S² satta.

⁸ P. nalaggi

⁹ S² °talehi.

¹⁰ P. pūjanatthāya.

¹¹ S¹ kārayi.

¹² S1 atthaya°; P. sattattha kumbhāni; S2 asattha°.

¹³ P. °agghiyo.

¹⁴ S2 saradā.

¹⁵ S2 divākarā.

¹⁶ S² ussatā.

¹⁷ S² avakansā.

¹⁸ S1 citan; S2 dhītan.

¹⁹ P. sasimajjhe

- Thūpassa medhiyo tisso¹ haritālena pūrayiŋ ekaŋ² manosilāy' ekaŋ añjanena ca ekikaŋ.³
- Pūjaŋ etādisaŋ rammaŋ kāretvā varadhārino⁴ adāsi dānaŋ saṅghassa yāvajīvaŋ yathābalaŋ.
- 22. Sahâ 'haŋ⁵ seṭṭhinā tena tāni puññāni sabbaso yāvajīvaŋ karitvāna sahā 'va sugatiŋ ahaŋ.6
- Sampattiyo 'nubhotvāna' devatte atha mānuse chāyā viya sarīrena saha ten' eva saŋsariŋ.
- Ekanavute ito kappe Vipassī nāma nāyako uppajji cārunayano⁸ sabbadhammavipassako.⁹
- 25. Tadā hi¹⁰ Bandhumatiyā¹¹ brāhmaņo sādhusammato addho santo¹² gamenâsi¹³ dhanena ca suduggato.¹⁴
- 26. Tadā hi¹⁵ tassâhaŋ āsiŋ¹⁶ brāhmaṇī samacetasā kadāci so dijavaro sangamesi¹⁷ mahāmuniŋ
- Nisinnan janakāyamhi desentan amatan padan sutvā dhamman pamudito adāsi sakasāṭakan.¹⁸
- 28. Gharaŋ ekena vatthena gantvān' etaŋ¹⁰ mam abravi²⁰ anumoda mahāpuññaŋ²¹ dinnaŋ Buddhassa sāṭakaŋ.²²
- 29. Tadā 'haŋ añjaliŋ katvā anumodiŋ²³ supīṇitā²⁴ sudinno sātako sāmi Buddhasetthassa tādino.
- 30. Sukhito sajjito²⁵ hutvā saŋsaranto bhavābhave Bārāṇasipure²⁶ ramme rājā āsi²⁷ mahīpati.

26 S¹ Bāraṇasiņ°; P. Bārāṇasī°.

```
<sup>1</sup> S¹ thūpass' imādi sā tisso; P. thūpass' imādi pātiyo; S² mediyo tisso.
                                             3 S1 ekakan.
<sup>2</sup> S<sup>1</sup> eka.
                                             <sup>5</sup> S<sup>1</sup> sahāyan; P. sahā 'va.
4 P. varavādino.
                                             <sup>7</sup> S<sup>1</sup> na bhutvāna.
6 S1 P. gatā.
8 S1 vāruņayano; P. cārudassano.
                                            10 P. tadāvan.
9 S1 oto.
11 P. Bandhumatiyan.
12 S1 saddho santo, also saddho satthā; P. andho santo; S2 addhe
                                                         14 S1 saduggato.
13 P. gunenâpi; Si gunenâpi and gamenapi.
                                                         16 S¹ āsi.
15 S1 P. tadā pi.
17 S1 sankamesi; S2 sangamehi.
18 S¹ P. adāsi ekasāṭakaŋ; S² °osakasāṭakaŋ.
                                             20 S1 maman bravī.
19 P. gantvān edaŋ.
                                             22 S1 S2 sāvakan.
21 P. S<sup>1</sup> mahāpuññe.
                                             24 S1 suvinitā.
23 S1 anumodi.
<sup>25</sup> S¹ pajjito; P. pabbajjito.
```

27 S2 asā.

- 31. Tadā tassa mahesī 'haŋ itthīgumbassa¹ uttamā tassâtidayitā² āsiŋ³ pubbasnehena uttariŋ.⁴
- 32. Piṇḍāya vicarante⁵ so⁶ aṭṭha paccekanāyake disvā pamudito⁷ hutvā datvā piṇḍaŋ mahārahaŋ.
- 33. •Puno⁸ nimantayitvāna katvāna ratanamaṇḍapaŋ kammārebhi⁹ kataŋ pattaŋ¹⁰ sovaṇṇaŋ vata taṭṭakaŋ.¹¹
- 34. Samānetvāna te sabbe¹² tesaŋ dānaŋ adāsi so sovannāsane¹³ paviṭṭhānaŋ pasanno sehi pāṇihi.
- 35. Tam pi¹⁴ dānaŋ sah' ādāsiŋ¹⁵ Kāsirājen' ahaŋ tadā puno pi¹⁶ Bārāṇasiyaŋ ajāyiŋ¹⁷ *dvāragāmake.* *
- 36. Kutumbikakule¹⁸ phīte sukhito so sabhātuko jetthassa¹⁹ bhātuno jāyā ahosiņ²⁰ supaṭibbatā.
- 37. Paccekabuddhan disvāna mama bhātu²¹-kanīyaso²² bhāgan tan²³ tassa datvā 'han āgate tamhi²⁴ pāvadin.²⁵
- 38. Nābhinandittha so dānaŋ tato tassa adās' ahaŋ Buddhān ānīya taŋ annaŋ²6 puno tass' eva so adā.²7
- Tad annaŋ²s chaḍḍhayitvāna ruṭṭhā²9 Buddhass'ahaŋ tadā pattaŋ kalalapuṇṇan taŋ adāsiŋ tassa tādino.
- 40. Dāne ca³⁰ gahane c' eva apace³¹ paduse pi ca³² samacittasukhaŋ³³ disvā mahāsaṅghaŋ cajiŋ bhusaŋ.³⁴

```
<sup>1</sup> S<sup>1</sup> itthi°.
                                           <sup>2</sup> S<sup>1</sup> tassāpi dayitā.
    <sup>3</sup> S<sup>1</sup> āsi.
                                           <sup>4</sup> S<sup>2</sup> uttaran; P. c' uttari; S<sup>1</sup> uttarā.
    <sup>5</sup> S<sup>2</sup> vicaranto.
                                           <sup>6</sup> P. te.
    <sup>7</sup> P. pamuditā.
                                           <sup>8</sup> P. puna.
    <sup>9</sup> S¹ kammākāra; P. kammārehi.
   10 P. pattan; S2 patthan.
   <sup>11</sup> S<sup>1</sup> satahatthakan; S<sup>2</sup> deficient reading.
   12 S2 tan sabban.
                                                         13 Si sonnasane; P. senāsane.
                                                         15 S1 sahādāsi; S2 mahādāsiņ.
   14 S2 tam hi.
                                                         17 S1 P. rājā pi.
   16 S1 puṇa 'han; P. punāhan.
                                                         19 S2 setthassa.
   <sup>18</sup> S<sup>1</sup> P. kutimbikakule.
                                                         <sup>21</sup> S<sup>1</sup> P. bhattu; S<sup>2</sup> bhatta.
   <sup>20</sup> S¹ ahosī; P. ahosi.
                                                                             <sup>23</sup> P. bhagannan.
   ^{22} S¹ kanissa so; P. kanīyasī; S² kanīya so.
                                                        <sup>25</sup> S¹ pāvariŋ; S² pāvadī.
   <sup>24</sup> S<sup>1</sup> tasmi; S<sup>2</sup> tassa.
   26 S1 mudhādānissa tam antan; P. ukhā ānīya tan annan; S2 bud-
dhāna niyataŋ°.
                                                                                  29 S1 P. dutthā.
   27 S2 tadā.
                                28 S² tadānu; S¹ taŋ dānaŋ.
   30 S1 cā; S2 va.
                            <sup>31</sup> P. apace; S<sup>1</sup> āmejjhe; S<sup>2</sup> amajjhe.
   <sup>32</sup> S<sup>1</sup> padumessa pi ca; S<sup>2</sup> panaye pi ca. <sup>33</sup> P. °mukhan.
```

³⁴ P. tadāhan sanvijin bhusan; S¹ mahā sanvindidī bhusan.

- Puno pattaŋ gahetvāna sodhayitvā sugandhinā¹ pasannacittā pūretvā² saghataŋ sakkaraŋ³ adaŋ.
- 42. Yattha yatthūpapajjāmi surūpā homi dānato Buddhassa apakārena duggandhā vadanena ca.
- Puno Kassapavīrassa⁴ nitthāyantamhi⁵ cetiye sovannaŋ itthakaŋ varaŋ⁶ adāsiŋ⁷ muditā ahaŋ.
- 44. Cātujjātena gandhena nicayitvā tam iṭṭhakaŋ muttā duggandhadosamhā sabbaṅgasamupāgatā.⁸
- 45. Satta pātisahassāni rataneh' eva⁹ sattahi kāretvā ghatapūrāni vaṭṭinī¹⁰ ca sahassayo
- 46. Pakkhipitvā¹¹ padīpetvā ṭhāpayiŋ¹² satta pantiyo¹³ pūjatthaŋ lokanāthassa vippasannena cetasā.
- 47. Tadāpi tasmiņ¹⁴ puññasmiņ¹⁵ bhāginī 'haŋ visesato puno¹⁶ Kāsīsu¹⁷ sañjāto Sumitto¹⁸ isi¹⁹ vissuto.
- 48. Tassâhan bhariyā āsin sukhitā sajjitā piyā tadā pi²⁰ paccekamune²¹ adāsi²² ghanaveṭhanan.
- 49. Tassāpi bhāginī āsiŋ moditvā dānam²⁸ uttamaŋ puno¹⁶ pi Kāsiraṭṭhamhi jātā²⁴ Koliyajātiyā.
- 50. Tadā Koliyaputtānaŋ satehi saha pañcahi pañca paccekabuddhānaŋ satāni²⁵ samupaṭṭhahiŋ.²⁶
- 51. Temāsaŋ vāsayitvāna²⁷ adaŋsu ca²⁸ ticīvare jāyā tassa tadā āsiŋ puññakammapathānugā.
- 52. Tato cuto²⁹ ahū rājā Nando nāma mahāyaso tassāpi mahesī³⁰ āsiŋ³¹ sabbakāmasamiddhinī.

1	S¹ sugandhino.	2	S² pasannā pūretvāna.
3	P. sakkāraņ.	4	P. odhīrassa.
5	P. nitthāpentamhi.		
	S² itthaka°; S¹ °ghaṇaŋ.	7	S² adāsi.
8	S ¹ susamāgatā.	9	S^2 ema.
	S² vaddhinī; P. vattīni.	11	S¹ upakkhipetvā.
	S ² thapayi.	13	S ¹ S ² pattiyo.
	P. tamhi.	15	P. puññamhi.
16	P. puna.	17	S¹ Kāsisu; S² Kāsiŋsu.
	S ² Sunamitto.	19	P. S ¹ iti.
20	P. tadāhan.	21	S. paccekapure.
22	S ² adāsiņ.		S² dhānaŋ.
24	S ² jāto.	25	S¹ satānaŋ.
26	S ¹ mamupatthahin.		
	S¹ P. tappayitvāna.	28	S² adan mukha.
	S ² cutā ³⁰ S ² mahisī; P. mahe	sī.	³¹ S ² āsi.

- Tato cuto¹ bhavitvāna Brahmadatto mahīpati Padumavatīputtānaŋ² paccekamuninaŋ³ tadā
- 54. Satāni pañc' anūnāni yāvajīvam upaṭṭhahiŋ⁴ rājuyyāne nivāsetvā nibbutāni⁵ ca pūjayiŋ.
- 55. Cetiyāni ca kāretvā pabbajitvā ubho mayaŋ bhāvetvā appamaññāyo brahmalokaŋ agamhase.
- 56. Tato cuto⁶ Mahātitthe⁷ sujāto Pipphalāyano⁸ Mātā Sumanadevī ca⁹ Kosigotto dijo pitā.
- 57. Ahan Madde janapade Sāgalāyan puruttame Kapilassa dijass' āsin¹⁰ dhītā mātā Sucīmatī.
- 58. Ghanakañcanabimbena¹¹ nimminitvāna maŋ pitā adā Kassapavīrassa¹² kāmâsā¹³ vajjitassa¹⁴ me.¹⁵
- 59. Kadāci so kāruņiko gantvā kammantapekkhako¹⁶ kākādikehi¹⁷ khajjante pāne¹⁸ disvāna saņviji.
- 60. Ghare vâhaŋ¹9 tile jāte²0 disvān' ātapatāpite²¹ kimikākehi khajjante saŋvegam alabhiŋ tadā.
- 61. Tadā so pabbajī dhīro²² ahaŋ taŋ anupabbajiŋ²³ pañca vassāni nivasiŋ paribbājapathe²⁴ ahaŋ.
- 62. Yadā pabbajitā āsi²⁵ Gotamī jinaposikā²⁶ tadā 'han samupāgantvā²⁷ Buddhena anusāsitā.
- 63. Naciren' eva kālena arahattan apāpunin aho kalyānamittatan²⁸ Kassapassa sirīmato!
- 64. Putto²⁹ Buddhassa dāyādo Kassapo susamāhito pubbenivāsaŋ yo vedi saggâpāyañ ca passati.³⁰

1	P. tadā rājā.	2	S² Padumāvatiputtāni.
3	S¹ paccekamuṇiŋ.		
4	S² upatthahi.	5	S¹ nidhutānañ.
6	S ² cutā.	7	S ² mahācitte.
8	P. Pippal°.	9	P. ti.
10	S¹ °āsi.	11	S¹ ghanakañcena°.
12	P. dhīrassa.	13	S¹ tāmāsā; P. kāmehi.
14	S ¹ vijitassa.	15	S¹ vā; P. maŋ.
16	S ² °pekkhato.	17	S¹ kākāditehi.
18	S ² pāņo.	19	S¹ vāha.
20	S ² dante.	21	S1 atapaņāsane; P. °ātapatāpane.
22	S ¹ vīro.	23	S¹ anupabbajī.
24	P. paribbājavate.	25	S ¹ āsiŋ.
	S ² positā.	27	P. taŋ upagantvā.
18	S ¹ omittatā; S ² omittataŋ.		
29	P. suto.	30	S ¹ dassati.

- 65. Atho jātikkhayan patto abhiññāvosito muni etāhi tīhi vijjāhi tevijjo hoti brāhmano.
- 66. Tath' eva Bhaddā-Kapilāni tevijjā maccuhāyinī dhārentī¹ antimaŋ dehaŋ jetvā² Māraŋ savāhanaŋ
- 67. Pisvā ādīnavan loke ubho pabbajitā mayan amha³ khīnāsavā dantā sītibhūt' amha⁴ nibbutā.
- 68. Kilesā . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 69. Sāgatan . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 70. Paṭisambhidā . . . pe . . . pe . . . pe . . .

Itthan sudan Bhaddā-Kāpilāni bhikkhunī i. g. a-ti.

Bhaddākapilāniyā apadānan samattan.

[28. Yasodharā.]

- 1. Purakkhatā bhikkhunīhi satehi saha pañcahi mahiddhikā mahāpaññā sambuddhan upasankamin.
- 2. Sambuddhan abhivādetvā satthuno cakkalakkhane nisinnā ekamantamhi imaņ⁵ vacanam abraviņ:
- Atthasattati vassā 'han pacchimo⁶ vattati⁷ vayo pabbhāram pi⁸ anuppattā ārocemi mahāmuni⁹
- 4. Paripakko vayo mayhan parittam atha¹⁰ jīvitan pahāya vo gamissāmi katam me saranam attano.
- Vayo¹¹ ca pacchime kāle maraṇaŋ uparundhati ajjarattin mahāvīra¹² pāpunissāmi nibbutin.
- 6. N' atthi¹³ jāti jarā vyādhi¹⁴ maranañ ca mahāmune¹⁵ ajarāmaranan¹⁶ puran gamissāmi asankhatan. ¹⁷
- 7. Yāvatā parisā nāma samupayāti¹⁸ satthuno aparā*dhan* pajānanti khamantan19 sammukhā muņe

1	P. dhāreti.	² S¹ jitvā.
3	S² amhā; S¹ tamhā; P. ty amha.	
	S ² °amhi.	⁵ S¹ idaŋ.
6	S¹ pacchiman; S² pacchimā.	⁷ S ¹ vattanī; S ² vattathi.
	S ¹ pabbhāramhi.	⁹ S¹ mahāmuniŋ.
10	S¹ paritta mama.	¹¹ S ² vaye.
	S ¹ mahāvīre.	¹³ S ² itthi.
14	S¹ byādhī.	15 S¹ mahāmuni.
16	S² mārābhaya.	¹⁷ S ² ahaŋkhataŋ.
18	S¹ samusanti; S² samupāyati.	19 S1 khamantu.

- 8. Saŋsarantañ¹ ca² saŋsāre *khalitañ* ce tavaŋ mayi³ āroce va⁴ mahāvīra aparādhaŋ khamassu me.
- Iddhiñ câpi nidassesi mama sāsanakārike⁵ parisānañ⁶ ca sabbāsaŋ kaṅkhaŋ chindassu sāsane⁷
- 10. Yasodharā ahaŋ vīra agāre te pajāpatī Sākiyamhi kule jātā⁸ itthi atho⁹ *patiṭṭhitā*
- Thīnaŋ satasahassānaŋ navutīnaŋ chal-uttariŋ¹⁰ agāre te ahaŋ vīra¹¹ pāmokkhā¹² sabba-issarā.¹³
- 12. Rūpā cāraguņū petā 14 yobbana tthā piyanvadā 15 sabbā man apacāyanti devatā viya mānusā.
- Kaññā sahassapamukhā Sakyaputta-nivesane samānasukhadukkhā tā¹⁶ devatā viya Nandane.
- Kāmadhātum atikkantā santhitā rūpadhātuyā rūpena sadisā. n' atthi thapetvā lokanāyakan.
- Sambuddhan abhivādetvā iddhin dassesi satthuno nekā nānāvidhākārā mahā-iddhin vidansayin.¹⁸
- Cakkavālaŋ¹9 samaŋ kāyaŋ sīsaŋ uttarato²0 kuru ubho pakkhā duve dīpā²¹ jambudīpaŋ sarīrato.
- 17. Dakkhinañ ca saran picchaŋ²² nānā sākhā tu pattakā.²8 candañ ca suriyañ²² c' akkhī²⁵ Meru-pabbatato²⁶ sikhaŋ.²7
- Cakkavālagiritundaņ²⁸ jamburukkhasamūlakaŋ vījamānā²⁹ upāgantvā vandate³⁰ lokanāyakaŋ.
- 19. Hatthivannaŋ³¹ tath' ev' assaŋ³² pabbataŋ jalajaŋ tathā candañ ca suriyaŋ³³ Meruŋ Sakkavannañ³⁴ ca dassayi.
 - 1 S¹ saŋsaritvā.
- ² S¹ va.
- S¹ ārocemi.
 S² kāriye.
 S¹ kankha chindāhi yāvatā.
- ⁹ S¹ anhe.
- 11 S² vīraŋ.
- 13 S¹ sabbassa sassarā.
- ¹⁵ S¹ yobbanatthā si sandhadā.
- 17 S1 sadiso.
- 19 S¹ cakkavāla.
- 21 S2 dhīpā.
- ²³ S² °kupattakā.
- 25 S1 cakkhin.
- 27 S² sikaŋ.
- 29 S² vījamāno.
- 31 S2 hatthinvannan.
- 33 S1 candasuriyan tathā.

- 3 S2 ce mayi-; S1 °maman tayi.
- 6 S1 °tañ.
- ⁸ S¹ jātaŋ.
- 10 S1 outtarī.
- 12 S¹ pamokkhā.
- 14 S¹ rūpavāra°.
- 16 Si dukkhatā.
- 18 S¹ pidassasi.
- ²⁰ S¹ uttara no.
- ²² S¹ sarapiñjaŋ.
- ²⁴ S² candasuriyañ.
- S2 pabbato.
- 28 S² tuṇḍā.
- 30 S1 vandāte.
- 32 S1 tathev' âyan.
- ³⁴ S¹ cakkavannañ.

- 20. Yasodharā ahaŋ vīra pāde vandāmi cakkhumā¹ sahassaŋ lokadhātūnaŋ² phullapaccena³ chādayiŋ.⁴
- Brahmavannañ ca māpetvā dhamman desesi⁵ puññatan⁶
 Yasodharā ahan vīra pāde vandāmi cakkhumā.⁷
- 22. Iddhīsu ca vasī homi dibbāya sotadhātuyā cetopariyañāṇassa vasī homi mahāmune.8
- Pubbenivāsaŋ jānāmi dibbacakkhuŋ⁹ visodhitaŋ sabbāsavā parikkhīṇā n' atthi dāni punabbhavo.
- 24. Atthadhammaniruttīsu paṭibhāne tath' eva ca ñāṇaŋ mama mahāvīra uppannaŋ tava santike.
- 25. Pubbānaŋ¹º lokanāthānaŋ saṅgaman¹¹ te su-dassitaŋ adhikāraŋ bahuŋ¹² mayhaŋ tuyhatthāya mahāmune.
- 26. Yan mayhan puriman kamman kusalan sarase¹³ mune tuyh' atthāya mahāvīra puññan upacitan mayā.
- 27. Abhabbaṭṭhāne¹⁴ vajjetvā pācayantī¹⁵ anāvaraŋ¹⁶ tuyh' atthāya mahāvīra samattaŋ¹ˀ jīvitaŋ mayā.
- 28. Nekakotisahassāni bhariyatthāya¹⁸ dāsi maŋ¹⁹ na tattha vimanā homi tuyhatthāya mahāmune.²⁰
- Nekakoţisahassāni upakārāya dāsi maŋ na tattha vimanā homi tuyhatthāya mahāmune.²¹
- 30. Nekakoţisahassāni bhojanatthāya dāsi maŋ²² na tattha vimanā homi tuyhatthāya mahāmune.²¹
- Nekakoţisahassāni jīvitāni²³ pariccajiŋ²⁴ bhayamokkhaŋ²⁵ karissanti cajāmi²⁶ mama jīvitaŋ.
- Angagate²⁷ alankāre vatthe nānāvidhe bahū itthibhandena²⁸ gūhāmi tuyh' atthāya mahāmuni.

```
<sup>1</sup> S<sup>1</sup> cakkhuma.
                                                       <sup>2</sup> S<sup>1</sup> °dhātunaŋ.
 <sup>3</sup> S<sup>1</sup> °sañchena; S<sup>2</sup> pulla°.
                                                       <sup>4</sup> S¹ chādāsi; S² cādayin.
                                                       6 S1 suññatan.
<sup>5</sup> S<sup>2</sup> deseti.
<sup>7</sup> S<sup>1</sup> cakkhuma.
                           8 S1 mahamunī.
                                                       9 S1 cakkhu.
                                                      12 S2 bahu.
10 S1 buddhāna.
                          11 S1 sanha°.
18 S1 parame.
                                                      14 S2 abhandatthane.
15 S1 pācayitvā; S2 pācayantyā.
                                                      16 S1 anācaraŋ.
17 S1 sancattan.
                                                      18 S1 bharitthāva.
19 Perhaps 'han.
                                                      20 S1 mahāmunī.
<sup>21</sup> S¹ mahāmuņi.
                                                      22 S1 dās' ahaŋ.
23 S2 jīvitā pi.
                                                      <sup>24</sup> S¹ pariccaji.
25 S1 hāsamukhaŋ.
                                                      <sup>26</sup> S¹ dadāmi; S² vajāmi.
27 S1 ange evan.
                                                      28 S1 n' atthi mandena.
```

- 33. Dhanadhaññāpariccāgan¹ gāmāni nigamāni ca khettan puttañ² ca dhītarañ³ ca pariccattā⁴ mahāmuni.
- 34. Hatthi-assa-gavañ câpi dāsiyo paricārikā tuyh' atthāya mahāvīra⁵ pariccattā asankhiyā.
- 35. Yan mayhan patimantesi⁶ dānan dassāmi yācake vimanan me na passāmi dadato dānam uttaman.
- 36. Nānāvidhan bahun⁸ dukkhan sansāre ca bahubbidhe⁹ tuyh' atthaya mahavira pariccattan¹⁰ asankhiyan.
- 37. Sukhan pattā na¹¹ modāmi na ca dukkhesu dummanā sabbattha tulitā¹² homi tuyh' atthāya mahāmune.¹³
- 38. Anumaggena sambuddho yan dhamman abhinihari anubhotvā14 sukhan dukkhan patto bodhin15 mahāmuni.
- 39. Brahmadevañ ca sambuddhan Gotaman lokanāyakan aññesan lokanāthānan sangaman te bahum mayā.
- 40. Adhikāran¹⁶ bahun mayhan tuyh' atthāya mahāmuni gavesantā¹⁷ Buddhadhamman ahan te paricārikā.
- 41. Kappe¹⁸ satasahasse ca¹⁹ caturo ca asankhive²⁰ Dīpankaro mahāvīro uppajji lokanāyako.
- 42. Paccantadesavisaye²¹ nimantetvā Tathāgatan tassa āgamanaŋ maggaŋ sodhenti tuṭṭhamānasā.
- 43. Tena kālena so²² āsi Sumedho²³ nāma brāhmano²⁴ maggañ ca patiyādesi āyato sabbadassino.
- 44. Tena kālen' ahaŋ āsiŋ kaññā brāhmanasambhavā²⁵ Sumittā nāma nāmena upagacchiņ²⁶ samāgamaņ.
- 45. Attha uppalahatthāni pūjanatthāya satthuno ādāya janasammajjhe²⁷ addasan isim uggatan
 - ¹ S¹ dhanadhañña°.
 - 3 S1 dhītā ca.
 - ⁵ S. mahāmuni.
 - ⁶ S¹ patimattesi; S² patimantesi.
 - 8 S1 bahu.
 - 10 S1 anubhontan.
 - 12 S¹ tulikā.
 - 14 S1 anubhutvā.
 - 16 S² abhikāraŋ.
 - 18 S2 kappe va.

 - ²⁰ S¹ asankhaye.
 - ²² S¹ omits.
 - ²⁴ S¹ brāhmaņā.
 - ²⁶ S¹ S² upagañchi.

- ² S² khettapuññañ ca.
- 4 S2 pariccattan.
- ⁷ S¹ dadanto.
- ⁹ S¹ bahuvidhe.
- 11 S. sukhappattā na.
- 13 S1 mahāmunī.
- 15 S1 bodhi.
- 17 S1 gavesantin.
- 19 S² va.
- 21 S1 dese°.
- ²³ S¹ Sumedo.
- 25 S¹ brāhmaņā°.
- 27 S1 jinasaŋ°.

- Cirānugataŋ¹ dassitaŋ² patikantaŋ³ manoharaŋ disvā tadā amaññissaŋ saphalaŋ jīvitaŋ mama.
- 47. Parakkamantan saphalan addasan isino tadā pubbakammena sambuddho cittan câpi pasīdi me
- 48. Bhiyyo⁴ cittan pasādesin ise⁵ uggatamānase deyyan aññan na passāmi demi pupphāni te isin.⁶
- 49. Pañcahatthā tavaŋ⁷ hontu tato⁸ hontu mamaŋ ise tena siddhi⁹ saha hotu¹⁰ bodhanatthāya¹¹ tavaŋ¹² ise.
- 50. Isi gahetvā pupphāni āgacchantaŋ¹³ mahāyasaŋ pūjesi janasammajjhe¹⁴ bodhanatthāya¹⁵ mahā-isi.
- 51. Passitvā janasammajjhe Dīpankara-mahāmuni viyākāsi¹⁶ mahāvīro isim¹⁷ uggatamānasaŋ.
- 52. Aparimeyy'¹⁸ ito kappe Dīpaṅkara-mahāmuni mama kammaŋ viyākāsi¹⁹ ujubhāvaŋ²⁰,mahāmuni.
- 53. Samacittā samakammā samakārī bhavissati piyā²¹ hessati kammena²² tuyh' atthāya mahā-ise.²³
- 54. Sudassanā suppiyā ca manasā piyavādinī tassa dhammesu dāyādā²⁴ piyā hessati itthikā.
- 55. Yathāpi bhandasamuggaŋ²5 anurakkhati sāmi no²6 evan kusaladhammānan anurakkhiyate²7 ayan.
- 56. Tassa tan anukampanti pūrayissati pāramī sīho va pañjaran²⁸ hetvā²⁹ pāpunissati³⁰ bodhiyan.
- 57. Aparimmeyy' ito kappe yan Buddho viyākāri taŋ³¹ vācaŋ anumodantī taŋ³² evaŋ kārī³³ bhaviŋ³⁴ ahaŋ.

```
<sup>2</sup> S<sup>2</sup> davitan.
<sup>1</sup> S<sup>1</sup> virāņugaŋta; S<sup>2</sup> cīr°.
                                  <sup>4</sup> S¹ bhīyo.
                                                                5 S2 ime.
<sup>3</sup> S<sup>1</sup> atikkanta.
6 S2 ise.
                                  7 S1 nava.
                                                                8 S1 vo.
 <sup>9</sup> S<sup>2</sup> saddhin.
                                                                10 S² samā hotu.
<sup>11</sup> S¹ bodhatvāya.
                                                               12 S1 tava.
                                                               14 S1 jinasaŋ°.
<sup>13</sup> S¹ gacchantan tan.
15 S1 bodhatthāya.
                                                               16 S1 vivākāsī.
                                                               18 S1 aparimeyyo.
17 S2 itim.
19 S1 viyākāsiņ.
                                                               20 S2 upābhāvaŋ.
                                                                22 S2 me kamme.
21 S2 pidhā.
<sup>23</sup> S¹ mahā-isi.
                                                               24 S1 dāvado.
                                                               <sup>26</sup> S<sup>2</sup> anurakkhata°.
<sup>25</sup> S<sup>2</sup> paṇḍasāmuggaŋ.
                                                               28 S1 pañcaran.
<sup>27</sup> S<sup>2</sup> anurakkhissate.
29 S1 hitvā.
                                                               30 S² pāpuņissayi.
31 S1 yan man buddho viyākarī; S2 viyāri tan.
```

³² S¹ anumodenti; S² anumodan tan.

33 S¹ evākāri.

34 S1 bhavī.

- 58. Tassa kammassa sukatassa tattha cittan pasādayin devamānusakan yonin anubhotvā asankhiyan.¹
- 59. Sukhadukkhe 'nubhotvāna' devesu mānusesu ca pacchime bhavasampatte' ajāyin' Sākiye kule.
- 60. Rūpavatī bhogavatī yasa-sīlavatī tato sabbangasampadā homi kulesu-atisakkatā.
- Lābhaŋ silokaŋ sakkāraŋ lokadhammasamāgamaŋ cittañ ca dukkhitaŋ n' atthi vasāmi akutobhayā.⁵
- 62. Vuttan hetan bhagavatā⁶ rañño⁷ antepure⁸ tadā khattiyānan⁹ pure vīra upakāratthañ¹⁰ ca niddisī.¹¹
- 63. Upakārā ca yā nārī yā¹² ca nārī sukhe dukhe atth' akkhāyī ca yā¹³ nārī yā nārī c' ānukampikā.
- 64. Pañcakoţisatā-Buddhā navakoţisatāni ca etesaŋ devadeyānaŋ mahādānaŋ pavattayiŋ.
- 65. Adhikāraŋ¹⁴ sadā¹⁵ mayhaŋ mahārāja sunohi me ekārasaŋ kotisatā paññākotisatāni ca.¹⁶
- 66. Etesan devadevānan mahādānan pavattayin adhikāran¹⁴ sadā mayhan mahārāja suņohi me.
- 67. Vīsakoţisatā Buddhā tiŋsakoţisatāni ca etesaŋ devadevānaŋ mahādānaŋ pavattayiŋ.
- 68. Adhikāraŋ¹⁴ sadā mayhaŋ mahārāja¹⁻ sunohi me cattārīsaŋ¹² koţisatā paññākoţisatāni¹² ca.
- Etesan devadevānan mahādānan pavattayin. adhikaran¹⁴ sadā²⁰ mayhan mahārāja sunohi me.
- 70. Satthikotisatā Buddhā sattatikotisatāni ca etesan devadevānan mahādānan pavattayin.
- Adhikāraŋ¹⁴ sadā mayhaŋ mahārāja suṇohi me asītikoţisatā Buddhā navutikoţisatāni ca.

19 S¹ pañca°.

```
S¹ asankhayan.
                                                <sup>2</sup> S¹ °tvā 'haŋ.
                                                <sup>4</sup> S¹ ajāyi.
 <sup>3</sup> S<sup>1</sup> bhave sampatte.
 <sup>5</sup> S<sup>1</sup> °bhayaŋ.
                                                6 S1 bhāgavatā.
                                                8 S<sup>2</sup> antapure.
 <sup>7</sup> S¹ raññe.
 9 S1 °tan.
                                               10 S¹ upakārañ ca.
<sup>11</sup> S. niddisi.
                                               <sup>12</sup> S¹ yā nāriyā; cf. p. 595, g. 50.
13 S2 yā ca.
                                               14 S2 abhikāran.
15 S1 S2 saha and always.
16 S¹ ekādasakotisatāni mahādānan pavattayin; (? panņarara°).
17 S1 mahārājā.
                                               <sup>18</sup> S<sup>1</sup> cattālīsan.
```

20 S1 saha; S2 sahā.

- Etesan devadevānan mahādānan pavattayin¹ adhikāran² sadā mayhan mahārāja sunohi me.
- 73. Koţisatasahassāni honti lokagganāyakā etesaŋ devadevānaŋ mahādānaŋ pavattayiŋ.
- 74. Adhikāraņ² sadā mayhan mahārāja suņohi me navakoṭisahassāni apare lokanāyakā.³
- 75. Etesaŋ devadevānaŋ mahādānaŋ pavattayiŋ¹ adhikāraŋ² sadā mayhaŋ mahārāja suṇohi me:
- 76. Koţisatasahassāni pañcasīti⁴ mahesinaŋ⁵ pañcasītikoţisatā sattati sahassakoţiyo.⁶
- Etesan devadevānan mahādānan pavattayin adhikāran² sahā mayhan mahārāja sunohi me.
- 78. Paccekabuddhā dhūtarāgā aṭṭha aṭṭhamakoṭiyo⁷ adhikāraŋ² sahā mayhaŋ mahārāja sunohi me.
- Khīṇāsavā vītamalā asankheyyā Buddhasāvakā adhikāraŋ⁸ sahā mayhan mahārāja sunohi me.
- 80. Evan dhammesu cinnānan⁹ sadā saddhamma-carino¹⁰ dhammacārī sukhan seti asmin loke paramhi ca.
- 81. Dhamman care sucaritan na nan¹¹ duccaritan care dhammacārī sukhan seti asmin loke paramhi ca.
- 82. Nibbinditvāna saŋsāre pabbajiŋ anagāriyaŋ sahassaparivārena pabbajitvā akiñcanā.
- 83. Agāran vijahitvāna pabbajin anagāriyan atthamāse asampatte catusaccan apāpunin.
- 84. Cīvaraŋ piṇḍapātañ ca paccayaŋ sayanāsanaŋ upanenti¹² bahun eke¹³ sāgarass' eva ūmiyo.
- 85. Kilesā . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 86. Sāgataŋ . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 87. Paṭisambhidā . . . pe . . . pe . . . pe . . .

Itthan sudan āyasmā Yasodharā bhikkhunī i. g. a-ti.

¹ S¹ pavattayi.

³ S¹ lokagganāyakā.

⁴ S² pañcadāya.

⁶ S² sattamī sā va.°

⁸ S² abhikāran and always.

¹⁰ S1 dhammassa cārino.

¹² S1 upaneti; S2 onetti.

² S² abhikāraŋ.

⁵ S² mahesinaŋ ca.

⁷ S1 atthamaka°.

⁹ S¹ dhamman sucinnānan.

¹¹ S1 tan.

¹³ S1 bahun eko.

[29. Yasovatī-pamukkhāni dasabhikkhunī sahassāni.]

- Kappe ca satasahasse ca caturo ca asankhiye Dīpankaro nāma jino uppajji lokanāyako.
- Dīpańkaro mahāvīro viyākāsi vināyako Sumedhañ ca Sumittañ ca samānasukhadukkhataŋ
- Sadevakañ¹ ca passanto vicaranto sadevakaŋ tesaŋ pakittane amha² *upaggamma* samāgamaŋ.
- Amhaŋ sabbā patī honti anāgatasamāgame³ sabbā va tuyhaŋ⁴ bhariyā manāpā piyavādikā.
- Dānasīlam ayaŋ sabbaŋ bhāvanaŋ ca⁵ subhāvitaŋ⁶ dīgharattaŋ mayaŋ⁷ sabbaŋ pariccattaŋ⁸ mahāmune
- Gandhaŋ vilepanaŋ⁹ mālaŋ dīpañ ca ratanāmayaŋ yaŋ¹⁰ kiñci patthitaŋ sabbaŋ pariccattaŋ mahāmune¹¹
- Aññaŋ cāpi kataŋ kammaŋ¹² paribhogañ ca mānusaŋ dīgharattaŋ no¹³ sabbaŋ pariccattaŋ mahāmuni.
- 8. Anekajātisansāran bahun puññam hi no katan issaram anubhotvāna sansaritvā bhavābhave.
- Pacchime bhavasampatte¹⁴ Sakyaputta-nivesane nānākulupapannāyo¹⁵ accharā kāmavanninī.¹⁶
- 10. Lābhaggena *yasa*ppattā¹⁷ pūjitā sabba-sakkatā lābhiyo annapānānaŋ¹⁸ sadā sammānitā¹⁹ mayaŋ.²
- Agāraŋ pajahitvāna²⁰ pabbajiŋ anagāriyaŋ²¹ aṭṭhamāse asampatte sabbā²² patt' amha²³ nibbutiŋ.
- Lābhiyo annapanānaŋ²⁴ vatthaŋ²⁵ se*nā*sanāni ca upenti paccayā sabbe sadā sakkata-pūjitā ²⁶

¹ S¹ S² savedakañ.

³ S¹ °samāgama; S² anāgatā°.

⁵ S¹ va; S² ma.

⁷ S1 idan.

⁹ S1 gandhavilepanan.

¹¹ S1 mahāmuņī.

¹³ S1 hi.

¹⁵ S² °kuleppannā so.

¹⁷ S1 yasan pattā.

¹⁹ S1 sampāditā.

²¹ S¹ pabbajitvā 'nagāriyaŋ.

²³ S1 pattâmha.

²⁵ S2 vattha.

 $^{^2}$ S 1 amhe.

⁴ S1 sabbāya°.

⁶ S1 subhāvitan.

⁸ S2 pariceattā.

^{10 01}

¹⁰ S1 san.

¹² S1 vā citan kamman.

¹⁴ S¹ bhave sampatte.

¹⁶ S1 vaṇṇāni.

¹⁸ S1 aṇṇapānānaŋ.

²⁰ S¹ vijahitvāna.

²² S2 sabbe.

²⁴ S¹ annāpānānaŋ.

²⁶ S1 °pūritā.

- 13. Kilesa . . . pe pe pe . . .
- 14. Sāgataŋ . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 15. Paṭisambhidā . . . pe . . . pe . . . pe . . .

Itthan sudan Yasovatī¹ pamukhāni dasabhikkhu*ni*-sahassāni bhagavato sammukhā i. g. a-ti.

Āyumāni Yasodharāpamukhānaŋ dasabhikkhunisahassānaŋ apadānaŋ samattaŋ.

[30. Yascdharā-pamukhāni atthārasabhikkhunī sahassāni.]

- Aṭṭhārasasahassāni bhikkhunī Sakyasambhavā Yasodharī-pamukhāni sambuddhan upasankamun.
- 2. Yasodharīya²-sahassāni sabbā honti mahiddhikā vandanti munino pāde ārocenti yathābalaŋ:
- Jātikhīṇajarā³ vyādhi maraṇañ ca mahāmuni anāsavaŋ padaŋ santaŋ⁴ amataŋ yāma nāyaka.⁵
- Khalitañ⁶ ce pure atthi sabbāsam pi mahāmuni aparādhaŋ pajānanti; khama⁷ amhaŋ vināyaka.
- Iddhiñ câpi nidassetha⁸ mama⁹ sāsanakārike parisānañ ca sabbāsan kankhan chindatha yāvatā¹⁰
- Yasodharī¹¹ mahāvīra manāpā piyadassanā sabbā¹² tuyhaŋ mahāvīra agāramhi¹³ pajāpatī.¹⁴
- *Thīnaŋ* satasahassānaŋ navutīnañ chal-uttariŋ¹⁵ agāre te mayaŋ vīra pāmokkhā sabba-issarā.
- Rūpācāraguņūpetā yobbanatthā piyaŋvadā sabbā no apacāyanti devatā viya mānusā.¹⁶
- Atthārasasahassāni sabbā Sākiyasambhavā Yasovatī¹⁷ sahassāni pāmokkhā issarā tadā.

¹ S¹ Āyumani-yasodhara.

² S¹ Yasodharā°.

⁴ S1 sattan.

⁶ S2 balitan.

⁸ S2 didassetha.

¹⁰ S¹ sāvakā.

¹² S1 sabban.

¹⁴ S2 °pati.

¹⁶ S1 mānusan.

³ S² khīnañjarā.

⁵ S¹ nāyakaŋ.

⁷ S² mama.

⁹ S1 maman.

¹¹ S1 Yasodharā.

¹³ S1 agārasmiņ.

¹⁵ S¹ chaluttarī.

¹⁷ S¹ Yasovati.

- 10. Kāmadhātun¹ atikkantā santhitā rūpadhātuvā rūpena sadisā n' atthi sahassānaņ² mahāmuni.3
- 11. Sambuddhan abhivādetvā iddhin dassesu⁴ satthuno⁵ nekā nānāvidhākārā6 mahā-iddhin vidassayun.7
- 12. Cakkavālaņ⁸ samaņ kāyaņ sīsaņ uttarato kuru ubho pakkhā duve dīpā jambudīpaŋ9 sarīrato.
- 13. Dakkhinañ ca saraŋ¹º piñjaŋ¹¹ nānāsakhā tu pattakā candañ ca suriyañ c'akkhi¹² Merū pabbatato¹³ sikhaŋ.
- 14. Cakkavālagiritundan¹⁴ jamburukkhan samūlakan vījamānan upāgantvā vandanti¹⁵ lokanāyakan.
- 15. Hatthivannan¹⁶ tath' ev' assan pabbatan jalajan tathā¹⁷ candañ ca suriyan Merun Sakkavannañ ca¹⁸ dassayun
- 16. Yasovannā mayaŋ¹9 vīra pāde vandāma cakkhuma tava vīra ppa*bhāve*na²⁰ nippannā²¹ naranāvakā ²²
- 17. Iddhīsu ca vasī homa dibbāya sotadhātuyā cetopariyañāṇassa vasī homa mahāmune.
- 18. Pubbeniväsan jänäma dibbacakkhun²³ visodhitan sabbāsavā parikkhīnā n' atthi dāni punabbhavo.
- 19. Atthadhammaniruttīsu patibhāne tath' eva ca ñāṇaŋ amhaŋ mahāvīra uppannaŋ²⁴ tava santike
- 20. Pubbānan lokanāthānan sangaman no nidassitan²⁵ adhikārā²⁶ bahū amhe tuyh' atthāya mahāmune.
- 21. Yan amhan puriman kamman kusalan²⁷ sarase mune tuyh' atthāya mahāvīra puñnāni pacitāni no.28
- 22. Abhabbatthāne vajjetvā pācayimha anāvaraņ²⁹ tuyh' atthaya mahavīra cattani jīvitani no.
 - ¹ S¹ kāmadhātu.
 - 3 S1 mahāmunī.
 - ⁵ S² satthunā.
 - ⁷ S¹ pi dassayun; cf. p. 585, g. 15.
 - 9 S² jambudīpāya; S¹ °dīpā.
 - 11 S2 miñjaŋ.
 - 13 S2 pabbato.
 - 15 S2 vandite.
 - 17 S1 tadā.
 - 19 S1 °vannan mayan.
 - 21 S1 nipannā.
 - 23 S1 °cakkhu. ²⁴ S¹ upannaŋ.
 - 26 S¹ adhikāraŋ bahuŋ.
 - 28 S1 puññān' upanitādino.

- ² S² samassānaŋ.
- ⁴ S¹ dassesi.
- 6 S¹ lokanānā°.
- 8 S¹ cakkavāla.
- 10 S1 padan.
- 12 S¹ pakkhi.
- 14 S¹ girītuņḍaŋ.
- 16 Si hatthivannan.
- 18 S¹ cakkavannassa.
- 20 S1 virao.
 - 22 S1 nadanāyakan.
- 25 S1 nidassatan.
- 27 S1 kammakusalan.
- 29 S1 S2 anācaraŋ.

- 23. Nekakoţisahassāni bhariyatthāya dāsi no na tattha vimanā homa tuyh' atthāya mahāmuni.¹
- 24. Nekakoţisahassāni upakārāya dāsi no na tattha vimanā homa tuyh' atthāya mahāmuni.²
 - 25. Nekakoṭisahassāni bhojanatthāya dāsi no na tattha vimanā homa tuyh' atthāya mahāmune.
 - Nekakoţisahassāni jīvitāni cajimha no bhayamokkhaŋ karissāma jīvitāni cajimha no.
 - 27. Angagate alankāre vatthe nānāvidhe bahū itthibhandena gūhāma³ tuyh' atthāya mahāmune.
 - Dhanadhaññapariccāgaŋ gāmāni nigamāni ca khettaŋ dhītañ ca puttañ ca⁴ pariccattaŋ mahāmuni.
 - Hatthi-assa-gavañ⁵ câpi dāsiyo paricārikā tuyhatthāya mahāvīra pariccattan asankhiyan.⁶
 - Yaŋ⁷ amhe paṭimantesi dānaŋ dassāma yācake⁸
 vimanaŋ no na passāma dadato⁹ dānaŋ uttamaŋ.
 - Nānāvidhaŋ bahuŋ dukkhaŋ saŋsāre ca bahubbidhe tuyhatthāya mahāvīra pariccattaŋ asaṅkhiyaŋ.¹⁰
 - 32. Sukhan patvā na modāma na¹¹ ca dukkhesu dummanā sabbattha tulitā¹² homa tuyhatthāya mahāmune.
 - 33. Anumaggena sambuddho saddhammaŋ¹⁸ abhinīharī anubhotvā sukhaŋ dukkhaŋ patto bodhiŋ¹⁴ mahāmuni
 - 34. Brahmadevañ ca sambuddhan Gotaman lokanāyakan aññesan lokanāthānan saṅgaman te hi no bahun. 15
 - 35. Adhikāraŋ¹6 bahuŋ amhe tuyhatthāya mahāmuni gavesantā¹7 Buddhadhammaŋ mayan te paricārikā.
 - 36. Kappe ca satasahasse ca caturo ca asankhiye¹⁸ Dīpankaro mahāvīro uppajji lokanāyako.
 - Paccanta-desa-visaye nimantetvā Tathāgataŋ tassa¹⁹ āgamanaŋ maggaŋ sodhenti tuṭṭhamānasā.

1	S¹ mahāmuņe.	² S ¹ mahāmune.
3	S¹ guhāmā.	⁴ S. puttañ ca dhītañ ca.
5	S¹ hatthiassaŋ gavañ cā.	⁶ S ¹ asankhayan.
7	S ¹ ayaŋ.	8 S¹ dassāmi cāvake; S² dassāmi.
9	S¹ danapassām' addato.	10 S¹ asaŋkhayaŋ.
11	S ¹ pattānumodāmana.	12 S1 tulikā.
13	S1 yan dhamman; cf. p.	587, g. 38. ¹⁴ S ² sambodhi.
	S ¹ bahu.	16 S² abhikāraŋ.
17	S ² gavesato. 18	S¹ asankhaye. ¹9 S¹ tissa.

- 30. Yasodharā-pamukhāni atṭhārasabhikkhunī sahassāni 595
- 38. Tena kālena so āsi Sumedho nāma brāhmaņo maggañ ca paṭiyādesi āyato sabbadassino.¹
- 39. Tena kālena āsimhā² sabbā brāhmaṇasambhavā phaludakajātipupphāni āharimha³ samāgamaņ
- 40. Tasmin so samaye Buddho Dīpankaro⁴ mahāyaso viyākāsi mahāvīro isim uggata-mānasan.
- Calati ravati puthavī⁵ sankampati⁶ sadevake tassa kammaŋ⁷ pakittento isim uggata-mānasaŋ.
- Devakaññā manussā⁸ ca amhe⁹ câpi sadevakā¹⁰
 nānāpūjanīyaŋ bhandam¹¹ pūjayitvāna patthayuŋ.
- 43. Tesaŋ Buddho viyākāsi¹² jotidīpī-sanāmako¹³: ajjā¹⁴ ye patthitā atthi te bhavissanti sammukhā.
- 44. Aparimeyy' ito kappe yan no¹⁵ Buddho viyākari¹⁶ vācan anumodantā¹⁷ evakārī¹⁸ ahumha no.¹⁹
- 45. Tassa kammassa sukatassa tattha cittan pasādayun devamānusakan yonin anubhotvā asankhiyan.²⁰
- 46. Sukhadukkhe 'nubhotvāna devesu mānusesu ca pacchime bhavasampatte ajātā Sākiye²¹ kule.
- Rūpavatī bhogavatī yasa-sīlavatī *tato sabbangasampadā* homa kulesu atisakkatā.
- 48. Lābhaŋ silokaŋ sakkāraŋ lokadhammasamāgamaŋ²² cittañ ca dukkhitaŋ n' atthi vasāma²³ akutobhayaŋ.
- Vuttaŋ hetaŋ bhagavatā rañño antepure tadā khattiyānaŋ pure vīra upakāratthañ²⁴ ca niddisī.²⁵
- 50. Upakārā ca yā nārī yā ca²⁶ nārī sukhe dukhe²⁷ atthakkhāyī²⁸ ca yā nārī yā²⁹ nārī cânukampikā ³⁰

```
<sup>1</sup> S<sup>1</sup> sabbadassano.
                                                                <sup>2</sup> S<sup>1</sup> āhumha; S<sup>2</sup> āsumha.
 3 S1 aharīmha.
                              <sup>4</sup> S<sup>1</sup> Dīpamkara.
                                                                <sup>5</sup> S<sup>1</sup> patthavi.
 <sup>6</sup> S<sup>1</sup> yan kappati; S<sup>2</sup> sankappati.
                                                                <sup>7</sup> S<sup>1</sup> kamma.
 8 S1 manusso.
                                                                9 S1 yamañ.
10 S2 sadevako.
                                                               11 S2 nānāpūjasayaņ°.
12 S2 viyākāsiņ.
                                                               13 S1 jātidīpaya°.
14 S1 ajja.
                                                               15 S1 yan to.
16 S1 viyākāritan.
                                                               17 S1 anumodanto.
18 S¹ evaŋ kāri.
                                                               19 S1 ahuma no.
20 S1 asankhayan.
                                   <sup>21</sup> S<sup>2</sup> Sākhiye.
                                                               <sup>22</sup> S¹ samāgama.
23 S1 vasā; S2 vasāmi.
                                                              <sup>24</sup> S<sup>1</sup> upakārañ ca.
25 S1 niddisi.
                                                               <sup>16</sup> S¹ nāriŋ yā ma
27 S1 nārisukhedukhe.
                                                               <sup>28</sup> S¹ attakkhāyi.
```

30 S1 nari anukampitā; S2 mānu°.

²⁹ S¹ nāri yā.

- Dhamman care sucaritan na nan duccaritan care dhammacārī sukhan seti asmin loke paramhi ca.
- 52. Agāraŋ vijahitvāna pabbajimhā 'nagāriyaŋ¹ aṭṭhamāse asampatte catusaccaŋ phusimhi no.²
- 53. Çivaraŋ pindapātañ ca paccayaŋ sayanāsanaŋ upanenti³ bahuŋ⁴ amhe sāgarass' eva ūmiyo.
- $54. \text{ Kilesā} \dots \text{ pe} \dots \text{ pe} \dots$
- 55. Sāgataŋ \dots pe \dots pe \dots pe \dots
- 56. Paṭisambhidā . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 57. *Evaŋ* bahuvidhaŋ dukkhaŋ sampattī⁵ ca bahubbidhā visuddhabhāvasampattā labhāma⁶ sabbasampadā.
- 58. Yā dadanti sakattānaŋ puññatthāya mahesino pabhāyasampadā⁷ bhonti nibbān'-amat'-asankhataŋ⁸
- 59. Parikkhinan atītañ ca paccuppannan anāgatan saccan kammam pi no khinan pāde vandāmi cakkhumā
- 60. Nibbānāya vadantīnaŋ kiñ ca vakkhāmi¹¹ uttariŋ¹² santasaŋkhatadoso¹³ yo¹⁴ pappotha¹⁵ amataŋ padan ti.

Itthan sudan Yasodharā pamukhāni aṭṭhārasabhikkhunī sahassā*ni* imā gāthāyo abhāsitthā ti.

Uddānan:

Kuṇḍalā-Gotamī c' eva Dhammadinnā ca Sākulā Varanandā c' eva Sonā ca¹⁶ Kāpilāni Yasodharā. Dasaṭṭhārasasahassā¹⁷ gāthāyo gaṇitā-v-iha¹⁸ satāni¹⁹ c' eva cattāri atthasattatim²⁰ eva ca.

Kundalakesavaggo²¹ tatiyo.

¹ S¹ pabbajjianagāriyaŋ.	² S ¹ pusumbha no.
³ S ¹ upanentin.	4 S ² bahu.
⁵ S¹ sampattiñ ca; S² samp	atti°. ⁶ S¹ labhāmi.
⁷ S ¹ sahāya°.	⁸ S ¹ nibbānaŋ paramasaŋkhataŋ.
⁹ S¹ atitañ ca.	¹⁰ S ¹ sabban sammam.
11 S1 kiŋ vo akkhāma.	¹² S¹ uttarī.
13 S¹ santasaŋkhāta.	¹⁴ S ² dose yo.
¹⁵ S¹ pajjotaŋ.	16 S² ce Sonañ ca.
¹⁷ S¹ attharasasahassāni.	¹⁸ S¹ gaņitā-m-iha; S² °vibhi.
19 S1 sanāni; S2 catāni.	20 S¹ atthasattin
²¹ S ¹ °kesivaggo.	

Vaggo IV

- [31. Yasavatī-pamukhāni khattiyakaññā bhikkhuniyo aṭthārasasahassāni.]
 - Bhavā sabbe parikkhīṇā bhavasandhivimocitā¹ sabbâsavāmano n' atthi ārocema mahāmuni.²
- 2. Puriman kamman kusalan³ yan kiñci sabbam patthitan⁴ paribhogan ayan⁵ dinnan tuyh' atthāya mahāmuni.²
- Buddhapaccekabuddhānaŋ sāvakānañ ca patthitaŋ paribhogaŋ ayaŋ⁵ dinnaŋ tuyhatthāya mahāmuni.²
- 4. Uccānīcam⁶ ayaŋ kammaŋ bhikkhūnaŋ⁷ sādhu patthitaŋ uccākulāparıkammaŋ⁸ kat' amhehi⁹ mahāmune.
- Ten' eva sukkamūlena coditā kammasampadā mānussikam anikkantā¹⁰ jāyimsu¹¹ khattiye kule.
- Uppatte 'va kate kamme¹² jātiyā¹³ cāpi¹⁴ ekato pacchime ekato jātā khattiyā¹⁵ kulasambhavā.
- 7. Rūpavatī bhogavatī lābhasakkārapūjitā antepure mahāvīra devānaŋ viya Nandane.
- Nibbinditvā agāramhā pabbajimhā 'nagāriyaŋ katipāhaŋ upādāya sabbā¹6 patt' amha¹¹ nibbutiŋ.
- Cīvaraŋ piṇḍapātañ ca paccayaŋ sayanāsanaŋ upanenti bahuŋ¹8 amhe sadā sakkata-pūjitā.
- 10. Kilesā . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 11. Sāgataŋ . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 12. Paṭisambhidā . . . pe . . . pe . . . pe . . .

Itthan sudan Yasavatī pamukhāni khattiyakaññā bhikkhuniyo aṭṭhārasasahassāni bhagavato sammukhā imā gāthāyo abhāsitthā ti.

Yasavatīpamukhānan khattiyakaññānan bhikkhunīnan aṭṭhārasasahassānan apadānan samattan.

¹ S¹ bhavāsandhi. ² S¹ mahāmuņe. ³ S² kammakusalaŋ. ⁴ S¹ sampatthitan; S² atthi tan. ⁶ S¹ uccānica. ⁵ S¹ mayaŋ. ⁷ S¹ bhikkhunī, ⁸ S¹ uccākula°. 9 S1 katam etan. ¹⁰ S¹ °atikkantā; S² mānussakaŋ°. 11 S1 jayinsu. ¹² S¹ uppatte 'va kate°; S² uppatte tato kamme. 13 S² jāyā. 14 S¹ vāpi. ¹⁵ S¹ janā khattiye. 16 S² sabbe. 17 S¹ pattāmha. 18 S1 bahu; S2 bahū.

[32. Caturāsītiŋ brāhmaṇakaññā bhikkhunī sahassāni.]

- Cullāsītiŋ¹ sahassāni brahmaññākulasambhavā sukhumālahattha*pā*dā pure tuyhaŋ mahāmuni.²
- Vessa-sudda-kule jātā devā nāgā ca kinnarā cātuddīpā bahū kaññā pure tuyhan mahāmuni.²
- Keci pabbajitā atthi saccadassāvino bahū devā ca kinnarā nāgā phusissanti³ anāgate.
- Anubhotvā yasan sabban patvāna⁴ sabbasampadā tvayi⁵ pasādan paṭiladdhā⁶ bujjhissanti anāgate.
- Amhe brāhmaṇadhītā tu brahmaññākulasambhavā⁷ pekkhato no mahāvīra pāde vandāma cakkhumā.
- Upāgatā bhavā^s sabbe mūlataņhā samūhatā samucchinnā anusayā puññasankhāradālitā.
- Samādhigocarā sabbā samāpattī *va* sī tathā⁹ jhānena dhammaratiyā¹⁰ viharissāma no sadā.⁹
- Bhavanetti¹¹ avijjā ca sankhārā pi ca khepitā¹² sududdasan padan gantvā anujānimha¹³ nāyaka.
- Upakārā mayaŋ tumhe dīgharattaŋ katāvino bahunnaŋ¹⁴ saŋsayaŋ chetvā sabbā gacchatha¹⁵ nibbutiŋ
- Vanditvā munino pāde katvā iddhivikubbanaŋ keci dassenti ālokaŋ andhakāraŋ tathāparaŋ.
- Dassenti candasuriye sāgarañ ca samacchakaŋ Sineruŋ paribhandañ ca dassenti pāricchattakaŋ.
- 12. Tāvatiŋsañ ca bhavanaŋ Yāmaŋ dassenti iddhiyā Tusitā-Nimmitā-devā Vasavatti-mahissarā.
- Brahmāno keci¹⁶ dassenti cankaman *ca mahārahan brahmavannañ ca* māpetvā dhamman desenti suññatan.
- Nānāvikubbanaŋ katvā iddhiŋ dassetvā satthuno dassayiŋsu balaŋ sabbā pāde vandiŋsu satthuno.
 - S¹ culāsīti.
 S¹ pusissan
 - ³ S¹ pusissanti; S² phusin yanti.
 - ⁴ S¹ catvāna.
 - 6 S² pariladdhā.
 - 8 S1 bhave.
 - 10 S1 dhammarathiyā; S2 ñaņena°.
 - 11 S1 bhavante ti.
 - 13 S1 anujāti maha.
 - 15 S1 gacchanti.

- ² S¹ mahāmuņe.
- ⁵ S¹ tumhe; S² tuyhe.
- 7 S¹ brahmakaññā°.
- 9 S1 tadā.
- 12 S2 vepitā.
- 14 S1 bahunan; S2 catunnan.
- 16 S2 koci.

-

- 15. Iddhisu ca vasī homa dibbāya sotadhātuyā cetopariyañānassa vasī homa1 mahāmune.
- 16. Pubbenivāsan jānāma dibbacakkhun² visodhitan sabbāsavā parikkhīnā n' atthi dāni punabbhavo.
- 17. Atthadhammamruttīsu patibhāne tath' eva ca ñāṇaŋ amhaŋ mahāvīra uppannaŋ tava santike.
- 18. Pubbānan³ lokanāthānan sangaman tehi dassitan adhikārā bahū⁴ amhe tuyh' atthāya mahāmuni.⁵
- 19. Yan⁶ amhan puriman kamman kusalan, sara tan muni⁷ tuyh' atthāya mahāvīra puññāni 'pacitāni no8
- 20. Satasahasse ito kappe Padumuttaro mahāmuni puran Hansavatī nāma sambuddhassa kulāsayan.
- 21. Dvārena Hansavatiyā⁹ Gangā sandati sabbadā Uddā*lana*diyā¹0 bhikkhū gamanan na labhanti te.
- 22. Divasan dve tayo c' eva sattā*han* māsikan¹¹ tato catumāsam pi sampunnan gamanan na labhanti te.
- 23. Tadā ahu¹² sattasāro jatilo¹³ nāma ratthiko¹⁴ oruddhe bhikkhavo disvā setuno satta kāravi. 15
- 24. Satansahassehi¹⁶ tadā setun Gangāya¹⁷ kārayin sanghassa orime18 tīre vihārañ ca akārayin.
- 25. Itthiyo purisā¹⁹ c' eva uccā-nīcakulāni ca tassa setū²⁰ vihāre ca samabhāgaŋ akaŋsu te.
- 26. Amhe aññe ca manujā yippasannena cetasā tassa kammesu²¹ dāyādā nagare janapadesu²² ca
- 27. Itthi-pumā²³ kumārā ca bahū c' eva kumārikā setuno ca vihārassa vālukā ākiriņsu²⁴ te.

¹ S2 homi.

³ S¹ pubbesan.

⁵ S¹ mahāmuņe.

⁷ S¹ mune.

⁹ S2 Hansavatiyan.

¹¹ S. mātikan.

¹² S¹ āhu; S² ahuta.

¹⁴ S2 putthiko.

¹⁶ S1 sata°.

¹⁸ S1 orin ma.

²⁰ S1 setu; S2 seto.

²² S¹ jinapadesu.

² S¹ dibbacakkhu.

⁴ S¹ adhikāran bahun.

⁶ S2 yad.

⁸ S1 puññān' upavitāni no.

¹⁰ S1 Umbilā°.

¹³ S² sattasāro javiyo.

¹⁵ S1 yaya kārayi; S2 kārayiņ

^{· 17} S1 Gangāra.

¹⁹ S1 puriso.

²¹ S¹ kamme.

²³ S¹ purisā. ²⁴ S² ākariŋsu.

- 28. Vīthisammajjanaŋ¹ katvā kadalīpunnakuṭaddhajā dhūmacunnañ² ca mālañ ca sakkāraŋ³ katvā⁴ satthuno
- 29. Setū⁵ vihāre kāretvā nimantetvā⁶ vināyakaŋ mahādānaŋ daditvāna sambodhiŋ⁷ abhipatthayiŋ.⁸
- Padumuttaro mahāvīro tārako sabbapāṇinaŋ anumodanīyaŋ Kāsi-jaṭilassa⁹ mahāmuni:
- 31. Satasahasse atikkante kappo hessati bhaddako bhavābhave 'nubhotvāna pāpuṇissati bodhiyaŋ.¹º
- 32. Keci¹¹ hatthapadaŋ¹² kammaŋ katāvī¹³ naranāriyo anāgatasmiŋ addhāne sabbe hessanti sammukhā.
- Tena kammavipākena cetanāpaṇidhīhi ca uppannā devabhavanaŋ tuyhaŋ te¹⁴ paricārikā.
- 34. Dibbaŋ sukhaŋ asaŋkheyyaŋ¹⁵ mānusañ ca asaŋkhiyaŋ¹⁵ tuyhaŋ vo¹⁶ paricāre ca¹ˀ saŋsaritvā¹ð bhavābhave.
- 35. Satasahasse ito kappe sukatan kammasampadan sukhumālī¹⁹ manussānan atho devapure vare²⁰
- 36. Rūpabhogā yasañ²¹ c' eva atho kittita²²-sakkatā²³ labhāma satataŋ²⁴ sabbaŋ sukataŋ kammasampadaŋ.
- 37. Pacchime bhavasampatte²⁵ ajātā²⁶ brāhmane kule sukhumālā-hatthapādā Sakyaputtanivesane.
- 38. Sabbakālam pi puthaviņ²⁷ na passāma n' alankataŋ cikkha<u>ll</u>abhūmiŋ²⁸ gamanaŋ na passāma²⁹ mahāmune.
- Agāre³⁰ vasante amhe sakkāraŋ sabbakālikaŋ upanenti sadā sabbaŋ³¹ pubbakammaphalaŋ tato.³²

1 S1 vīti°. 3 S2 sakkāru. ⁵ S¹ setu; S² setaŋ. ⁷ S¹ sambodhi. 9 S¹ anumodati yaŋ Kasiŋ°. 11 S1 koci. 13 S1 katāvi. 16 S1 te. 15 S1 asankhayan. 18 S1 sansarimha. 20 S1 care. 22 S1 kittiñ ca. 24 S2 sakatan. 56 S2 ajāto. 28 S1 cikkhilla°. 30 S1 agāraņ°; S2 agārā vasate.

32 Sl naro.

- S¹ dhumapannañ.
 S¹ katvāna.
- 6 S¹ nimantitvā.
- ⁸ S¹ abhipattayi.
- 10 S2 bodhiyā.
- 12 S² atthapadaŋ.
- 14 S² vo.
- 17 S¹ parivārema.
- 19 S¹ sukhumāli.
- ²¹ S¹ rūpabhogasayañ.
- ²³ S¹ sakkataŋ.
- ²⁵ S¹ bhave sampatte.
- 27 S1 pathavin; S2 puthavī.
- 29 Si nappasāma.
- 31 S¹ sabbā.

- 40. Agaran pajahitvana pabbajitva 'nagariyan sansārapathanittinnā n'atthi dāni punabbhavo¹
- 41. Cīvaran pindapātañ ca paccayan sayanāsanan upanenti sadā amhe sahassāni tato tato.
- 42. Kilesā . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 43. Sāgatan . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 44. Paţisambhidā . . . pe . . . pe . . . pe . . .

Caturāsītin² brāhmanakaññā bhikkhunī³ sahassāni bhagavato sammukhāya4 imā gāthāyo abhāsiŋsu ti.

Caturāsīti brāhmanakaññānan bhikkhunīnan sahassānan apadānan samattan.

[33. Uppaladāyikā.]

- Nagare Arunavatiyā Aruno⁵ nāma khattiyo⁶ tassa⁷ rañño ahan bhariyā ekaccan⁸ vādayām' ahan⁹
- 2. Rahogatā nisīditvā evan cintes' ahan tadā: kusalan me katan n' atthi ādāya gamiyam mama. 10
- 3. Mahābhitāpaŋ¹¹ kaṭukaŋ ghorarūpaŋ sudāruṇaŋ nirayan nuna gacchāmi ettha me n' atthi sansayo.
- 4. Evâhan cintayitvāna pahansetvāna¹² mānasan rājānan upagantvā va¹³ iman¹⁴ vacanam abravin:
- 5. Itthī¹⁵ nāma mayaŋ deva purisānaŋ bharā mayaŋ¹⁶ ekam me samanan dehi bhojayissāmi khattiya. 17
- 6. Adāsi me tadā rājā samanan bhāvitindriyan tassa pattaŋ¹⁸ gahetvāna paramannena pūrayiŋ.

```
<sup>1</sup> S¹ sansarapathavīninnan vītarāgā bhavāmas.
```

⁷ S¹ tassā.

⁵ S¹ Aruņāva.

⁹ S¹ cariyām' ahaŋ; P. cārikam cārayām'°; cf. p. 515, g. 1.

8 S1 ekajihan.

 10 S 1 ād \bar{a} sa gamiyan maman; cf. p. 515, g. 2.

11 S1 mahābhī°. 13 S1 upagantvāna.

12 S2 sampansetvāna.

14 S1 idan.

² S¹ Itthan sudan caturāsīti.

³ S¹ bhikkhunïyo.

⁴ S¹ sammukhā. ⁶ S² khattiyā.

¹⁵ S1 S2 itthi.

¹⁶ S¹ bhārā ahu: S² purisā nīharāmahaŋ.

¹⁷ S1 khattiyan.

¹⁸ S1 pattā.

- Pūretvā paraman annan sahassan gandhalepanan¹ mahānelena² chādetvā³ adāsin⁴ 'tuṭṭhamānasā.
- 8. Tena kammena sukatena cetanāpaṇidhīhi ca jahitvā mānusaŋ dehaŋ Tāvatiŋsaŋ agacch'⁵ ahaŋ.
- Sahassan devarājānan mahesittam⁶ akārayin sahassan cakkavattīnan mahesittam⁶ akārayin.
- 10. Padesarajjan vipulan gananāto⁷ asankhiyan⁸ nānāvidhan bahun⁹ puññan¹⁰ tassa kammassa phalan¹¹ tato.
- Uppalass' eva me vanno abhirūpā sudassanā itthi sabbangasampannā abhijātā jutindharā.
- 12. Pacchime bhavasampatte¹² ajāyiŋ¹³ Sākiye kule nārīsahassapāmokkhā¹⁴ Suddhodana-sutass' ahaŋ.
- Nibbinditvā agāre 'haŋ pabbajiŋ¹⁵ anagāriyaŋ sattamīratti¹⁶ appattā¹⁷ catusaccaŋ apāpuṇiŋ.¹৪
- Cīvaraŋ piṇḍapātañ ca paccayaŋ sayanāsanaŋ parimetuŋ na sakkomi piṇḍapātass' idaŋ phalaŋ.
- Yan mayhan puriman kamman kusalan sarase¹⁹ mune²⁰ tuyh' atthāya mahāvīra pariccattan bahun mama²¹.
- Ekatinse ito kappe yan dānam adadin tadā duggatin nâbhijānāmi pindapātass' idan phalan.
- Duve gatī²² pajānāmi devattaŋ atha mānusaŋ aññaŋ gatiŋ na jānāmi²³ piṇḍapātass' idaŋ phalaŋ.
- Ucce kule pajāyāmi tayo sāle²⁴ mahādhane aññe kule na jānāmi pindapātass' idan phalan.
- Bhavābhave saŋsaritvā sukkamūlena coditā²⁵ amanāpaŋ na passāmi somanassa kataŋ phalaŋ.

```
<sup>2</sup> S<sup>1</sup> °jelana; cf. p. 516, g. 6, and p. 518, g. 9.
<sup>1</sup> S<sup>1</sup> gandhalopanan.
                                         4 S¹ adāsi.
3 S1 chāditvā.
5 S² agañch'.
                                         6 S<sup>2</sup> mahesattan.
                                         8 S1 asankhayan.
7 S1 gananātho.
9 S1 nānābahuvidhan.
                                         10 S1 aññan.
                                         12 S1 bhave sampatte.
11 S1 kammaphalan.
                                         14 S² pāmokkho; S¹ nārisahassā.
18 S1 ajāyi.
                                         16 S2 sattacirattin.
15 S1 pabbaji.
                                         18 S1 apāpuņi.
17 S1 appatvā.
                                         20 S1 muni.
19 S1 saraye.
                    22 S1 gatin; S2 deve.
                                                   23 S1 pajānāmi.
21 S1 mayā.
                                                   25 S2 codito.
24 S1 tayo sāļā.
```

- 20. Iddhīsu ca vasī homi dibbāya sotadhātuyā cetopariyañānassa vasī homi¹ mahāmune.
- 21. Pubbenivāsan jānāmi dibbacakkhun visodhitan sabbāsavā² parikkhīnā³ n' atthi dāni punabbhavo.
- 22. Atthadhammaniruttīsu paṭibhāne tath' eva ca ñāṇaŋ mamaŋ⁴ mahāvīra uppannaŋ tava santike.
- 23. Kilesā . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 24. Sāgataņ . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 25. Paṭisambhidā . . . pe . . . pe . . . pe . . .

Itthan sudan Uppaladāyikā bhikkhunī bhagavato sammukhā imā gāthāyo abhāsitthāti.

Uppaladāyikāya bhikkhuniyā apadānaŋ samattaŋ.

[34. Sigālaka-mātā.]

- 1. Padumuttaro nāma jino sabbadhammāna pāragū ito satasahassamhi kappe uppajji nāyako.
- Tadā 'haŋ Haŋsavatiyaŋ⁵ jātā 'maccakule ahuŋ⁶ nānāratanapajjote iddhe phīte⁷ mahādhane.⁸
- Pitunā saha gantvāna mahājanapurakkhatā dhamman Buddhassa sutvāna pabbajin⁹ anagāriyan.
- Pabbajitvāna kāyena pāpakamman vivajjayin¹⁰ vacīduccaritan hitvā ājīvan parisodhayin.
- Buddhe pasannā dhamme ca sanghe ca¹¹ tibbagāravā saddhammasavane yuttā Buddhadassanalālasā.¹²
- Aggan angavimuttānan assosin¹³ bhikkhunin¹⁴ tadā tan thānan patthayitvāna tisso sikkhā¹⁵ apūrayin.¹⁶
- Tato man sugato āha karunānugatāsayo¹⁷: yassa saddhā Tathāgate¹⁸ acalā suppatitthitā
 - ¹ S² homa.
 - ³ S¹ parikkhīņa.
 - ⁵ S¹ Haŋsavatiyā.
 - ⁷ S¹ pite.
 - ⁹ S¹ pabbaji.
 - 11 S1 va.
 - 18 S² assosi.
 - 15 S² bhikkhā.
 - 17 S2 °vaso.

- ² S¹ sabbāsave.
- 4 S1 mama.
- 6 S1 ahan.
- 8 S1 mahaddhane.
- ¹⁰ S¹ pāpakammavivajjaya.
- 12 S¹ dassānalalayā.
- 14 S1 bhikkhunī.
- 16 S1 apūjayin.
- 18 S2 Tathāgato.

- 8. Sīlañ ca yassa kalyānan ariyakantan pasansitan¹ sanghe pasado yass' atthi ujubhūtan ca² dassanan
- 9. Adaliddo ti tan āhu amoghan tassa jīvitan tasmā saddhan ca sīlan ca pasādan dhammadassanan³
- 10. Aruyunjetha4 medhāvī saran5 Buddhāna sāsanan6 tan sutvā 'han pamuditā apucchin' panidhin' mama.
- 11. Tadā anomo amito vyākarittha vināyako: Buddhe pasannā⁹ kalyāṇī¹⁰ lacchase taŋ supatthitaŋ.
- 12. Satasahasse ito kappe Okkākakulasambhavo Gotamo nāma nāmena satthā loke bhavissati.
- 13. Tassa dhammesu dāyādā orasā dhammanimmitā Singālakassa mātā ti¹¹ hessati satthu sāvikā.
- 14. Taŋ sutvā muditā¹² hutvā yāvajīvaŋ tadā jinaŋ mettacittā paricarin paţipattīhi13 nāyakan.
- 15. Tena kammena sukatena cetanāpaṇidhīhi ca jahitvā mānusan dehan Tāvatinsan agacch'14 ahan.
- 16. Pacchime ca bhave dāni Giribbaja-puruttame jātā seṭṭhikule phīte mahāratanasañcaye.
- 17. Putto¹⁵ Sigālako¹⁶ nāma mat' āsīvipathe rato¹⁷ ditthigahanapakkhanno¹⁸ disā pūjanatapparo
- 18. Nānādisā namassantan pindāya nagaran¹⁹ vajan tan dievā ovadī²⁰ Buddho magge thatvā vināyako.²¹
- 19. Tassa desayito²² dhamman panādo²³ visaye ahu²⁴ dvekoți²⁵ naranārīnaŋ dhammābhisamayo ahu.
- 20. Tadā taņ²⁶ parisaņ²⁷ gantvā sutvā sugata-bhāsitaņ sotāpattiphalaŋ pattā28 pabbajiŋ anagāriyaŋ.
 - ² S¹ ujubhutassa. ¹ S¹ pahansitan. ³ S² dhammadesanan. ⁴ S¹ anuyuñjatha. ⁵ S¹ medhāvi rasaŋ. 6 S² buddhānu°. 8 S2 paniyan. ⁷ S¹ apucchi. 10 S1 kalyāni. ⁹ S² pasanne. 11 S1 pi. 12 S2 pamuditā. ¹³ S¹ °pattihi; S² pattīha. 14 S2 agañch'. 15 S2 puretā. 16 S1 Singālako. 17 S2 nām' āsivio; S1 māto. 18 S1 pakkhanto; S2 pakkanto. 19 S1 nagaro. 20 S2 ovadi. 21 S1 vināyake. ²² S¹ desayato.

27 S² parisā.

- 23 S1 paņādo. 24 S1 visayo ahu; S2 viyamo ahun. 25 S2 ve koci.
 - 26 S1 tadā 'haŋ.
 - 28 S1 patvā.

- Nacīren' eva kālena Buddhadassanalālasā¹ anussatin tan bhāvetvā arahattan apāpunin.²
- Dassanatthāya Buddhassa sabbadā ev' ajām' ahaŋ³ atittā⁴ yeva passāmi rūpaŋ yena⁵ 'va nandanaŋ.
- 23 Sabbapārami⁶-sambhūtaŋ lakkhinayanaŋ varaŋ⁷ rūpaŋ sabbasubhâkinnaŋ⁸ atittā bhayām ahaŋ.⁹
- Jino tasmin guņe tuṭṭho etadagge ṭhapesi maŋ Sigālakassa *yā*¹¹ mātā aggā saṅgavimuttikā.¹¹
- Iddhīsu ca vasī homi dibbāya sotadhātuyā cetopariyañāṇassa vasī homi mahāmuni.¹²
- Pubbenivāsaŋ jānāmi dibbacakkhuŋ visodhitaŋ¹³ sabbāsavā parikkhīnā n' atthi dāni punabbhavo.
- 27. Atthadhammaniruttīsu paṭibhāne tath' eva ca ñānaŋ mama mahāvīra uppannaŋ tava santike.
- 28. Kilesā . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 29. Sāgatan . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 30. Paṭisambhidā . . . pe . . . pe . . . pe . . .

Itthan sudan Sigālaka-mātā bhikkhunī i. g. a-ti.

Sigālakamātā-bhikkhuniyā apadānaŋ samattaŋ.

[35. Sukkā.]

- 1. Ekanavute ito kappe Vipassī nāma nāyako uppajji cārunayano sabbadhammavipassako.
- Tadā 'haŋ Bandhumatiyaŋ¹⁴ jātā aññatare kule dhammaŋ sutvāna munino pabbajiŋ¹⁵ anagāriyaŋ.
- Bahussutā dhammadharā paṭibhānavatī¹⁶ tathā vicittakathīkā¹⁷ c' āsiŋ¹⁸ jinasāsanakārikā.

¹ S2 °layā.

³ S² sabbadā vajām' ayaŋ.

⁵ S¹ rūpana pāyata.

⁷ S¹ akkhitīlayanaŋ saraŋ.

⁹ S1 anittāmi harām ahaŋ.

¹⁰ S¹ Singāla°.

¹² S1 mahamunī.

¹⁴ S1 Bandhumatiyā.

¹⁶ S2 patibhānamatī.

¹⁷ S2 kathitā.

² S¹ apāpuņi.

⁴ S1 anittā.

⁶ S² sabbavarama.

⁸ S1 sabbasubhankinnan.

¹¹ S1 anga°.

¹³ S¹ dibbacakkhu°.

¹⁵ S1 pabbaji.

¹⁸ S1 câpi

- Tadā dhammakathan katvā hitāya janasansarin¹ tato cutā 'han Tusitan² uppannā yasassinī.
- Ekatinse ito kappe sikhī viya³ Sikhī jīno tapanto yasasā lokaŋ⁴ uppajji vadatan varo.
- Tadā pi pabbajitvāna Buddhasāsanakovidā jotetvā jinavākyāni tato pi⁵ Tidivaŋ gatā.
- Ekatinse 'va kappamhi Vessabhu nāma nāyako uppajjittha mahāñāṇī tadā pi ca⁶ tath' ev' ahan.
- Pabbajitvā dhammadharā jotayiŋ⁷ jinasāsanaŋ gantvā marūpuraŋ⁸ rammaŋ anubhosiŋ⁹ mahāsukhaŋ.
- 9. Imamhi bhaddake kappe Kakusandho jinuttamo¹⁰ uppajji varasaddūlo¹¹ tadā pi ca tath' eva 'haŋ.
- Pabbajitvā munimatan jotayitvā yathāsukhan tato cutā 'han Tidasan¹² agan sabhavanan yathā.
- Imasmin yeva¹³ kappamhi Konāgamananāyako uppajji ca¹⁴ dīpavaro¹⁵ sabbasattānam uttamo.¹⁶
- Tadā pi pabbajitvāna sāsane tassa tādino bahussutā dhammadharā jotayiŋ¹⁷ jinasāsanaŋ.
- Imasmin yeva¹⁸ kappamhi Kassapo munisattamo¹⁹ uppajji lokasarano²⁰ arano maranantago.²¹
- Tassâpi naravīrassa pabbajitvāna sāsane pariysāputasaddhammā²² paripucchāvisāradā.
- 15. Susīlā lajjinī²³ c' eva tīsu sikkhāsu kovidā bahuŋ dhammakathaŋ²⁴ katvā²⁵ yāvajīvaŋ mahāmune.

```
<sup>1</sup> S<sup>2</sup> °sansari; P. janatan bahun.
 <sup>2</sup> S<sup>1</sup> Tusitā.
                                               3 S1 viyā; P. piya°.
<sup>4</sup> S¹ upannayasahan lokan; P. °loke.
 <sup>5</sup> S¹ tano pī; P. ito pītidivaŋ.
 6 S1 kadāci va.
                                              <sup>7</sup> S¹ jotavī.
 8 P. maru°.
                                              9 S1 ramma anubhosi.
10 P. anuttaro.
                                             <sup>11</sup> S<sup>1</sup> P. narasarano.
12 P. tidivan.
                                             13 S<sup>1</sup> ñeva.
<sup>14</sup> S¹ uppajjitvā.
                                             15 S¹ dipavare; P. lokasaraņo.
16 S1 arane amatan gato; P. arano amatangato; S2 outtaman.
17 S1 jotayi.
                                            , 18 S1 imasmiñ ñeva.
19 P. purisuttamo.
                                             20 P. °nāvako.
<sup>21</sup> S¹ maraņe maraņantagū; P. saraņo°.
<sup>22</sup> S¹ pariyāpuṭa°; S² pariyāvuṭa°; P. pariyāpuṇi saddhammaŋ.
```

²⁴ S¹ bahu°.

25 S1 sutvā.

23 S² lajjanī.

- Tena kammavipākena cetanāpanidhīhi ca jahitvā mānusan dehan Tāvatinsan agacch'i ahan.
- 17. Pacchime ca bhave dāni Giribbaja-puruttame
- jātā setthikule phīte mahāratanasancaye.
- 18. Yadā bhikkhusahassena pareto lokanāyako upāgami² Rājagahan sahassakkhena vannito
- 19. Danto dantehi³ saha purānajatilehi⁴ ca vippamutto vippamuttehi singinikkhasavanno⁵ Rājagahan pāvisi bhagavā.
- 20. Disvā Buddhānubhāvan taŋ sutvā ca⁶ gunasañcayaŋ Buddhe cittan pasādetvā⁷ pūjayin tan⁸ yathābalan.
- 21. Aparen' eva kālena Dhammadinnāya santike agārā nikkhamitvāna pabbajiņ⁹ anagāriyaŋ.
- 22. Kesesu chijjamānesu kilese jhāpayin¹⁰ ahan *uggahi*ŋ¹¹ sāsanaŋ sabbaŋ pabbajitvā ciren' ahaŋ.
- 23. Tato dhammam adesesiŋ¹² mahājanasamāgame dhammadesiyamānamhi¹³ dhammābhisamayo ahū.
- 24. 'Nekapānasahassānan¹⁴ tan viditvā¹⁵ 'tivimhito¹⁶ abhippasanno me yakkho bhamitvā 'va¹⁷ Giribbajan.
- 25. Kim me katā¹⁸ Rājagahe manussā madhupītā 'va acchare¹⁹ ye Sukkan na payirupāsanti²⁰ desentin amatan padan.
- 26. Tañ ca pana appativāniyam²¹ asecanakam²² ojavan pivanti maññe²³ sappaññā valāhakam iv' addhagū.²⁴
- 27. Iddhiyā ca vasī homi dibbāya sotadhātuyā cetopariyañānassa vasī homi mahāmuni.²⁵
- 28. Pubbenivāsan jānāmi dibbacakkhun visodhitan sabbāsavā parikkhīnā n' atthi dāni punabbhavo.

```
<sup>1</sup> S<sup>2</sup> agañch'.
```

³ S² dantodantehan.

⁵ S¹ singanikkhasvanne.

⁷ S¹ cittappasādetvā.

⁹ S¹ pabbaji. 10 S1 jhāpayī.

¹² S1 desema.

¹⁴ S¹ aneka°.

¹⁶ S1 °vimahito; S2 °vimahato. 18 S1 kathā.

²⁰ S¹ payirupassanti.

²² S² asecantam.

²⁴ S1 ib andhagū; S2 abhagū.

² S¹ upagame.

⁴ S1 puṇṇa°; S2 purānaŋ°.

⁶ S1 sutvāna; P. ova.

⁸ S1 pūjavan tan.

¹¹ S1 uggahī.

¹³ P. dhamme°.

¹⁵ S2 vijitvā.

¹⁷ S1 bhavitvāmā: S2 bhavitvā vā.

¹⁹ S1 madhūpītapasedaye; S2 vaseratho. ²¹ S¹ °bhānīyaŋ; S² °bhāniyaŋ.

²³ S2 mañña.

²⁵ S¹ mahāmune.

- 29. Atthadhammaniruttīsu paṭibhāne tath' eva ca ñāṇaṇ mama mahāvīra uppannaṇ tava santike
- 30. Kilesā . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 31. Sāgataŋ . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 32. Ratisambhidā \dots pe \dots pe \dots pe \dots

Itthan sudan Sukkhā bhikkhunī i. g. a-ti. *Sukkābhikkhuniyā apadānan samattan.*

[36. Abhirūpanandā.]

- Ekanavute ito kappe Vipassī nāma nāyako uppajji cārunayano sabbadhammesu cakkhumā.
- Tadā 'haŋ Bandhumatiyaŋ iddhe phīte¹ mahākule jātā surūpadassitā² sajanassā 'janassa ca.³
- Upagantvā mahāvīraŋ Vipassī-lokanāyakaŋ dhammaŋ suṇitvā saraṇaŋ upesiŋ⁴ naranāyakaŋ
- Sīlesu saņvutā hutvā nibbute ca⁵ naruttame dhātu-thūpassa upari soņņachattaŋ⁶ apūjayiŋ.
- Muttacāgā sīlavatī yāvajīvaŋ tato cutā jahitvā mānusaŋ dehaŋ Tāvatiŋsaŋ agacch' ahaŋ²
- Tadā dasahi thānehi abhibhotvāna⁸ sesake⁹ rūpasaddehi gandhehi rasehi phusanehi¹⁰ ca,
- Ayunāpi ca vannena sukhena yasasâpi ca tath' ev' ādhipateyyena adhigayha¹¹ viroc' ahan.
- Pacchime ca bhave dāni jātā 'haŋ Kapilavhaye dhītā Khemaka-Sakkassa¹² Nandā *nāmo ti* vissutā.¹³
- Abhirūpan uppādan¹⁴ āhu¹⁵ m' ekan ti¹⁶ sūcakan¹⁷ yadā 'han yobbanan pattā rūpavannavibhusitā.¹⁸
 - ¹ S¹ pīte.
 - 3 S1 pūjanāya°.
 - 5 S1 va.
 - 7 S¹ Tāvatiņsūpagā ahaņ.
 - 8 S¹ anubhutvāna; S² °hetvāna.
- 10 S¹ püsanehi.
- 12 S1 Khema°.
- 14 S² uppadaŋ. 15 S¹ ahu.
- ¹⁷ S¹ sūcakaŋ; S² sucakaŋ.

- ² S² surūpādayitā.
- 4 S² upesi.
- 6 S² sovanna°.
- 9 S¹ sāsake; S² sesate.
- 11 S2 adhigavhan.
- 13 S1 vissukā.
- 16 S2 ti ca.
- 18 S¹ rūpalānañ ca bhusitā.

- 10. Idaŋ me-m' atthe¹ Sakyānaŋ vivādo *su-mahā* ahu² pabbājesi tato tāto³: mā Sakyā vinassuŋ⁴ iti.
- Pabbajitvā tathā c' âhaŋ⁵ rūpadassiŋ⁶ naruttamaŋ sutvāna nopagacchāmi⁷ mama rūpena gabbitā.⁸
- 12. Ovādaņ *pi na gacchāmi* Buddhadassanabhīrukā⁹ tadā jino upāyena upanetvā sa-santikaņ.¹⁰
- Tisso thiyo¹¹ nidassesi¹² iddhiyā maggakovido accharā rūpasadisā tarunī jaritā matā.¹³
- 14. Tayo disvā susaņviggā virattāse¹⁴ kalebare atṭhāsi bhavanibbinnā,¹⁵ tadā maŋ āha nāyako:
- Āturaŋ asuciŋ¹6 pūtiŋ passa Nande samussayaŋ uggharantaŋ paggharantaŋ bālānaŋ abhipatthitaŋ.¹²
- 16. Asubhāya cittan bhāvehi¹⁸ ekaggan susamāhitan yathā idan¹⁹ tathā etan, yathā etan tathā idan.
- Evam etaŋ avekkhantī²⁰ rattindivam atanditā tato sakāya paññāya²¹ abhinibbijja²² vacchasi.²³
- Tassā me appamattāya vicinant'²⁴ idha yoniso yathābhūtam ayaŋ kāyo²⁵ diṭṭho santarabāhiro.
- 19. Atha nibbind' ahaŋ²² kāye ajjhattañ ca virajj' ahaŋ appamattā visaŋyuttā upasant' amhi nibbutā.
- Iddhīsu ca vasī homi dibbāya sotadhatuyā cetopariyañānassa vasī homi tadā muni.²⁷
- Pubbenivāsan jānāmi dibbacakkhun²⁸ visodhitan sabbāsavā parikkhīnā n' atthi dāni punabbhavo.
- 22. Atthadhammaniruttīsu paṭibhāne tath' eva ca ñānan mama mahāvīra uppannan tava santike.

¹ S ¹ pasatthe.	² S¹ ahū.		3 S1 omits.
4 S ² Sakya vīnasuŋ; S	S¹ Sakyā vinassu	ι.	
⁵ S¹ Tathāgataŋ.	6	\mathbb{S}^1 1	rūpadassana.
7 S¹ nogacchāmi.	8	S^1 §	gabbhitā; S² gandhitā.
9 S² buddhassanabhir			sa-santakaŋ.
¹¹ S ¹ tiyo.	12	S^1 1	nidasseti.
¹³ S¹ tāruņi vaditaŋ; S	S² °jaritaŋ mata:	ŋ.	
¹⁴ S ¹ °me.	⁵ S² nibbindā.		¹⁶ S ¹ asuci.
17 S¹ abhinanditaŋ.	18	S1]	bhāveti.
19 S ¹ ida.	20	S^2	avekkhantaŋ.
²¹ S¹ paññāyaŋ.	22	S1 9	°nibbhijjha; S² °nibbhijja.
²³ S ¹ racchasi.			vicaranti.
25 S¹ yathābhūta ayaŋ)°. 26	S1:	nibbijj' ahaŋ.
²⁷ S ¹ muņe.			°cakkhu.

- 23. Kilesā . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 24. Sāgatan . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 25. Patisambhidā . . . pe . . . pe . . . pe . . . Itthan sudan Abhirupanandā bhikkhunī i. g. a-ti.

Abhirūpanandā bhikkhuniyā apadānaŋ samattaŋ.

[37. Addhakāsikā.]

- 1. Imamhi bhaddake kappe brahmabandhu mahāyaso Kassapo nāma nāmena uppajji vadataņ¹ varo.
- 2. Tadā 'han pabbajitvāna tassa Buddhassa sāsane sanvutā pātimokkhamhi indrivesu ca pañcasu.
- 3. Mattaññū² nīca-āsane³ yuttā jāgariyesu⁴ ca vasantī vuttayogā 'han. Bhikkhunin vigatāsavan⁵
- 4. Akkosin duṭṭhacittā 'han " gaṇike " ti sakin6 tadā tena pāpena kammena nirayamhi apaccisan.7
- 5. Ten' eva kammasesena ajāyin ganikākule bahuso 'va 'parādhitā,8 pacchimāya ca9 jātiyan
- 6. Kāsīsu¹⁰ setthikule jātā¹¹ brahmacariyaphalen¹² ahan accharā viya devesu ahosiŋ¹³ rūpasampadā.
- 7. Disvā tidassanīyan maņ¹⁴ Giribbaja-puruttame ganikatte¹⁵ nivesinsu¹⁶ akkosanaphalena me.
- 8. Sāhan sutvāna¹⁷ saddhammam Buddhasetthena desitan pubbavāsanasampannā pabbajin¹⁸ anagāriyan.
- 9. Tadā 'pasampadatthāya¹⁹ gacchan tan jinasantikan magge dhutte thite disvā, labhin²⁰ dūto 'pasampadan²¹

1	S ¹ varataŋ.	3	mettaññū.
3	S^2 asane.	4	S¹ jāgariyehi.
5	S¹ bhikkhuni vigatāsava.	6	P. bhanin.
7	S¹ apaccissan.		
8	S² pakharādhīnā; P. parivattan	tī. 9	P. °āyaŋ pi.
10	P. Kāsikaratthe.	11	v.l. °kulajā.
12	S ¹ brahmacāra°; S ² °care°.	13	S ¹ ahosi.
14	S² ca; P. disvāna dassanīyañ°.	15	S² gaṇikan te.
16	S ¹ P. nivesesuŋ.	17	All MSS. suņitvā.
18	S¹ pabbaji.	S ¹ samapad	atthāya; P. tad' upa°.
20	SI sutva lahbi. P sutva lahbin	· S ² °āhu	•

²¹ S1 dutocasampadan.

- 10. Sabban kamman parikkhīṇan puññapāpan¹ tath' eva ca sabbasansāran uttiṇṇā gaṇikattañ ca khepitan.
- Iddhīsu ca vasī homi dibbāya sotadhātuyā cetopariyañāṇassa vasī homi mahāmune.²
- Pubbenivāsaŋ jānāmi dibbacakkhuŋ visodhitaŋ sabbāsavā parikkhīṇā n' atthi dāni punabbhavo.
- 13. Atthadhammaniruttīsu paṭibhāne tath' eva ca nānan mama mahāvīra uppannan tava santike.
- 14. Kilesā . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 15. Sāgatan . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 16. Paṭisambhidā . . . pe . . . pe . . . pe . . .

Itthan sudan Aḍḍhakāsikā bhikkhunī i. g. a-ti.

Addhakāsikāya bhikkhuniyā apadānaŋ samattaŋ.

[38. *Punnikā*.]

- Vipassino bhagavato Sikhino Vessabhussa ca Kakusandhassa munino Konāgamana-tādino³
- Kassapassa ca Buddhassa pabbajitvāna sāsane bhikkhunī sīlasampannā nipakā saŋvutindriyā.
- 3. Bahussutā dhammadharā atthatthaparipucchikāuggahetā⁵ ca dhammānan sotāpayirupāsikā.⁶
- Desenti⁷ janamajjhe 'han ahosin⁸ jinasāsanan⁹ bāhusaccena¹⁰ tenâhan pesalā¹¹ atimaññisan.¹²
- Pacchime ca bhave dāni Sāvatthiyaŋ puruttame Anāthapindino gehe¹³ jātā 'haŋ kumbhadāsiyā.
- 6. Gatā udakabhāriyaŋ¹⁴ sotthiyaŋ¹⁵ dijam addasaŋ¹⁶ sītaṭṭaŋ toyamajjhamhi¹ˀ; taŋ disvā idaŋ abraviŋ:

1	S^1	P. puññaŋ	pāpaŋ.	2	S^1
3	S^1	kārino.		4	S^1

⁵ S² uggasetā. ⁶ S¹ sota°; S² sena°.

mahāmuni.

°pucchitā; P. attatthapati°.

⁷ S¹ desentan. ⁸ S¹ ahosi.

⁹ S¹ jinasāsane. ¹⁰ S¹ bahu°.

¹¹ S¹ pesale. 12 S¹ °maññissaŋ; P. abhimaññisaŋ.

¹³ S¹ gehan. 14 S² °bhārīnan; P. °hāriyan.

¹⁵ S¹ kittayaŋ. ¹⁶ S¹ dīpam°.

¹⁷ S1 thitatthan sosa°; S2 sītabba°.

- "Udabhārī¹ ahaŋ sīte² sadā udakam otariŋ³ ayyānaŋ dandabhayā bhītā vācādosabhayaṭṭitā.⁴
- 8. Kassa brāhmaņa tvaņ bhīto? sadā udakam otari⁵ vedhamānehi⁶ gattehi sītaņ vedayase bhusaņ"
- 9. "Jānantī vata maŋ³, hoti⁸ Puṇṇike⁹ paripucchiyaŋ ?¹º karontaŋ kusalaŋ kammaŋ niddhantaŋ¹¹ kammapāpakaŋ
- 10. Yo ca vuddho¹² *daha*ro vā pāpakammaŋ pakubbati udakābhisecanā so pi¹³ pāpakammā pam*uccati.¹⁴ ''*
- 11. Uttarantassa akkhāsiŋ¹⁵ dhammatthaŋ sahitaŋ padaŋ tañ ca sutvā sasaŋviggo pabbajitvā 'rahā ahū.¹⁶
- 12. Pūrentī ūnaka*sa*taŋ jātā dāsīkule yato
 tato Puṇṇā ti nāmaŋ me bhujissañ ca¹¹ akaŋsu te.
- Setthin tato 'numānetvā¹⁸ pabbajin¹⁹ anagāriyan naciren' eva kālena arahattan apāpunin.²⁰
- Iddhīsu ca vasī homi dibbāya sotadhātuyā cetopariyañānassa vasī homi mahāmune.
- Pubbenivāsaŋ jānāmi dibbacakkhuŋ visodhitaŋ sabbāsavā parikkhīṇā n' atthi dāni punabbhavo.
- Atthadhammaniruttīsu patibhāne tath' eva ca ñāṇaŋ me vipulaŋ suddhaŋ Buddhaseṭṭhassa vāhasā.
- 17. Bhāvanāya mahappaññā suten' eva sutāvinī mānena nīcakulajā²¹ na hi kamman panassati.²²
- 18. Kilesā . . . pe . . . pe . . . pe . . .

20 S1 apāpuņi.

- 19. Sāgataŋ . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 20. Paṭisambhidā . . . pe . . . pe . . . pe . . .

Itthan sudan Puṇṇikā bhikkhunī i. g. a-ti.

Puṇṇikā bhlkkhuniyā apadānaŋ samattaŋ.

¹ S¹ udābhari; P. udakahārī.	² S ¹ pīte.				
³ S ¹ āharī; S ² otarī.	⁴ S ¹ codanā°.				
⁵ S ¹ S ² otarī.	⁶ S ¹ devamānehi.				
⁷ S¹ vada maŋ; P. jānantī ca tuvaŋ.	⁸ S ¹ hosi; P. bhoti.				
⁹ S ¹ Puṇṇake.	¹⁰ S¹ P. paripucchasi.				
¹¹ S¹ dudantaŋ; P rundhantaŋ; S² nidantaŋ.					
¹² S ¹ so vā vuḍḍho; P. yo ce°.					
¹³ S¹ udakābhisiñcanā hosi; S² so ji.					
¹⁴ S ¹ pavuccati.	¹⁵ S¹ akkhāsi; P. ko nu te idaŋ.				
¹⁶ S¹ ahu.	¹⁷ S¹ bhujissaŋ me.				
18 S ¹ P. 'numodetvā.	¹⁹ S¹ pabbaji.				

²² S¹ P. vinassati.

21 S¹ nīcakule.

[39. $Ambap\bar{a}l\bar{\imath}$.]

- Yo raŋsiphusitāvelo¹ Phusso² nāma mahāmuni tassâhaŋ bhaginī āsiŋ³ ajāyiŋ⁴ khattiye kule
- Tassa dhammaŋ⁵ sunitvā 'haŋ vippasannena cetasā mahādānaŋ daditvāna patthayiŋ rūpasampadaŋ.⁶
- 3. Ekatinse ito kappe Sikhī lokagganāyako uppanno lokapajjoto tilokasarano jino.
- 4. Tad' Ārunapure ramme brahmaññakulasambhavā vimuttacittan kupitā bhikkhunin abhisāpayin⁷
- Vesikā 'va⁸ anācārā jinasāsanadūsikā.
 Evaŋ akkosayitvāna tena pāpena kammanā⁹
- Dāruṇaŋ nirayaŋ gantvā mahādukkhasamappitā tato cutā¹⁰ manussesu uppannā tapassinī.
- Dasa jätisahassäni ganikattan¹¹ akärayin tan päpan na vimuccissan¹² bhuttä dutthavisan¹³ yathä
- 8. Brahmaceram asevissaŋ¹⁴ Kassape jinasāsane tena kammavipākena ajāyiŋ Tidase pure.
- 9. Pacchime bhavasampatte¹⁵ ahosin opapātikā ambasākh' antare jātā Ambapālī ti¹⁶ ten' ahan.
- Parivutā pāṇakoṭīhi¹¹ pabbajiŋ jinasāsane pattā 'haŋ¹³ acalaṭṭhānaŋ¹³ dhītā Buddhassa oræās
- Iddhīsu ca vasī homi sotadhātuvisuddhiyā cetopariyañānassa vasī homi mahāmuni.²⁰
- Pubbenivāsaŋ jānāmi dibbacakkhuŋ visodhitaŋ²¹ sabbāsavā parikkhīṇā n' atthi dāni punabbhavo.
- Atthadhammaniruttīsu paţibhāne tath' eva ca ñāṇam me vipulaŋ suddhaŋ Buddhaseṭṭhassa vāhasā

1	S^1	°putāvelo.
3	S^1	āsi.

⁵ S¹ dhamme.

- ⁷ S¹ abhisāpayi; S² °sāvayiŋ.
- ⁹ S¹ P. kammunā.
- ¹¹ S¹ gatikantan.
- 12 S1 tappāpa na vimuttiyan; P. tamhā papā°.
- 13 S¹ °visā.
 14 S¹ asevīyaŋ.
 16 S¹ Ambanālini
- S¹ Ambapālini.
 S² sattâhan.
- 20 S1 mahāmuņe.

- ² S¹ Vusso.
- ⁴ S¹ ajāyī.
- 6 S¹ rupasampadā.
- ⁸ S¹ vā; S² ca.
- 10 S1 cuto.
- 15 Si bhave sampatte.
- 17 S² koţihi; P. pāṇikoţihi.
- 19 S1 P. acalan thanan
- ²¹ S¹ dibbacakkhu°.

- 14. Kilesā . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 15. Sāgataŋ . . . pe . . . pe . . . pe . . .
- 16. Paṭisambhidā . . . pe . . . pe . . . pe . . .

Itthan sudan Ambapālī¹ bhikkhunī i. g. a-ti.

Ambapālī-bhikkhuniyā apadānaŋ samattaŋ.

[40. $Sel\bar{a}$.]

- Imamhi bhaddake kappe brahmabandhu mahāyaso Kassapo nāma nāmena uppajji vadatam² varo.
- Sāvatthiyan puravare upāsakakule ahan pasutā taŋ³ jinavaran disvā sutvā ca desanan taŋ vīran saranan gantvā sīlāni ca samādayin.
- Kadāci so mahāvīro mahājanasamāgame attano abhisambodhiŋ⁴ pakāsesi narāsabho ananussutadhammesu⁵ pubbe⁶ dukkhādikesu ca.
- 4. Cakkhuñāṇañ ca paññā ca vijjālokā ca āsi me taŋ sutvā uggahetvā ca paripucchiñ ca bhikkhavo.
- Tena kammena sukatena cetanāpaṇidhīhi ca jahitvā mānusaŋ dehaŋ Tāvatiŋsaŋ agacch' ahaŋ
- Pacchime ca bhave dāni jātā seṭṭhi-mahākule upecca Buddhasaddhammaŋ⁸ *sutvā* saccupasaŋhitaŋ
- Pabbajitvāciren' eva saccatthāni⁹ vicintayaŋ khepetvā āsave sabbe arahattaŋ apāpuṇiŋ.
- Iddhīsu ca vasī homi dibbāya sotadhātuyā cetopariyañānassa vasī homi mahāmuņe
- Pubbenivāsan jānāmi dibbacakkhun visodhitan sabbāsavā parikkhīnā n' atthi dāni punabbhavo.
- Atthadhammaniruttīsu paţibhāne tath' eva ca ñāṇaŋ me vipulaŋ suddhaŋ¹º Buddhaseţţhassa vāhasā.
- 11. Kilesā . . . pe . . . pe . . . pe . . .

¹ S¹ Ambapāli; S² Ambapālini.

ıbapālini. ² S¹ varataŋ.

³ S2 passittha tan.

⁴ S¹ abhisambodhi.

 $^{^{5}}$ S^{2} anussutā° and ananussute sādhammesu; S^{1} anussuta°.

⁶ S1 sabbe.

⁷ S² paripucchi.

⁸ S² buddhassa dhamman.

⁹ S¹ sabbatthāni.

¹⁰ S1 setthan.

12. Sāgataņ 1 . . . pe . . . pe . . . pe . . .

13. Paṭisambhidā . . . pe . . . pe . . . pe . . .

Itthan sudan Selā² bhikkhunī i. g. a-ti. Selā-bhikkhuniyā apadānan samattan.

Uddānan:

Khattiyā brāhmaṇī c' eva tathā Uppaladāyikā³ Sigālamātā⁴ Sukkā ca Abhirūpā Aḍḍhakāsikā⁵ gaṇikā c' eva Puṇṇā ca Ambapālī ca⁶ bhikkunī ti.

Nitthitan Apadanan.

¹ S¹ svāgataņ.

³ S¹ Upphala°.

⁵ S¹ °kāsikaŋ.

 $^{^2}$ S 1 Seļā.

⁴ S¹ Singālamātā.

⁶ S¹ Ambapāli°; S² °pāla sa

INDEX

Ansabaddhadānanisansa, 310 Akkantasaññakatthera, 211 Akkamanadāyakatthera, 404 Akkamanassa phalan, 404 Aggapuggala, 50, 59, 81 Aggapupphiya, 229 Aggisālāya phalaŋ, 213 Ankola, 15 Ankolakatthera, 199 Ankolapupphiyatthera, 287 Angirasa, 102 Angulīmālaka, 47 Acintiya, 6 A[e]chambhī, 9 Ajita, 243 Ajitañjaya (rāja), 354 Ajitattherâpadānaŋ, 335 Ajinadāyakatthera, 213 Ajinassa phalan, 214 Ajelaphaladāya, 446 Ajjuna, 446 Aiimaninghivatthera. 450 Africa ad 7r à usa se. 3/2 'Maya photo : 281 Abat se photo: 8 : (23 Vijasa, 45 Aññākondaññatthera, 48 Addhakāsikātherī, 610 Addhacelakatthera, 134 Atimutta, 15 Attatthapaññā, 13 Atthadassi, 87, 99, 168, 296, 369, 428Atthasandassakatthera, 168 Adantadamana, 80 Addhacandiyatthera, 231 Addhadussassa phalan, 436 Addhika, 5 Adhicchatiyatthera, 170 Adhitthāna (pāramī), 5 Adhimuttatthera, 88 Adhopupphiyatthera, 128 Anakkosassa phalan, 264 Anaññaneyya, 10 Araññaposi, 11

Anantajālī, 218 Anatha (Buddha), 288 Anukampā, 8 Anuttara (Buddha), 81 Anudhammacārin, 12 Anuruddhatthera, 35 Anulepadāyakatthera, 251 Anulepassa phalan, 251 Anulomadāyakatthera, 173 Anotatta (sara), 298 f. Anopama (Buddha), 78 Anoma (khattiya), 329 Anoma (pabbata), 345 Anomadassī (Buddha), 20, 21, 31, 76, 189, 329 Annapānadānânisaŋsa, 316 Annasaŋsāvakatthera, 78, 261 Apadāniyatthera, 241 Aparājita, 2, 87, 215 Apilāpiya, 202 Apekkhā, 8 Appatiga, 9 Appamāda, 6 Appameyya, 78 Apposukka, 9 Abbhañjanadāyakatthera, 456 Abbhañjanateladānânisaŋsa, 315 Abbhañjanassa phalan, 236, 455 Abbhañjaniyatthera, 236 Abyādhikatthera, 215 Abhaya (kumāra), 503 Abhayatthera, 502 Abhidhamma, 37, 44 Abhirūpanandātherī, 608 Abhisajjanā. 9 Abhisammata (cakkavattin), 123 Abhisāma (cakkavattin), 218 Amitañjala, 219 Amitavhaya (cakkavattin), 229 Amittabhā (cakkavattin), 253 Amittavāsana (cakkavattin), 169 Amoraphaliyatthera, 447 Ambadānassa phalaŋ, 117, 247 Ambadāyakatthera, 116 Ambapindiyatthera, 247

Ambapindiyatthera, 395 Ambapālī therī, 613 Ambayāgudāyakatthera, 221 Ambayāgudāyakatthera, 284 Ambayāguyā phalan, 221, 284 mbātakatthera, 394 Ambātakiyatthera, 399 Arañña, 8 Aranadīpiyatthera, 231 Arahanto, 6 Ariñcamāna, 12 Arittha (pura), 555 Aruņa (rājan), 601 Aruņavatī (nagara), 220, 282, 517, 601 Arunavā (khattiva), 517 Alābussa phalan, 389 Alola, 11 Avataphaliyatthera, 409 Avantaphaladāyakatthera, 294 Avantaphaliyatthera, 445 Asanabodhiyatthera, 110 Asantasanta, 12 Asama (Khattiya), 234 Asita, 217 Asoka (puppha), 15 Asokapūjakatthera, 199 Assaji, 24, 31 Assama, 15 Assalāyana, 480

Akāsa, 4 Ākāsukkhipiyatthera, 230 Ājānīyadānassa phalan, 106 Adiccabandhu, 10 Ādhārakadānânisaŋsa, 310 Adhāradāyakatthera, 207 Ānanda (Vedehamunī), 7,44,52f., 227, 263, 302, 429, 531 Āmandaphaladāyākatthera, 459 Amandassa phalan, 97, 459 Amantana, 8 Āyogadānanisansa, 312 Äyāgadāyakatthera, 89 Ayāgassa phalan, 89 Ārakkhadāyakatthera, 253 Ārakkhadāyakatthera, 214 Ārañnikānan manasīkātabban, Āraddhaviriya, 6 Ārāmadāyakatthera, 251 Ārāmassa phalan, 251 Aļāvaka (rājakumāra), 429 Alambanadāyakatthera, 213 Aluvadāyakatthera, 237 Avopupphiyatthera, 112

Āsanatthavikatthera, 255 Āsanadānassa phalaŋ, 96 Āsanupatthāyakatthera, 144 Āsāvatī (latā), 41

Ukkādānassa phalan, 404 Ukkādhārassa phalaŋ, 415 Ukkāsatikatthera, 414 Ukkhittapadumiyatthera, 275 Uggata (cakkavattin), 109 Ucchangapupphiyatthera, 374 Ucchukandassa phalan, 393 Ucchukandikatthera, 393 Ucchudānassa phalan, 88 Ujjeniya (nagara), 465 Utulhipupphiyatthera, 398 Uttarakuru, 18, 348 Uttareyyadāyakatthera, 272 Uttareyyassa phalan, 273 Uttiyatthera, 79 Udaka, 4, 434 Udakadānassa phalan, 143, 205, 437,522Udakadāyakatthera, 205 Udakadāyakatthera, 437 Udakadāyikā-therī, 521 Udakapūjakatthera, 142 Udakāsanadāyakatthera, 218 Udakâsanassa phalan, 218 Udapānadāyakatthera, 188 Udāyin (Kāļ°), 86, 501 Udumbaraphaladāyakatthera, 295 Udena (khattiya), 50 Udenatthera, 362 Uddālapupphiyatthera, 288 Upacela, 57 Upatthānassa phalan, 139, 181, 191, 241, 361 Upatthānasāladānassa phalan, 317 Upatthāyakatthera, 241 Upatissa (Sāriputta), 280, 429 Upaddhadussadāyakatthera, 435 Upananda, 201 Uparuci, 134 Upavānatthera, 70 Upasālaka (brāhmaņa), 246 Upasivatthera, 345 Upasenatthera, 62 Upāgatabhāsaniyatthera, 233 Upātivatta, 10 Upālittherâpadāna, 37 f. Upālitthera, 91 [U]pāhanadānassa phalaŋ, 228 [U]pāhanadānânisansa, 311 Uposathassa phalan, 523 Uppaladāyikā-therī, 601

Uppalavanna-therī, 429, 546, 551 Uppalahatthadānassa phalan, 141 Uppalahatthiyatthera, 141 Ubbiddha (khattiya), 34 Ummāpupphiyatthera, 172 Ummāpupphiyatthera, 258 Uruvelā, 301, 483 Uruvelā-Kassapatthera, 481

Itihāsa, 17 Indagopaka, 1 Isiddhajavandana, 48 Isimuggadāyakatthera, 193

Iti, 10

Ekacampakapupphiyatthera, 288 Ekacāriyatthera, 196 Ekacintitatthera, 194 Ekachattiyatthera, 367 Ekachattiyatthera, 405 Ekajjha (khattiya), 239 Ekañjalikatthera, 80 Ekañjaliyatthera, 236 Ekañjaliyatthera, 281 Ekatthambhatthera, 56 Ekatthambhassa phalan, 56 Ekadīpassa phalan, 374 Ekadipiyatthera, 189 Ekadussadānassa phalan, 380 Ekadussadāyakatthera, 379 Ekadhammassavaniyatthera, 384 Ekapattadāyakatthera, 444 Ekapadumassa phalan, 275 Ekapadumiyatthera, 276 Ekapindadāyikā-therī, 515 Ekapuṇḍarīkatthera, 238 Ekapupphiyatthera, 240 Ekabhikkhāya phalan, 121 Ekamandāraviyatthera, 286 Ekavandiyatthera, 217 Ekavihāriyatthera, 390 Ekasankhiyatthera, 391 Ekasaññakatthera, 121 Ekasaññakatthera, 209 Ekassara, 200 Ekâsanadāyakatthera, 226 Ekâsanadāyakatthera, 381 Ekâsanadāyikātherī, 525 Ekâsanassa phalan, 382, 516 Ekâsaniyatthera, 149 Ekuposāthikā-therī, 522 Etadagga, 45 Esika, 2

Okkākakula, 22, 32, 38, 49, 52, 82, 266, 307, 423, 466

Okkākakulasambhava, 501 Opavuyhatthera, 106 Oropayitvā, 9 Osadhañjanadānânisaŋsa, 312

Gangā, 23, 27, 51, 204, 343, 370— Gajuttama (Buddha), 211 Gantthipupphiyatthera, 162 Gatasaññakatthera, 127 Gatasaññakattherā, 253 Gati, 4 Gandhathūpiyatthera, 267 Gandhadānassa phalaŋ, 135, 248 Gandhamādana, 116, 336 Gandhamāliyatthera, 135 Gandhamutthiyatthera, 292 Gandhapūjakatthera, 406 Gandhapūjāya phalan, 267 Gandhabba, 4 Gandhālimpanassa phalan, 100 Gandhodakadānassa phalan, 105, Gandhodakiyatthera, 105 Gandhodakiyatthera, 157 Gayākassapa (thera), 483 Girinelapūjakatthera, 457 Giripunnagiyatthera, 416 Giribbaja (Rājagaha), 300, 485, 569Girimandatthera, 330 Gihibyañjana, 9 Gunakittanāya phalan, 357 Gunāgune vidu, 500 Gotama (Buddha), 22, 32, 31, 37, 49, 51, 73, 82, 263, 266, 275, 341, 370, 413, 429 Gotama (pabbata), 162 Gotamī therī, 529 Govāna (aparagovāna), 18, 348 Gosīsanikkhepatthera, 245 Gosīsassa phalan, 245

Ghatamandadāyakatthera, 383 Ghatamandadāyakatthera, 436 Ghatamandassa phalan, 384, 436 Gharadānassa phalan, 401 Ghosa-saññakatthera, 451 Ghosasaññāya phalan, 451

Cakkavāla, 4 Caikamadāyakatthera, 99 Caikamassa phalaŋ, 99 Caikalapupphiyatthera, 215 Cangoṭakassa phalaŋ, 235 Cangoṭakiyatthera, 235

Caturāsītin brāhmaņakaññā bhikkhuņī sahassāni, 598 Candanapūjakatthera, 165 Candanamāliyatthera, 423 Candapadumā (mātā), 465 🕰 andabhāgā (nadī), 79, 261, 291, 367, 450, 515 Candavatī (mātā), 74, 76 Candavatī (mātā), 480 Candābha (cakkavattin), 189 Candupama, 220 Campaka (khattiya), 52 Campakapupphiyatthera, 167 Campakapupphiyatthera, 279 Campā (nagara), 298 Cāvala (pabbata), 451 Ciñcāmāņavikā, 299 Citakanibbāpakatthera, 408 Citakapūjakatthera, 237 Citakapūjakatthera, 151 Citakapūjakatthera, 227 Citapūjakatthera, 243 Citapūjakatthera, 292 Citakapūjāya phalan, 151, 237 Citapūjāya phalan, 292, 406 Citta (gahapati), 429 Cittakūta (pabbata), 50 Cittalatāvana, 41 Cina (cinadussa), 2 Cirappa (Khattiya), 236 Cundatthera, 101 Cullapanthakatthera, 58 Cūlacunda, 102 Cūlasugandhatthera, 508 Chattadānassa phalan, 207, 265, 369,405Chattadānânisaŋsa, 307 Chattadhārakatthera, 244 Chattadhāranaphala, 53 Chattadhāraņassa phalan, 244

Jagatikārakatthera, 221
Jagatidāyakatthera, 402
Jagatiyā phalaŋ, 221, 402
Jatukannikatthera, 357
Jambuphaliyatthera, 395
Jaluttama (rājā), 163
Jalajuttara (Padumuttara Buddha), 57, 63, 101, 107
Jalasikhā (cakkavattin), 265
Javahaŋsakatthera, 232
Jātipupphiyatthera, 405
Jātipūjakatthera, 154
Jātipūjaya phalaŋ, 154
Jītasena (cakkavattin), 198
Jina (Buddha), 4, 7

Jutideva, 212 Jutindhara (Buddha), 78 Jetavana, 7, 430, 495 Jetârāma, 499 Jotipāla, 301

Kaku[d]dha, 225 Kakusandha (Buddha), 611 2 Kakkarupupphiyatthera, 286 Kakkarupujakatthera, 177 Kankharevatatthera, 491 Kaccāna. See Mahã° Katacchubhikkhadāyikātthera, 516Kanaverapupphiyatthera, 182 Kanikāracchadaniyatthera, 183 Kanikārapupphiyatthera, 183, 203 Kadamba (pabbata), 382 Kadambapupphiyatthera, 178 Kadambapunnhirutthera. 287 Kada bkar rass, pridar, 81 f. Kada bp ripleyed by 287 Kada iphelad weke down 297 Kararada i gadarar sa. sa. 312 Kathavattua seedh. 57 Kamma, 4 Kapparukkha, 2 Kapparukkhassa phalan, 91 Kapparukkhiyatthera, 90 Kapitthaphaladāyakatthera, 449 Kapilavatthava, 42, 501 Kapilavatthu, 492 Karanjaphaladāvakatthera, 448 Karavika, 3 Kalambadāyakatthera, 393 Kalambassa phalan, 393 Kalira, 8 Kavāta, 2 Kassapa (Uruvelā), 482 Kassapatthera. See Mahā° Kassapa (nārado), 381 Kassapa (Buddha) 301 Kassapa (brāhmanakula), 504 Kassapa (brāhmaṇakula), 512 Kassapa (brāhmaṇakula), 610 Kāma, 10 Kāyabandhadānânisansa, 310 Kāruņika, 78 Kāļigodhāyaputta (Bhaddiya), 97 Kāļudā vitther apadānan, 85 Kāludā yitthera, 500 Kāsmāriphaladāvakatthera, 294 Kāsmāriphaladāyakatthera, 445 Kāsikā, 401 Kāsī (rattha), 490

Kinsukapupphiyatthera, 435 Kinsukapujakatthera, 283 Kikī (rājā), 490, 512 Kinkanikapupphiyatthera, 204 Kinkinikā, 2 Kiñjakesara, 225 Kittanāya phalan, 241, 256, 324, 411, 428Kilanjassa phalan, 219 Kilañjadāyakatthera, 219 Kisagotamī-therī, 546, 564 Kisalayapūjakatthera, 200 Kukkuta (pura), 469 Kukkura (pabbata), 155 Kuñcikadānânisansā, 312 Kuñcikagharadānânisansa, 312 Kutajapupphiyatthera, 191 Kutajapupphiyatthera, 451 Kutidāyakatthera, 229 Kutidhūpakatthera, 223 Kundadhānatthera, 81 Kundalā, 546 Kumārakassapatthera, 473 Kumudadāyakatthera, 180 Kumudamālivatthera, 186 Kumudamāliyatthera, 257 Kummāsadāyakatthera, 415 Kummāsassa phalaŋ, 415 Kusatthakadāyakatthera, 416 Kusatthakassa phalan, 416 Kusātakassa phalan, 212 Kusinārā (nagara), 473 Kusumâsaniyatthera, 160 Kūtāgāra, l Ketakapupphiyatthera, 449 Keniya (tāpasa), 318 Keniyajāti, 469 Kesarapupphiyatthera, 287 Kesava, 168 Kotumbariyatthera, 192 Kotthika, 480 Kondañña (Buddha), 49, 236, 514 Konāgamana (Buddha), 512, 514, 611Korandapupphiyatthera, 206 Korandapupphiyatthera, 383 Korandapupphiyatthera, 434 Koladānassa phalan, 397 Koladāyakatthera, 397 Kolita (Moggallāna), 25, 32, 44, 429Koliva, 95, 491 f. Koliyavassatthera, 93 Kovilāra, 9 Kosala (rattha), 477 Kosala (rājā), 263, 550

Kosika (pabbata), 381 Kosika (Buddha), 414 Kosigotta, 583 Kosiya, 46 Kosiya (jatila), 67 Kosumbaphaliyatthera, 449

Khaggavisāṇakappa, 8 Khajjakadāyakatthera, 182 Khaṇḍaphulliyatthera, 198 Khadiravana-Revatatthera, 51 Khanti (pāramī), 6 Khandhaka (Cūḷavagga, Mahāvagga), 43 Khujuttarā (upāsikā), 429 Khemakasakka, 608 Khemā (therī), 429, 512, 543, 550 Khomadānassa phalaŋ, 81

Nānatthavikatthera, 392 Nāṇatthavikatthera, 421 Nāṇatthavanāya phalaŋ, 393 Nāṇatthomane phalaŋ, 413 Nāṇapūjāya phalaŋ, 164, 167 Nāṇasaññāya phalaŋ, 140, 161. 167 Nāṇasaññakatthera, 140

Nāṇasaññakatthera, 140 Nāṇasaññakatthera, 161

Tathāgata, 7, 20, 305

Tanukiceassa phalan, 341 Tanudhāradānanisansa, 313 Tamālapupphiyatthera, 197 Tamonuda, 180 Tambapupphiyatthera, 176 Taraṇāya phalan, 80, 204, 234, 429Taranivatthera, 204 Taramiyatthera, 234 Taruniyatthera, 238 Taraniyatthera, 428 Taraka, 484 Tāraņa, 51 Tālaphaliyatthera, 447 Tālavantadāyakatthera, 211 Tālavantassa phalan, 293, 408 Tāvatisā, 269 f. Tāvatiņsā, 4, 274 f., 286, 377, 385f., 400, 435, 501, 512, 527.614Tiŋsapāramī, l Tikanikārapupphiyatthera, 441 Tikandipupphiyatthera, 201 Tikannipupphiyatthera, 195 Tikinkanikapupphiyatthera, 433

Tikinkanikapūjakatthera, 278

Tikkicchakatthera, 190

Ticampakapupphiyatthera, 227 Tindukadāvakatthera, 200 Tinakutikāva phalan, 271 Tinakutidāyakatthera, 270 Tinamutthassa phalan, 280 Tinamutthidāyakatthera, 280 Tinamutthidāyakatthera, 454 Tinamutthe phalan, 455 Tiņasanthāradāyakatthera, 121 Tiņasanthāradāyakatthera, 198 Tiņasūlakacchādaniyatthera, Tinasülakatthera, 179 Tinukkādhārivatthera, 404 Tinuppalamāliyatthera, 277 Tinuppalamāliyatthera, 291 Tindukaphaladāyakatthera, 281 Titthiya, 44 Tidasa, 4, 262 Tidiva, 49 Tinalamālikāttherī. 3 Tipupphānaŋ phalaŋ, 278 Tipupphiyatthera, 136 Timirapupphiyatthera, 126 Timirapupphiyatthera, 288 Tiransiyatthera, 256 Tiritivaccha, 465 Tilaka, 15 Tilamutthidāyakatthera, 235 Tilamutthe phalan, 235 Tilokagga, 573 Tivantipupphiyatthera, 196 Tivarā (nagara), 219 f. Tivarī, 199 Tisaranagamaniyatthera, 74 Tissa (Buddha), 119, 123, 193, 277, 371, 517 Tissametteyyatthera, 339 Tinipadumiyatthera ,124 Tu[ku]varassa phalan, 222 Tumbaka - karanda - dananisansa, Tuvaradayakatthera, 222 Tusita, 53, 100, 250, 395, 427, 513 Tusitakāya, 411

Thambhāropakatthera, 171 Thālakadānanisansa, 311 Thitañjaliyatthera, 123 Thūpakārassa phalan, 513 Thūpapūjāva phalan, 59, 112, 119, 170 f.Thūpasikhasa (cakkavattin), 171 Thūpasodhanāya phalan, 269, 270

Teladhāradānanisansa, 310

Telamakkhiyatthera, 230

Todeyyatthera, 354

Thomakatthera, 226 Thomanāya phalaŋ, 226, 255

Dandadānassa phalan, 283, 457 Dandadāvakatthera, 283 Dandadāyakatthera, 456 Dandasena (cakkavattin), 111 Dadhidānânisansa, 315 Dabba, Malla [-putta-]tthera, 471 Dātabbaka, 5 Dānassa phalan, 307 Dārucīriya. See Bāhiya Ditthivisüka, 10 Dīghasāladānassa phalaŋ, 93 Dīpankara (Buddha), 429, 587 Dīpadānaphalan, 35 Dīpadānassa phalan, 108, 189, 231, 336,571Dīpathāladānânisansa, 313 Dīpassa phalan, 520 Dussadānassa phalan, 134, 185, Dussadānânisansa, 308 Dussadāyakatthera, 185 Deva, 4 Devagajjita, 199 Devatta, 4 Devadatta, 47, 300 Devadeva, 188 Devapa (khattiya), 231 Devabhāra, 217 Devala (sāvaka), 226 Devaloka, 63 Devuttara, 142 Desakittanāva phalaŋ, 246 Desakittiyatthera, 246 Desapūjakatthera, 183 Desapūjāva phalan, 183 Dehapūjāva phalan, 406 Dvāravatī (nagara), 200 Dvipaduttama (Buddha), 51, 204 Dverataniyatthera, 214

Dhajadanassa phalan, 74, 177, 278 Dhajadāyakatthera, 108 Dhajadāyakatthera, 277 Dhaññavatī (nagara), 160 Dhanapāla (nāga), 47 Dhanittha (khattiya), 210 Dhamma, 5 Dhammacakkassa phalan, 90 Dhammacakkikatthera, 90 Dhammadassī (Buddha), 171, 196, Dhammadānassa phalan, 249

Dhammadinnā-therī, 546, 567

Dhammarakkha (Ānanda), 44 Dhammarājā (Buddha), 1 Dhammaruci (megha), 430 Dhammarucitthera, 429 Dhammavisesadassin, 13 Dhammasaññakatthera, 249 Dhammasenāpati (Sāriputta), 44 Dhamnassavanassa phalan, 385 Dhammassavanıyatthera, 273 Dhammā (bhikkhunī), 546 Dhātupūjakatthera, 224 Dhātupūjakatthera, 425 Dhātupaṭṭhāhane phalaŋ, 244 Dhātupūjāya phalaŋ, 425 Dhāraṇāya phalaŋ, 244 Dharanīruha (cakkavattin), 179 Dhūpadānassa phalan, 78 Dhūpadāyatthera, 78 Dhūmaketu (cakkavattin), 196 Dhūmadānânisaŋsa, 316 Dhūmanettadānânisāŋsa, 312 Dhotakatthera, 343

Nakhacchedanadānânisaŋsa, 309 Natanga, 7 Natthukadānânisaŋsa, 313 Nadī-Kassapa, 483 Nanda (atīta-Buddhasāvaka), 299 Nandatthera, 57 Nandatthera, 350 Nandakatthera, 499 Nandana, 547 Nandā-therī (Janapadakalyāṇī), Nandā-therī, Abhirūpa°, 608 Nandāmātā (upāsikā), 429 Nandiya (khattiya), 235 Nammadā (nadī), 240 Naradeva (Buddha), 123 Naravīra (Buddha), 80 Nalakutikadā vakatthera, 440 Naļamālānaŋ phalaŋ, 529 Naļamālikā therī, 528 Naļamāliyatthera, 143 Naļamāliyatthera, 412 Naļāgārassa phalan, 278 Naļāgārikatthera, 278 Nalinakesariyatthera, 223 Navasasassa phalan, 387 Nāgakessariyatthera, 222 Nāgadānassa phalaŋ, 208 Nāgapupphiyatthera, 179 Nāgapupphiyatthera, 450 Nāgasamālatthera, 119 Nātaputta, 503 Nārada, 168

Nārada, 278 Nārada, 440 Nāļāgiri (hatthī), 300 Nāļikeradāyakatthera, 447 Niggantha, 503 Niggunthipupphiyatthera, 205 Niggunthipupphiyatthera, 262 Niddantakasāvamoha, 10 Nimmāna, 100, 121, 264, 405 Nimmānarati (devaloka), 513 Nimittavyākaraņiyatthera, 411 Nimittasaññakatthera, 261 Niyāma, 10 Nisabha (pabbata), 67 Nisabha, 74 Nisabha (sāvaka), 76 Nisseņīdānassa phalaŋ, 187 Nissenīdāyakatthera, 187 Nekkhamma, 5 Nemisammata (cakkavattin), 150 Neru (Meru, pabbata), 21, 343, and see Sineru Nesāda (brahmaņa), 254

Pansukulapujakatthera, 434 Pansukūlasaññikatthera, 418 Paccāgamaniyatthera, 113 Paccuggamanassa phalan. 240 Paccuggamaniyatthera, 240 Paccupatthānasaññakatthera, 153 Pacceka, 4 Paccekabuddha, 2, 7 f. Pañcanguliyatthera, 186 Pañcangulissa phalan, 186 Pañcadīpakatthera, 108 Pañcadīĥadīmikī tilerī, 527 Pancadipine protessi28 Pañcadinikatther 510 Parienpatrixas I (a. 18) Parienpatrixas I (a. 18) Parien Tuscinado (iyez) em. 76 Parien Tuscinado (iyez) Parcastussa phalajai Pañcahatthiyatthera, 97 Patācārā-therī, 546, 557 Paṭijagga, 237 Patipattiyutta, 13 Patibhānavant, 10 Patisankhārassa phalan, 133 Pattunna, 2 Pannañjalikatthera, 128 Paṇṇadānassa phalaŋ, 229, 239 Pannadāyakatthera, 228 Pannadāyakatthera, 239 Pattadānassa phalan, 224 Pattadānânisaŋsa, 308 Pattadāyakatthera, 224 Pattipupphiyatthera, 291

Patthodanadāvakatthera, 376 Patthodanassa phalan, 377 Pathāvin, 5 Padapūjakatthera, 141 Padapūjāya phalan, 206, 283, 383 Padasaññāya phalaŋ, 119 Padsaññakatthera, 119 Paduma (pabbata), 362 Paduma (Buddha), 287, 181 Padumakesarivatthera, 248 Padumakūtāgāriyatthera, 326 Padumachādaniyatthera, 98 Padumatthera, 109 Padumadhārivatthera, 453 Padumapupphiyatthera, 132 Padumapūjakatthera, 279 Padumī, 10 Padumuttara (Buddha), 33, 36 f., 48, 50, 52, 58, 62 f., 68, 70, 81, 83 f., 152, 193, 225, 273, 276, 355, 384, 463, 500, 561 Panasaphaladāyakatthera, 297 Pabbajāya phalan, 242 Pabhankaratthera, 269 Pabbhāradāyakatthera, 252 Parappasādakatthera, 114 Paramparavyākaranāni, 7 Paramatthadassin, 13 Paramatthapatti, 22 Paramanna, 85 f. Paramannadayakatthera, 249 Paramannassa phalan, 249 Paramassāsakāraka, 78 Parissavanadānânisaņsa, 310 Palālapīthadānânisansa, 315 Pallankadāyakatthera, 175 Pallankassa phalan, 175 Pavaralakkhana, 123 Pasādassa phalan, 250, 282 Pātali, 15 Pātalipupphiyatthera, 122 Pāṭalipupphiyatthera, 290 Pāṭalipūjakatthera, 224 Pātihīrasaññakatthera, 392 Pāthīna, 15 Pādapīthadānânisaŋsa, 315 Pādapīthassa phalan, 400 Pādapīthiyatthera, 400 Pādapūjakatthera, 246 Pādapūjāya phalaŋ, 246, 435 Pādalola, 11 Pādukadānanisansa, 312 Pānadhidāyakatthera, 208 Pānadhidāyakatthera, 417 Pānadhissa phalan, 209, 417 Pāpanivāriyatthera, 212

Pāvāsadāvakatthera, 157 Pāraphaliyatthera, 445 Pāramī. 5 Pāvusa, 15 Pāsādadāna phalan, 60 Pindapātassa phalan, 226, 516 Piņdapātikatthera, 285 Pindola-bhāradvājatthera, 50 Pivadassin (Buddha), 65 Pivadassī, 171, 212, 252, 326, 432 Piyālaphaladāyakatthera, 440 Pivālapupphiyatthera, 220 Pilakkhaphaladāyakatthera, 296 Pilakkhuphaladāvakatthera, 410 Pilindayacchatthera, 59 Pilindavacchattherāpadānan, 302 Pīthadānassa phalaŋ, 134 Pīthakadānanisansā, 314 Pukkusāti, 473 Puññaphala, 4 Pundarikassa phalan, 238 Punnaka (khattiya), 111 Puṇṇakatthera, 241 Punnakatthera, 341 Punnatthera, 36 Punnikā-therī, 611 Putikadāyaka. See Sup° Puthavī, 4 Punnāga, 15 Punnāgapupphiyatthera, 180 Pupphagghiyadanassa phalan, 102 Pupphacangotiyatthera, 118 Pupphachattadānaphala, 58 Pupphachattassa phalan, 265 Pupphachattiyatthera, 264 Pupphachādaniyatthera, 166 Pupphadānassa phalan, 65, 160, 169, 188, 225, 230 Pupphadhārakatthera, 244 Pupphathūpiyatthera, 155 Pupphapūjāya phalan, 112, 123, 129, 142, 182, 192, 224, 228, Pupphamutthipūjāya phalan, 201 Pupphāropanassa phalan, 86 Pupphāsanassa phalan, 255 Pupphāsaniyatthera, 254 Pupphābhiropayassa phalan, 179 Pupphin, 15 Pubbakammapilotikatthera, 299 Pubbangamaniyattherapadanan, Pubbavideha, 18, 348 Purindada (Sakka), 423 Pulinacankamiyatthera, 418 Pulinathupiyatthera, 437

624 · Index

Pulinadānassa phalan, 79 Pulinapūjakatthera, 79 Pulinapūjakatthera, 259 Pulinassa phalan, 259, 418 Pulinuppādāyakatthera, 426 Pūpakadāyakatthera, 456 Potthadānassa phalan, 237 Potthadāyakatthera, 237 Porohicea (moggalāna), 44 170, Phaladānassa phalan, 130, 182, 201, 239, 250, 281, 294, 295, 296, 297, 340, 394, 395, 397, 398, 409 f., 416, 440, 443, 452, 447, 448, 449 Phaladāyakatthera, 130 Phaladāyakatthera, 160 Phaladāyakatthera, 169 Phalakadāyakatthera, 174 Phalakassa phalan, 174 Phaladāyakattherāpadānan, 239 Phaladāyakatthera, 250 Phalin, 15 Phārusakaphaladāyakatthera, 296 Phussa (Buddha), 130, 482 Phussa, 198, 613 Phussa (Buddhassa), 286 Phussitakammiyatthera, 268 Phussitassa phalan, 268 f. Bandhava, 11 Bandhujīvakatthera, 175 Bandhujīvakatthera, 192 Bandhuji√akapupphapūjāya phalan, 176 Bandhumā (khattiya) 134, 146, 515Bandhuma (nagara), 290 Bandhumati (nagara), 80, 185, 190, 270, 409, 374, 521 Bākulatthera, 328 Bārāṇasī, 469, 494, 512 Balasena, 241 Bāvarī, 357 Bāhiyatthera, 473, 475 Bāhiya, 478 Bibbohanassa phalan, 234 Bimbijāla, 15 Bimbijālikapupphassa phalan, 225 Bimbijāliyatthera, 225 Bimbisāra (rājā), 503, 546 Bimbohanadānānisaŋsā, 314 Bilālidāyakattherapadānan, 145 Bilālidāyakatthera, 232 Bilāliyā phalaŋ, 232

Bilālīdānassa phalaŋ, 145

Billaphaliyattherāpadānan, 397

Bījanāya phalaŋ, 403, 415 Bījabījassa phalan, 396 Buddha, 1, $\bar{2}0$ Buddhakhetta, 1, 5, 44, 444 Buddhacetiya, 71 Buddhathavanassa phalan, 92 Buddhatthavanāya phalan, 13 Buddhathūpa, 70, 269 Buddhathomanassa phalan, 87 Buddhatthomanāya phalan, 114, 159Buddhapūjāya phalan, 22, 98, 113, 117, 118, 126, 127, 132, 146, 150, 158, 162, 163, 165, 177, 178, 180, 183, 184, 186, 190; (kutajapupphassa) phalan, 191; Buddhapujaya phalan, 192, 193, 195, 197, 199, 200; (tikandipuppassa) phalan, 202; Buddhapūjāya phalan, 203, 204, 205, 206, 209, 211, 215, 216, 217, 219 f., 220, 222, 223, 227, 229, 233, 240, 241, 244, 245, 257, 258, 264, 276, 277, 279, 280, 283, 286, 287, 288, 289, 290, 332, 333, 350, 366, 383, 388, 391, 404, 412, 425, 432, 443, 444, 454, 457, 464, 467, 484, 515, 518 Buddhadhanita, 45 Buddhadhamma, 6 Buddhavannabhanassa phalan, 83 Buddhasaññāya phalan, 120, 152, 210, 252, 254, 256, 259, 260, 261, 420, 392 Buddhasaññakatthera, 151 Buddhasaññakatthera, 252 Buddhasaññyakatthera, 419 Buddhasāsana, 213, 291 Buddhânusāsanī, 6 Buddhānussatiyā phalaŋ, 69, 70 Buddhâpadāna, 1, 301 Buddhupatthākatthera, 138 Buddhupatthāyakatthera, 242 Bodhi, 48 Bodhi-uppatthāyakatthera, 194 Bodhighariyatthera, 401 Bodhipūjāya phalan, 136, 176, 216, 398 Bodhiropanassa phalan, 110 Bodhivandakatthera, 290 Bodhisaññakatthera, 131 Bodhisaññāya phalaŋ, 131 Bodhisammajjakatthera, 457 Byākaraṇāya phalaŋ, 412 Byāpanujja, 11 Brahmadatta, 583

Bhagavant, 20, 79, 264 Bhaginimālā, 15 Bhaddā Kāpilāni-therī, 578 Bhaddā Kundalakesī-therī. 560 Bhaddalitthera, 365 .Bhaddiya Kaligodhayaputtatthera, 95 f. Bhallalakadayakatthera, 398 Bhāgīrasī (=Gangā), 23, 343, 436 Bhājanadavakatthera, 218 Bhājanadānanisansā, 311 Bhājanassa phalan, 218 Bhārika (pabbata), 440 Bhārukaccha (pura), 476 Bhisadānassa phalan, 114 Bhikkhadānassa phalan, 78, 140, 261, 517 Bhikkhadāyakatthera, 140 Bhikkhadāvikā, 546 Bhisadānassa phalan, 287, 421 Bhisadāyakatthera, 114 Bhisadāyakatthera, 420 Bhisamūlā Gadāyakatthera, 286 Bhisasammata, 120 Bhisāluvadānassa phalan, 120 Bhisāluvadāvakatthera, 120 Bhisidānanisansā, 314 Bhuja, 9 Bhūta (satta), 8 Bhūtagana (pabbata), 179 Bhesajja, 7 Bhesajjadānânisansā, 311 Bhesajjassa phalan, 190, 330, 394 Bhajanadānaphala, 66 Bhajanadāyakatthera, 253 Bhojanassa phalan, 253 Bhojja, 2

Makkhanāya phalan, 230 Magga (Atthangika), 6 Maggakkhāyī (Buddha), 499 Maggadattikatthera, 189 Maggadānassa phalaŋ, 173 Maggadāyatthera, 173 Maggaññu (Buddha), 499 Maggavidū (Buddha), 499 Maggasaññakatthera, 152 Maghavapupphiyatthera, 240 Mangala (māṇava), 286 Macchadānassa phalaŋ, 232, 455 Macchadāyakatthera, 232 Macchadāyakatthera, 455 Mañcadānassa phalan, 378 Mañcadāyakatthera, 377 Mandapadāvikāttherī, 514 Mandapassa phalan, 350, 433

Manipūjakatthera, 190 Manipūjakatthera, 413 Manipūjāva phalan, 414 Madhudānassa phalan, 117, 137, 326Madhudāvakatthera, 325 Madhupindikatthera, 136 Mantāniputta, 28. See Punna Mandāravapupphapūjāya phalan, Mandāravapūjakatthera, 178 Marikā (nadī), 438 Malla (rattha), 473 Mallaputia, 301 Masāragalla, 2 Mahākaccānatthera, 84 Mahākaccānatthera, 463 Mahā-Kaccāna, 463 Mahākappinatthera, 468 Mahā-Kassapatthera, 33 Mahākatthikatthera, 479 Mahācanda (nadī), 469 Mahātittha, 583 Mahāparivāratthera, 146 Meharame (cokkarattm) 211 Naba-Vegotla out out 31, 480 Mahāsindhu, 237 Mahāruci (rājā), 133 Mahāli. Licchavi, 494 Mahāvana, 529 Mahāvādī (Buddha), 80 Mahāvīra (Buddha), 79 Mahī (nadī), 27 Mansadānassa phalan, 214 Mañjaripüjakatthera, 228 Mātulungaphaladāyakatthera, 446 Māyā (devī), 429 Māra, 44, 501 Mālangārañña, 9 Migasammata (khattiya), 122 Milakkhaphaladāyakatthera, 296 Minjavatansakiyatthera, 216 Mukhadhovanakadānânisansā.315 Mukhapuñchanacolad ānânisaŋsā, 312Mutta, 3 Mutthipupphapūjatthera, 142 Mutthipūjakatthera, 201 Munālī, 299 Muraja, 194 Mekhaladāyikāttherī, 513 Meghasadhaya, 109 Megha (mānava), 430 Meghabbha (cakkavattin), 216 Mettagutthera, 342 Mettā (pāramī), 6

Meru (pabbatarājā), 585 Mogharājatthera, 87 Mogharājatthera, 486 f. Modakadāyikātherī, 524 Morahatthassa phalaŋ, 403 Morahatthiyatthera, 403

Yathābhūtarasadānânisaŋsā, 31 Yadatthiya (Rājā), 229 Yamunā (nadī), 27 Yavakalāpiyatthera, 282 Yavatthāre phalan, 282 Yasavatippamukhā bhikkhunīnan, Yasodharā, 573 Yasodharātherī, 584 f. Yasodharappamukhātheriyo, 591, Yāgudānassa phalan, 376 Yāgudāyakatthera, 375 \mathbf{Y} āmā (devā), 513Yūtha (gaṇa), 10 Yüthikapupphassa phalan, 202 Yūthikapupphiyatthera, 184 Yūthikapupphiyatthera, 202 Ye dhammā hetuppabhavā, 25

Ransisaññakatthera, 130 Ransisaññayana phalan, 130 Ransisaññikatthera, 129 Rattapadumadānassa phalan, 124 Rattapupphiyatthera, 188 Ratthapākattlæra, 63, 64 Rammaka (nagara), 34 Rammavatī, 194 Rājagaha, 497; (nagara), 475 Rahosaññyakattherapadānan, 166 Rādhatthera, 484 Rāhulatthera, 47, 60 f., 531Revata (Khadiravaniya), 52 Revatatthera, 495 Renu, 146 Renupūjakatthera, 146 Roma, 104Romasa, 215, 238, 247, 393 Romasa (pabbata), 232, 279, 453 Rohita, 15

Lakuntaka-Bhaddiyatthera, 489 Labujadāyakatthera, 409 Labujāphaladāyakatthera, 295 Lambaka (pabbata), 15, 280, 454 Lasunadānassa phalaŋ, 89 Lasunadāyatthera, 89 Licchavī, 494 Lumbinī, 501 Lenadānassa phalaņ, 298 Lokajettha (Buddha), 33, 78, 85, Lokadhātu, 5 Lokanandana (Buddha), 477 Lokappajjota (Buddha), 78, 85, 529 Lokappadīpa, 13 Lokabandhu (Buddha), 35, 86 Lokavināyaka (Buddha), 121 Lomasakangiyatthera, 504 Lohitanka, 2

Vakkalitthera, 465 f.

Vanganta (thera), 102

Vangīsa, 462

Vangīsatthera, 495 f. Vacchagotta, 507 Vannakārakatthera, 220 Vaṇṇadānassa phalaŋ, 220 Vatansakapiyāya phalan, 174 Vatansakiyatthera, 174 Vatansakiyatthera, 216 Vatthadānassa phalan, 116, 273 Vatthadāyakatthera, 116 Vanakorandıyatthera, 404 Vanavacchatthera, 506 Vandanāya phalaŋ, 128, 233, 290, 419Varalakkhana, 173 Varuna (upatthāka), 21 Varuņa (nāgarājā), 31 Varuna (khartaya), 59 Varuņa (cakkavattin), 180 Varuņa (sāvaka), 432 Varuna Devasavhoya (cakkavattin), 99 Varuņā (tayo issarā), 55 Vallikaraphaladāyakatthera, 416 Valliphala-dāyakatthera, 296 Vasabha (pabbata), 166 Vasavatī (devapura), 513 Vātātapaniyāriyatthera, 207 Vāsidāyakatthera, 221 ${
m V}$ āsīdānassa phalaŋ, 221Vāsīdānânisaŋsā, 308 Vāsettha (brāhmana), 318 Vikata (pabbata), 227 Vigatânanda (cakkavattin), 217 Vijamānasa (cakkavattin), 103 Videha, 578 Vidhūpanadānânisansa, 309 Vidhūpanadāyakatthera, 103 Vinatā (nadī), 295 Vinaya, 43 Vināyaka, 80 Vinelapupphiyatthera, 203

627

Vipassin (Buddha), 79 f., 98, 129, 190, 195, 215, 259, 298, 391, 524, 608 Vipāka, 6 Vibhītakamiñjiyatthera, 396 'Vimānana, 6 Viravapupphiyatthera, 223 Virūparūpa, 10 Virocana (cakkavattin), 169 Visākhā (upāsikā), 546 Vidūdabha (rājā), 300 Vihatābhāsa (cakkavattin), 167 Vīthisammajjakatthera, 177 Vīṇā, 3 Viriya, 6 Vedikādānassa phalan, 171 Vedikāya phalaŋ, 215, 400, 401 Vedikārakatthera, 171 Vedikārakatthera, 400 Vediyadāyakatthera, 219 Vedehamuni (Ānanda), 7 Veyyāvaccakatthera, 138 Veyyāvaccassa phalaŋ, 138 Veranjā (nagara), 301 Vetambarī (Buddhûpatthāka), 242Veļuvana (ārāma), 546 Vesālī, 77 Vessabhū (Buddha), 114, 167, 191. 209, 253

Sakacittaniyatthera, 111 Sakinsammajjakatthera, 378 Sakulā-therī, 569 Sakotaka korandadāyakatthera, Sakka (janapada), 300 Sakka (purindada), 423 Sakya, 609 Sakyakuladhaja, 507 Sakyapungava, 23, 31, 307 Sakyaputta, 23, 26, 28, 30, 263, 440, Sakyamuni, 41 Sakyasīha, 14 Sankamanattāttherī, 514 Sanghadāyikā (Visākhā), 546 Sanganikārata, 10 Sangīti, 3 Sanghupatthākatthera, 191 Sangharāmassa phalan, 40 Saccapāramī, 6 Saccadassin, 13 Saccasaññakatthera, 209 Saccasaññāya phalan, 209 Sañjaya (ajjhāyaka), 24

Sajjhadānassa phalaŋ, 285 Sajjhadāyakatthera, 284 Saññakatthera, 120 Saññamassa phalan, 242 Santhitatthera, 210 Sandāsadānanisansa, 313 Satapatta (cakkavattin), 223 Sataransin (cakkavattin), 190 Sataransin (Buddha), 294 Sataransikatthera, 104 Sattakadambapupphiyatthera, Sattapannipūjāya phalan, 292 Sattapanniyatthera, 292 Sattapanniyattherâpadāna, 406 Sattapaduminiyatthera, 254 Sattapabbajitatthera, 242 Sattapātaliyatthera, 227 Sattuppalamālikā-therī, 517 Satthakadānânisaŋsa, 309 Satthavāhagga (Vipassin), 80 Satthusāsana, 45 Saddappasādassa phalan. 130 Saddasaññakatthera, 131 Saddasaññakatthera, 245 Saddasaññakatthera, 256 Saddasaññakatthera, 282 Saddhammassavane phalan, 274 Santhārassa phalan, 121, 137, 236, Sannidhānakatthera, 97 Sapadānacārin, 11 Sa parivāra chatta dāya katthera, Saparivārāsanatthera, 107 Saparivāriyatthera, 172 Sappidānassa phalan, 184, 343 Sappidāyakattherâpadāna, 184 Sappidāyakatthera, 212 Sappiteladānānisaŋsa, 315 Sappitelassa phalaŋ, 212 Sabhiya, 473 Sabbakittikatthera, 323 Sabbagandhiyatthera, 248 Sabbagghana, 173 Sabbaññu, 7, 157 Sabbadānassa phalan, 306, 335 Sabbadāvakatthera, 333 Sabbaphalodžyakau in ra. 452 Sabbosadha (cakkavattin), 190 Sampasādakatthera, 250 Sambuddha, 31, 79 Sambodhi, 1 Samanga (pabbata), 437 Sambhava (Buddha), 279

Samagga, 6

00	oucio
Samanaguttā (Uppalavannā), 546 Samanī (Khemā), 546 Samadapakatthera, 185 Samuddhara (cakkavattin), 184 Samagadha (cakkavattin), 191 Sammajjanāya phalan, 379 Sammāna, 6 Sammukhāthavikatthera, 158 Sayanadāyakatthera, 98 Sayanadāyakatthera, 105 Sayanassa phalan, 99, 105 Sayanassa phalan, 99, 105 Sayampatibhāniyatthera, 410 Sayambhusīha, 14 Sayambhū, 2, 81 Sarangāmaniyatthera, 210 Saranagamaniyatthera, 246 Saranagamaniyatthera, 246 Saranagamaniyatthera, 246 Saranagamaniyatthera, 255 Sarabhū, 27 Sarasvatī (nadī), 27 Sarasvatī (nadī), 27 Sarasvatī (nadī), 27 Sarlie pūjite phalan, 291 Salala, 15 Salalapupphiyatthera, 233 Salalamaliyatthera, 233 Salalamandapiyatthera, 233 Salalamāliyatthera, 266 Sahassāra (khattiya), 264 Sākiya (Sakna), 589 Sāgatatthera, 83 Sāgalā (pura), 583 Sāgalā (pura), 583 Sādhuvihārin, 9 Sāriputtatthera, 15 f., 44, 266 Sārisambhava, 480 Sārī (brāhmanī), 22, 102 Sālakusumiyatthera, 407 Sāladānassa phalan, 322 Sālapupphasā phalan, 219 Sālapupphasā phalan, 219 Sālapupphasa phalan, 219 Sālapupphasa phalan, 218 Sālamandapiyatthera, 431 Sāvaka, 3 Sāvatthi (nagara), 430, 477, 566 Sikhin (Buddha), 89, 119, 197,	Sineru (Neru), 4 Sīla, 5 Sīvalin, 495 Sīvalitthera, 492 Sīhāsanadāyakatthera, 188 Sīhāsanadājaniyatthera, 403 Sīhāsanathera, 55 Sīhāsanadānaphala, 55 Sīhāsanassa phalaŋ, 399 Sīhāsanikatthera, 399 Sīhāsanikatthera, 399 Sīhāsanikatthera, 17 Sukkā-therī, 605 Sugata, 153 Sugandhatthera, 459 Sucintitatthera, 115 Sucintitatthera, 115 Sucintitatthera, 133 Sucintitatthera, 385 Sucinṇassa phalaŋ, 480 Sucela (khattiya), 249 Sucehavin (khattiya), 231 Sujāta (thera), 435 Sujāta (thera), 435 Sujāta (thera), 435 Sujāta (brāhmaṇa), 37 Suttaka, 46 Suttanta, 44 Sudassana (rājā), 391 Sudassanatthera, 164 Suddhodana (rājā), 429, 505 Suddhodanasuta, 602 Sudhakammassa phalaŋ, 173 Sudhāpindassa phalaŋ, 173 Sudhāpindassa phalaŋ, 173 Sudhāpindivatthera, 133 Sunanda (tāpasa), 38 Sunanda (brāhmaṇa), 166 Sundarīkā, 299, 300 Supāricariyatthera, 181 Suputakadāyakatthera, 456 Suputakasa phalaŋ, 284 Suputakassa phalaŋ, 284 Suputakasa phalaŋ, 55 Sumana (Buddha), 292 Sumanatālavantatthera, 293 Sumanatālavantatthera, 408
Sāvaka, 3 Sāvatthi (nagara), 430, 477, 566 Sikhin (Buddha), 89, 119, 197,	Sumana (Buddha), 292 Sumanatālavantatthera, 293
218, 229	Sumanatthera, 117
Siggava, 46	Sumanadāmadāyakatthera, 293
Singālakamātā-therī, 603	Sumanabījaniyatthera, 415
Siddhattha (Buddha), 55, 56	Sumanā (devī), 583
Siddhattha, 64, 78, 79, 133, 140,	Sumanādhāraņe phalaŋ, 293
192, 223, 254, 377, 401	Sumanāveļiyatthera, 264
Siddhattha (Gotama Buddha), 501	Sumanāveļatthera, 65
Siddhattha (Gotama Buddha), 501	Sumangalatthera, 65
Sindhu, 27	Sumangalatthera, 147
Sindhuvārita, 15	Sumangala (Buddha), 201

Sumittā (brāhmanī), 587 Sumekhala, 46 Sumeghaghana (cakkavattın), 204 Sumedha (Buddha), 35, 59, 97, 201, 325, 331, 356, 400 Surredha (Bodhisat), 429 Sumedhāttherī, 512 Surabhin (Paccekabuddha), 299 Suruci (tāpasa), 17 Suruci (tāpasa), 21 Suvaccha (brāhmaņa), 179 Suvannapupphiyatthera, 150 Suvannabibbohaniyatthera, 234 Susuddha (khattiya), 252 Sūcigharadānānisansa, 310 Sücıdânassa phalay, 122, 135 Sūcidānânisansa, 369 Sūcidāvakatthera, 122 Sūcidāyakatthera, 134 Sūriyassama (cakkavattin), 220 Setudānassa phalaŋ, 238, 344, 345, 408 Setudāvakatthera, 408 Senāsanadāyakatthera, 137 Screyyakatthera, 155 Selatthera, 316 Selā-therī, 614 Suvannavanna (Buddha), 78, 80 Sokhya, 11 Sona-Kolivisatthera, 298

Sonnatāraka, 3 Sonnathūpassa phalaŋ, 439 Sonnamālā, 2 Sonnasāmikatthera, 260 Sotāpanna, 5 Sopākatthera, 64 Sobhana (ārāma), 38, 291 Sobhita (ārāma), 243 Sobhita (tāpasa), 339 Sobhitatthera, 163 Sobhita (pabbata), 328 Sobhita (brāhmana), Somadeva (cakkavattin), 172 Somā therī, 576 Sovannakinkanivatthera, 388 Sovannakottarikatthera. 389

Hatthalīlanganadānānisaŋsa, 313 Hatthidāyatthera, 208 Harıta (pabbata), 278 Harīṭakadāyakatthera, 394 Haŋsavatī, 72, 124, 272, 275, 276, 302, 316, 385, 444, 468, 501, 519, 603 Hāsajānakatthera, 259 Himavanta, 15, 20, 50, 58, 160, 278, 279, 336, 411, 441 Hemakatthera, 351 Hemāsanadānassa phalaŋ, 84